## A

ãbažas, -o, m. *das Heerlager.*
abelnaĩ Adv. *gänzlich, vollkommen, durch und durch.*
abelnaĩ ſãkant *kurz gesagt.*
abelnìnas, -a *allgemein.*
Abeſýnija, -os f. *Abessynien.*
Abraõmas, -o, m. *Abraham.*
ãbrozas, -o, m. *das Bild.*
abù, abì *beide.*
abùdu, abìdvi = abù, abì.
adynà, adỹnos f. *die Stunde.*
adjutañtas, -o, m. *der Adjutant.*
admirõls, -o, admirõlius, -iaus, m. *der Admiral.*
adpeñtai, -ų m. nach Donalitius *die Adventszeit* (sonst adveñtai).
adriãtiškos júres *das adriatische Meer.*
afrikõniškas, -a *afrikanisch.*
ai, Interj., *ach, ei!*
Aiſópas, -o, m. *Äsop.*
áiškei, áiškiai Adv. *deutlich.*
áiškinu, -inau, -inti u. -įti *verdeutlichen.*
áiškus, -i *deutlich.*
ak, Interj. *ach;* mit dem Dativ: ak man bėdnám *o ich Armer!*
akarót (frz.) Adv. *gerade.*
akčýžė, -ės, f. *die Accise, Steuer.*
akĕčios, -ų, f. *die Egge.*
akĕju, -ĕjau, -ĕti *eggen.*
akýlai *aufmerksam.*
akýmirka, -õs f. *der Augenblick* (als sehr kurzer Zeitabschnitt).
akìs, iẽs f. *das Auge.*
kam už akiũ tráukti *einem mutig entgegentreten.*
aklaĩ Adv. *blind.*
ãklas, -à *blind.*
akmenáitis, -čio, m. *das Steinchen, der Edelstein.*
akmenỹnė, -ės, f. *steiniges Land.*
akmenìnis, -ė *steinern, aus Stein.*
akmũ, akmeñs, m. *der Stein.*
ãkrutas, -o, m. *das Schiff.*
àktas, -o, m. (lat.) *der Akt.*
álaſas, -o, m. *die Stimme.*
Albas, -o, m. Name eines Bauern bei Donalitius.
alè Konj. *aber.*
Alekſañdras, -o, m. *Alexander.*
algà, -õs, f. *der Lohn.*
aliẽjus, -aus, m. *das Öl.*
alyvà, -os, f. *der Ölbaum.*
alỹvų kálnas *der Ölberg.*
alkaloïdas, -o, m. *das Alkaloïd.*
álkanas, -a *hungrig.* álkana diėnà *ein Hungertag.*
àlkoholis, -io, m. *der Alkohol.*
alkoholìſmas, -o, *der Alkoholismus.*
álkſtu, álkau, álkti *hungern.*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

alkúne, -es, f. *der Ellenbogen.*
altõrius, -iaus, m. *der Altar.*
alūnas, -o, m. *der Alaun.*
alùs, -aūs, m. *das Bier.*
ãmen *amen.*
Amĕrika, -os, f. *Amerika.*
ámtmons, -o, m. (dtsch.) *der Amtmann.*
ámtsrots, -o, m. (dtsch.) *der Amtsrat.*
ámžias, -io, ámžius, -iaus, m. 1) *die Lebenszeit, das Leben.* 2) ámžiai und ámžių ámžiai *die Ewigkeit.* 3) *das Jahrhundert.* (Kudirka.)
amžinaĩ, Adv. *ewig.*
ámžinas, -à *ewig.*
anaiptõl, Adv. *im Gegenteil!*
anąmet, Adv. *damals.*
anàpus, Praepos. c. Gen. *jenseits.*
angà, -õs, f. *die Türöffnung, Öffnung des Eingangs.*
ángėlas, m. *der Engel.*
Angerburgkis, -io, m. *Angerburg.* St. in Ostpr.
ángiėlas, -o, m = ángėlas.
Añglas, -o, m. *der Engländer*
anglerūkštis, -čio, m. *die Kohlensäure.*
Anglìja, -os, f. *England.*
anglìs, -iẽs, f. *die Kohle.*
ankſtì, Adv. *frühe.*
ankštaĩ, Adv. *enge.*
añkštas, -à *enge.*
ánkštis, -iės, f. *die Schote, Hülse.*
añs, anà *jener, -e.*
anſaĩ, Best. von ans, *jener.*
I añt! Interj. *siehe da!*

II añt, Präposit. mit d. Genit. 1) räumlich *auf:* ant žẽmės *auf der Erde.* Besondere Wendungen (übertragen): ant viršaus *an die Oberfläche, nach oben.* viėšpatáuti, ponavóti ant *herrschen über.* rašýtas ant knỹgų *im Buche geschrieben.* ſtovėti ant kampų̃ *an den Ecken stehen.* ant viẽtos *auf der Stelle, sofort.* priliėkti ant žẽmės davãdo *den Eid auf die Verfassung leisten.* ant kienõ kaštų̃ *auf jmds Kosten.* ant lentõs *auf der Bahre.* ant kõ ſuſitìkti *sich worüber einigen.* ant ſavo viẽtos paſilìkti *auf seiner Stelle bleiben.* ſtatýti ant vaĩſko *zum Befehlshaber über ein Heer machen.* ant ūlyčios *in der Straße.* ant keliõnės *auf der Reise.* ant kõ paſilìkti *worauf bestehen.* ant kiėnõ vaĩdo žỹčyti *auf jmds Namen leihen.* ant trijų̃ viẽtų *auf drei Stellen.* atſiliẽpti ant *antworten auf.* ant kairẽs *zur Linken.* ką̃ ant kõ išmainýti *etw. wofür eintauschen.* džiovìnti ant ugniẽs *am Feuer dörren.* ant to vìſo *außer alledem.* ant šviežiõs *von neuem.* ant gãlo a) *zu Ende, aus,* b) *zuletzt.* ant ko išſipìldo prarakỹſtė *an einem erfüllt sich die W.* 2) räumlich auf die Frage

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

wohin? *zu, auf.* Besondere Wendungen: ant ſurinkìmo nukeliáuti *zu einer Versammlung reisen.* ant darbų̃ *zu den Arbeiten.* ant medžiõklės eĩti *auf die Jagd gehen.* ant ſvodbõs eĩti *auf eine Hochzeit gehen.* týkoti ant kõ *einem aufpassen.* dabóti ant kõ *auf etwas acht geben.* ant kõ dumóti *auf etwas sinnen.* láukti ant kõ *auf etwas warten.* ant rubẽžiaus tráukti *an die Grenze ziehen.* ant priſiúlymo žìnę gauti *auf ein Angebot benachrichtigt werden.* ant iškãdos paſtóti *zum Schaden ausschlagen.* ant įſrutiės linkaĩ *auf Insterburg zu.* ant valdžiõs pareĩti *zur Herrschaft gelangen.* 2 dóleriu ant šẽpelio *2 Taler für den Scheffel.* ant kõ vèſti *wozu führen.* žýmiaſi ant *macht sich bemerkbar durch.* pérſimaino ant *verwandelt sich in.* panašùs ant *ähnlich einem.* So auch bei Verben der *Gemütsbewegung:* ant ko pỹkti *auf einen böse sein.* ſupỹkęs ant *zornig auf.* ſuſimìlti ant kõ *sich über einen erbarmen.* džiaũgſmo bus ant *Freude wird sein über.* ſkũſtis ant kõ *sich beklagen über.* — Ähnlich: ant kõ atſikeřšyti *sich an einem rächen.* ant ãpjůko búti *zum Spott dienen.* ant ãpjůko laikýti *verspotten.* 3) von der Zeit: *auf, um, während, für.* ant gaidžių̃ *zur Zeit des Hahnenschreis.* ant vãkaro *gegen Abend.* pateñk ant ámžių ámžių *reicht von Ewigkeit zu E.* po grãšį ant diėnõs *einen Groschen auf den Tag.* ant tõ atẽjo mokįtinei *während dessen kamen die J.* ant ziẽgoriaus trijų̃ *um 3 Uhr.* ant valandõs *für eine Zeitlang.* ant 21. noveḿberio pavadìnti *auf den 21. November berufen.* naktyjè nů ſubatõs ant *in der Nacht von Sonnabend zu ..* ant pìrmo, ant añtro *erstens, zweitens.* ant šveñcių apſilankýti *zum Fest besuchen.* ant viſų̃ čẽſų *für alle Zeiten.* ant dẽšimt mẽtų *auf 10 Jahre.* trìsſyk ant mẽtų *dreimal jährlich.* ant ſỹk *auf einmal.* ant vìs *für immer.*

4) um den Zweck auszudrücken: *zu, zwecks.* ant kõ? *wozu?* reikalìngas ant kõ *zu etw. nötig.* gãtavas ant kõ *zu etwas bereit.* čẽſo paſinaudóti ant kõ *die Zeit benutzen zu etwas.* ant ſveikãtos! *zur Gesundheit!* piningų̃ išléiſti ant budavójimo *Geld ausgeben zu dem Bau.* ant pakluſnùmo priveřſti *zum Gehorsam zwingen.* ant kovõs

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

pašaũkti *zum Kampf aufrufen.* vaĩlką ant kãro į- oder prìtaiſýti *das Heer mobil machen.* ant patýčių *zum Trotz.* ant apgýnimo *zum Schutz.* ant kãro piningų išléiſti *Geld zum Kriege verausgaben.* ant paláimos darýti *zwecks Herbeiführung des Glücks tun.* kampìnį ãkmenį dĕti ant naujūjų tìltų *den Grundstein zu den neuen Brücken legen.* ſuſiriñkti ant kõ *sich wozu versammeln.* ant įtaĩſymo šiĕpjų piningų ſudĕti *Geld beisteuern zum Bau einer Flotte.* ant ſuvartójimo padŭti *zum Verbrauchen geben.* ant ſuvaldymo *um in Ordnung zu halten.* ant garbẽs *zu Ehren.* Ähnlich: viẽrnas ant kõ *treu in etwas.*

5) ant nach einem Komparat. *als:* ant añtrojo aukštẽſnis *höher als der andere.*

antaĩ, Interj. *siehe dort!* kaip antaĩ *wie zum Beispiel.*

antidotum, nicht lit., sondern griech.: *ἀντίδοτον das Gegenmittel.*

ántis, -ies, f. *die Ente.*

añtkaklė, -ės, f. *die Belästigung*

añtras, -à *zweiter, -e.*

apačià, -iõs, f. *der untere Teil, Sockel.* apačió adverb. JS *unten.*

apalpſtù, -alpaũ, -alpti *ohnmächtig werden.*

apart (frz.), Praepos. m. d. Genet. *außer.*

apbĕgu, -bĕgau, -bĕgti *rings umlaufen, rings umfließen.*

ãpdangalas, -o, m. *die Hülle, die Bedeckung* (des Körpers), *die Kleidung.*

apdejŭju, -javaũ, -jŭti *beklagen, bejammern.*

apdengiù, -dengiaũ, -deñgti *bedecken.*

apdirbìmas, -o, m. *die Bearbeitung, Zubereitung.*

apdìrbu, -dìrbau, -dìrbti *bearbeiten.*

apdỹvyju, -yjau, -yti *bewundern.*

apdovanóju, -ójau, -óti *beschenken.*

apdrútinimas, -o, m. *die Befestigung, das Festungswerk.*

apdumóju, -ójau, -óti *bedenken, erwägen.*

apdŭdu, -daviaũ, -dŭti *vergiften.*

àpgailiu, -gailĕjau, -gailĕti *bemitleiden, bedauern.*

apgailĕtinas, -a *bedauernswert.*

apgáunu, -gavaũ, -gáuti 1) *überholen, übertreffen,* 2) *betrügen.*

apgavìkas, -o, m. *der Betrüger.*

apgĕdinu, -inau, -inti 1) *beschämen,* 2) *beschimpfen.*

apgynẽjas, -o, m. *der Verteidiger.*

apgýnimas, -o, m. *der Schutz.*

apgìntojis, -jo, m. *der Beschützer.*

apginù, -gýniau, -gìnti *beschützen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

apguliù, -guliaũ, -gułti (daneben auch àpgulu, àpgulau, -gułti) 1) *belagern, blokieren,* 2) *durch Ablagerung bedecken.*

apibarſtaũ, -barſčiaũ, -barſtýti *bestreuen.*

apiciĕras, -o, m. *der Offizier.*

apiciĕriškas, -a *Offiziers-.*

apiẽ, Präpos. mit d. Akkus. 1) Grundbedeutung: *umherum.* 2) Am häufigsten angewendet bei Verben der Mitteilung: *von, über* etwas sprechen, erzählen u. s. w. 3) Bei Verben der Gemütsbewegung *um, wegen.* rúpintis apiẽ *sorgen um.* jis ſmūtyjos apiẽ ſavo kūdikius *er betrübte sich wegen seiner Kinder.* 4) bei unbestimmten Zeit- und Zahlangaben *etwa, ungefähr, ungefähr um.* apiẽ vidùrnaktį *um Mitternacht.* apiẽ keturiólika mẽtų *etwa 14 Jahre alt.*

apiėravóju, -ójau, -óti *opfern.*

apýgardas, -o, m. *die Umgegend.*

apýkanta, -os, f. nur mit der Negation gebräuchlich: n'apýkanta *der Haß.*

apilſtù, -ilſaũ, -iłſti *ermüden.*

àpimu, -ėmiaũ, -iẽmti *benehmen* (den Kopf), *schwindelig machen.*

apìpilu, -pýliau, -pìlti *rings beschütten.*

apipinù, -pýniau, -pìnti (u. -pįti) *rings umflechten.*

apjękėlis, -io, m. (eig. *ein elender Blinder*) *ein elender Ungebildeter, ein elender Verblendeter.*

apjekìmas, -o, m. *die Erblindung.*

ãpjůkas, -o, m. *der Spott, das Gespött.* ant ãpjůko laikýti *verspotten.* ãpjůku búti *zum Gespött dienen.*

apjůktójis, -io, m. *der Spötter.*

apkabà, -õs, f. *der Vorhang.*

apkalìmas, -o, m. 1) *die Gefängnishaft,* 2) *die Kriegsgefangenschaft.*

apkáltinu, -inau, -inti und įti *beschuldigen.*

apkeičiù, -keičiaũ, -keĩlti *umwechseln, vertauschen.*

apkenčiù, -kenčiaũ, -kęlti *leiden;* n'apkenčiù *ich hasse.*

apkurtìmas, -o, m. *das Taubwerden.* auſių a. *die Schwerhörigkeit.*

apkvaiſtù, -kvaitaũ, -kvaĩlti *schwach werden.*

apkvaitìmas, -o, m. *beginnende Schwäche, Übelkeit.*

apkvaĩtinu, -inau, -inti und -įti *Schwäche verursachen.*

apléidžiu, -léidau, -léiſti *verlassen.*

aplenkiù, -iaũ, -leñkti trans. etw. *übergehen, verschonen.*

aplimpù, -lipaũ, -lìpti intr. *rings-um beklebt werden.*

apliñk, Praeposit. c. Acc. *um — herum.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

aplinkýbė, -ės f. 1) *die Beschränkung, Einengung; der Mangel, die Mangelhaftigkeit,* 2) allgemein: *die Lage, der Umstand.*

apliñkui, Adv. *umher.*

apliùdyju, -yjau, -yti *bezeugen.*

apmainaũ, -mainiaũ, -mainýti *vertauschen.*

apmaĩnymas, -o, m. *die Vertauschung.*

ãpmaudas, -o, m. *der Verdruß, Überdruß.*

apmazgóju, -ójau, -óti *ringsum waschen.*

apmirìmas, -o, m. *das Absterben.*

apmìſlyju, -yjau, -yti *bedenken, überlegen.*

apnìkdinu, -inau, -inti *angreifen lassen.*

apninkù, -nikaũ, -nìkti *angreifen, über einen herfallen.*

apraſótas, -a *betaut.*

aprãšymas, -o, m. *die Beschreibung.*

apraudóju, ójau, óti *beklagen.*

ãprėdas, -o, m. *die Kleidung.*

aprėdaũ, -džiaũ, -dýti *bekleiden.*

apréiškiu, -réiškiau, -réikšti *offenbaren.*

aprìlis, -io, m. *der April.*

aprúpinimas, -o, m. *die Versorgung.* vaiſkų aprúpinimai *der Kriegsbedarf.*

aprúpinu, -inau, -inti und -įti *versorgen.*

apſakaũ, -ſakiaũ, -ſakýti *verkünden.*

apſakýdinu, -inau, -inti *bekannt geben, bekannt machen lassen.*

apſãkymas, -o, m. *die Bekanntmachung, öffentliche Erklärung.*

apſaučiù, -ſaučiaũ, -ſaũſti *umgeben.*

apſaugójimas, -o *der Schutz, die Behütung, Bewahrung.*

apſaugóju, -ójau, -óti *beschützen.*

apſ'āvęs s. apſiaunú *ich ziehe mir Fußbekleidung an.*

apſčeĩ (Adv. von apſtùs, -ì) *in Fülle, reichlich.*

apſérgėjimas, -o, m. *die Beschützung, der Schutz.*

apſiãšarůju, -avaũ, -ůti *sich mit Tränen füllen.*

apſiaubiù, -biaũ, -ſiaũbti *umtoben.*

apſiaunù, -aviaũ, -aũti *sich Fußbekleidung anziehen.*

apſidabinù, -binaũ, -bìnti (-bįti) *sich schmücken, sich putzen.*

apſidairaũ, -dairiaũ, -dairýti *sich umsehen.*

apſieinù, -ejaũ, -eĩti 1) ſu kůmì *mit jmdm. umgehen* (gut oder schlecht), *ihn behandeln.* 2) *auskommen, bestehen; auskommen können.*

apſìlpninu, -inau, -inti *schwächen.*

apſìguliu, -ėjau, -ėti *zur Nacht bleiben.*

apſìimu, -ėmiaũ, -iḿti *beschließen, sich etwas vornehmen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

apſikabinĕju, -ĕjau, -ĕti *sich mit etwas behängen.*

apſikabinù, -inaũ, -ìnti (u. -įti) kieno kaklù *jmdm. um den Hals fallen, ihn umarmen.*

apſilankaũ, -lankiaũ, -lankýti prié kõ *jmdn. besuchen.*

apſilañkymas, -o, m. *der Besuch.*

apſilpìmas, -o, m. *eintretende Schwäche.*

apſìlpſtu, -ſìlpau, -ſìlpti *schwach werden.*

apſimìſlyju, -mìſlyjau, -mìſlyti *sich bedenken.*

apſireiškìmas, -o, m. *die Äußerung.*

apſiréiškiu, -réiškiau, -réikšti *sich offenbaren.*

apſirinkù, -rikaũ, -rìkti *sich irren* beim Zählen.

apſirūſtáuju, -avaũ, -áuti *zornig werden.*

apſiſakaũ, -ſakiaũ, -ſakýti *ich kündige mich an.*

apſiſakýdinu, -dinau, -dinti *sich anmelden lassen.*

apſiſaučiù, -iaũ, -ſaũſti *sich umhüllen.*

apſiſaugóju, -ójau, óti *sich behüten.*

apſiſteliŭju, iavaũ, -iŭti *sich bestellen.*

apſiſtóju, -ſtójau, -ſtóti *Halt machen, anhalten;* ant kõ a. *bei etwas verweilen.*

apſišančãvimas, -o, m. *die Verschanzung.*

apſišancŭju, -avaũ, -ŭti *sich verschanzen.*

apſitéiſinu, -inau, -inti und -įti *sich rechtfertigen.*

apſitráukiu s. aptráukiu.

apſiuvù, -ſiuvaũ, -ſiúti *benähen.*

apſìvelku, -vilkaũ, -vilkti *sich ankleiden, sich anziehen.*

apſiverčiu, -verčiaũ, -verſti *sich umkehren.*

apſižiuriù, -žiurĕjau, -žiurĕti *sich umschauen.*

apſižvalgaũ, -žvalgiaũ, -žvalgýti *sich umsehen.*

apſkélbiu, -ſkélbiau, -ſkélbti *verleumden.*

apſkùndžiu, -ſkùndžiau, -ſkúſti *verklagen.*

apſpeičiù, -iaũ, -ſpeìſti *umringen, umgeben, umstellen.*

apſpintù, -ſpitaũ, -ſpìſti *umschwärmen.*

apſtabdaũ, -džiaũ, -dýti *hemmen, einen Stillstand eintreten lassen, zum Stillstand bringen.*

apſtãbdymas, -o, m. *das Hemmen.* ginklū a. *der Waffenstillstand.*

ãpſtatas, -o, m. *der Besatz.*

apſtataũ, -ſtačiaũ, -ſtatýti *besetzen.*

apſtìngſtu, -ſtìngau, -ſtìngti *steif werden.*

apſtóju, -ójau, -óti *umstellen, umzingeln.*

apſtùmas, -o, m. *die reiche Fülle.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

apſuñkinu, -inau, -inti 1) *beschweren,* 2) *belästigen.*

apſupù, -ſupaũ, -ſùpti *durch Wiegen (Schaukeln) bezaubern, einlullen.*

apſvaĩginu, -inau, -inti und -ĩti *Schwindel verursachen.*

apšáudau, -šáudžiau, -šáudyti *beschießen.*

apšáudymas, -o, m. *die Beschießung.*

àpšviečiù, -iaũ, -iẽſti *erleuchten, Helligkeit um jmd verbreiten.* àpšviẽſtas *gebildet.*

apšviẽtìmas, -o, m. *die Beleuchtung (das Leuchtfeuer).*

aptemìmas, -o, m. *die Verfinsterung.* ſáulės a. *die Sonnenfinsternis.*

aptempiù, -tempiaũ, -teḿpti *rings überspannen, ringsumziehen.*

aptémſtu, -temaũ, -témti *sich verdunkeln, trübe werden.*

àptepu, -tepiaũ, -tèpti *bestreichen.*

aptiėkà, aptiẽkos, f. *die Apotheke.*

aptráukiu, -tráukiau, -tráukti *rings überziehen;* Rfl. apſitráukti *sich rings überziehen.*

àpturiu, -turějau, -turěti *haben, erlangen.*

aptvěrimas, -o, m. *die Sicherung.*

àptveriu, -tvěriau, -tvérti *rings umfassen; verbinden* (Wunden).

apvainikūju, -avaũ, -ūti *krönen.*

apveikiù, -veikiaũ, -veĩkti *bezwingen, überwinden, besiegen.*

apvelkù, -vilkaũ, vilkti *überziehen.* liėžùvis apvilktas *die Zunge ist belegt.*

apvélniotas, -a *vom Teufel besessen.*

apverčiù, -verčiaũ, -veřſti *umstürzen, das Unterste zu oberst kehren, kentern lassen.*

àpželiù, -žėliau, -žélti *bewachsen.*

apžýnauju, -avau, -auti *verzaubern.*

àpžiuriu, -žiurějau, -žiurěti *betrachten, besehen, in Augenschein nehmen.*

apžvalgaũ, -iaũ, -ýti *beschauen.*

ar 1) = arbà *oder.* 2) Fragepartikel bei direkter oder indirekter Frage.

*ar — ar* 1) bei der Doppelfrage. *ob — oder ob.* 2) = *entweder — oder* (mit der Negation auch: *weder — noch).*

Arãbas, -o, m. *der Araber.*

Arãbija, -os, f. *Arabien.*

Arabijõnas, -o, m. *der Araber.*

arãbiškas, -a *arabisch.*

arbà *oder.* arbà — arbà *entweder — oder.*

arbatà, arbãtos, f. *der Thee* (poln.: herbata).

arčiaũs (Komp. v. artì), Adv. *näher.*

ardaũ, džiaũ, -dýti *trennen, vernichten.*

argi = ar, Fragepartikel.

ariù, ariaũ, árti *pflügen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

arklỹs, árklio, m. *das Pferd.*
armĕkors, -io, m. (frz.) *das Armeekorps.*
arſĕnas, -o, m. *Arsen.*
artẽſnis, -ė *näher.* a. pãſekos *die unmittelbaren Folgen.*
artì 1) Adv. *nahe.* 2) Praeposit. c. Genet. *nahe bei etwas, nahe zu etwas hin.*
artỹbė, -ės, f. *die Nähe.*
ártymas, -a *nahe.*
ártymas, -o, m. *der Nächste* im bibl. Sinne.
artỹn, Adv. *in die Nähe.*
ártinůs, -inaus, -intis *sich nähern.* pas ką̃.
áržůlas, -o, m. (Nebenform für áužůlas) *die Eiche.*
ãſilas, -o, m. *der Esel.*
aſlà, -õs, f. *der Fußboden.*
Aſtẽ, -ẽs, f. weiblicher Vorname, nach Ness. *Esther.*
aš *ich.*
ašarà, -os, f. *die Träne.*
ašarìnis, -ė *für die Tränen bestimmt.*
ãšaroju, -ojau, -oti *Tränen vergießen, weinen.* ãkys ãšarojaſi *die Augen tränen.*
ašìs, -iẽs, f. *die Achse.*
ãšmas, -à *der, die achte.*
aštreĩ, Adv. *strenge.*
ãštrinu, -inau, -inti u. -įti *schärfen.*
aštrùmas, -o, m. *die Strenge.*
aštrùs, -ì, n. aštrù *scharf, streng.*
aštůnesdẽšimt *achtzig.*
aštůnì, aštůnios *acht.*

atadůdu, -daviaũ, -důti = atdůdu *abgeben.*
atáušinu, -inau, -inti (und -įti) *kühlen.*
ãtballis, -io, m. *der Widerhall.*
atbĕgu, -bĕgau, -bĕgti 1) *herzulaufen.* 2) *herzufahren* (mit Schiffen).
atbóju, -bójau, -bóti kõ *etwas beachten.*
atbriáuju, -brióviau, -briáuti *zurückdrängen.*
atdaraũ, -iaũ, -ýti *öffnen.*
atdengìmas, -o, m. *die Enthüllung.*
atdengiù, -dengiaũ, -deñgti *enthüllen.*
atdůdu, -daviaũ, důti *zurückgeben, abgeben.*
ateinù, -ėjaũ, -eĩti *kommen.*
atgabenù, -enaũ, énti und ęti 1) *herbeischaffen, herbeibringen,* 2) *zurückbringen.*
atgaivìnimas, -o, m. *die Erquickung.*
atgaivinù, -inaũ, -ìnti (-įti) *erquicken.*
atgãl, Adv. *zurück.*
atgaliõn, Adv. *zurück.*
atgáunu, -gavaũ, -gáuti *zurückbekommen.*
atgyjù, -gijaũ, -gýti *wieder aufleben, sich erholen.*
àtginu, -gýniau, -gìnti nũ kõ *gegen etwas schützen.*
atgrįſtù, -griſaũ, -grìſti kõ *einer Sache überdrüssig werden.* atgrìſęs *überdrüssig.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

atgrįžtù, -grįžaũ, -grįžti *zurückkehren.*
atguliù, -guliaũ, -gulti *schlafen gehen.*
atidaraũ (atdaraũ), -dariaũ, -darýti *öffnen.*
atidavìmas (atdavìmas), -o, m. *die Zurückgabe;* a. ĩkreplių *das Auswerfen des Schleims.*
atidengiù = atdengiù.
atidūdu (atdūdu), -daviaũ, -dūti *wiedergeben, von sich geben.*
ãtilĩs, -io, m. *die Ruhe.*
àtimu, -ėmiaũ, -iẽmti *wegnehmen.*
atitólinimas, -o (attólinimas), m. *die Entfernung, d. Fernhalten.*
atitólinu (attólinu), -inau, -inti *entfernen.*
atkartójimas, -o, m. *die Wiederholung.*
atkartóju,-ójau,-óti *wiederholen,*
atkeliáuju, -keliavaũ, -keliáuti *heranziehen, herbeiziehen, auf der Herreise begriffen sein.*
àtkišu, -kišaũ, -kìšti *zurückstecken, nach hinten stecken; den Stecksel herausnehmen, öffnen.*
atkópu, -kópau, -kópti *wieder emporsteigen.*
atkreipiù, -iaũ, -kreĩpti *abwenden, ablenken.*
atlaikaũ, -iaũ, -ýti *zurückhalten.*
atlankaũ, -lankiaũ, lankýti *besuchen.*
atléidžiu, -léidau, -léilti 1) *vergeben* (Sünden), 2) *loslassen, freigeben.*
àtlekiu, -lėkiaũ, -lẽkti *herbeifliegen.*
atliėkù, -likaũ, -lìkti 1) trans. *verrichten, vollbringen, ausführen.* 2) intr. *verenden.* 3) *bezahlen.* — mõkeĩnius atlìkti *Steuern zahlen.*
atlýginu, -inau, -inti (-įti) *vergelten.*
atmainà, -os, f. 1) *der Wechsel, die Veränderung.* 2) *die Art, Sorte.*
atmainaũ, -iaũ, -ýti *zurücktauschen; erneuern.*
atmenù, -miniaũ, -miñti oder -mįti *sich erinnern.* ne ãtmenamas laĩkas *unvordenkliche Zeit.*
àtmetu, -mečiaũ, mèlti *verwerfen, abschaffen* (ein Gesetz); *ausscheiden.*
atmintìs, -iẽs, f. *die Erinnerung.*
atmusù, -mušiaũ,-mùšti *zurückschlagen.*
atnaũjinimas, -o m. *die Erneuerung.*
atnaũjinu, -inau, -inti *erneuern.*
àtnešu, -nešiaũ, -nèšti *herbeibringen, zurückbringen, bringen.*
atomìstiškas, -a *atomistisch.*
atpeñč Adv. *dagegen.*
atpìldau, -pìldžiau, -pìldyti *vergelten.*
atplėžiu, -plėšiau, pliėšti *losreißen, aufreißen.*
atprantù, prataũ, pràlti *sich etwas abgewöhnen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

atrandù, -radaũ, -ràſti *auffinden, entdecken.*

ãtrašas, -o, m. *die schriftliche Antwort.*

atrašaũ, -šiaũ, -šýti *hierher* (einen Brief) *schreiben.*

atremiù, -rėmiaũ, -remti 1) *helfen; beseitigen* (ein Übel). 2) *antworten.*

àtrišu, -rišaũ, -rìšti *losbinden.*

atſakaũ, -ſakiaũ, -ſakýti *erwidern.*

atſãkymas, -o, m. *die Antwort.*

atſeikiù, -kějau, -kěti mit einem Hohlmaß *wieder messen.*

atſibriáuju, -brióviau, -briáuti *herandringen.*

atſidaraũ, -dariaũ, -darýti *ich mache mir (etw.) auf, öffne mir (etw.).*

atſidėkavoju, -ojau, -oti *abdanken.*

atſiduriù, -dúriau, -dùrti pas ką *durchdringen bis zu jmdm.*

atſidveſiù, -dvėſiaũ, -dvėſti *aufatmen.*

atſieĩna, -ějo, -eĩti *sich ereignen, so kommen, geschehen.*

atſiėkiu, -ſiėkiau, -ſiėkti, 1) *erreichen.* 2) *ermitteln, erforschen.*

atſigaivìnimas, -o, m. *die Belebung, Erfrischung,* die das Subjekt sich bereitet.

atſigaivinù, -inaũ, ìnti *sich erholen, sich erquicken.*

atſigáunu, -gavaũ, -gáuti *sich erholen.*

atſìgeriu, -gėriau, -gérti *sich satt trinken.*

atſigabenù, -enaũ, -énti *ich bringe mir her.*

atſìginu, -gýniau, -gìnti u. gįti *sich wehren, sich verteidigen.*

atſigręžiu, -gręžiaũ, -grę̃žti *sich umkehren.*

atſìguliu, -guliaũ, gulti *sich schlafen legen, zu Bett gehen.*

atſiilſiù, -ilſějau, -ilſěti *ausruhen, sich erholen.*

atſìimu, -ėmiaũ, -imti *für sich fortnehmen, an sich nehmen, zurücknehmen.*

atſikartūtinai Adv. *wiederholentlich.*

atſìkeliu, -kėliau, -kélti *sich erheben, aufstehen.*

atſikeřšyjimas, -o, m. *die Rache, die Vergeltung.*

atſikeřšyju, -yjau, -yti *sich rächen,* ant kõ *an einem.*

atſikreipiù, -iaũ, -kreĩpti *sich zurückwenden.*

atſiliėpìmas, -o, m. *die Antwort.*

atſiliėpiù, -liėpiaũ, -liẽpti 1) *antworten.* 2) *Einfluß ausüben.*

atſiliūſūju, -avaũ, -ūti *sich befreien.*

atſìmenu, -miniaũ, -mìnti und -mįti kõ *sich erinnern an.*

atſiminìmas, -o, m. *die Erinnerung.*

atſinaũjinu, -inau, -inti *sich erneuern.*

atſiprauſiù, -prauſiaũ, -praũſti *sich das Gesicht abwaschen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

atſirandù, -radaũ, ràſti 1) *sich einfinden, sich wieder finden.* 2) *entstehen, sich einstellen.*

atſiſakaũ, -ſakiaũ, -ſakýti *sich lossagen, entsagen.*

atſiſĕdu, -ſĕdau, -ſĕſti *sich hinsetzen.*

atſiſkýrimas, -o, m. *die Trennung, Scheidung; das Abscheiden.*

atſìſkiriu, -ſkýriau, -ſkìrti *sich trennen, scheiden* (intr.); von jmdm: ſù kůmì.

atſiſkùbinu, -inau, -inti *herbeieilen.*

atſìſpiriu, -ſpýriau, -ſpìrti *von sich zurückweisen, von sich abschütteln.*

atſiſtóju, -ſtójau, -ſtóti 1) *sich aufrichten, sich hinstellen.* 2) = atſtóju *sich entfernen.*

atſìſuku, -ſukaũ, -ſùkti *sich umwenden.*

atſiſvéikinu, -inau, -inti *sich verabschieden.*

atſišalinù, -inaũ, -inti *sich entfernen, vergehen.*

atſìšildau, -šìldžiau, -šìldyti *sich erwärmen.*

atſitáiko adverb. L S. *gelegentlich.*

atſitikìmas, -o, m. *der Zufall, Vorfall, Fall.*

atſitiñka, -tìko, -tìkti *sich ereignen.*

atſitráukiu, -tráukiau, -tráukti *sich zurückziehen, sich verziehen* (von den Wolken gesagt).

atſiunčiù, -ſiunčiaũ, -ſiūſti *hersenden.*

atſiválnyju, válnyjau, -válnyti *sich befreien.*

atſìvedu, -vedžiaũ, -vèſti *für sich herführen.*

atſìveriu, -vĕriau, -vérti *sich öffnen.*

atſižýminu, -inau, -inti *sich bemerkbar machen.*

atſkiĕdžiu, -džiau, -ſkiĕſti *verdünnen.*

àtſkiriu, -ſkýriau, -ſkìrti 1) *trennen, scheiden* (trans.), 2) *unterscheiden.*

ãtſtanka, -os, f. *das Übriggebliebene, der Rest, der Rückstand.*

atſtataũ, -ſtačiaũ, ſtatýti *absetzen.*

atſtóju, -ſtójau, ſtóti *sich entfernen, verschwinden.*

atſtù Adv. *entfernt.*

atſukù, -ſukaũ, -ſùkti *rückwärts wenden, kehren.*

atšąlù, -aũ, -šąlti *kalt werden.*

atšįlù, -šilaũ, -šìlti *wieder warm werden.*

atšóku, -šókau, -šókti 1) *wieder aufspringen.* 2) *hinzuspringen, herbeispringen.*

attaiſaũ, -taiſiaũ, -taiſýti *wiederherstellen.*

àtteſiu, -teſĕjau, -teſĕti *erfüllen* (ein Versprechen), *halten* (einen Eid), *leisten* (der Obrigkeit, was ihr zukommt).

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

attiėlìù,- tiėlìaũ,-tiẽlti *aufrichten.*
attráukiu, tráukiau, tráukti 1) *heranziehen.* 2) *fortziehen, ausschließen.*
atvadįdinu, -dinau, -dinti und -dįti *herbeirufen lassen.*
atválnyju, -yjau, -yti *befreien.*
atvažiŭju, -važiavaũ, -važiŭti *heranfahren.*
àtvedu, -vedžiaũ, -vèlti *herführen.*
àtveriu, -vĕriau, -vérti *öffnen* (die Türe, den Mund).
atvĕltu, -vĕlau, -vĕlti *kühl werden, sich abkühlen.*
atvykltù, -vykaũ, -vỹkti *eintreffen, ankommen.*
atviraĩ Adv. *offen.*
ãtviras, -à *offen.*
atvirltù, -virtaũ, -virlti *heranstürzen.*
audà, -õs, f. *das Gewebe.*
áudėklẽlis, -io, m. *die liebe Leinwand,* Demin. zu áudėklas, -o, m. *die Leinwand.*
audìmas, -o, m. *die Leinwand.*
audrà, -õs, f. *der Sturm, das Unwetter.*
áudžiu, áudžiau, áulti *weben.*
auginù, -inaũ, -ìnti und -įti 1) *wachsen lassen.* 2) *züchten, erziehen.*
augmenìnis, -ė *der Pflanze eigentümlich, ihr angehörend, pflanzlich.*
augmū, -meñs, m. *das Gewächs.*
áugu, áugau, áugti *wachsen.*
Augùltas, -o, m. 1) *Augustus.* 2) *August* (der Monat).
aukà, -õs, f. *das Opfer.*
áuklas, -o, m. *das Gold.* áuklo tìltas *die goldene Brücke.*
auklŭtas, -a *vergoldet, goldgeschmückt.*
aukščiáulias (-is), -ia Sup. von áukštas, *höchster, -e.*
aukštaĩ Adv. *hoch.*
áukštas -à *hoch,* aukštì žõdžei *hochfahrende Worte.*
aũkštas, -o, m. *der obere Bodenraum unter dem Dache.*
aukštýbė, -ės, f. 1) *die Höhe* (des Himmels). 2) *die Oberhoheit, Herrschaft.*
aukštýn Adv. *hinauf.*
aulìs, iẽs, f. *das Ohr.* ką̃ per aũlį mùšti *einen auf das Ohr schlagen.*
aušrà, -õs, f. *die Morgenröte.*
aušrìnis, -ė *östlich.* aušrìnios júres *die Ostsee.*
aũšta, aũšo, aũšti *anbrechen* (vom Tage), *tagen.*
aũtas, -o, m. *der Fußlappen.*
autẽlis, -io, m. Dem. zu aũtas *der Fußlappen.*
aužŭláitis, -čio, m. *die junge Eiche.*
áužŭlas, -o, m. *die Eiche.*
avýnas, -o, m. der *Oheim.*
ãvinas, -o. m. *der Schafbock.*
avinaũlis, -io, m. *Schafsohr,* ein Schimpfwort.
avinẽlis, -io, m. (Demin. zu ãvinas) *das Böckchen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

avìs, iẽs, f. *das Schaf.*
ãvižos, -ų̃, f. *der Hafer.*
Azija, -os, f. *Asien.*
azoviškoſios júres *das Asowsche Meer.*
ažŭt Praepos. m. d. Gen. *außer.*

## B

ba Interj. *ach ja!*
bačkà, -õs, f. *das Faß.*
bãdas, -o, m. *die Hungersnot.*
badù, badějau, badėti *Hunger leiden.*
bagnìtas, -o, m. *das Bajonett.*
bagótas, bagóta *reich.*
bagõčius, -iaus, m, *der Reiche.*
bagotìngai Adv. *reich, reichlich.*
bagotỹſtė, -ės, f. *der Reichtum.*
baidaũ, baidžiaũ, baidýti *scheuchen.*
Bayerai, -ų, m. *die Bayern.*
Bayerìškis *der Bayrische.*
baigiù, -iaũ, baĩgti *beendigen.* Rfl. ant kõ baĩgtis *womit zu Ende sein, sich worin erschöpfen.*
báime, -ės, f. *die Furcht.*
baĩs, baĩſiai, baĩſei Adv. *furchtbar, schrecklich, sehr.*
baiſỹbė, -ės, f. *die Schrecklichkeit, der Greuel.*
baiſìngai Adv. *fürchterlich.*
baiſìngas, -a *schrecklich, fürchterlich.*
baiſùmas, -o, m. *die Schrecklichkeit.*
baisùs, -ì, ntr. baĩſu *fürchterlich, schrecklich.*
bajór-ženklis, -io, m. *das Adelsabzeichen* (Wappen, Adelsbrief).
balà, -õs, f. *das Bruch, der Sumpf.*
bałnas, -o, m. *der Sattel.*
balnóju, -ójau, -óti *satteln.*
bałſas, -o, m. *die Stimme.*
báltas, -à 1) *weiß.* 2) báltoſios júres *das baltische Meer, die Ostsee.*
báltymas, -o, m. 1) *Albumin.* L) akių̃ báltymai *das Weiße im Auge.*
báltinu, -inau, -inti und -įti *bleichen.*
baltpìlkas, -à *weißlichgrau, hellgrau.*
bałtůju, -avau, -ůti *weiß schimmern.*
baltžañdis, -ė *weißwangig.*
balvõnas, -o, m. *der Götze.*
bandà, -õs, f. *das Vieh, die Rinderherde.*
bandaũ, bandžiaũ, bandýti *versuchen.*
bañdymas, -o, m. *der Versuch.*
bañgžuvė, -ės, f. *der Walfisch.*
baptìſtas, -o, m. *der Baptist.*
Bárbė, -ės, f. weiblicher Vorname, *Barbara.*
barnìs, -iẽs, f. *das Schelten.*
barſtaũ, barſčiaũ, barſtýti *hin- und herstreuen.*
barščei, -ių, m. *Bartsch, Gericht aus roten, gesäuerten Rüben.*
báršku, -ėjau, -ėti *klappern.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

barù, bariaũ, bárti *schelten* Rfl. bártis dasselbe, oder: *auf einander schelten.*
barzdà, õs, f. *der Bart.*
barzdótas, -a und barzdūtas, -a *bärtig.*
bãſas, -à *barfuß.*
baſtaũs, baſčiaũs, baſtýtis *sich umhertreiben.*
bataljõns, -o und batlijõns, -o, m. *das Bataillon.*
bau Fragepartikel, *ob.*
baudžiáuninkas, -o, m. *der Scharwerker.*
baũdžiava, -os, f. *das Scharwerk.*
baudžiù, -iaũ, baũſti *strafen.*
baũgi verstärktes baũ, Fragepartikel.
baugùs, -ì, baũgu *schrecklich.*
bažnýčia, -ios, f. *die Kirche.*
bažnỹtėlė, -ės, f. *die Kapelle.*
be Praeposit. c. Gen.: *ohne.* be reĩkalo *unnötigerweise.* be paliovõs und be párſtojimo *unaufhörlich.* be gãlo *unendlich.*
be 1) in Zstzg. m. Verben bezeichnet die Gleichzeitigkeit und Fortdauer: be válgant *beim Essen.* 2) in Verb. mit d. Negat.: *mehr.* ne be *nicht mehr.*
beaũštant s. aũšta.
bebúdams s. eſù.
bebúnant s. búnu *ich bin.*
bečėraudams s. čėrauju *ich zehre.*
bėdà, -õs, f. *die Not.* bėdà neviėrnybė iſſitikėtis *es ist schlimm, der Untreue zu trauen.* ak bėdà *leider.*
bėdavóju, -ójau, -óti *quälen, peinigen.*
bedejūjant s. dejūju *ich jammere.*
bediẽvis, -io, m. *der Gottlose.*
bedìrbant s. dìrbu.
bẽdnas, -à *elend.*
bėdnìngai Adv. *elend.*
bedumójant s. dumóju *ich überdenke.*
beẽſantis s. eſù *ich bin.*
begėdiškai Adv. *schamlos.*
begėdiškas, -a *schamlos.*
bėginėjimas, -o, m. 1) *das Umherlaufen.* 2) *das Umherfahren* oder *freie Fahrt* von Schiffen.
bėginėju, -ėjau, -ėti *hin und herlaufen.*
bėgióju, -ójau, -óti 1) *umherlaufen,* 2) *umherfahren* (zu Schiff).
begiřdint s. girdžiù *ich höre.*
begyvén = be gyvéna *er wohnt dauernd* s. gyvenù.
begriáujant s. griáuju.
begù *wohl.*
bėgu, bėgau, bėgti *laufen, fliehen.*
begùlintį s. guliù *ich liege.*
bėgūnas, -o, m. *der Läufer.*
bei, beigi *und.*
bejė 1) *ja wohl! wahrlich!* 2) *ja sogar.* 3) *zwar, allerdings.*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

bekãpanojant s. kãpanoju *ich liege zappelnd am Boden.*
bekỹlantįjį s. kylù *ich erhebe mich.*
beklýkaudams s. klýkauju *ich kreische.*
bekvėpŭjant s. kvėpŭju *ich atme.*
beláukdami s. láukiu *ich warte.*
belĕbaudams s. lĕbauju *ich prasse.*
bemiẽgant s. miėgù.
beñ und beñt Konj. 1) *doch ja, doch wenigstens.* 2) in Verbindung mit Relativen verallgemeinernd: *denn, denn eigentlich.* kõgi jis ben nór *was will er denn eigentlich?* kuřgi ben aniẽ diñgę *wo sind jene denn geblieben?*
bendrŭjûs, -avaũs, -ŭtis ſu kůmì *sich mit jmd. befreunden.*
benè *ob vielleicht; wohl, doch, wenigstens.*
benſỹk *doch wenigstens einmal!*
bepìg (aus pìgu neutr. v. pigùs *billig*) 1) *leicht.* bepìg tav *dir ist es leicht, du hast es gut.* 2) bepìg ſu tũm *damit hat es gute Wege.*
bepjáuſtydams s. pjáuſtau *ich zerkleinere.*
beprotùmas, -o, m. *der Unverstand.*
beragáujant s. ragáuju *ich schmecke, koste.*
bereĩkalo oder be reĩkalo *unnötigerweise.*
Bèrgė, -ės, f. ein weiblicher Vorname; nach Nesselmann: *Brigitte.*
Berlýns, -o, m. *Berlin.*
bérnas, -o, m. *der Knecht.*
bernùks, -o, m. *ein junger Knecht, Junge.*
berõds *zwar.*
bértainis, -io, m. *ein Viertel.*
beſìbarant s. barù.
beſidžiaũgdams und beſidžiaũgiant s. džiaugiŭs *ich freue mich.*
beſigĕdėdams s. gĕdžiŭs *ich schäme mich.*
beſikẽſant s. kėſaũs *ich erhebe drohend die Hand.*
beſiklõniodams s. klõniojûs *ich verbeuge mich.*
beſilaĩžant s. laižaũ *ich lecke.*
beſipãſakojant s. pãſakoju.
beſipùrtydamos s. pùrtau *ich schüttele.*
beſipũſtyjant s. pũſtyjûs.
beſirañdą s. randù.
beſirúpinant s. rúpinu.
beſiſkùbindams s. ſkùbinûs *ich beeile mich.*
beſiſkùndžiant s. ſkùndžiu *ich klage.*
beſiſpárdant s. ſpárdau *ich stoße fortgesetzt mit den Füßen.*
beſiſùkdams s. ſukù.
beſišỹpſodams s. šỹpſaus *ich grinse.*
beſitẽſančio s. tęſiù *ich dehne, spanne.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

beſivõliodams s. võliojůs *ich wälze mich.*
beſkaĩtant s. ſkaitaũ *ich lese.*
beſtovįs s. ſtóviu *ich stehe.*
bešũtydamos s. šũtyju *ich scherze.*
bèt *aber, sondern.*
Bétlėėm Bethlehem.
betrókšdamu s. trókštu.
bètupint s. tupiù.
bevaldà, -õs, f. ſánarių *Verlust der Bewegungsfreiheit der Gliedmaßen.*
beválgant, beválgykim s. válgau *ich esse.*
bevaĩgſtant s. vargſtù.
bèvedant s. vedù.
bevéik 1) *bald, in Kurzem,* 2) *beinahe, fast.*
bevérdant s. vérdu *ich koche.*
bezdžionkãvimas, -o, m. *die affenmäßige Sucht nachzuahmen, das Nachäffen.*
biaurỹbė, biauriùs s. bjaurỹbė, bjaurùs.
biėdà, -õs, f. = bėdà *die Not.* biėda! *Schade!*
biẽdnas, -à *elend.*
biẽdžius, -iaus, m. *der arme Wicht.*
bijaũs, bijójaus, bijótis *sich fürchten.* bìjoma *es wird befürchtet.* Part. II. Praes. nicht reflex.: bijódams.
bildėjimas, -o, m. *das Gepolter.*
bilè 1) Konjunktion *wenn nur.* 2) in Zusammensetzung mit Pronomina hat es indefinite und verallgemeinernde Bedeutung: bile kàs *irgendwer.* 3) zu Substantiven gesetzt bedeutet es: *irgend ein:* bile diẽną (verkürzt: bile diẽn) *irgend einen Tag.*
bìngęs, -uſi *gut gefüttert, mutig* Part Aor. von bìngſtu bìngau, bìngti *mutig werden.*
birbỹnė, -ės, f. *ein Blasinstrument, das ein summendes Geräusch hervorbringt.*
bìrbinu, -inau, -inti und -įti *summen lassen, erklingen lassen.*
byrėju, -ėjau, -ėti intr. *streuen, streuend herausfallen.*
byrù, biriaũ, bìrti intrans. *streuen.*
bitẽ, -ẽs, f. *die Biene.*
bìtins, -o, m. *der Bienenweisel, die Bienenkönigin.*
bjaurỹbė, -ės, f. *die Häßlichkeit, der Greuel.*
bjaurùs, -ì, bjaũru *häßlich, abscheulich, greulich.*
blakſtiẽnai, -ų, m. *die Augenwimpern.*
blauzdà, -õs, f. *die Wade.*
Blẽberis, -io, m. Name eines Bauern bei Donalitius.
blėdìngas, -à *schädlich.*
blẽdis, -iės, f. *der Schaden.*
blẽkas, -o, m. *das Gekröse.* Plur. blẽkai *Fleck, Kaldaunen.*
bliovìms, -o, m. *das Gebrüll, das Geschrei.*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

blizgù, -ějau, -ěti *glänzen, schimmern.*
blõgas, -à 1) *schwach, krank.* 2) *schlimm, böse, schlecht.*
blõzė, -ės, f. (dtsch) *die Blase.* kiaūlės b. *die Schweinsblase.*
blõznas, -o, m. *der Bösewicht.*
bluſà, -os, f. *der Floh.*
bóba, -os, f. *die alte Frau, das alte Weib.*
bóju, bójau, bóti kõ *worauf achten, wonach fragen.* lytaūs ne bójo *sie beachteten den Regen nicht.*
bòmba, -os, f. *die Bombe.* (neben bùmba).
bõſas, -o, m. *das Faß.*
bõſtras, -o, m. *der Bastard, Wechselbalg.*
botãgas, -o, m. *die Peitsche.*
bótas, -o, m. (dtsch) *das Boot.*
brangỹbė, -ės, f. *die Teuerung.*
brangùs, -ì, -ù *teuer.*
brangvỹnas, -o, m. *der Branntwein.*
brántai, -ų, m. *die Ackerwinde.*
braškù, -ějau, -ěti *rasseln, krachen.*
Brazỹlija, -os, f. *Brasilien.*
brėžiu, brėžiau, brėžti *kratzen* (mit den Krallen).
briėdis, -džio, m. *das Elch.*
brìnkinu, -inau, -inti und -įti *schwellen lassen, quellen lassen.*
brolãvaikis, -io, m. *der Brudersohn, Neffe.*
brólis, -io, m. *der Bruder.* VS broliaũ.
brukšmėlis, -io, m. *das Strichlein.*
brūkšmis, -io, m. *der Strich.*
bùbyju, -yjau, -yti *trommeln, klopfen, prügeln.*
būbnas, -o, m. *die Trommel.*
būbnyjimas, -o, m. *das Getrommel.*
bučióju, -ójau, -óti *küssen.*
būdas, -o, m. 1) *Sitte, Brauch.* 2) *Art und Weise.*
budavóju, -ójau, -óti *bauen.*
budavõnė, -ės, f. 1) *der Bau.* 2) *das Gebäude.*
budėjimas, -o, m. *das Wachen.*
bùdinu, -inau, -inti, -įti *wecken.*
Būdviėčiai, -ių, m. *Budweten* (Name mehrerer Dörfer im preuß. Litauen).
búk (Konjunktion nach Ausdrücken der Aussage: *daß, als ob.* Es drückt aus, daß der Inhalt des Objektivsatzes nur subjektiv richtig ist: ródos, búk *es scheint daß, es scheint, als ob.*
bùkſvos, -ų, f. *die Hosen.*
bułbė, -ės, f. *die Kartoffel.*
bùmba, -os, f. *die Bombe.*
bundù, budėjau, budėti *wachen.*
búnu *ich bin,* dient auch zur Umschreibung des Passivs: arbatà búna padirbtà *der Tee wird nachgemacht, gefälscht.*
būras, -o, m. *der Bauer.*
būriškai Adv. *bäurisch.*
būriškas, -a *bäurisch.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

burkà, būrkos, f. *die Bäuerin.*
burnà, -õs, f. *der Mund.*
burõkas, -o, m. *die rote Rübe.*
burtikà, -õs, f. *das Band.*
burùks, -o, m. *das Bäuerlein.*
būrvaikis, -io, m. *der Bauernjunge.*
bút 1) = búti *sein;* tur bút *vermutlich.* 2) = butu, 3 Opt. von eſù.
bùtas, -o, m. 1) *das Haus.* 2) *die Hausflur.*
bútent *nämlich.*
búti, bútu, bútum s. eſù.
búva = búna = yrà *ist.*
būvis, -io, m. *der bleibende Aufenthalt.*
bùvo s. eſù.

## C

ceĩtunga, -os, f. (dtsch.) *die Zeitung.*
ceñtneris, -io, m. *der Centner.*
chėmìja, -os, f. *die Chemie.*
chẽmiškas, -a *chemisch.*
ciĕcoriėnė, -ės, f. *die Kaiserin.*
ciĕcorỹſtė, -ės, f. 1) *das Kaiserreich.* 2) *das Kaisertum.*
ciĕcoriškas, -a *kaiserlich.*
ciĕcorius, -iaus, m. *der Kaiser.*
cigãras, -o, m. *die Cigarre.*
Cigõnas, -o, m. *der Zigeuner.*
cikõrija, -os, f. *Cichorie.*
cimbõlai, -ų, m. *die Cimbel.*
citronìnis, -ė *Citronen-*, rukštìs citronìnė *die Citronensäure.*
civiliſūtas, -a *civilisiert.*
civilizacìja, -os, f. *die Civilisation.*
cukerìnė, -ės, f. *die Konditorei.*
cùkorius, -iaus und cùkrus, -aus, m. *der Zucker.*
cukrìnis, -ė *aus Zucker bestehend, zuckerhaltig.*

## Č

čè Adv. *hier.* iš čè *von hier.*
čẽdyju, -yjau, -yti *schonen, sparen.*
čejaũ Adv. *ebenda.*
čĕrauju, -avau, -auti (dtsch.) *zehren.*
čeřpė, -ės (čiařpė), f. *der Dachziegel, die Dachpfanne.*
čẽſas, -o, m. *die Zeit.* ſãvo čėſù *zu seiner Zeit, rechtzeitig.* iš to čẽſo *seit der Zeit.* ant viſų čẽſų *für alle Zeiten.*
čeſnìs, -iẽs, f. *das Gastmahl.*
četveřgas, -o, m. *der Donnerstag* (auch ketveřgas).
četveřgvakaris, -io, m. *der Donnerstagabend.*
čià = čè *hier, dort.*
čiáudėjimas, -o, m. *das Niesen.*
čiáudžiu, -ėjau, -ėti *niesen.*
čiáuškiu, čiáuškėjau, čiáuškėti 1) *singen* (vom Vogel gesagt), *zwitschern, zwitschernd erzählen,* 2) *herstammeln.*
čiẽdyju, -yjau, -yti, kõ u. ką̃ *schonen, verschonen.* Rfl. *sich schonen.*
čiẽlas, -à *ganz.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

čiẽpyju, -yjau, -yti *impfen, pfropfen* (einen Baum).
čiõn Adv. *hier, dort.* iš čiõn *von hier.* veik čiõn, veik tẽn *bald hier, bald dort.*
čionaĩ Adv. *hier.*
čýpſiu, čypſẽjau, čypſẽti *pfeifen, piepen, ziepen.*
čìrškinu, -inau, -inti und -įti *streichend kratzen* (die Geige).
čỹſtas, -à *rein, lauter.*
čỹtas, -o, m. *der Giebel.*
čįžė, -ės, f. *der Zins, die Steuer.*
čįžpiningis, -io, m. *die Zinsmünze, der Zinsgroschen.*
čůžiù, čůžiaũ, čůžti *auf dem Eise gleiten, schorren.*

## D

da = dar *noch.*
dabař Adv. *jetzt.*
dabařnykštis, -ė *gegenwärtig, jetzig.*
dabařſtėl Adv. *so eben, eben jetzt.*
dabinėjimas, -o, m. *der Schmuck, der Putz.*
dabinėju, -ėjau, -ėti *schmücken, putzen.*
dabóju, -ójau, -óti worauf *achten.* Rfl. dasselbe.
dãglas, -à *schwarzbunt gefleckt oder gestreift* (von Schweinen gebr.).
dáiktas, -o, m. 1) *das Ding, die Sache.* 2) *der Ort, die Stelle.* — daiktaĩs *stellenweise.*
daĩliai Adv. *künstlich, anmutig.*
dailùs, -ì, daĩlu *zierlich, anmutig.*
dainà, -õs, f. *das Lied.*
dainãvimas, -o, m. *das Singen, der Gesang* (fröhlicher Lieder).
dainėlė, -ės, f. Demin. von dainà *das Lied.*
dainůju, -avaũ, -ůti *singen.*
dairaũs, dairiaũs, dairýtis kõ *sich nach etwas umsehen.*
Dãkė, -ės, f. weibl. Eigenname.
dãktaras, -o, m. *der Doktor, Arzt.*
daléidžiu, -léidau, -léiſti *lassen, zulassen, gestatten.*
dałgis, -io, m. *die Sense.*
dalỹkas, -o, m. 1) *der Teil.* 2) *die Sache, Angelegenheit.* į dalykùs gáuti *zum Erbteil empfangen.* — kam į dalykùs tèkti *einem zu teil werden.*
dalykẽlis, -io, m. 1) *ein kleiner Teil.* 2) *ein bedauernswerter Teil (Überrest).*
dalìs, -iẽs, f. 1) *der Teil.* didelnióji oder didžiáuſia d. *die Mehrheit.* iš daliẽs *zum Teil.* dvì dalì *zwei Drittel.* 2) *das Almosen.*
dalýtojas, -o, dalýtojis, m. *der Teiler.* tuřtų d. *der Kommunist.*
dambrẽlis, -io, m. Dem. zu dam̃bras *das Brummeisen,* mit derselb. Bed.
dam̃pšiėpis, -iės, f. (dtsch.) *das Dampfschiff.*
Dángėlas, -o, m. *Daniel.*
dañgiškas, -a *himmlisch.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

dañgujęſis (indekl. Adj. NS) im Himmel seiend, *himmlisch.* tĕvas d. *der himmlische Vater.*
danguñ *gen Himmel.*
dangunžengìmas, -o, m. *die Himmelfahrt.*
dangùs, -aũs, m. *der Himmel.* danguję̀ u. danguĩ LS *im Himmel.* dangaũs karalỹſtė *das Himmelreich.*
Dánſka, -os, f. *Danzig.*
dantìs, -iẽs, m. u. f. *der Zahn.*
dar Adv. *noch.*
daraũ, -iaũ, -ýti *tun, machen.* Rfl. unpersön.: dãroſi piktà *es wird (einem) übel.*
dárbas, -o, m. *die Arbeit, das Werk.* ſavo dárbą varýti *sein Werk treiben, seine Arbeit tun.*
darbẽlis, -io, m. *die liebe Arbeit.*
darbiniñkas, f. -ė *der Arbeiter, die Arbeiterin.*
dárgana, -os, f. *Regen- und Schlackwetter* (s. dérgia).
dárkart Adv. *noch einmal, nochmals, zum zweiten Male.*
darkaũ, darkiaũ, darkýti *schmähen.* Rfl. darkýtis *einander schmähen.*
dařkei, dařkiai Adv. *schmähend.*
Dárkiėmis, -io, m. *Darkehmen.*
daródau, -ródžiau, -ródyti *zeigen, beweisen.*
dařžas, -o, m. *der Garten.* „karãliaus dařžas" *„Königsgarten"*, ein Platz in Königsberg i./Pr.
daržõvė, -ės, f. *das Gemüse.*
daſekìmas, -o, m. *die* (wissenschaftliche) *Feststellung.*
daſiĕkiu, -ſiĕkiau, -ſiĕkti *beweisen, erweisen.*
daſilýčiu, -lytĕjau, -lytĕti *anrühren, berühren.*
daubà, -õs, f. 1) *das Tal, die Schlucht,* 2) *die Höhle.*
daũg indekl. unbestimmtes Zahlwort *viel,* aber daugiĕms Dativ 29, 18. — ne daug kas *nicht sonderlich viel.*
daugiaũs Adv. Komparat. 1) *mehr.* 2) *weiterhin, fernerhin.* ſavo viẽtos ji daugiaũs ne pažįſta *ihre Stätte kennet sie nicht mehr.* daugiū daugiaũs *unendlich viel mehr.*
daugiáuſei Adv. Superlat. *am meisten.*
daũgel = daũg *viel.*
daugẽlis, -io, m. (Deminut. zu daũgis), *eine ziemliche Menge.*
daugeriópas,-a *vielfach, vielerlei.*
daugỹ = daugỹn Adv. *zur Menge.* daugỹn eĩti *sich vermehren.*
daugiáuſiėji, -ųjų *die meisten.*
daugỹbė, -ės, f. *die Menge.*
daũgis, -io, m. *die Menge.* aš tavę ant daũgio ſtatýſiu *ich werde dich über viel setzen.*
daũgkalbĕjimas, -o, m. *das Vielreden, das Geschwätz.*
daugſỹk Adv. *oftmals.*
dáugſinu, -inau, -inti und -įti *vermehren.* Rfl. dáugſintis *sich vermehren.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

daugùmas, -o, m. *die Menge* (von Personen und Sachen).
daužiù, daužiaũ, daũžti *mit Getöse stoßen.*
davãdas, -o, m. *die Ordnung.* žẽmės d. (oder auch davãdas allein) *die Verfassung.*
davãdyju, -yjau, -yti *anordnen, festsetzen.*
davãdytojis, -io, m. *der Ordner, Verweser.*
debesìs, -iẽs, f. *die Wolke.*
dėcemberis, -io, m. *der Dezember.*
dėdinu, -inau, -inti u. įti *legen lassen.*
dedù, dėjau, dėti *legen.* Rfl. dėtis 1) *so tun, als ob, sich stellen, als ob.* 2) irgendwo *bleiben.* 3) unpersönl. *sich verhalten.* su neprãtusiu dėdasi kitaip mit dem, der nicht daran gewöhnt ist, *verhält es sich* anders.
dėginimas, -o, m. *das Verbrennen.*
dėginu, -inau, -inti und -įti *brennen* trans.
dėgis, -io, m. *der Sauerstoff.*
degtìnė, -ės, f. *der Branntwein.*
degù, degiaũ, dėgti intr. *brennen.*
dejãvimas, -o, m. *das Wehklagen.*
dėjimas, -o, m. *das Legen, die Legung.* d. kampìnio akmeñs *die Grundsteinlegung.*
dejũju, -avaũ, -ũti *jammern, wehklagen.*
dėkavoju, -ojau, -oti *danken.*
dėkui *schönen Dank!*
dėl, dėlei Praeposit. c. Gen. *wegen, um-willen.* dėl kõ rúpintis *sich um etwas bekümmern.* dėl tõ *deswegen.* žõdžio dėlei *um des Wortes willen.* báime dėl Napoleono pãpykio Furcht *vor* dem Zorn Ns. 2) = apiẽ *über, von.* dėl hygiẽnos *über Hygiene.* 3) *zum Zweck, zu.* dėl gėrimo *zum Trinken, um zu trinken.* 4) *für.* taisìo dėl savęs *sie bereiten für sich.* dėl žmogaũs ganà *genug für einen Menschen.*
dėlgitõ = dėltõ *deshalb.*
delmõnas, -o, m. *die Tasche* in den Kleidern.
délna, -os, f. *die* (innere Fläche der) *Hand.*
dėltõ, dėltõgi *deshalb.*
dėmantas, -o, m. *der Diamant.*
dėmokrátas, -o, m. (griech.) *der Demokrat.*
Dénas, -o, m. *der Däne.*
Dénemarkis, -io, m. *Dänemark.*
Denemarkìškis, -io, m. *der Dänische* (näml. König).
dengiù, dengiaũ, deñgti *decken.*
derėjimas, -o, m. *der Vertrag, der Bund.* derėjimą laikýti *den Bund halten.*
dérgia, dérge, dérgti *es ist Regen- und Schlackwetter.* (s. dárgana).
derýba, -os, f. *der Vertrag.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

deriù, derějau, derěti *unterhandeln.*
deſtilacìja, -os, f. 1) *das Destillieren.* 2) *die Destillation.*
deſtiliatõrius, -iaus, m. *der Destillateur.*
deſtiliújù, -iavaũ, -iúti *destillieren.*
dẽšimt *zehn.* dẽšimts A. Pl. (Donal.; p. 154 Z. 7).
dešimtas, -à *zehnter, -e.*
dešinẽ, ẽs, f. *die Rechte* (Hand). po dešinẽs *zur Rechten, nach rechts hin.* ant dešinẽs dasselbe.
dešrà, -õs, f. *die Wurst.*
devýnesdẽšimt *neunzig.*
devynì, devýnios *neun.*
deviñtas, -à (der, die) *neunte.*
dėžẽ, -ẽs = (diėžẽ), f. *die Dose, Büchse, Muschel.*
dėžùtė, -ės, f. *die kleine Dose.*
didègi NS. f. von dìdis *groß,* verstärkt durch das tonlose -gi.
dideĩ Adv. *sehr.* dideĩgi = dideĩ.
dìdelis, -ė *groß.*
didgałvis, -io, f. -ė, -ės *der Großkopf, wer einen großen Kopf hat.*
didỹn Adv. zu dìdis auf die Frage wohin? d. áugti *emporwachsen, groß anwachsen.* d. eĩti *sich vergrößern.*
dìdis, -ė *groß.*
didkunigaikštiėnė, -ės, f. *die Großfürstin.*
didkunigáikštis, -čio, m. *der Großfürst.*
didùmas, -o, m. *die Größe.*
didžiújùs, didžiavaũs, didžiútis, *groß tun, Übermut treiben.*
diẽdas, -o, m. *der Greis.*
diẽgas, -o, m. *der Keim.*
diėglỹs, diẽglio, m. *der Stich* (stechender Schmerz) in den Augen, im Leibe, in der Brust.
diėnà, -õs, f. *der Tag.* viėną diẽną *eines Tages, einstmals.* labàs diėnàs dúti kám *einen grüßen.* šventà d. *der Sonntag.* gimìmo d. *der Geburtstag.* diėn iš diėnõs *von Tag zu Tage.*
diėnẽlė, ės, f. *der liebe Tag.*
diẽniškas, -a *täglich.*
diėváitis, diėváičio, m. *der Gott (Heidengott, Götze).*
diẽvas, -o, m. *Gott.*
diėvỹſtė, -ės, f. *die Göttlichkeit.*
diẽviškas, -a *göttlich.*
diėvobìjąs, -anti *gottesfürchtig.*
diẽvſtalis, -io, m. *der Gottestisch, Altar.*
dykà und dykaĩ Adv. *umsonst, unentgeltlich.*
Dìkſas, -o, m. ein Familienname bei Donalitius.
diktaĩ Adv. *tüchtig, erheblich.*
dìktas, -à (dtsch) *tüchtig, ordentlich, stark.*
dilgẽlė, -ės, f. *die Brennessel.*
dìlinu, -inau, -inti *schärfen* (eig. einen Gegenstand,

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

z. B. eine Klinge, *dünn machen*).
dìngau, dìngojau, dìngoti *wähnen, sich einbilden.*
dingſtù, dingaũ, diñgti *wohin geraten, wo bleiben.*
dingščià, -iõs, f. *das Gutdünken.*
diputiĕrtas. -o, m. (frz.) *der Abgeordnete.*
dìrbtojis, -io, m. *der Arbeiter, Hersteller.*
dìrbu, dìrbau, dìrbti *arbeiten.*
dirkſnìnis, -ė *nervös.* dirsſnìnė ligà *die Nervenkrankheit.*
dìrkſnis, -iės, f. *der Nerv.* A. Pl.: dìrkſnias. vgl. drìkſnis.
Dìršava, -os, f. *Dirschau.*
dirvà, -õs, f. *der Acker, das Feld.*
diřžas, -o, m. *der Riemen.*
dỹvai, -ų, m. *das Wunder.* tai man dỹvai *das wundert mich.*
dỹvyjůs, -yjaus, -ytis *sich wundern.*
dyvinaĩ Adv. *wunderbar.*
dỹvinas (dỹvins, dỹvnas), -à *wunderbar.*
Dočỹs, -io, m. litauischer Familienname bei Donalitius.
dóleris, -io, m. *der Taler.*
Dõnava, -os, f. *die Donau.*
dorỹbė, -ės, f. *die Tugend.*
doſneĩ Adv. *mildtätig, freigebig.*
dovanà, -õs, f. *das Geschenk, die Gabe.*
dovanóju, -ójau, -óti *schenken.*
Dóvydas, -o, m. *David.*
dõvyju, -yjau, -yti *quälen.*
drabſtaũ, -ſčiaũ, -ſtýti *Dickflüssiges umherwerfen.*
drabùžis, -io, m. *das Kleidungsstück.* Pl. drabùžei *die Kleider.*
dragũnas, -o, m. *der Dragoner.*
dramblỹs, dramblio, m. *der Schmeerbauch, Dickwanst.*
drãpanos, -ų̃, f. *Weißzeug, Wäsche.*
drąſà, -õs, f. *der Mut.* Instrumental adverbial gebraucht: imk drąſà *nimm mutig.*
drąſiai Adv. *dreist.*
drąſiaũs Komp. v. drąſiai.
drąſỹbė, -ės, f. *der Mut.*
draſkaũ, draſkiaũ, draſkýti *zerreißen.* drãſką vilkaĩ *reißende* Wölfe.
draudžiù, draudžiaũ, draũſti *verbieten.*
draũgalka, -os, f. *die Gefährtin, Genossin.*
draũgas, -o, m. *der Gefährte, Genosse, Bundesgenosse.*
draugè, draug (adverbialer Lokativ) *in Gemeinschaft mit.* d. turĕti, iñti, eĩti u. ähn. *mithaben, mitnehmen, mitgehen* usw.
draugỹſtė, -ės. f. 1) *die Gemeinschaft.* draugỹſtę laikýti *Gemeinschaft halten.* 2) *der Bund.* 3) *der Verein.* „Prúſų d.“ der *„Preußenverein“.* muĩto-d. *der Zollverein.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

drebějimas, -o, m. *das Zittern.*
drebiù, drėbiaũ, drẽbti *mit Dickflüssigem umherspritzen.*
drebù, -ějau, ěti *zittern;* vor etw.: priėš ką̃.
drebulỹs, drẽbulio, m. *der Fieberschauer.*
drėgnas, -à *feucht.*
Drésdai, -ų, m. *Dresden.*
dręſù, drįſaũ, drįſti *sich erdreisten.*
drikſnìnis, -ė *nervös.*
drìkſnis, iės, f. *der Nerv.* vgl. dìrkſnis.
drìkſteriu, drìkſteriau, drìkſterti *mit hörbarem Laut reißen.*
drýkt Schallwort, *husch!*
drìmelis, -io, m. *der Lümmel.*
dróbė, -ės, f. *feine Leinwand.*
drõgai, ų, -m. (dtsch) *die Trage.*
drùkorius, -iaus, m. (dtsch) *der Drucker, Buchdrucker.*
drumſtùmas, -o, m. *das Trübe.* drumſtumė žvejóti *im Trüben fischen.*
drumſtùs, -ì *trübe.*
druñgnas, -à *lauwarm.*
drungnùmas, -o, m. *die laue Wärme.*
druſkà, drùſkos, f. *das Salz.*
drutaĩ Adv. *fest.*
drútas, -à *stark, fest.*
drútmedis, -medžio, m. *Hartholz, Nutzholz.*
dù, dvì *zwei.*
dùgnas, -o, m. *der Grund* (eines Gewässers, Gefäßes).
dùja, -os, f. *das Gas.*
dukčiùtė, -ės, f. *das Töchterchen.*
duktẽ, dukterẽs, f. *die Tochter.*
dukteráitė, -ės, f. *das Töchterchen* (Demin. zu duktẽ).
dùlkės, -ių, f. *der Staub.*
dumà, dūmos, f. *der Gedanke, die Gesinnung.*
dúmai, -ų, m. *der Rauch.*
dumìkas, -o, m. *der Raucher.*
dúmimas, -o, m. *das Rauchen.*
dumiù, dúmiau, dùmti, trans. *rauchen.*
dumóju, -ójau, -óti *denken, glauben, nachdenken, überdenken.* ant kõ d. *auf etwas bedacht sein.*
dùmplės, -iu, f. *der Blasebalg.*
dùrys, -ių, f. *die Tür.* už dùrių búti vor der Tür stehen = *unmittelbar bevorstehen.*
duriù, dúriau, dùrti *stehen.*
durnaĩ Adv. *toll.* durniaũs Komp.
duřnas, -à *toll.*
duřnius, -iaus, m. *der Rasende, Verrückte.*
dúſauju, -avau, -auti *seufzen.*
dušẽlė, -ės, f. (Deminut. zu dušià) *das Seelchen, die liebe Seele.*
dušià, dūšios, f. 1) *die Seele.* 2) *das Menschenleben.*
důbẽ, -ẽs, f. *das Loch, die Grube.*
důdu, daviaũ, důti *geben, lassen.* į pakąjų důtis *sich zufrieden geben.*
důna, -os, f. *das Brot.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

důnẽlė, -ės, f. *das liebe Brot, der kärgliche Unterhalt.*
důſnẽ, -ẽs, f. *die* (ärztliche) *Gabe, Dosis.*
dvãras, -o, m. 1) *der Gutshof, das Gut.* 2) *der Hof* (eines Fürsten).
dvarìškis, -io, m. *ein zum Hof Gehöriger,* dvarìškiai *die Hofleute.*
dvárponis, -io, m. *der Gutsherr.*
dvãſė, -ės, dvasià, -ios, f. *der Geist.*
dvejópai Adv. *zweierlei.*
dvejópas, -a *zweierlei.*
dvì zwei (fem.) s. dù.
dvìdešimt *zwanzig.*
dvidešimttretỹſis, -trečióji *der, die dreiundzwanzigste.*
dvýlika *zwölf.*
dvỹlis, -io m. *der Schwarzkopf,* Bezeichnung eines Ochsen.
džiaugiůs, džiaugiaũs, džiaũgtis *sich freuen.*
džiaũgſmas, -o, m. *die Freude.*
džiaugſmìngas, -a *fröhlich.*
džiovà, -õs, f. 1) *die Darre.* 2) *die Schwindsucht.*
džiovìnimas,-o, m. *das Trocknen.*
džiovinù, -inaũ, -ìnti und -įti *trocknen.*

## E

ẽdelmons (dtsch.), -o, m. *der Edelmann.*
ẽdeſis, -io, m. *die Speise.*
ėdu, ėdžiau, ėſti *fressen.*
Egìptas, -o, m. *der Ägypter.*
ẽglė, -ės, f. *die Tanne.*
ei Interj. *ei.*
eilẽ, -ẽs, f. *die Reihe.*
eimì = einù *ich gehe.*
einù, ėjaũ, eĩti 1) *gehen.* 2) unpersönlich *ergehen.* teĩp man ẽjo *so ging es mir.* — jaunỹn eĩti *jünger werden.* ſu kůmì iš viėno eĩti *auf jmds Seite stehen.* — eimė 1 Pl. Imperat.
Eirõpa, -os, f. *Europa.*
eĩſena, -os, f. *die Gangart.*
ekėčios, -ių, f. *die Egge.*
ėkonomìja, -os, f. *die Ökonomie, Finanzwirtschaft.*
ėkonõmiškas, -a *ökonomisch.*
ekſercýr-butis, -čio, m. *das Exerzierhaus.*
elgiůs, elgiaũs, elgtis *sich verhalten, einen Lebenswandel führen, sich benehmen.*
elkſnis, -io, m. *die Erle.*
élnis, -io, m. *der Hirsch, der Elch.*
Elzbiẽta, -os, f. *Elisabeth.*
ėmàlija, -os, f. *Emaille, Schmelz.*
ėmė s. imù.
Englants, -o, m. *England.*
Englenderis, -io, m. *der Engländer.* s. auch Anglas u. Ingliõnas.
éngliškai Adv.,
éngliškas, -a Adj. *englisch.*
Enskỹs, -io, m. *Hänschen.*
ércercikis, -io, m. *der Erzherzog.*
ércikis, -io, m. *der Herzog.*
ercikỹſtė, -ės, f. *das Herzogtum.*
eřdvas, -à *geräumig, weit.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

erẽlis, -io, m. *der Adler.*
ėrýtis, -čio, m. *das Lämmchen.*
ėriùkas, -o, m. *das Lämmchen.*
Erõdas, -o, m. *Herodes.*
erškẽtis, -čio, m. *der Dornstrauch.*
érzinimas, -o, m. *die Reizung.*
érzinu, -inau, -inti u. -įti 1) *zum Zorn reizen.* 2) überhaupt *reizen.*
ėſỹbė, -ės, f. *das Dasein, Wesen.*
eſmė = ẽſam *wir sind.*
eſmì = eſù *ich bin.*
eſſeñcija, -os, f. (lat.) *die Essenz.*
ẽſte = ẽſat *ihr seid.*
Eſterreikis, -io, m. 1) *Österreich,* 2) *der Österreicher.*
ẽſterreikiškas, -a *österreichisch.*
éſterreikìškis, -ė *österreichisch,* Substant. *der österreichische* (Kaiser).
Eſterreikiũjis, -o *der österreichische* (Kaiser).
eſù, buvaũ, búti sein.
ėthẽriškas, -a *ätherisch.*
ėthylìnis àlkoholis *Ethylakohol.*
Eurõpa (Eirõpa), -os, f. *Europa.*
Europiėtis, -čio, m. *der Europäer.*
ėvangėlija, -os, f. *das Evangelium.*
ẽžeras, -o, m. *der Teich, der Landsee.*

## F

fabrìkė, -ės, f. (dtsch) *die Fabrik.*
falſifikacìja, -os, f. (lat) *das Falsifikat, die Fälschung.*
fėbruáryjus, -aus, m. der Monat *Februar.*
fèltmaršolis, -io, m. (dtsch) *der Feldmarschall.*
féningis, -io, m. (dtsch) *der Pfennig.*
fẽſtunga, -os, f. (dtsch) *die Festung.* festungõp *an die F. heran.*
fleità, -õs, (dtsch) f. *die Flöte.*
Francũzas, -o, m. *der Franzose.*
Francuzìja, -os, f. *Frankreich.*
francũziškas, -a *französisch.*
Fraňkas, -o, m. *der Franke.* frànkas, -o, m. *der Franc* (frz. Geldstück),
freíliėnė, -ės, f. (dtsch), *das Fräulein.*
Frìčius, -iaus, m. *Fritz.*
Frýdrikis, -io, m. *Friedrich.*

## G

gabenù, -aũ, -ėnti *fortschaffen, hinschaffen.*
gãdyjas, -yjos, -ytis *sich ereignen, sich treffen.*
gadýnė, ės, f. 1) *die Zeit.* 2) *Ära, Zeitrechnung.*
gadinù, -inaũ, -ìnti und -įti 1) *verderben.* (tr.) 2) *hinrichten.*
gaidaũ und gaidẽl Vokative: *mein Lieber, meine Liebe!* Pl. mano gaĩdus, *meine Lieben!*
gaidỹs, gaĩdžio, m. *der Hahn.* ant gaidžių *zur Zeit des Hahnenschreis;* ikì gaidžių *bis zur Zeit des Hahnenschreis.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

gaĩla man *es tut mir leid.* g. tõ *wehe dem, es ist schlecht bestellt mit dem.*

gaĩleĩtis, -iės, m. u, f. *die Rührung, das Mitleid.*

gailiũs, -ėjaus, -ėtis kõ *Mitleid haben* mit. neĩgailėtis kõ etwas *nicht schonen, vergeuden.*

gaišinù, -inaũ, -ìnti und įti *verderben, vernichten.*

gaivinù, -inaũ, -ìnti und -įti *beleben, erquicken.*

gãlas, -o, m. *das Ende.* ant gãlo *zuletzt.* gãlą gáuti *sein Ende finden.* be gãlo *ohne Ende, unendlich.*

galėjimas, -o, m. *das Können, die Macht.*

galẽlis, -io, m. *ein kleines Ende, ein Stückchen.*

galiáuĩei (galiáuĩiai) Adv. *endlich, zuletzt, schließlich.*

galiáuĩias, -ia *der entlegenste, fernste, letzte.*

galỹbė, -ės, f. *die Macht.*

Galilẽa, -os, f. *Galiläa.*

gãlimas, -à *möglich, tunlich, ausführbar.*

galìngas, -a *mächtig.*

galiù, galėjau, galėti *können.* gál buti adverbial: *möglicherweise.*

galutìnis, -ė *endgültig.*

galvà, õs, f. *der Kopf, das Haupt.* po mano galvõs *nach meinem Tode.* ikì gyvõs galvõs *so lange einer lebt, auf Lebenszeit.*

galvìjas und galvìjis, -jo, m. *das Stück Vieh,* insbesondere *das Rind.* Pl. galvìjei *das Vieh.*

gamtà, -õs, f. *die Natur.*

ganà Adv. *genug.*

ganaũ, ganiaũ, ganýti *hüten.*

gañdinu, -inau, -inti und -įti *schrecken, ängstigen.*

gañdras, -o, m. *der Storch.*

ganyklà, ganỹklos, f. *die Weide, Hütung.*

ganýtojis, -jo, m. *der Hüter, Hirt.*

garaĩ, -ų̃, m. *der Dampf, Dunst, Qualm.* garų̃ - vežìmas *der Dampfwagen, die Lokomotive.*

garbẽ, -ẽs, f. *die Ehre.* kam ant garbẽs padarýti *es jmdm. zu Dank machen* (Donal.)

garbìngai Adv. *ehrenvoll.*

garbìngas, -a 1) *ehrenhaft,* 2) *in Ehre stehend, vornehm, geehrt.* 3) allgemeiner: *herrlich, prächtig.*

gárbinu, -inau, -inti und -įti *ehren, preisen.*

gárdas, -o, m. (dtsch) *der Gardist.* gárdai, -ų, m. *die Garden.*

gaĩdas, -o, m. *die Hürde.*

gardùmas, -o, m. 1) *würziger Geschmack, Würze.* 2) *der Geschmack* überhaupt. 3) *der Geschmackssinn.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

gardùs, -ì, gar̃du *würzig, wohlschmeckend.*
gardžeĩ Adv. *mit Wohlgeschmack.*
gar̃ſas, -o, m. *der Schall, Ton, Laut.*
garſẽjimas, -o, m. *der Schall.*
garſẽju, -ẽjau, -ẽti *schallen.*
garſtýčios, -ių, f. *der Senf.*
garſùs, -ì, gar̃ſu *schallend.*
gãſas, -o, m. (dtsch.) *die Gasse.*
gaſpadà, gaſpãdos, f. *die Herberge.*
gaſpadìne, -ės, f. (gatſpadìne) *die Hausfrau.*
gaſpadõriškai Adv. *wie ein Hausherr.*
gaſpadõrius, -aus, m. *der Hausherr, der Wirt.*
Gaſtaĩ, -ų̃ m. *Gassen,* ein Teil des Kirchdorfs *Heinrichswalde.*
gãtavas, -à *fertig, bereit.* gatavõs širdiẽs *bereitwillig.*
gatãvyju, -yjau, -yti *fertig machen, in Bereitschaft stellen.*
gatavùmas, -o, m. *die Bereitschaft.*
gàtunka, -os f. (dtsch.) *die Gattung, Sorte* (Kudirka).
gãtvė, -ės, f. (dtsch) *die Gasse.*
gáudau, gáudžiau, gáudýti *fangen.*
gaujà, -õs, f. *das Rudel* (Wölfe), *die Bande* (von Spitzbuben).
gáunu, gavaũ, gáuti 1) *bekommen.* 2) *müssen.* zialniẽriai gãvo karãliui pro šãlį tráukti die Soldaten *mußten* vor d. Könige Parademarsch machen. 3) *können.* gáunu namũn pargrįžti *ich kann* nach Hause zurückkehren.
gavẽnios, -ių, f. *die Fasten,* d. h. die Zeit von Fastnacht bis Ostern.
gẽda, -os, f. *die Schande.*
gẽdiškai Adv. *schimpflich.*
gedulìngas, -a *voll Trauer.*
gẽdziůs, gẽdėjaus, gẽdėtis *sich schämen.*
gegužẽ, -ẽs, f. *der Kuckuck.*
geidãvimas, -o, m. *das Begehren, das Gelüste.*
geidžiù, geidžiaũ, geĩſti *begehren.*
gélbu, gélbėjau, gélbėti trans. *helfen.* Rfl. gélbėtis *sich helfen.*
geležìnis, -ė *eisern.*
geležìs, -iẽs, f. *das Eisen.*
gelmẽ, -ẽs, f. *die Tiefe.*
gélžkelis, -io, m. *die Eisenbahn.*
gemù, gimiaũ, gimti *geboren werden.*
gendrõlius, -iaus, m. *der General.*
gendù, gedaũ, gèſti *schlecht werden.*
gentìs, -iẽs, m. u. f. *der, die Verwandte.*
geraĩ Adv. *gut.*
gér s. gẽras.
geradẽjas, -o, m. *der Wohltäter.*
geradėjìngas, -a *wohltätig.*
geradėjỹſtė, -ės, f. *die Wohltat.*
geraĩ Adv. *gut.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

gẽras (gérs), -à *gut.* Das verkürzte Neutrum wird in der Form gér auch adverbial gebraucht. man gér *mir ist wohl.* ką̃ jis tav gér padaręs *was er dir Gutes getan hat.* gér darýti ką̃ *einem eine Wohltat erweisen.* ſu gerù *im Guten, auf gütlichem Wege.* iš gerõs vãlės *aus freien Stücken, freiwillig.* kam ant gẽro *einem zum Heil.*

gĕrėjůs, -aus, -ėtis *sich auf etwas zu gute tun.*

gėrỹbė, -ės, f. 1) *die Güte, Vortrefflichkeit.* 2) *das Gute, die Segnung.* 3) *das Gut* (= die Habe).

gĕrimas (gĕrims), -o, m. 1) *das Trinken.* 2) *das Getränk.*

geriù, gĕriau, gérti *trinken.*

gerklẽ, -ẽs, f. *die Kehle, der Schlund.*

gerùmas, -o, m. *das Gute.*

geřvinas, -o, m. *der Kranich.*

geſaũ, -iaũ, -ýti trans. *löschen.*

geſìnimas, -o, m. *das Löschen.*

geſinù, -inaũ, -ìnti und įti trans. *löschen.*

geſtù, geſaũ, gèſti intrans. *verlöschen.*

gi enklitische verstärkende Partikel ohne besondere Bedeutung.

gýdau, gýdžiau, gýdyti *heilen.*

gýdytojas, -o, m. *der Arzt.*

giẽdras, -à *heiter.*

giėſmẽ, -ẽs, f. *das Lied, das Gedicht.*

gìlė, -ės, f. *die Eichel.*

gileĩ Adv. *tief.*

giliukìngai Adv. (dtsch.) *glücklich.*

giliùkis, -io, m. (dtsch.) *das Glück.*

giltinẽ, -ẽs, f. *die Todesgöttin, der Tod.*

gilumà, -õs, f. *die Tiefe.*

gilùmas, -o, m. *die Tiefe.*

gilùs, -ì, -ù *tief.*

gìmęs s. gemù.

gimìmas, -o, m. *die Geburt.* gimìmo teiſỹbė *das Geburtsrecht.*

giminẽ, -ẽs, f. *die Verwandtschaft, das Geschlecht, die Familie.*

giñčias, -io, m. *der Streit.*

giñklas, -o, m. *die Waffe.* ginklų̃ apſtãbdymas *der Waffenstillstand.*

ginù, gýniau, gìnti und gįti 1) *wehren, schützen.* Rfl. gìntis *sich wehren.* 2) *verwehren, verbieten.*

gìpſas, -o. m. *der Gyps.*

gìra, -os, f. *das Hausbier.*

giráitė, -ės, f. *das Wäldchen, der Park.*

girdžiù, girdĕjau, girdĕti *hören.*

gìrgžteriu, -ėjau, -ėti *knarren.*

gìria, -ios, und

gìrė, -ės, f. *der Wald.*

giriù, gýriau, gìrti *rühmen.* Rfl. gìrtis *sich rühmen,* womit *prahlen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

gìrtas, -à *betrunken.*
girtūklis, -io, m. *der Trunkenbold.*
gýlla, -os, f. *die Ader, Vene.*
gyllìnis, -ė *in den Adern (Venen) befindlich.*
gývas, -à, *lebendig.*
gyvaltìs, -iẽs, m. *das Leben.*
gyvatà, gyvãtos, f. 1) *das Leben* im kirchlichen Sinne, besonders ámžinoji gyvatà das *ewige Leben.* 2) *ländliches Besitztum, Bauerngut.*
gyvãtininkas, -o, m. *der Einwohner.*
gyvẽnimas auch gyvẽnymas, -o, m. *die Wohnung.*
gyvéntojis, -o, m. *der Bewohner.* (bei Kudirka im Sinne von *Mensch).*
gyvenù, -enaũ, énti und ęti 1) *leben.* 2) *wohnen.* 3) *wirtschaften,* d. h. *Guts- oder Hofbesitzer sein.*
gývolis und gývůlis, -io, m. *das Tier.*
gývplaukiai, -ių, m. *die* (den Körper bedeckenden) *kleinen Haare.*
glėbỹs, glẽbio, m. *ein Armvoll* als Maß.
glóda c. Gen. *etwas ist fort, mit etwas ist es aus, zu Ende.*
glóltau, glóltčiau, glóltyti *streicheln.*
glupaĩ Adv. und glūpas, -à Adj. *einfältig.*
glupóks, -à *einfältig.*
glupùmas, -o, m. *die Dummheit.*
glůlnìnis, -ė *vom Weidenbaum.*
glůlnis, -io, m. *die Weide* (der Weidenbaum), salix.
gnýbčioju, -ojau, -oti und gnýbiu, gnýbiau, gnýbti *kneifen.*
gõdas, -o, m. *die Habgier, der Geiz.*
gõdžei Adv. *begierig.*
gomurỹs, gõmurio, m. *der Gaumen.*
grãbas, -o, m. *der Sarg.*
grãbė, -ės, f. (dtsch) *der Graben, Kanal.*
grámdau, -džiau, -dyti *auskratzen, ausschaben.*
gramžei für gramzdžiai (Adv. zu gramzdùs, -ì) nach Schleicher: 1) *tiefgehend, schwer beladen, versunken,* 2) *betrübt.*
granóta, -os, f. *die Granate.*
gralùs, -ì *widerlich, ekelhaft.*
grãšis, -io, m. (dtsch.) *der Groschen.*
graudenù, -enaũ, -énti *ermahnen.*
graudùmas, -o, m. *die Innigkeit.*
graudùs, -ì, graũdu, *rührend, herzbewegend.*
graũdžei (Adv. zu graudùs) *rührend, herzbewegend.*
gražeĩ Adv. *schön.*
gražùmas, -o, m. *die Schönheit.*
gražùs, -ì, gražù *schön.*
grėbiu, grėbiau, grėbti *harken.*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

grẽčnas, -à *stattlich, tüchtig.*
greĩt und greĩtai Adv. *schnell.*
greĩtas, -à *schnell.*
greitùmas, -o, m. *die Schnelligkeit.*
grémždu, grémždau, grémžti *schaben.*
griáuju, grióviau, griáuti 1) trans. *niederbrechen.* 2) intr. *donnern.*
griėbiù, griėbiaũ, griẽbti *greifen.*
griẽkas, -o, m. *die Sünde.*
griėkiniñkas, -o, m. *der Sünder.*
griẽšnas, -à *sündig.* Als Subst. *der Sünder.*
grìkai, -ų, m. *der Buchweizen.*
Grỹkas, -o, m. *der Grieche.*
grỹkiskai Adv. *griechisch.*
grỹkiškas, -a *griechisch.*
Grykõnas, -o, m. *der Grieche.*
grìkvabalis, -io, m. *der Maikäfer.*
grýnas, -à *rein, unverfälscht.*
grynùmas, -o, m. *Reinheit, Unverfälschtheit.*
griõvimas, -o, m. *das Donnern, der Donner.*
grįštù, grįžaũ, grįšti *zurückkehren.*
Grýta, -os, f. weibl. Vorname: *Grete.*
griūvėlei, -ių, m. *die Trümmer.*
griūvù, griuvaũ, griúti *einstürzen.*
grõmeta, -os, f., grõmiata und grõmata *der Brief.*
gromiatẽlė, -ės, f., Deminut. zu grõmiata, *der kleine Brief, das Briefchen.*
gróvas, -o, m. (dtsch.) *der Graf.*
grožỹbė, -ės, f. *die Pracht, Schönheit, Herrlichkeit.*
grùčė, -ės, f. *die Grütze.*
grúdas, -o, m. *das Korn, Samenkorn.*
grudẽlis, -io, m. *das Körnchen.*
grumẽnimas, -o, m. *leises Donnerrollen.*
grumóju, ójau, -óti *drohen.*
grumlìtas, -o, m. *der Erdklumpen, ein Stück Erde, die Erdscholle.*
grumulẽlis, -io, m. 1) *das Klümpchen.* 2) *die Drüse.*
grumzdìmas, -o m. *die Drohung.*
grumzdžiù, grumzdžiaũ, grumlìti *drohen.*
gruñtas, -o, m. (dtsch.) *der Grund.*
gruntavóju, -ójau, -óti (dtsch.) *gründen.*
grūdas, -o, m. 1) *gefrorene Erde.* 2) überhaupt *Frost.*
gudrùs, -ì, gùdru *klug, schlau.*
Gùlgata, -os, f. *Golgatha.*
guliù, gulėjau, gulėti *liegen.*
gùma, -os, f. *Gummi.*
Gumbìnė, -ės, f. *Gumbinnen.*
gùndau, gùndžiau, gùndyti *versuchen, zum Bösen zu verleiten suchen.*
guštà, -õs, f. *das Nest eines Huhns, einer Gans.*
guverniėrs, -o, m. (Frmdw.) *der Gouverneur.*
gůdóju, -ójau, -óti *verehren, schätzen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

gůdõnė, -ės, f. *Scheu, Ehrerbietung, Verehrung.*
gůdžiůs, gůdžiaus, gůſtis *sich beklagen.*
gvõltas, -o, m. (dtsch.) *die Gewalt.*
gvõltininkas, -o, m. *der Gewalttätige, ein gewalttätiger Mensch.*

## H

Hannóveris, -io, m. *der Hannoveraner.*
Heſſai, -ų, m. *Hessen.*
hèſſiškas, -a *hessisch.*
hygiẽna, -os, f. (griech.) *die Gesundheitslehre.*
hygiẽniškas, -a *hygienisch.*
Holſteiniškis, -io, m. *der Holsteiner.*
Holſteins, -o, m. *Holstein.*

## I

į Praepos. c. Akk. *in-hinein.* į dalykùs pùlti *zu teil werden.* į jo viẽtą *an seiner Stelle.* į kókią viẽtą paſtatýti *auf eine Stelle (an einen Ort) stellen.* — į šìrdį búti *in die Augen stechen, Verlangen erregen.* — į dvì diėnàs *in zwei Tagen.* — į ámžius *für alle Zeit.* į viẽną nãktį *in einer Nacht.*
įártinimas, -o, m. *die Beleidigung.*
įártinu, -inau, -inti und įti *verletzen, beleidigen.*
įbėgis, -io, m. *das Einlaufen.* daher: 1) *der Hafen.* 2) *die Mündung.*
įbėgìmas, -o, m. *das Einlaufen.*
įbĕgu, -bĕgau, -bĕgti *einlaufen.*
įčirškiù, -iaũ, įčiřkšti *einspritzen.*
idánt (mit d. Opt. od. auch Inf.) 1) final *damit, daß.* 2) konsekutiv: *daß.*
idėãliškas, -a ideal.
įdedu, -dĕjau, -dĕti *hineinlegen, einsetzen.*
idijotìſmas, -o, m. (griech.) *Idiotismus.*
įdìrbu, -dìrbau, -dìrbti laukùs die Felder *bestellen.*
įduriù, -dúriau, -dùrti *hineinstechen.*
įdůdu, -daviaũ, -důti 1) *einhändigen.* 2) *eingeben* (eine Medizin).
įeinù, -ėjaũ, -eĩti *hineingehen, hereinkommen.*
įėmìmas, -o, m. *die Einnahme. Einziehung* (von Geld).
įgabenù, -gabenaũ, -gabénti *hineinschaffen, hineinbringen.*
įgáunu, -gavaũ, -gáuti *bekommen, fangen, einnehmen.*
ĩgeliu, -gĕliau, -gélti *stechen.*
įgyjù, -gijaũ, -gýti *erwerben, erlangen.*
įgramzdinù, -inaũ, -ìnti und -įti *versenken.*
ĩ-imu, -ėmiaũ, -iẽmti *einnehmen.*
ik = ikì bis.
įkalbù, -kalbĕjau, -kalbĕti *einreden.*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

įkalinù, -kalinaũ, -kalìnti und įti kám ką̃ *einem etwas einschärfen.*
įkeliáuju, -keliavaũ, -keliáuti *einziehen* (intr.).
įkertù, -kirtaũ, kiřſti *hineinhauen.*
ikì 1) Adv. in Verb. m. Praepos.: ikì į dañgų *bis in* den Himmel; ikì artì viřšaus kálno *bis fast an* den Gipfel des Berges.
2) Praepos. c. Gen. *bis zu.*
3) Praepos. c. Dat. von der Zeit *bis zu, bis auf.* ikì šei diẽnai *bis auf* diesen Tag.
4) Konjunkt. *bis.*
įkišù, -kišaũ, -kìšti *hineinstecken.*
įkliūviù, -kliuvaũ, kliúti *hineingeraten.*
ikšiõl Adv. *bisher.*
ikšiõliškas, -a *bisherig, bisher gemacht.*
įkvėpìmas, -o, m. *das Einatmen.*
įkvėpiù, -kvėpiaũ, -kvẽpti 1) *einhauchen, eingeben* (etwas Geistiges). 2) *einatmen.*
įlakinù, -inaũ, -ìnti und -įti *hineinfliegen lassen, hineinschleudern.*
įléidžiu, -léidau, -léiſti *hineinlassen.*
įlendu, -lindaũ, -lįſti *hineinkriechen, eindringen.*
iłgai Adv. *lange.*
ìlgas, -à *lang.* ne po ìlgo *nach nicht langer Zeit, kurze Zeit darauf.*
ilgỹ, ilgỹn Adv. *in die Länge;* ilgỹn eĩti *länger werden.*
ilgókas, -à *ziemlich lang.*
ilgùmas, -o, m. *die Länge.*
ilgumèt Adv. *lange, lange Zeit.*
įlinkis, -io, m. (von įlinkſtù, -linkaũ, -liñkti *sich einbiegen) die Bucht.*
įlipù, -aũ, -lìpti *hineinsteigen.*
ilſiũs, -ėjaus, ėtis *ruhen.*
įlúžtu, -lúžau, -lúžti *einbrechen* (intrans.), *zusammenbrechen.*
Ilzbùtė, -ės, f. Demin. von Ilzbė, *Ilsabe.*
įmaišaũ, -maišiaũ, -maišýti *hineinmischen, hineinmengen.*
įmanaũ, -maniaũ, -manýti 1) *erkennen, wahrnehmen.* 2) *vermögen.* — ne įmanýti *nicht wissen.* kiėk įmanýdams *aus Leibeskräften.*
įmašiėrūju, -avaũ, -ūti *einmarschieren.*
įmetu, -mečiaũ, -mėſti *hineinwerfen.*
įmóku, -mokėjau, -mokėti *einzahlen.*
imù, ėmiaũ, iẽmti 1) *nehmen,* 2) *unternehmen, anfangen.* — Rfl. 1) *sich etwas nehmen,* 2) iẽmtis ſu kůmì mit jmd. *ringen, kämpfen.*
įmurſtù, -muraũ, -mùrti *aufgeweicht werden.*
įmušu, -mušiaũ, -mùšti *einschlagen, hineinschlagen.*
iñdas, -o, m. *das Gefäß.*
Iñdija, -os u. Iñdijos -ų f. *Indien.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

įnešu, -nešiaũ, -nèšti *hineintragen.*
Ingliõnas, o, m. *der Engländer.*
Inglionìja, -os, f. *England.*
įnirſtù, -nirtaũ, -niřſti *ergrimmt werden.* įnìrtęs, -uſi *ergrimmt.*
ìnkſtas, -o, m. *die Niere.*
intelligencìja, -os, f. *die Intelligenz.*
ýpač, ýpačei Adv. *besonders.*
ypatýbė, -ės, f. *die Eigenheit, eigentümliche Eigenschaft.*
ypatìngas, -a *gesondert, besonder.*
ýpatiškas, -a *besonder,* ýpatiška draugýſtė *ein Sonderbund.*
įperku, -pirkaũ, -piřkti *einkaufen.* Rfl. įſipiřkti *für sich einkaufen.*
įpilu, -pýliau, -pìlti *hineingießen.*
įpůlu, -půliau, pùlti *hineinfallen, fallen unter* (z. B. die Räuber), *hineingeraten.* įpůle į kařštligę *ihn befiel ein Fieber.*
iř Konj. *und, auch.* kaip ir *wie.* o ir *und auch.* ir t. t. (teip toliaũs) *und so weiter.*
yr, yrà 3. Praes. von eſù.
įrankis, -io, m. *das Werkzeug.*
iřgi = iř *und.*
įrinkìmas, -o, m. *die Einsammlung.*
įrišu, -rišaũ, -rìšti *hineinbinden.*
įrúgſtu, -rúgau, -rúgti *durch und durch sauer werden.*
įſakaũ, -ſakiaũ, -ſakýti *ansagen, einschärfen, befehlen.*
įſibradinù, -inaũ, -ìnti und -įti *sich* (ins Wasser) *hineinführen lassen.*
įſibriáuju, -brióviau, -briáuti *eindringen.*
įſidabóju, -ójau, -óti *sich etwas merken, bemerken.*
įſìdedu, -dėjau, -dėti *(für) sich hineinlegen.*
įſidůdu, -daviaũ, -důti *sich einlassen* (z. B. in einen Krieg).
įſigáunu, -gavaũ, -gáuti *eindringen.*
įſìgeriu, -gėriau, -gérti *sich eintrinken, sich betrinken.* įſigėręs *angetrunken.*
įſigrįſtù -grįſaũ, -grįſti *sich unangenehm bemerkbar machen.*
įſigũštes, -uſi *ins warme Nest geschmiegt.*
įſìkišu, -kišaũ, -kìšti *sich einstecken, zu sich stecken.*
įſiliėju, -liėjau, -liėti *sich ergießen.*
įſimaišaũ, -iaũ, -ýti *sich einmischen.*
įſimaìšymas, -o, m. *die Einmischung.*
įſìmetu, -mečiaũ, mèſti *sich hineinwerfen.*
įſìneriu, -nėriau, nérti *schlüpfen* (in die Schuhe, in den Pelz).
įſìnešu, -nešiaũ, -nèšti *für sich hineintragen.*
įſìperku, -pirkaũ, -piřkti *für sich einkaufen.*
įſìremiu, -rėmiaũ, -rem̃ti *die Hand in die Seite stemmen, sich stolz gebärden.*
įſiryjù, -rijaũ, -rýti in pass. Sinne: *hinabgeschluckt werden.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

įsisĕdu, -sĕdau, -sĕsti *sich hineinsetzen.*

įsišliėju, -šliėjaū, -šliẽti *sich einschleichen.*

įsitaisaū, -taisiaū, -taisýti *sich einrichten.*

įsitráukiu, -iau, -tráukti in pass. Sinne *hineingezogen werden.*

įsìtrenkiu, -trenkiaū, -treñkti *sich heftig stoßen.*

įsiunčiù, -siunčiaū, -siūsti *hineinschicken.*

įsivaisinù, -vaisinaū, -vaisìnti u. vaisįti *anwachsen.*

įsìvedu, -vedžiaū, -vèsti *mit sich hineinführen.*

įsiveisiù, -veisiaū, veìsti *einwurzeln, heimisch werden.*

įsìveržiu, -veržiaū, -veřžti *sich hineindrängen, eindringen.*

įsivýstau, -výsčiau, -výstyti *für sich einwindeln.*

įsižiuriù, -ĕjau, -ĕti *sich ansehen.*

įsmengù, -smegaū, -smègti *stecken bleiben.*

įsodìndinu, -inau, -inti und -įti (ins Gefängnis) *setzen lassen.*

įsodinù, -inaū, -ìnti u. -įti *einpflanzen;* (ins Gefängnis) *setzen, einsperren.*

Ispanìja, -os, f. *Spanien.*

įsproglenù, -enaū, -énti *in eine Spalte* (spróga) *einklemmen.*

Įsrutỹs, -čio und Įsrutis, -iės, m. *Insterburg.*

issi- s. išsi-.

issidrįstù s. išdrįstù.

įstabùs, -ì, Adv.-eĩ 1) *auffallend, merkwürdig.* 2) *aufmerksam.*

įstataū, -stačiaū, -statýti *einsetzen.*

įstãtymas, -o, m. 1) *die Einrichtung, bestehende Ordnung.* 2) *das Testament.* senàsis į. *das alte Testament.*

įsténgiu, -sténgiau, -sténgti *vermögen, imstande sein.*

įstóju, -stójau, -stóti *eintreten.*

įstringù, -strigaū, -strìgti *hineingeraten* (z. B. zwischen Eisschollen). įstrìgęs, -usi *festgeklemmt.*

iš Praeposit. c. Gen. *von, aus.* iš širdiẽs *von Herzen.* — iš to čẽso *seit der Zeit.* — iš piktùmo *vor Bosheit.* iš džiaūgsmo *vor Freude.* iš vìso 1) *durchaus,* ganz und gar. 2) *im Ganzen.* — iš tiėsõs *wahrlich.* žỹčyti iš kõ *von einem borgen.* iš naūjo *von neuem.* su kůmì iš viĕno eĩti *auf jmds. Seite stehen.* iš tõ *infolgedessen.* javū iš kõ prašýti Getreide *von* einem fordern. vis iš viĕno adverbial: *andauernd, fortgesetzt.* džiaūgsmas iš kõ Freude *über* etw.

išálksta, -álkau, -álkti *hungrig werden.*

išardaū, -ardžiaū, -ardýti *vernichten, zerstören, auflösen.*

išáugu, -áugau, -áugti *wachsen.*

išáuklėju, -ėjau, -ėti *warten, pflegen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

išaũšta, -aũšo, -aũšti *anbrechen* (vom Tage).

išbaidaũ, -baidžiaũ, -baidýti *verscheuchen.*

išbalìmas, -o, m. *das Erbleichen.*

išbalù, -balaũ, -bálti *weiß werden, erbleichen.*

išbandaũ, -bandžiaũ, -bandýti *versuchen, erproben.*

ìšbaru, -baraũ, -bárti *schelten.*

išbarſtaũ, -barſčiaũ, -barſtýti *bestreuen.*

išbĕgu, -bĕgau, -bĕgti 1) *fliehen aus* (einem Lande). 2) čẽlas išbĕga *die Zeit verläuft, läuft ab.* 3) *auslaufen* (mit einem Schiff aus dem Hafen).

ìšberiu, -bėriaũ, -beřti trans. *ausstreuen.*

išboginù, -boginaũ, -bogìnti u. -bogįti *auseinandersprengen.*

ìšbredu, -bridaũ, -brìſti *herauswaten.*

ìšbudavójimas, -o, m. *der Ausbau.*

išbùdinu, -dinau, -dinti u. dįti *aufwecken.*

iščĕrauju, -čĕravau, -čĕrauti *verzehren.*

iščiùlbu, -čiùlbau, -čiùlbti *aussaugen.*

išdalyjù, -dalyjaũ, -dalýti *austeilen, verteilen.*

ìšdarbis, -io, m. *das Produkt der Arbeit.*

išdaužiù, -daužiaũ, daũžti *ausschlagen.*

išdavãdyju, -yjau, -yti *auseinandersetzen, erklären.*

išdýgſtu, -dýgau, dýgti *keimen, aufgehen* (von der Saat).

išdỹkėlis, -io, m. *ein Übermütiger.*

išdykſtù, -dykaũ, -dỹkti *übermütig werden.* išdỹkęs *übermütig, ausgelassen.*

išdykùmas, -o, m. *der Mutwille.*

išdirbìmas, -o, m. *die Herstellung, Gewinnung.*

išdìrbu, -dìrbau, dìrbti *ausarbeiten, herstellen.*

išdrįſtù, -drįſaũ, -drįſti *sich erdreisten, die Kühnheit haben.*

išdróžiu, -dróžiau, -dróžti *schnitzen.*

išdrukavóju, -ójau, óti *drucken.*

išdulkſtù, -dulkĕjau, -dulkĕti intrans. *hinausstäuben,* d. h. *wie Staub verschwinden.*

išdŭdu, -daviaũ, -dŭti 1) *herauslassen, von sich geben.* 2) *verraten.*

išdžiovinù, -inaũ, -ìnti und -įti *trocknen.*

išdžiúſtu, -džiúvau, -džiúti *trocken werden.*

išeinù, -ėjaũ, -eĩti, *hinaus-(heraus-) gehen, herauskommen, ausgehen.*

išgabenù, -enaũ, -énti u. -ęti *herausbefördern, herausschaffen.*

išgaĩdrinu, -inau, -inti und -įti *wolkenfrei machen.* išgaĩdrįtas *wolkenfrei, heiter.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

išgaišinù, -inaũ, -ìnti und -įti *ausrotten.*
išgamỹlė, -ės, f. *Ausgeburt, Ausartung.*
išganaũ, -iaũ, -ýti *erlösen.* išganýtas *erlöst, selig.*
išgañdinu, -au, -inti u. įti *erschrecken* (trans.).
išgãnymas, -o, m. *die Erlösung, das Heil.*
išganýtas s. išganaũ.
išganytìngas, -a *selig.*
išganýtojis, -jo, m. *der Heiland.*
išganýtoja, -os, f. *die Retterin.*
išgarũju, -avaũ, -ũti *verdampfen.*
išgąlìngai Adv. und
išgąlìngas, -a, Adj. *schrecklich.*
ìšgąlis, -iės oder -čio, m. *der Schrecken.*
išgáunu, -gavaũ, -gáuti *herausbekommen, entfernen.*
išgĕdinimas, -o, m. *die Verachtung.*
išgĕdinu, -inau, -inti u. -įti *in Schande bringen, schmähen.*
išgélbėjimas, -o, m. *Errettung, Rettung.*
išgélbėtojis, -jo, m. *der Retter.*
išgélbu, -gélbėjau, gélbėti *erretten.* išgélbt 3. Praes. ohne Bildevokal.
ìšgenu, -giniaũ, -giñti *austreiben* (eine Herde).
ìšgeriu, -gĕriau, -gérti *trinken, austrinken.*
išgelinù, -gelinaũ, -gelìnti und -įti *auslöschen, beseitigen.*
išgýdau, -gýdžiau, -gýdyti *heilen.*
išgikõ = iš gi kõ *woher denn?*
išgiñti s. ìšgenu.
išgirlìtù, -girdaũ, -girlìti *zu hören bekommen, vernehmen.*
išgrámdau, -džiau, dyti *auskratzen.*
išgriáuju, -grióviau, -griáuti *ausbrechen* (trans.).
išguiniũju, -iavaũ, -iũti *verjagen.*
išguldaũ, -guldžiaũ, -guldýti *auslegen, erklären.*
išimù, -ėmiaũ, -iẽmti *herausnehmen.*
išyrù (-įrù), -iraũ, -ìrti *sich auflösen.*
išjėškau, -ójau, -óti *untersuchen, ermitteln.*
išjėškójimas, -o, m. *die Untersuchung* einer Sache.
išjóju, -jójau, -jóti *ausreiten.*
išjůkiù, -jůkiaũ, -jũkti *auslachen.*
iškadà, iškãdos, f. *der Schaden.*
iškalbù, -kalbějau, -kalbĕti *entschuldigen.*
iškankù, -kakaũ, -kàkti *hingelangen.*
iškárkinu, -inau, -inti und -įti *ausgackern.*
ìškalu, -kaliaũ, -kàlti *ausgraben.*
iškéikiu, -kéikiau, -kéikti *verfluchen.*
iškeliáuju, -keliavaũ, -keliáuti *ausreisen, abreisen, ausziehen, verreisen.*
ìškeliu, -kĕliau, -kélti *erheben.*
iškenčiù, -kentějau, -kentĕti *erdulden, aushalten* (etwas Schmerzhaftes).

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ìškertu, -kirtaũ, -kiřſti *aushauen.*
iškilmýbė, -ės, f. *die Festlichkeit.*
ìškišu, -kišaũ, -kìšti *hervorstecken.*
išklauſaũ, -klauſiaũ, -klauſýti *erhören.*
išklauſinėju, -ėjau, -ėti *ausfragen.*
išklóju, -klójau, -klóti *auslegen, ausschlagen* (mit Decken).
iškõlioju, -ojau, -oti *ausschelten.*
iškópu, -kópau, -kópti 1) *heraussteigen.* 2) *überwinden.*
iškrypſtù, -krypaũ, -krỹpti *schief oder ausgekehrt werden.* iškrỹpęs, -uſi *schief.*
ìškuliu, -kúliau, -kùlti *ausdreschen.*
iškvėpìmas, -o, m. *das Ausatmen.*
iškvėpiù, -kvėpiaũ, -kvẽpti *ausatmen.*
išlaikaũ, -laikiaũ, -laikýti *erhalten.*
išlaikymas, -o, m. *die Erhaltung.*
išlakinù, -inaũ, -ìnti und -įti *hinausfliegen machen* oder *lassen.*
išleidìmas, -o, m. *das Herauslassen, der Ausfluß.*
išléidžiu, -léidau, -léiſti 1) *hinaus-* (od. *heraus-) lassen.* 2) *ausgeben* (Geld). 3) *erlassen* (eine Verordnung, einen Befehl). 4) grumzdìmus išlẽiſti Drohungen *ausstoßen.* 5) ſavo dvãſę išléiſti *seinen Geist aufgeben.*
ìšlekiu, -lėkiaũ, -lẽkti *ausfliegen.*
ìšlendu, -lindaũ, -lįſti *hinauskriechen.*
išlẽto Adv. *ruhig.*
išliėkù, -likaũ, -lìkti *bleiben, erhalten bleiben, übrig bleiben.*
ìšlygos, -ų, f. *die Umstände, Verhältnisse.*
išlipù, -aũ, -lìpti *hinaus-* (oder *heraus-) steigen* od. *klettern.*
išliùdyju, -yjau, -yti *Zeugnis ablegen, bezeugen.*
išmainaũ, -iaũ, -ýti *eintauschen,* (ką ant kõ etw. gegen etwas).
išmaitinù, -inaũ, -ìnti und -įti *ernähren.*
išmanaũ, -maniaũ, -manýti *verstehen.*
išmašiėrãvimas, -o, m. *das Ausmarschieren.*
išmatůju, -avaũ, -ůti *ausmessen.*
išmėginù, -inaũ, -ìnti und -įti *prüfen.*
ìšmetu, -mečiaũ, -mèſti *auswerfen, hinauswerfen, ausweisen.*
ìšmiėgu, -miėgójau, -miėgóti *ausschlafen.*
išmierůju, -avaũ, ůti *ausmessen.* n'išmierůtinas *unermeßlich.*
išmintìngas, -a *weise, verständig, klug, vernünftig.*
išmintìs, -iẽs, f. *die Weisheit, die Einsicht, das Verständnis.*
išminù, mýniau, -mìnti u. -mįti *heraustreten.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

išmirkaũ, -iaũ, -ýti *auswässern, ausweichen,* d. h. durch Aufweichen (Aufbrühen) der Kraft berauben.

išmìlyju, -yjau, -yti *ausdenken.*

išmìlytinas, -a *erdenklich.*

ìšmilas, -o und

ìšmilis, -io, m. *die Erfindung.*

išmókltu, -mókau, -mókti *erlernen.*

ìšmušu, -mušiaũ, -mùšti 1) *ausschlagen,* 2) *herausschlagen, gewaltsam vertreiben.*

išnešióju, -ójau, -óti *hinaustragen, in alle Welt verstreuen.*

ìšnešu, -nešiaũ, -nèšti *hinaustragen, herausbringen.*

ìšóku, -šókau, -šókti *hineinspringen.*

išpaleñgvo Adv. *allmählich.*

išpažìltu, -žinaũ, žìnti u. -žìti 1) *erkennen,* 2) *anerkennen.*

išpeikiù, -peikiaũ, -peĩkti *tadeln, schmähen.*

ìšpešu, -pešiaũ, -pèšti *ausrupfen.*

išpìldau, -pìldžiau, -pìldyti *erfüllen, ausführen.*

išpìldymas, -o, m. *die Erfüllung.*

išpjáuju, -pjóviau, -pjáuti *herausschneiden.*

išplãtinu, -inau, -inti und -ìti *ausbreiten, verkünden, verbreiten.*

išpláuju, -plóviau, -pláuti *ausspülen.*

išplẽšiu, -plẽšiau, -plẽšti *ausreißen, herausreißen, entreißen.*

išplẽškinu, -inau, -inti und ìti *brodeln oder prasseln lassen.*

išplýštu, -plýšau, -plýšti *ausplatzen, Risse bekommen.*

išpliurpiù, -iaũ, -pliurpti *auslöffeln.*

išpróvyju, -yjau, -yti *bewirken, verschaffen.*

išpũltydinu, -inau, -inti und -ìti *vernichten lassen.*

išpũltyjimas, -o, m. *die Verwüstung.*

išpũltyju, -pũltyjau, -pũltyti *zerstören, durchbringen* (ein Vermögen).

išputìmas, -o, m. (zu puntù, putaũ pùlti *schwellen*) *Anschwellung.*

išpůlu, -půliau, -pùlti 1) *herausfallen,* 2) *einen Ausfall machen,* 3) *sich ergeben* (Kudirka).

išradìmas, -o, m. *die Erfindung.*

išrandù, -radaũ, -ràlti *ausfindig machen, entdecken.*

išráuju, -róviau, -ráuti *ausjäten.*

išrėdaũ, -rėdžiaũ, -rėdýti *ausrüsten.*

išreiškìmas, -o, m. *der Beweis, die Probe.*

išréiškiu, -réiškiau, -reĩkšti *sichtbar machen, zu Tage fördern, beweisen.*

išrenkù, -rinkaũ, -riñkti *auswählen, auserwählen.* daũg

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

yra pavadìntų, bet maž išrinktūjų *viele sind berufen, aber wenige sind auserwählt.*

išrýto (Kudirka) *morgens.*

išródau, -ródžiau, -ródyti *erweisen, nachweisen.*

ìšſemiu, -ſĕmiau, -ſémti *ausschöpfen.*

išſiblaivìmas, -o, m. *die Ernüchterung.*

išſibùdinu, -inau, -inti und įti *erwachen.*

išſidabinù, -aũ, -ìnti u. įti *sich ausputzen.*

išſidarkaũ, -darkiaũ, darkýti *einander schmähen.*

išſìderiù, -derĕjau, -derĕti *sich ausbedingen.*

išſigąſtù, gandaũ, -gąſti *sich entsetzen, erschrecken* (intr.).

išſigáunu, -gavaũ, -gáuti *sich hinausretten.*

išſìimu, -ėmiaũ, -iẽmti *für sich herausnehmen.*

išſỹk Adv. 1) *mit einem Male.* 2) *sofort.*

išſikalbù, -kalbĕjau, kalbĕti *sich ausreden, Ausflüchte machen.*

išſìkeliu, -kĕliau, -kélti *sich erheben.*

išſiklauſinĕju, -ĕjau, -ĕti *für sich ausfragen.*

išſilaikaũ, -laikiaũ, -laikýti *sich* (oder *für sich*) *erhalten.*

išſilùkštinu, -inau, -inti u. -įti *hervorbrechen* (von der Blüte).

išſimeldžiù, -meldžiaũ, -meſſti kõ ką̃ *sich etwas erbitten, ausbitten.*

išſìmetu, -mečiaũ, mèſti *ausgeworfen werden, entfernt werden.*

išſìmušu, -mušiaũ, mùšti intr. *herausschlagen* (von Flammen), *ausbrechen* (vom Schweiß).

išſìnešu, -nešiaũ, -nèšti *für sich hinaustragen.*

išſipažįſtu, -žinaũ, -žįti *bekennen.*

išſìpešu, -pešiaũ, -pèšti *für sich ausrupfen.*

išſipìldau, -pìldžiau, -pìldyti *sich erfüllen.* ant jų išſipìldo ... *an ihnen erfüllt sich ...*

išſiplãtinimas, -o, m. *die Verbreitung.*

išſiplãtinu, -inau, -inti und -įti *sich ausbreiten, verbreitet werden.*

išſiplėtójimas, -o, m. *das Sichbreitmachen, die Ansiedelung.*

išſiprašaũ, -prašiaũ, -prašýti *sich ausbitten, sich erbitten.*

išſirandù, -radaũ, -ràſti *sich finden;* unpersönl.: išſiràſti *sich herausstellen, sich ergeben.*

išſirėdaũ, -rėdžiaũ, -rėdýti *sich ausputzen.*

išſiréiškiu, -réiškiau, -réikšti *sich äußern.*

išſirenkù, -rinkaũ, -riñkti *sich auswählen, sich erwählen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

išſìritu, -ritaũ, -rìſti *sich herauswälzen, sich herausmachen.* z. B. iš bėdõs, *aus der Not.*
išſiródau, -ródžiau, -ródýti *sich erweisen, sich zeigen.*
išſirpſtù, -ſirpaũ, ſirpti *ausreifen.*
išſiſpjáuju, -óviau, -áuti in pass. Sinne *ausgespieen werden.*
išſìſplečiu, -ſplėčiaũ, -ſplẽſti *sich ausbreiten.*
išſìſuku, -aũ, -ſùkti *sich entziehen.*
išſiſunkìmas, -o, m. kraũjo *der Bluterguß* (s. ſunkiù).
išſìšiėpiu, -šiėpiaũ, -šiẽpti *die Zähne fletschen.*
išſìšùtinu, -inau, -inti und -įti *für sich etw. kochen.*
išſìtiėſiu, -tiėſiaũ, -tiẽſti *sich ausdehnen.*
išſìtikiu, -tikėjau, -tikėti kůmì einem oder auf etwas *vertrauen.*
išſitráukiu, -tráukiau, -tráukti *sich (für sich) herausziehen.*
išſiunčiù, -ſiunčiaũ, -ſiūſti *aussenden.*
išſiválnyju, -yjau, -yti *sich los machen, sich frei machen, loskommen, sich befreien.*
išſivéizdžiu, -veizdėjau, veizdėti *aussehen.*
išſivirìmas, -o, m. *das Garkochen.*
išſižadėjimas, -o, m. *die Lossagung.*
išſìžeriu, -žėriaũ, -žeſti *sich sprühend verbreiten.*
išſižióju, -ójau, -óti *seinen Mund aufsperren.*
išſkýrimas, -o, m. 1) *die Wahl.* 2) be jókio išſkýrimo ohne jeden *Unterschied*, ohne jede *Ausnahme.*
ìšſkiriu, -ſkýriau, -ſkìrti 1) *erwählen, wählen.* 2) *ausscheiden, destillieren.*
išſpiáuju, -ſpióviau, -ſpiáuti *ausspeien.*
išſtataũ, -ſtačiaũ, -ſtatýti *ausstellen.*
išſtóju, -ſtójau, -ſtóti *austreten.*
iššaukiù, -šaukiaũ, -šaũkti *ausrufen.*
iššóku, -šókau, -šókti *hinausspringen.*
iššùtinu, -inau, -inti und -įti *kochen.*
ištaiſaũ, -taiſiaũ, -taiſýti *ausrichten.*
ištaìſymas, -o, m. *die Ausführung.*
ištarìmas, -o, m. *der Ausspruch, Spruch* (des Gerichts), *die Entscheidung.*
ìštariu, -tariaũ, -taſti (od. -tarýti) 1) *aussprechen, sprechen,* 2) *zu Ende sprechen.*
ištéiſinu, -inau, -inti und -įti *rechtfertigen.*
ìšteku, -tekėjau, -tekėti *münden.*
ištempiù, -tempiaũ, -temp̃ti *aufblasend spannen.*
ìšteſiu, -teſėjau, -teſėti *erfüllen, ausführen* (was man sich vorgenommen oder versprochen hat).
ištiẽs *wahrhaftig!*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ištiėlìu, -tiėliaũ, -tiẽlti *ausstrecken.*
ìštikimas, -à *vertrauenswürdig, zuverlässig.*
ištinkù, -tikaũ, -tìkti *verletzend treffen.*
ištýrimas, -o, m. *die Forschung.*
ištyrinėjimas, -o, m. *die Forschung.*
ištyriù, -týriau, -tìrti *in Erfahrung bringen.*
ištráukdinu, -inau, -inti u. -įti *herausziehen lassen.*
ištráukiu, -tráukiau, -tráukti *hinaus* (oder *heraus-) ziehen,* in trans. u. intrans. Bedeutung.
ištrókštu, -tróškau, -trókšti *durstig werden.*
ištrúkltu, -trúkau, -trúkti 1) *ausreißen.* 2) *entfliehen, vermeiden.*
ištùštinu, -inau, -inti und -įti *ausleeren, leer machen.*
išvadūju, -vadavaũ, -vadūti *erlösen* (durch Auslösen eines Pfandes).
išválnyju, -válnyjau, -válnyti *befreien.*
išválnytojis, -jo, m. *der Befreier.*
išvaraũ, -variaũ, -varýti 1) *hinaustreiben, vertreiben.* 2) *ausscheiden* (beim Destillieren).
išvažiūju, -važiavaũ, -važiūti *ausfahren.*
ìšvedu, -vedžiaũ, -vèlti 1) *heraus- (hinaus-) führen.* 2) *ausführen, zu stande bringen.*
išvéizdmi (išvéizdžiu), -veizdėjau, -veizdėti *aussehen.*
ìšvelku, -vilkaũ, -vilkti *herausschleppen, herausziehen.*
išvéngiu, -véngiau, -véngti *vermeiden.*
įšvéntinu, -inau, -inti und -įti *einweihen.*
išverčiù, -verčiaũ, -verlti *auskehren.*
išvérdu, -viriaũ, -vìrti trans. *kochen.*
išverpiù, -verpiaũ, -verpti *herausspinnen, ausspinnen.*
išveržiù, -veržiaũ, -veržti *gewaltsam entreißen.*
išvèldinu, -inau, -inti und -įti *herausführen lassen.*
ìšvežù, -vežiaũ, -vèžti *hinausfahren.*
išviėno u. išviėn Adv. 1) *fortwährend.* 2) *gleicherweise.* vilì išviėno *alle ohne Ausnahme.*
išvirltù, -virtaũ, -virlti intr. 1) *herausstürzen.* 2) *ausbrechen.*
išvýltau, -výlčiau, -výltyti *auswindeln.*
išvýltu, -výdau, -výlti *gewahr werden, erblicken.*
ìšžiūriu, -žiurėjau, -žiurėti *aussehen, ein Aussehen haben.*
iššvejóju, -ójau, -óti *herausfischen.*
įtailaũ, -tailiaũ, tailýti *einrichten.*
įtailymas, -o, m. *die Einrichtung, Bereitstellung, Stellung in Bereitschaft.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

Itãlija, -os, f. *Italien.*
įtekmė, -ės, f. *der Einfluß.*
įtempiù, -tempiaũ, -tem̃pti *spannen.*
įtinkù, tikaũ, -tìkti kam *es einem recht machen.*
įtráukdinu, -inau, -inti und -įti *hineinziehen lassen.*
įtraukìmas, -o, m. *der Einzug.*
įtráukiu, -tráukiau, -tráukti *einziehen, einrücken.*
įtrenkiù, -trenkiaũ, treñkti *einschlagen* (vom Blitz).
įturỹs, į̃turio m. *der Inhalt.*
įtvį́ſtu, -tvinaũ, -tvìnti u. -tvį́ti *hineinfluten.*
įvairỹbė, -ės, f. *die Verschiedenheit.*
įvairùs, -ì 1) *wunderlich, ungewöhnlich.* 2) *verschieden.*
įvaiſinù -inaũ, -ìnti u. -į́ti *Frucht tragen lassen.*
įvažiū́ju, -iavaũ, -iū́ti intr. *hineinfahren.*
į̃vedu, -vedžiaũ, -vèſti *hineinführen, bringen — in, einführen.*
įveikiù, -iaũ, -veĩkti ką̃ *bezwingen.*
įvẽlyju, -yjau, -yti *zugestehen, bewilligen, abtreten.*
įvežù, -vežiaũ, vèžti *zu Wagen hineinschaffen.*
įvýſtau, -výſčiau, -výſtyti *einwindeln.*
Izãjas, -o, m. *Isai.*
izbõnas, -o, m. *der Krug.*
Izraẽl *Israel.* vaikaĩ I. *die Kinder I.* — Izraẽlyje *in Israel.*
į̃žanga, -os, f. (eig. *Eingang), der Prolog.*
ìždas, -o, m. *die Staatskasse, der Staatsschatz.*
įžeidžiù, -žeidžiaũ, -žeĩſti *verwunden.*
įžengiù, -žengiaũ, -žeñgti *hineinsteigen.*

## J

januáryjus, -aus, m. der Monat *Januar.*
Japonìja, -os, f. *Japan.*
jau Adv. *schon.*
jaũgi = jaũ *schon.*
jaučiù, jaučiaũ, jaũſti *fühlen.*
jáunas, -à *jung.*
jaunikáitis, -čio, m. *der Jüngling.*
jaunìkis, -io, m. *der Bräutigam.*
jauniklỹs, -io, m. *der junge Mensch.*
jaunỹn Adv. der Richtung: *der Jugend zu.* j. eĩti *jung werden.*
jaũſmas, -o, m. *das Gefühl.*
jáutiėna, -os, f. *Ochsenfleisch.*
jáutis, -čio, m. *der Ochse.*
jautrùmas, -o, m. *die Empfänglichkeit* für oder *Reizbarkeit* gegen äußere Eindrücke.
jautrùs, -ì *empfindlich, empfänglich für äußere Eindrücke.*
jautùkas, -o, m. *der junge Ochse.*
javaĩ, -ų̃, m. *das Getreide.*
javẽlei, -ų, m. *das liebe Getreide.*
jé *ja* (als Antwort; auch jó).
jė̃gėrė, -ės, m. (dtsch.) *der Jäger.*
jei Konj. *wenn.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

jeib Konj. *damit, um — zu.*
jeĩgi, jeĩgu = jeĩ *wenn.*
Jékė, -ės, f. weibl. Eigenname.
Jĕrika, -os, f. *Jericho.*
Jerúzalė, -ės, f. *Jerusalem.*
jéſes APl. f. Best. zu jìs, jì, *sie.*
jĕškau, -ójau, -óti *suchen.*
jĕtis, jĕties f. *der Wurfspieß.*
Jėzaiõšius, -aus, m. *Jesaias.*
Jĕzus, -aus, m. *Jesus.*
jiji Best. von jì *sie.*
jis, ji *er, sie.*
jiſaĩ Best. von jìs *er.*
jó (dtsch.) *ja.*
Joànna, -os, f. *Johanna.*
jog Konj. 1) *daß* nach Verben des Fühlens und Sagens, 2) in konsekutivem Sinne *daß, so daß.*
jóju, jójau, jóti *reiten.*
jõks, jokià *irgend welcherlei, von irgend welcher Art.* nei jõks *keinerlei, kein.*
Jokũbas, -o, m. *Jakob.*
Jokubìnės, -ių, f. *der Jakobustag* (25. Juli).
Jonìnės, -ių, f. *der Johannistag* (24. Juni).
Jõns, -o, m. *Johann.*
Jozẽpas, -o, m. *Joseph.*
judĕjimas, -o, m. *die Bewegung.*
jùdinůs, -inaus, -intis und -įtis *sich rühren, sich bewegen.*
jùk *ja* (auf etwas Bekanntes hinweisend).
jùkgi = jùk, tonloses *ja.*
júlyjus, -aus, m. der Monat *Juli.*
júnyjus, -aus, m. der Monat *Juni.*
juſũjis, -ja *der (die) Eurige.*
jůkiũs, jůkiaũs, jũktis *lachen.* per ką̃ *über einen.*
jùmprova, -os, f. (dtsch.) *die Jungfrau, das Fräulein.*
jùngas, -o, m. *das Joch.*
júrės (júrios), -ių, f. *die See.*
Jùrgis, -io, m. *Georg.*
Jurgùtis, -čio, m. Demin. zu Jùrgis, *Georgchen.*
jũs Pronom. pers. 2. Pers. Pl. *ihr* und als Höflichkeitsanrede: *Sie.*
juſtýtai, -ų, m. *die Gerichtsbehörden.*
juſtýtiškas, -a *gerichtlich.* juſtýtiškas prėzideñtas *ein Gerichtspräsident.*
jũ beim Komparat. *um so, desto.*
jů — jů *je — desto.*
jůdaĩ Adv. *schwarz.*
jũdas, -à *schwarz.*
Jůdkalnìškis, -io, m. *ein Bewohner der schwarzen Berge, ein Montenegriner.*
jũkas, -o, m. *das Lachen.* jůkaĩ *Spott.* jůkùs próvyti *seinen Spott treiben.* jůkù paſtóti *lächerlich werden.*
jůkiũs, jůkiaũs, jũktis *lachen.*
jũm — jũm oder jũm — tũm = jũ — jũ *je — desto.*

## K

kablỹs, kãblio, m. *die Gabel* (als Acker- und Küchengerät); *die Hacke* als Gartengerät.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

kabù, kabějau, kaběti *hangen.*
kačeĩg *obgleich, wenn auch.*
kad 1) *daß* in Objektssätzen. 2) konsek. *daß.* 3) *wenn.* 4) kad ir konzessiv: *wenn auch.* 5) todėl, kad *deshalb, weil.* 6) kad m. d. Opt. *damit, um zu.*
kadà *wann, zu der Zeit als.* kaip kadà *bisweilen* (Kudirka).
kadángi (kadáng) *weil.*
kai Konj. = kaip *wie, sobald.*
kailiniaĩ, -iū̃, m. *der Pelz* als Kleidungsstück.
kailìnis, -ė *aus Pelzwerk hergestellt.* kailìnė mùčia *eine Pelzmütze.*
kaĩmas, -o, m. (im russ. Lit.) *das Dorf.* kaĩmo žmónės *Landbewohner* (Kudirka).
kaĩmenė, -ės, f. *die Herde.*
kaimýnas, -o, m. *der Nachbar.*
kaimýniškai Adv. und kaimýniškas, -a Adj. *benachbart, nachbarlich.*
kaimynkà, kaimỹnkos und kaimỹnkė, -ės, f. *die Nachbarin.*
kaĩp Adverb. u. Konjunktion, *wie, als.* kaip tai *wie nun;* kaip véik *sobald;* nach Komp. *als.* — kaip ĩvėčias *als Gast.* — taĩp-kaĩp *so-wie, sowohl — als auch.* lyg kaip kad *gleich als wenn.* kaip kadà *bisweilen.* kaĩpgi = kaip. kaĩpo = kaip.
kairė̃, -ės̃, f. *die linke Hand.*
Kairiùks, -o, m. *der junge Kairys* (kairỹs *Linkhand).*
kaiĩtù, kaitaũ, kaiĩti *heiß werden.*
kakalỹs, kãkalio, m. *der Ofen.*
kakarykū *Kikeriki.*
kãkinu, -inau, -inti und -įti *befördern.* Rfl. kãkintis *sich wohin bringen lassen* (z. B. zu Schiffe), *sich wohin begeben.*
kãklas, -o, m. *der Hals.*
kaktà, -õs, f. *die Stirn.*
kalbà, -õs, f. *die Rede.*
kalbù, -ėjau, -ėti *sprechen.*
kalė̃dos, -ų, f. *Weihnachten.*
kalėjimas, -o, m. *das Gefängnis.*
kálkis, -io, und Pl. kálkiai, -ių, m. *der Kalk.*
kálnas, -o, m. *der Berg.*
kalnėlis, -io, m. *der Hügel.*
kalõcius, -iaus, m. (v. dtsch. Klotz?) *zusammengebackener Kloß.*
kaltà, -õs, f. *die Schuld.* (Kudirka).
kałtas, -à *schuldig, schuld an etwas.*
kaltė̃, -ės̃, f. *die Schuld, das Vergehen.*
kaltýbė, -ės, f. 1) *die Schuld.* 2) *die Schuldigkeit, Pflicht.*
kaltiniĩnkas, -o, m. *der Schuldige.*
kalù, kaliaũ, kálti *mit dem Hammer schlagen, schmieden.* pìningus kálti *Münzen schlagen.*
kalvýniškas, -a, *kalvinistisch, reformiert.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

kamandà, kamañdos, f. (dtsch.) *das Kommando.*

kamandiĕrs, -o, m. *der Kommandeur.*

kamandiėrŭju, -avaũ, -ŭti *kommandieren.*

kãmanos, -ų, f. *der Zaum.*

kamarà, kamãros, f. (dtsch.) *die Kammer.*

kamarẽlė, -ės, f. *die kleine Kammer.*

kamarótas, -o, m. *der Kamerad.*

kambarỹs, kam̃bario, m. *das Zimmer, die Stube.*

kãminas, -o, m. *der Kamin, die Esse, der Schornstein.*

kam̃pas, -o, m. *die Ecke, der Winkel.*

kampìnis, -ė *die Ecke oder den Winkel betreffend.* kampìnis akmů *der Grundstein.*

kampùtis, -čio, m. (Deminut. zu kam̃pas) *das Eckchen, Winkelchen.*

kampŭtas, -a *eckig, kantig.*

kamůlỹs, -io, m. *ein Knäuel, Ballen.*

kanãpės, -ių, f. *der Hanf.*

kandìs, -iẽs, f. *die Motte.*

kankìnimas, -o, m. *die Peinigung, Plage.*

kankinù, -inaũ -ìnti und -įti *peinigen, plagen.*

kañklys, -ių und kañklės, -ių, f. *die Zither.*

kąnorįs = kã norįs *irgend einen, etwas.*

kantóra, -os, f. *Comptoir, Schreibepult.*

kantrùs, -ì, kañtru *duldsam, geduldig.*

kanúlbotis, čio, m. (Frmdw.) *das Kanonenboot.*

kanúlė -ės, f. (Frmdw.) *die Kanone.*

kanúlkulkė, -ės, f. *die Kanonenkugel.*

kanúlvežìmis, -io, m. *der Kanonenwagen.*

kap. Abkürzung für kapeikà *der Kopek.*

kapà, -õs, f. *das Schock.*

kãpanoju, -ojau, -oti *zappelnd am Boden liegen.*

kãpas, -o, m. *das Grab.* Pl. kapaĩ *der Friedhof.*

kapeikà, kapeĩkos, f. *der Kopek,* russ. Scheidemünze.

kapẽlis, -io, m. (Deminut. von kãpas) *das liebe Grab.*

kapìja, -os f. *der Kaffee* (so im preuß. Lit.; s. kavà).

kãpinės, -iųj, f. *der Friedhof.*

kapteĩnis, -io, m. *der Kapitän.*

karalĕnė, -ės, f. *die Königin.*

Karaliáučius, -iaus, m. *Königsberg.*

karaliĕnė, -ės, f. *die Königin.*

karalỹſtė, -ės, f. *das Königreich.* dangaũs k. *das Himmelreich.*

karãliškas, -a *königlich.*

karaliũnas, -o, m. *der Kronprinz.*

karãlius, -iaus, m. *der König.*

karãlkrėſlis, -io, m. *der Königsthron.*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

kãras, -o, m. *der Krieg.* kãro viėtà *der Kriegsschauplatz.*

karáuju, -avaũ, -áuti *Krieg führen.*

karãvimas, -o, m. *das Kriegführen.*

karčemà = karčiamà.

karčiamà, -õs, f. *die Schenke, Gastwirtschaft.*

karčiáuninkas (karčiáuninks), -o, m. *der Schankwirt, Krugwirt.*

kárdas, -o, m. *das Schwert.*

kardẽlius, -iaus, m. 1) *starkes Seil, Ankertau.* 2) *Stange, zweite Deichsel* für das Nebenpferd.

kareĩvis, -io, m. *der Krieger, Soldat.*

karėtà, karẽtos, f. *die Kutsche.*

kariáuju, kariavaũ, kariáuti *Krieg führen.*

kariáutojis, -o, m. kariáutoja, -os, f. *der Krieger, die Kriegerin.*

kariėtà, kariẽtos, f. *die Kutsche.*

kãriškai Adv. *kriegsmäßig.* kãriškas, -a *zum Kriege dienend.* kãriška šiẽpis *ein Kriegsschiff.*

kařklai, -ų, m. *Weidengesträuch.*

karnõlė, -ės, f. *der Kanal.*

Karolis, -io, u. Karolius, -iaus, m. *Karl* (beides nach Kudirka).

karščiũju, -avaũ, -ũti *Hitze haben, im hitzigen Fieber sein.*

kárštas, -à *heiß.*

kařštis, kařščio, m. *die Hitze.*

kařštligė, -ės, f. *Nervenfieber, Typhus.*

kařt = kařtą AS von kařtas, *das Mal.*

kařtas, -o, m. *das Mal.* kařtą adverbialer Akk. *einmal.* kařtais *bisweilen.* dár kartą *noch einmal.*

kartẽčė, -ės, f. (dtsch.) *die Kartätsche.*

kartókas, -à *bitterlich.*

kartuñta Adv. *dermaleinst.*

kartùpelė, -ės, f. *die Kartoffel.*

kartùs, -ì, kařtu *bitter.*

karunà, karũnos, f. 1) *die Fahne.* 2) *die Krone.*

kárvė, -ės, f. *die Kuh.*

karžygỹs, káržygio, m. *der Held.*

kas Pronomen interr. u. relat. *wer, was.* kám *wozu?* In gleicher Bed. der Gen. kõ: kõ rúpinatės *warum sorget ihr?* und Akk. ką̃: ką̃ če ĩtóvite *was stehet ihr da.* ir kas tam lýgu *und Ähnliches, und dergleichen.* ne daug ką *nicht gerade viel* (Akk.)

kas unflektiert distribut. kas rýtmetį *jeden Morgen.* kas mẽtą *alljährlich.*

kaĩà, -õs, f. *der Zopf.*

kasdiẽn Adv. *täglich.*

kasgi? *wer denn?*

kaskařt Adv. *jedesmal.*

kasmèt und kasmèts Adv. *alljährlich.*

kasnãkt Adv. *allnächtlich.*

kąĩnẽlis, -io, m., Deminut. zu kąĩnis, *kleiner Bissen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

kąlnis, -io, m. *der Bissen.*
kalù, kaliaũ, kàlti *graben.*
kašēlė, -ės, f. *die Lischke, Bastpaudel.*
kaštà, -õs und Pl.: kāštos, kaštų, f. *die Kosten.*
kaštáunai Adv. u. kaštáunas, -a Adj. *kostbar.*
kaštūju, -avaũ, -ūti *kosten.*
katāras, -o, m. (griech.) *der Katarrh.*
katẽ, -ẽs, f. *die Katze.*
kātilas, -o, m. *der Kessel.*
katilìkas, -o, m. *der Katholik.*
katilìkiškas, -a *katholisch.*
katràs, -à *welcher von beiden* (aber auch: *welcher* von vielen).
Katrýnė, -ės f. *Katharina.*
katrūl Adv. *nach welcher Seite hin.*
Kaukiĕnai, -ų, m. *Kaukehmen,* ein Kirchdorf in der Memel-Niederung.
kaukìmas, -o, m. *das Geheul.*
kaukiù, -iaũ, kaũkti *heulen.*
káulas, -o, m. *der Knochen.* Pl. *die Gebeine.*
kavà, kāvos, f. *der Kaffee* (so im russ. Litauen; s. kapìja). kāvos mēdis *der Kaffeebaum.*
kavinyčià, kavinỹčios, f. *das Kaffeehaus.*
kavóju, -ójau, -óti *in acht nehmen, pflegen, retten, bergen.*
kažìn = kàs žìno *wer weiß.* kažìn kōks *wer weiß, was für einer = irgend einer.* — kažin kiĕk *wer weiß wie viel = noch so viel.* kažìn ką *wer weiß was.*
kedeláitis, -čio, m. Deminut. zu kedelỹs.
kedelỹs, kēdelio, m. *der Frauenrock.*
keìkeltis, -čio, m. *der Fluch.*
kéikiu, -iau, kéikti *fluchen.*
kēkšė, ės, f. *die Dirne.*
keleĩvis, -io, m. 1) *der Wanderer, Reisende.* 2) Name einer litauischen Wochenschrift (1849 — 1880 in Königsberg von Friedrich Kurschat herausgegeben).
keleriópas, -a *mancherlei.*
kelì, kēlios 1) *einige.* 2) interr. *wie viele?* — kelìgi *wie viele denn?*
kēlias, -io, m. *der Weg.*
keliáuju, keliavaũ, keliáuti *reisen, wandern.*
keliāvimas, -o, m. *das Reisen.*
kélinės, -ių und kélnes, -ių, f. *die Hosen.*
keliñtas, -à 1) interr.: *der wievielte?* 2) *mancher.*
keliõnė, -ės, f. *die Reise.*
kelỹs, kēlio, m. *das Knie.*
kelìslyk (Kudirka) Adv. *einige Male, wiederholt.*
keliù, kĕliau, kélti *erheben.* čēlnį kélti *ein Gastmahl veranstalten.* Rfl. kéltis *aufstehen, sich erheben.* maĩštą kélti *einen Aufruhr machen.*
kélmas, -o, m. *der Baumstumpf, hohle Baum.*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

kełmeris, -io, (dtsch.) *ein kölmischer Besitzer,* d. h. Besitzer einer kölmischen (nach Kulmer Recht bemessenen) Hufe.

kelmùtis, -čio, m. ein Pilz, der *Stubbling, Stockschwamm.*

kélnorė, -ės, f. *der Keller.*

kemšù, kimšaũ, kim̃šti *stopfen.*

kenčiù, -iaũ, kę̃ſti u. kentějau, kentěti *leiden.*

keñkia, keñkė, keñkti *wehe tun, schaden.*

kẽpens, kepeniū und kẽpenos, -ū, f. *die Leber.*

kepù, -iaũ, kèpti *backen, braten.*

kepùrė, -ės, f. *der Hut.*

kẽras, -o, m. *Baumstumpf.*

keřdžius, keřdžiaus, m. *der Hirt.*

kerpù, kirpaũ, kiřpti *mit der Scheere schneiden.*

keřšyju, -yjau, yti *zürnen.*

kéršas, -à *schwarz und weiß gefleckt.* kéršis, -io, m. *der schwarzbunte* (schwarz und weiß gefleckte) *Ochse.*

keřštas, -o, m. *der Zorn.*

kertù, kirtaũ, kiřſti *hauen.*

ketinù, ketinaũ, ketìnti u. -įti *etwas tun wollen, zu tun beabsichtigen.*

ketù, -ějau, -ěti = ketinù *ich beabsichtige.*

kẽturesdẽšimtšeštàſis, -šeštóji der (die) 46ste.

keturì, kẽturios *vier.*

keturiólika *vierzehn.*

ketveřgas, -o, m. *der Donnerstag* (auch četveřgas).

ketvèrgis, -ė *vierjährig.*

ketviřtas, -à *der (die) vierte.* ant ketviřto *viertens.*

ketviřtis, -čio, m. *ein Getreidemaß* (ein Viertel); bibl. für *Scheffel* gebraucht.

kiaũlė, -ės, f. *die Sau, das Schwein.*

kiauliėnà, -õs (Donalit. betont kiauliẽnos), f. *das Schweinefleisch.*

kiáur *sogar.*

kiáušė, -ės, f. *der Schädel, Kopf.*

kiaušìnis, -io, und kiaũšis, -io, m. *das Ei.*

kiěk interr. rel. u. indef. *wie viel, wie viele.* auch: *um wieviel? etwas.* kiėk tiěk *einigermaßen.*

kiėkſỹk Adv. *wie viel Male, wie oft.*

kiėkviěnas, -à *jeder einzige.*

kiẽmas, -o, m. 1) *das Gehöft, der Hof.* 2) *das Dorf.* — piliẽs kiẽmas *der Schloßhof.*

kiėmẽlis, -io, m. *das kleine Gehöft, kleine Dorf.*

kiėnõ G. von kàs.

kiėſaũs, kėſiaũs, kiėſýtis *die Hand drohend erheben, drohen, Miene machen etw. zu tun.*

kiětas, -à *hart.*

kiėtſprándis, -ė *hartnäckig.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

kỹkas, -o, m. *die Frauenhaube* („ein Aufsatz von feiner Leinwand und Spitzen über einen Bügel in Form eines Rades um den Kopf herum“ Rhesa).

kylỹs, kỹlio, m. (dtsch.) *der Keil.*

kìlpa, -os, f. *der Steigbügel.*

kìlpinis, -io, m. *der Bogen* (Waffe).

kylù (kįlù), kilaũ, kìlti *sich erheben.* kãras kỹla *der Krieg bricht aus.*

kimùs, -ì, kìmu *heiser, dumpf.*

Kỹnai, ų, m. (so bei Kudirka) *China.*

kinkaũ, -iaũ, -ýti *anspannen.*

kiraſỹrs, -o, m. *der Kürassier.*

Kirgỹzas, -o, m. *der Kirgise.*

kirmėlẽ, -ẽs, f. *der Wurm.*

kiřminas, -o, m. *der Wurm.*

kiřſteriu, -ėjau, -ėti *um sich hauen.*

kiřtis, kiřčio, m. *der Hieb.*

kiřvis, -jo, m. *die Axt.*

kiſiẽlius, -iaus, m. *der Kissel,* eine Gallertspeise aus Hafermehl, ein litauisches Nationalgericht.

kýšau, -ojau, -oti intr. worin *stecken.*

kišẽnius, -iaus, m. *der Geldbeutel, die Tasche.*

kýšteriu, -iau, kýšterti (Donal.) *zustecken, darreichen.*

kišù, kišaũ, kìšti trans. *stecken.* Rfl. kìštis *sich einmischen.*

kitaĩp Adv. *in andrer Weise.*

kìtas, -à, Best. kitſaĩ *ein anderer, mancher.* kìts kitám *einander* (Dat.); viėns po kìto *einer nach dem andern.* kitì — kitì *die einen — andere.* priėš kits kìtą *gegen einander.*

kìtąſyk Adv. *ehemals.*

kitõks, -ià *von anderer Art.*

kỹtras, -à (Donal.) *listig, schlau.*

kỹtrei u. kytreĩ (dies bei Donal.) Adv. *schlau.*

kytrùs, -ì, neutr. kỹtr*u* *listig, schlau.*

kituř 1) *anderswo, anderswohin.* 2) *an manchen Orten, manchmal.*

kiviřčyjůs, -yjaus, -ytis *sich zanken.*

klaidìngas, -à *irreführend.*

kláidžioju, -ojau, -oti 1) *umher irren.* 2) *sich im Irrtum befinden.*

Klaĩpėda, -os, f. *die Stadt Memel.*

klampỹnė, -ės f. *sumpfige Stelle.*

klãnas, -o, m. *die Pfütze.*

klãpas, -o, m. *der junge Bursche.*

klapatà, klapãtos, f. *die Mühsal.*

klaſtà, -õs, f. *der Betrug.*

klaſtõrius, -iaus, m., klaſtorkà, klaſtõrkos f. *Betrüger, -in, der, die Durchtriebene.*

klaſtůju, -avaũ, -ůti *betrügen, betrügerisch handeln.*

klauſaũ, klauſiaũ, klauſýti 1) kõ *gehorchen.* 2) *zuhören, vernehmen.* Rfl. kõ klauſýtis *einem zuhören.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

kláuſymas, -o, m. *die Frage.*
klauſinėju, -ėjau, -ėti *ausfragen.*
kláuſiu, kláuſiau, kláuſti *fragen.*
klebėjimas, -o, m. *das Klappern mit den Zähnen.*
klebõnas, -o, m. *der Priester.*
klebù, -ėjau, -ėti mit den Zähnen *klappern.*
klėtėlė, -ės, f. Deminut. zu klėtis, *die kleine Klete.*
klėtis, klėties, f. *die Klete,* das Vorratshaus des litauischen bäuerlichen Gehöfts.
klijaĩ, -ų̃ und klejaĩ, -ų̃, m. *der Leim.*
klýkauju, -avau, -auti *kreischen, quieken.*
Klìšis, -io, m. Eigenname (vgl. klìšas *x-beinig).*
kliudaũ, -džiaũ, -dýti *hemmen.*
klóju, klójau, klóti *hinbreiten.*
klõniojůs, -jaus, klõniotis *sich verbeugen.*
klónis, -io, m. 1) *niedrige Stelle im Acker.* 2) *die Trift.*
klõštorius, -iaus, m. *das Kloster.*
klùcius (auch kliùcius), -iaus, m. (dtsch.) *der Klotz.*
klùmpė, -ės, f. *der Holzschuh,* Pl. *die Klumpen.*
knygėlės, -ių, f. *das liebe Buch* (Gesangbuch).
knỹgos (knĩgos), -ų, f. *das Buch.*
knìpelis, -io, m. (dtsch.) *der Knüttel.*
koàks Laut der Frösche.
kóbotas, -o, m. *die Frauenjacke.*
kodėl u. kõdėl *weshalb, weswegen?*
kója, -os, f. *der Fuß.* kam po kójų búti *einem hinderlich sein.*
kõks, kokià, Best. kokſaĩ, Pron. interr., relat. u. indef. *wie beschaffen, welcher Art.* kõksgi *welcher denn?* Koks norĩs *irgend einer.* — Bei Zahlenangaben: *ungefähr:* kokiė 28 túkſtančei *ungefähr* 28000.
koktaĩ (Neutr. zu kõks) relat. *was.*
koktù (bei Donal.) rel. Adv. *wie.*
kõl Konj. *so lange als, bis.*
kólera, -os, *die Cholera.*
kõlioju, kõliojau, kõlioti *schelten.*
komiſijõns, -o, m. *die Kommission.*
konė Adv. *fast, beinahe.*
kònjakis, -io, m. *der Cognac.*
kontrabandiniñkas, -o, m. (frz.) *der Schmuggler.*
konvulſija, -os, f. *die Konvulsion.*
kopinėju, -ėjau, -ėti 1) intrans. *klettern, steigen.* 2) trans. bitės k. *die Bienen brechen.*
kópu -au, kópti *steigen.*
kopũſtas, -o, m. *der Kohl.*
koravóju, -ójau, -óti *bestrafen.*
kóſiu, kóſėjau, -ėti *husten.* 3. Praes. kóſti (Kudirka).
koſulỹs, kõſulio, m. *der Husten.*
kóšiu, kóšiau, kóšti *seihen, seihend einzapfen.*
koštõnas, -o, m. *die Kastanie.*
kótas, -o, m. *der Stiel, Stengel.*
kotėlis, -io, m. *das Stengelchen.*
kovà, -õs, f. *der Kampf.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

kovóju, -ójau, -óti *kämpfen.*
kõžnas, -à *jeder, -e.*
krãgas, -o, m. *die Kanne, der Krug.*
kraĩkas, -o, m. *die Dachfirst.*
krãkmolas, -o, m. = krãkmėles, -ių (dtsch.) *das Kraftmehl.*
kralìkas, -o, m. *das Kaninchen.*
kramtaũ, kramčiaũ, kramtýti *kauen, nagen.*
kraũtymas, -o, m. *das Kauen.*
krankiù, -iaũ, kraũkti *krächzen, schnarchen.*
kraũtas, -o, m. *das Ufer.*
krapštaũ, -čiaũ, krapštýti *scharren, kratzen.*
krãlė, -ės, f. *der Stuhl, Thron.*
krãštas, krãšto, m. 1) *das Ufer.* 2) *die Gegend.*
kraũjas, -o, m. *das Blut.*
kráuju, króviau, kráuti *schichten, packen.*
krečiù, krėčiaũ, krẽlti *schüttelnd streuen, schütten, schütteln.*
kregždė̃, -ė̃s, f. *die Schwalbe.*
kreipiù, -iaũ, kreĩpti *wenden.* Rfl. kreĩptis *sich wenden.*
kreivaĩ Adv. und kreĩvas, -à Adj. *gewunden, schief.*
kremtù, krimtaũ, kriũlti *nagen, kauen, beißen.*
kretù, -ėjau, -ėti *sich hin- u. herbewegen, geschüttelt werden.*
kribždù, -ėjau, -ėti *wimmeln.*
krýgė, -ės, f. (dtsch.) *der Krieg.*
krikščionìs, -iẽs, m. *der Christ.*
krikščióniškai Adv. und krikščióniškas, -a Adj. *christlich.*
krìkštas, -o, m. 1) *die Taufe.* 2) *das Grabkreuz.*
krykštãvimas, -o, m. *der Jubel.*
krikštỹnos, -ų, f. *der Taufschmaus.*
kriũkė, -ės f. (zu kremtù) (Kudirka) *der Kautabak.*
krintù, kritaũ, krìlti *fallen.*
krìllas, -o, m. *das Körnchen.*
Krìltijons, -o, m. *Christian.*
Krìltus, -aus, m. *Christus.*
kriuniù (oder kruniù), -ėjau, -ėti *oft und schwer husten.*
Krìzas, -o, m. litauischer Familienname bei Donalitius.
Kriziėnė, -ės, f. *die Frau Krizas.*
krỹžius, -iaus, m. *das Kreuz.* krỹžių krỹžeis *kreuz und quer.*
krỹžkelis, -io, m. *der Kreuzweg.*
krõmas, -o, m. (dtsch.) *der Kramladen, das Geschäftshaus.* kromù nèšti *Huckepack tragen.*
kromẽlis, -io, m. *der elende Kramladen.*
krõlyju, -yjau, -yti *färben.*
krúmas, -o, m. *der Strauch.*
krúmmedis, -medžio, m. *der Strauch.*
kruniù s. kriuniù.
krutìnė, -ės, f. *die Brust.*
krùtinu, -inau, -inti und -įti *anrühren.*
krutù, -ėjau, -ėti *sich regen, sich bewegen.*
kruvà, -õs, f. *der Haufe* (zusammengeworfene Dinge). kruvõj adverbialer L.: *zu-*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

*sammen.* kruvõn *auf einen Haufen, zusammen.*
krùvinas, -à *blutig.*
krūpas, -o, m. u. krūpà, -õs, f. *die Grütze.*
Kùbas, -o, m. lit. Eigenname.
kùčiėrius, -iaus, m. (dtsch.) *der Kutscher.*
kũdas, -à *mager.*
kudikẽlis, -io, m. *das Kindlein.*
kũdikis, -io, m. *das Kind.*
kudlà, kùdlos, f. *die Zotte.*
kúgis, -io, m. *der Hammer.*
kuĩnas, -o, m. *das Pferd, der Gaul.*
kukãliai, -ių, m. *Kornraden.*
kùknė, -ės, f. *die Küche.*
kùkorius, -iaus, m. *der Koch.*
kukštelẽjimas, -o, m. *das Hineinriechen* (ein Scherzwort) Kudirka.
kulbõkas, -o, m. *der Jochbügel.*
kulẽlis, -io, m. (Deminut. von kulỹs, -io, m. Bund Stroh) *das Bündelchen.*
kulỹs, kũlio, m. *das Bund Stroh.* kūlį veĩlti *ein Rad schlagen.* kuliaĩs *kopfüber.*
kulkà, kulkos, f. *die Kugel.*
kùlšė, -ės und kùlšis, -iės, f. *die Hüfte.*
kumẽlė, -ės, f. *die Stute.*
kumelỹs, kùmelio, m. *das Füllen, junge Pferd.*
kumpanìja, -os, f. (dtsch.) *die Kompagnie.*
kumpis, -io, m. *der geräucherte Schinken.*
kumpĩaũ, -ójau, -óti *krumm dasitzen.*
kúnas, -o, m. *der Leib, Körper,* bibl.: *das Fleisch.*
kunigáikštis, -čio, m. *der Fürst,* aber ungenau auch von andern Würdenträgern, z. B. Kurfürsten, gebraucht.
kunigaikštỹlė, -ės, f. *das Fürstentum,* ungenau auch für *Herzogtum, Kurfürstentum* und ähnl. gebraucht.
kùnigas -o, m. *der Pfarrer, der Geistliche, Priester.*
kúniškas, -a *fleischlich* (s. kúnas).
kupčélninkas, -o, m. *der Handelsmann, Kaufmann.*
kupčiãvimas, -o, m. *der Handel.*
kupčỹlė, -ės, f. *der Handel.* kupčỹlę varýti *Handel treiben.*
kupčỹlтiškas, -a *den Handel betreffend.* kupčỹtiška šiėpis *ein Handelsschiff.*
kùpčius, -iaus, m. *der Kaufmann.*
kùpeta, -os, f. *der Heuhaufe.*
kur̃ Adv. interrog., relat. und indefinit., *wo, wohin, irgendwo, irgendwohin.*
kur̃bas, -o, m. (dtsch.) *der Korb.*
kurenù, -aũ, -énti *heizen.*
kur̃gi *wo denn?* iš kur̃gi *woher denn?*
kùrmis, -io, m. *der Maulwurf.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

kurnórs *beliebig wo* oder *wohin, gleichviel wo* oder *wohin.*

kùrpė, -ės, f. *der Schuh.*

kuſs, kurì relat. *welcher, -e.*

kurſaĩ Best. zu kuſs relat. *welcher, der.*

kùrſtau, kùrſtau, kùrſtyti *schüren, hetzen.*

kùrſtytojis, -jo, m. *der Schürer, Hetzer.*

kùſinu, -inau, -inti und -įti *aufreizen.*

kùzas, -o, m. *die Jacke.*

kůčės und kũčės indefinites Adv., *irgend wann, zu irgend einer Zeit, einstmals, einst.*

kůdėlis, -io, m. *das Flachsbüschel* auf dem Rocken.

kůlaĩk *während, indem; solange.*

kũlas (kũls) -o, m. *der Pfahl.*

kůmgreičiáuſiai *möglichst schnell.*

kůpiù, -iaũ, kũpti *behäufeln.*

kvãpas, -o, m. *der Hauch, Atem, Duft.*

kvapėlis, -io, m. Deminut. zu kvãpas.

kvarbãvimas, -o, m. *das Färben.*

kvařčinimas, -o, m. *das Quälen durch fortgesetztes Bitten.*

kvarčinù, -inaũ, kvařčinti u. -įti *durch Bitten belästigen und quälen.*

kvaršinù (Donalit.) = kvarčinù *quälen, den Kopf heiß machen.*

kvėpãvimas, -o, m. *die Atmung.*

kvėpiù, kvėpiaũ, kvẽpti *hauchen.*

kvėpůju, -ůjau, -ůti *atmen.* (Kudirka k. kůmì *etw. einatmen*).

kviėčiaĩ, -iųj, m. *der Weizen.*

kviėčiù, kviėčiaũ, kviẽſti *einladen.*

kviėſlỹs, -kviẽſlio, m. *der Hochzeitbitter, Platzmeister.*

kviėtkà, -õs, f. 1) *die Blume.* 2) *der Blumenstrauß.*

kviėtkẽlė, -ės, f. *das Blümchen.*

kvìtas, -o, m. *die Quittung.*

## L

labaĩ Adv. *sehr.* jů labjaũs *um so mehr.*

lãbas, -à *gut.* lãbą diẽną *guten Tag!* labàs diėnàs parnèšti kám nů kõ *jmdn. von einem grüßen.*

Labguvà, -õs, f. *Labiau,* Stadt in Ostpr.

laboratórijums -o und laboratórijus, -aus, m. *das Laboratorium.*

láibas, -à *dünn, schlank.*

laĩkas, -o, m. *die Zeit.*

laikaũ, -iaũ, -ýti *halten.* išjėškójimą laikýti *eine Untersuchung vornehmen.* ant ãpjůko laikýti *verspotten.* pakãjų laikýti *Frieden halten.* ſuſišnekėjimą l. *eine Besprechung abhalten.* žãginį l. *eine Flotte unterhalten.* ką̃ per oder už ką̃ *einen* oder *etw. wofür halten.* kad Diẽvs laikýs *wenn Gott (uns) am Leben erhält.* Rfl. laikýtis

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

*sich aufhalten.* prie kõ *sich zu einem halten, ihm anhangen.*

laimĕjimas, -o, m. *der Sieg, das Gewinnen, die Errungenschaft.*

laimìngas, -a *glücklich.*

laimiù, -ĕjau, -ĕti *gewinnen.*

laĩpĩnis, -io, m. 1) *die Stufe,* 2) *der Grad* (am Thermometer).

laĩškas, -o, m. *das Blatt* (Papier), *die Zeitung.*

laĩvas, -o, m. *das Schiff.*

laižaũ, laižiaũ, laižýti frqt. *mehrfach lecken.* Rfl. laižýtis *sich belecken.*

lakióju, -ójau, -óti *umherfliegen.*

lakĩtaũ, lakĩčiaũ, lakĩtýti *umherfliegen.*

lakštiñgala, -os, f. u. lakštiñgalas, -o, m. *die Nachtigall.*

laktà, -õs, f. *die Hühnerstange* (zu lekiù).

landyklà, landỹklos, f. *der Schlupfwinkel.*

lángas, -o, m. *das Fenster.*

lankà, -õs, f. *das Tal, die Au.*

lankaũ, -iaũ, -ýti *besuchen.*

làntvėrai, -ų u. làntvėrei, -ių, m. (dtsch.) *die Landwehr.*

lãpas, -o, m. *das Blatt* (am Baum).

lãpe, -ės, f. *der Fuchs.*

lapiẽnė, -ės, f. *das Kohlgericht, Sauerkohl.*

lapìja, -os, f. *Blätterwerk, Laubgewinde.*

Lapynaĩ, -ų, m. *Lapienen,* Kirchdorf in der lit. Niederung.

lãšas, -o, m. *der Tropfen.*

lašẽlis, -io, m. *das Tröpfchen.*

lašiniaĩ und lašineĩ, -ių, m. *der Speck.*

laũkan (laũką) Adv. *heraus, hinaus.*

laũkas, -o, m. *das Feld.*

laukè Adv. *draußen.* Als Praep. m. d. Gen. laukè miẽĩto *außerhalb der Stadt.*

laukẽlis, -io, m. *das liebe Feld.*

laukiniñkas, -o, m. *d. Landmann.*

laukìnis, -ė 1) *auf dem Felde lebend.* 2) *wild, unkultuviert.* laukìniai žmónės *die Wilden.*

laũkis, -io, m. *ein Ochse mit der Blässe.*

láukiu, láukiau, láukti kõ *auf etwas warten, hoffen.*

laumẽ, -ẽs, f. *Hexe, Fee.*

Laũras, -o, m. *Lorenz.*

Lauriĕnė, -ės, f. *Frau Lauras.*

láužiu, -iau, láužti *brechen.* šalčei jį láuže *Fieberschauer schüttelten ihn.*

lavónas, -o, m. *die Leiche:*

lavónmišia, -ios, f. *die Totenmesse,* d. Gedächtnisgottesdienst.

lazdà, -õs, f. *der Stock, Stab.*

lazdẽlė, -ės, f. *der kleine (bescheidene) Stab.*

lazũrka, -os, f. (Frmdw.) *die Lasurfarbe.*

lĕbauju, lėbavaũ, lĕbauti *schwelgerisch leben, prassen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

lẽdas, -o, m. *das Eis.* Pl. ledaĩ 1) *Eismassen* 2) *Hagel.*
ledžįgà, -õs, f. *der Schlittschuh.*
léidžiu, léidau, léiſti *lassen, zulassen.* žemỹn léiſtis *sich senken, sich hinunterlassen.* į prekỹſtę l. *in den Handel bringen.*
lekcìja, -os, f. (Frmdw.) *die Lektion.*
lekiù, lėkiaũ, lẽkti *fliegen.*
lėlẽ, -ẽs, f. *die Puppe.*
lėliùkė, -ės, f. *die Pupille.*
lelìja, -os, f. *die Lilie.*
lemiù. lĕmiau, lémti *bescheiden, bestimmen* (vom Schicksal gesagt). man nelémta *es ist mir vom Schicksal nicht bestimmt.*
lendù, lindaũ, lįſti 1) *kriechen, seine Zuflucht suchen.* 2) *sich hingezogen fühlen:* nů kõ ginì, priė tõ leñda *wovon man einen zurückzuhalten sucht, dazu fühlt er sich hingezogen.*
lengvaĩ Adv. und leñgvas, -à Adj. *leicht* (s. leñgviai).
lengvaliẽjus, -aus, m. *leichtes (ätherisches) Öl.*
lengvaširdìngas, -a *sanftmütig.*
leñgviai, leñgvei Adv. und lengvùs, -ì, leñgvu Adj. *leicht.*
leñgvinu, -inau, -inti und -įti *zu erleichtern suchen, erleichtern.*
Lénkas, -o, m. *der Pole.*
lénkiškas, -a *polnisch.*
lenkiù, -iaũ, leñkti *biegen.* Rfl. leñktis *sich biegen, sich bücken.*
lenktỹn Adv. *um die Wette.*
lentà, -õs, f. *das Brett.* jis jau ant lentõs *er liegt schon auf der Bahre.*
lẽpinu, -inau, -inti u. -įti *liebevoll und sorgsam pflegen.*
lepùs, -ì *zart.*
lĕſas, -à *mager.*
Lėvýtas, -o, m. *der Levit.*
liámpa, -os, f. (dtsch.) *die Lampe.*
liáujůs, lióviaus, liáutis *aufhören.*
liáupſinu, -inau, -inti und -įti *loben, preisen.*
Lýbava, -os, f. *Libau,* St. und Hafen in Kurland.
lydekà, lydẽkos, f. *der Hecht.*
lydžiù, lydějau, -ěti *begleiten.*
liěju, liějau, liěti *gießen.*
liẽkana, -os, f. *der Rückstand, das Überbleibsel.*
liěkorius, -iaus, m. *der Arzt.*
liėkù, likaũ, lìkti 1) *lassen, zurücklassen.* 2) *bleiben, übrig bleiben.*
liěpa, -os, f. *die Linde.*
liėpìnis, -ė *aus Lindenholz.*
liėpiù liėpiaũ, liẽpti *befehlen.*
liėpſnà, õs, f. *die Flamme.*
liėpſnóju, -ójau, -óti u. liėpſnůju, -avaũ, -ůti *aufflammen.*
liėſiniñkas, -o, m. *der Förster.*
Liėtuvà, -õs, f. *Litauen.*
Liėtùvininkas und Liėtùvninks, -o, m. *der Litauer.*
Liėtùvininkė (Liėtùvninkė), -ės, f. *die Litauerin.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

liėtùviškai Adv. und liėtùviškas, -a Adj. *litauisch.*

liėžiù, -iaũ, liẽžti *lecken.*

liėžuvẽlis, -io, m. *die arme Zunge.*

liėžùvis, -io, m. *die Zunge.*

lýg und lýgei (lýgiai) Adv. *gleich, ebenso, wie, gewissermaßen.* l. ant jómarko *wie auf dem Jahrmarkt.* l. tiėk *ebenso viele.* l. teipojaũ *ganz ebenso.* — In Vbd. mit kaip, kad oder kaip kad: *gleich als wenn, gleich als ob;* aber auch allein wird l. mit d. Opt. als Konjunkt. gebraucht: lyg bútu *gleich als ob er wäre.*

ligà, -õs, f. *die Krankheit.*

lýginimas, -o, m. *die Gleichsetzung, Vergleichung.*

lýginu, -inau, -inti und -įti *gleichsetzen, vergleichen.*

ligónis, -iės, m. *der Kranke.*

lygùmas, -o, m. *die Gleichheit.*

lýgus, -i, ntr. -u *gleich.* ir kas tam lýgu *und derartiges.*

ligúĺtas, -a *kränklich.*

lỹja, lìjo, lýti *regnen.*

likiĕras, -o, m. (Frmdw.) *der Likör.*

likìmas, -o, m. *das Geschick.*

liktõrius, -iaus, m. *der Leuchter.*

limpù, lipaũ, lìpti intr. 1) *kleben bleiben.* 2) *ansteckend sein.* lìmpanti ligà *eine ansteckende Krankheit.*

lýna, -os, f. *die Leine, das Seil.*

linaĩ, -ų, m. *der Flachs.*

lìndau, lìndojau, -oti *stecken* (wohin man gekrochen ist).

lingūju, -avaũ, -ūti *sich auf- und niederbewegen, schweben.*

lýnijė, -ės, f. *die Linie.* lýnijės regimeñts *ein Linienregiment.*

link und linkaĩ Adv. *-wärts, nach — zu.* In Vb. mit ant: ant viršúnės link *nach dem Wipfel zu.* mit d. Suff. na: danguñ linkaĩ *himmelwärts.*

liñkęs, -uĺi *geneigt zu.* (Part. Aor. von linkĺtù).

linkĺmaĩ Adv. und liñkĺmas, -à Adj. *fröhlich, vergnügt.*

linkĺmybė, -ės, f. *die Fröhlichkeit, Freude, Lustbarkeit.*

lìnkĺminu, -inau, -inti und -įti *fröhlich machen, trösten, erheitern.* Rfl. lìnkĺmintis *sich vergnügen, fröhlich sein.*

linkĺtù, linkaũ, liñkti *sich biegen.*

lióger is, -io, m. (dtsch.) *das Lager.*

lióĺas, -à und liūĺas, -à (dtsch.) *los, frei.*

lióĺininkas und liūĺininkas, -o, m. *der Losmann, Tagelöhner.*

liõtas, -o, m. (dtsch.) *das Lot* (Gewicht).

lìpinu, -inau, -inti und -įti *kleben* (trans).

lipù, -aũ, lìpti *in die Höhe steigen.*

lįĺti s. lendù.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

lytùs, -aũs, m. *der Regen.*
liũbyju, -au, -yti *etwas gern mögen, lieben.*
liùdyjimas, -o, m. *das Zeugnis.*
liùdyju, -yjau, -yti *Zeugnis ablegen, bezeugen.*
liùdininkas, -o, m. *der Zeuge.*
liudnaĩ Adv. und
liũdnas, -à Adj. *traurig.*
liũtas, -o, m. *der Löwe.*
liutĕriškas, -a *lutherisch.*
liŭſas s. lióſas.
liŭſininkas s. lióſininkas.
lìzdas, -o, m. *das Nest.*
lizdẽlis, -io, m. *das Nestchen.*
lõbis, -io, m. *der Reichtum, das Besitztum, die Habe.*
locerìtas, -o, m. *das Lazaret.*
Lòndonė, -ės, f. *London.*
lópau, -iau, -yti *flicken.* (lõpas *das Flick, der Lappen.)*
lópeta, -os, f. *die Schaufel.*
lopšỹs, lõpšio, m. *die Wiege.*
loštù, lošaũ, lõšti *spielen, toben* (von Kindern).
lóva, lóvos, f. *die Bettstelle, das Bett.*
Lõzorius, -iaus, m. *Lazarus.*
Lũdvikis, -io, m. (dtsch.) *Ludwig.*
luĩnas, -à *hornlos.* (dass. bedeutet glùmas).
lũkuriu, -iau, lũkurti *warten, harren.*
lúpa, -os, f. *die Lippe.*
lupù, -aũ, lùpti *abhäuten, abschälen; schinden.*
lúžtu, lúžau, lúžti intr. *brechen.*
lŭšas, -à *gelähmt.*

**M**

mą dialektisch verkürzt für mán, *mir.*
mãcė, -ės, f. und
macìs, mãciės, f. *die Macht, die Stärke.*
mãckas, -à *noch ganz klein* (von Kindern gesagt).
macneĩ Adv. und
macnùs, -ì, mãcnu Adj. *mächtig, kraftvoll, stark* (von alkoholischen Getränken).
macnùmas, -o, m. *die Stärke, Machtfülle, Tüchtigkeit.*
mãčyju, -yjau, -yti intr. *heilsam sein, helfen.*
mãdaras, -o, m. (viell. vom deutschen „maddern" = ohne Sachkenntnis arbeiten) *die Sudelei.* (Donalitius).
magazýnas, -o, m. (Frmdw.) *das Magazin.*
Magùžė, -ės, f. weibl. Vorname.
maĩnas, -o, m. *der Tausch, Austausch, Wechsel.*
mainaũ, -iaũ, -ýti *tauschen.*
maĩſtas, -o, m. *die Nahrung, der Proviant.*
maišaũ, -iaũ, -ýti *mischen.*
maĩštas, -o, m. *der Aufruhr, Aufstand.*
maĩštininkas, -o, m. *der Aufrührerische, Empörer.*
maitinù, -aũ, -ìnti u. -įti *nähren.* Rfl. maitìntis *sich nähren.*
Maižẽšius, -iaus, m. *Moses* (auch Moizẽšius).

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

makalūju, -avaũ, -ūti *sich tummeln.*

makštìs, -iẽs, f. *die Scheide.*

maldà, -õs, f. 1) *die Bitte.* maldõs grõmiata *die Bittschrift, Petition.* 2) *das Gebet.*

maldẽlė, -ės, f. *die rührende Bitte.*

maldūju, -avaũ, -ūti (dtsch.) *melden.*

málka, -os f. *das kleingemachte Holz.*

małkas, -o, m. *der Schluck.*

malkẽlė, -ės, f. Demin. *kleingemachtes Holz.*

malónė, -ės, f. *die Gnade.*

malonìngas, -a *gnädig.*

malonùs, -ì, -ù 1) *gnädig.* 2) *angenehm.*

málšinu, -inau, -inti und -įti (Kudirka) 1) *erschlaffen lassen.* 2) *bekämpfen.*

malù, maliaũ, málti 1) *mahlen.* 2) *verdauen.*

malūnas, -o, m. *die Mühle.*

mamẽlė, -ės, f. *das Mütterchen.*

mamõnas, -o, m. (Frmdw.) *der Mammon.*

mañdagei Adv. und

mañdagus, -i, -u Adj. 1) *anständig.* 2) von Speisen: *wohlzubereitet.*

mandúra, -os, f. (Frmdw.) *die Montierung, Uniform.*

manĕverei, -ių, m. *das Manöver.*

mãno *mein.*

mans Vok. S. von mãno.

mãrės, -ių, f. 1) *das Haff.* 2) *das Meer.* — Bibl. auch *der See* (Genezareth).

margaĩ Adv. und

márgas, -à Adj. *bunt.*

margìnė, -ės, f. 1) *der bunte, rotgestreifte oder gewürfelte wollene Frauenrock.* 2) *das Zeug zu solchen Röcken.*

márgis, -io, m. *der bunte Ochse.*

Maryà, -õs, f. *Maria.*

marškináičiai, -áičių, m. (Deminut. zu marškiniaĩ) *das Hemdchen.*

marškiniaĩ, -ių, m. *das Hemde.*

martì, marčiõs, f. *die Braut.*

Màlkva, -os, f. *Moskau.*

mãltas, -o, m. *die Elle.*

maltūju, maltavaũ, maltūti *mit der Elle messen.*

mašnà, -õs, f. *der Geldbeutel.*

mašnẽlė, -ės, f. *das Beutelchen.*

mat Adv. explic. *das heißt, nämlich.*

mataũ, mačiaũ, matýti *sehen.* ne bùvo matýti *war nicht zu sehen.*

matrózas, -o, m. (dtsch.) *der Matrose.*

matūju, matavaũ, matūti *messen.*

máudau, -džiau, -dyti tr. *baden.* Rfl. máudytis *sich baden.*

mãzgas, -o, m. *der Knoten.*

màž und mažaĩ Adv. *wenig.* maž daũg *mehr oder weniger, einigermaßen.*

mãžas, -à *klein.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

mãžinu, -inau, -inti und -įti *verkleinern, verringern, vermindern.*
màžne und màžnei Adv. *beinahe.*
mažtikįs, -inti *kleingläubig.*
mažu Adv. *vielleicht, wohl.*
mãžumą adverbialer Akk. *ein wenig.*
mėchãniškai Adv. und mėchãniškas, -a Adj. *mechanisch.*
medėgà, -os, f. *der Stoff.*
medėjas, -o, m. *der Jäger.*
medėlis, -io, m. *das Bäumchen.*
mėdis, mėdžio, m. *der Baum.*
medžióju, -ójau, -óti *jagen.*
medžiõklė, -ės, f. *die Jagd.*
mėginù, -inaũ, -ìnti und -įti *prüfen, versuchen.*
mėgſtu, -mėgau, -mėgti kůmì *woran Gefallen haben.* man mėgſta *es gefällt mir.*
meĩjis, -io, m. der Monat *Mai.*
méilė, -ės, f. *die Liebe.*
meĩlyju, -yjau, -yti *gern haben, mögen, sich wünschen.*
meilìngai Adv. und meilìngas, -a Adj. *liebreich, gütig; in Güte, gütlich.*
meilingùmas, -o, m. *die Freundlichkeit, Güte.*
meldìmas, -o, m. *die Bitte.*
meldžiù, meldžiaũ melſti *bitten.* Rfl. melſtis 1) *inständig bitten.* 2) *beten.*
mėliodìja, -os, f. (Frmdw.) *die Melodie.*
melůju, -avaũ, -ůti *lügen.*
mėneſis, -io, m. *der Monat.*
menkaĩ Adv. *wenig.*
meñkas, -à *gering, unbedeutend.*
menù, minėjau, minėti *erwähnen, gedenken.*
mėnů, mėneſiės und mėneſio, m. *der Mond.*
mércas, -o, m. der Monat *März.*
Merčiùks, -o, m. *der junge Merčius* (Martin).
Meřčius, -iaus, m. *Martin.*
mėrdžiu, mėrdėjau, -ėti *im Sterben liegen, mit dem Tode ringen.*
mergà, -õs, f. *das Mädchen, die Magd.*
mergáitė, -ės, f., Demin. zu mergà, *das Mägdlein.*
mergėlė, -ės, f. *das Mädchen*
Mėrtynas, -o, m. *Martin.*
mės *wir.*
mėſà, -õs, f. *das Fleisch* geschlachteter Tiere.
Meſijõšius, -iaus, m. *der Messias.*
mėſinėju, -ėjau, -ėti *die Tätigkeit eines Schlächters ausüben, einschlachten, zerlegen* (ein Tier).
mėſiniñkas, -o, m. *der Fleischer.*
mėſìnis, -ė *aus Fleisch bestehend.*
mėškà, -os, f. *der Bär,* insbesondere: *die Bärin.*
mėškins, -o, m. *der* männliche *Bär.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

mėšlaĩ, -ų̃ (miėšlaĩ), m. *der Dünger.* per mėšlus *zur Zeit des Düngerfahrens.*
mėtas, -o, m. *das Jahr.* Pl. mėtai dasselbe.
metù, mečiaũ, mėlti *werfen.*
mezgù, -iaũ, mėgzti *knüpfen, stricken.*
mezlavà, -õs, f. *die Steuern.*
mėžinỹs, -io, m. 1) *der Dunghaufen,* 2) *der Dünger.*
mėžiu, -iau, mėžti *Mist fahren.*
miẽgas, -o, m. *der Schlaf.*
miėgù, miėgójau, miėgóti *schlafen.* miẽgti, miẽgt 3 Praes.
miėlaĩ Adv. *gern.*
miėlas, -à *lieb.*
miėlaširdìngas, -a *barmherzig.*
miėlaširdingỹltė, -ės, f. *die Barmherzigkeit.*
miėrà, -õs, f. *das Maß* als Beschränkung des „zuviel". per vilą miẽrą *über alle Maßen.*
miėryju, -yjau, -yti *zielen.*
miẽris, -io, m. *das Ziel, der Zweck.*
miẽrs in der Redensart: viėns m.: *es ist gleichviel, einerlei, gleichgültig.*
miėlà dialekt. Form für mėlà, -õs, f. *das Fleisch.*
miėlčionìs, -iẽs, m. *der Bürger.*
miėliniñkas dialekt. f. mėliniñkas *der Fleischer.*
miẽltas, -o, m. *die Stadt.*
miėltėlis, -io, m. *das Städtchen, die kleine Stadt.*
mieltìnis, -ė *städtisch, in der Stadt lebend.*
miėšymas, -o, m. *die Lösung, Mischung.*
miėšlaĩ, -ų̃, m. *der Dünger.*
miėžỹs, -io, m. Pl. miẽžiai, -ų *die Gerste.*
myglẽ, -ẽs, f. *der Nebel.*
mygliũtas, -a *nebelig.*
Mikólas, -o, m. Name eines Königsberger Kaufmanns bei Donalitius.
mylẽ, -ẽs, f. *die Meile.*
mikrolkõpiškas, -a (Frmdw.) *mikroskopisch.*
milijõns, -o, m. *die Million.*
mýliu, -ėjau, -ėti 1) *lieben.* 2) *etw. zu tun pflegen, etw. gerne tun.*
milštuvẽ, -ẽs, f. *der Melkeimer.*
mìltai, -ų, m. *das Mehl.*
miłžinas, -o, m. *der Riese.*
mýna, -os, f. (Frmdw.) *die Mine.*
mináu warnend *doch ja!*
minavóju, -ójau, -óti *vielfach erwähnen.*
mìndžioju, -ojau, -oti *fortgesetzt treten, mit Füßen treten.*
minerãliškas, -a (Frmdw.) *mineralisch.*
minėtas, -a *erwähnt* s. menù.
minià, -iõs, f. *die Menge, Schar.*
mynià, mỹnios, f. *der Gedanke.* nei mỹnioj ne turėti *auch nicht im entfernsten daran denken.*
minìlteris, -io, m. *der Minister.*
mìnkau, -iau, -yti *kneten.*
miñkštas, -à *weich.*
minkštprõtis, -čio, m. *der Schwachkopf.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

mintù, mitaũ, mìlti *sich ernähren.*
minù, mýniau, mìnti u. -įti *treten.*
minútas, -o, m. oder minúta, -os, f. (Frmdw.) *die Minute.*
mỹris, -io, m. *das Sterben, der Todesfall.*
mirkaũ, -iaũ, -ýti *einweichen, durchnässen.*
mirkinù, -inaũ, -ìnti u. -įti (im Wasser) *weichen lassen.*
mìrklnis, -io, m. *ein Zwinkern mit den Augenlidern;* akiẽs m. *der Augenblick* als kürzestes Zeitmaß.
miršėju, -ėjau, -ėti *vergessen.*
mìrštu, miriaũ, mirti *sterben.*
mirtinas, -à *tötlich* (Kudirka).
mirtìs, -iẽs, f. *der Tod.*
mìllyju, -yjau, -yti *denken.* Rfl. mìllytis *sich denken, sich vorstellen, sich einbilden.*
millìs, -iẽs, f. 1) *der Gedanke.* 2) *das Denkvermögen.*
mišià, -iõs, f. *die Predigt.*
mõčiaka, -os, f. *die Stiefmutter.*
močiùtė, -ės, f. (Dem. zu motẽ) *das Frauchen.*
Moizẽšius, -iaus, m. *Moses* (auch Maižẽšius).
mõkelnis, -io u. mõkeltis, -čio, m. *die Steuer, Abgabe.*
mokìntas oder mokįtas, -a *gelehrt.* ne mokìntas oder ne mokįtas *ungelehrt.*
mokinù, -inaũ, -ìnti und -įti *lehren.* raštė mokįtas *der Schriftgelehrte.* Rfl. mokįtis *lernen, studieren.*
mokįtinis, -io, m. *der Jünger.*
mokįtojis, -jo, m. *der Lehrer.* bibl. auch: *Meister.* VS. mokįtojau.
mókllas, -o, m. *die Lehre, das Studium.*
mókllìškas, -a *wissenschaftlich.*
móku, mokėjau, -ėti 1) *können* im Sinne von verstehen. 2) *zahlen.*
molìnis, -ė *aus Lehm gefertigt.*
mólis, -io, m. *der Lehm.*
momà, -õs, f. *die Mama.*
momėdõnas, -o, m. *der Muhamedaner.*
Mongõlas, -o, m. *der Mongole.*
mõrkas, -o, m. *die Rübe.*
Mollaičiaĩ, -ių, m. *Mostaiten,* Dorf in der lit. Niederung.
mõltyju, -yjau, -yti *salben.*
motẽ und mótė, motẽrs, f. *die Frau.*
moterà, -õs, f. *die Frau.*
moterỹltė, -ės, f. *das Frauentum, der Stand der Frau.*
móteriškas, -a, *weiblich.*
moterìškė, -ės, f. *die Frau.*
mótyna, -os, f. *die Mutter.*
mùčia, -ios und mùčė, -ės, f. *die Mütze.*
mũčyju, -yjau, -yti *martern, quälen.*
mũčytojas, -o, m. *der Peiniger.*
múdrauju, -avau, -auti *munter sein.*
mudreĩ Adv. *frisch, munter.*
mùdu, mùdvi *wir beide.*
muĩtas, -o, m. *der Zoll.*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

muĩtininkas, -o, m. *der Zöllner, Zolleinnehmer.*
mukà, mũkos, f. *die Marter, Qual.*
municijõnė, -ės, f. *die Munition.*
múras, -o, m. *die Mauer.*
mùrgas, -o, m. *der Morgen Land.*
mùrmiu, -ėjau, -ėti *murren, brummen.*
múrſtukis, -io, m. (dtsch.) *das Mauerstück.*
muſẽ, -ẽs, muſėlẽ, -ẽs und muſėlė, -ės, f. *die Fliege.*
muſìškis, -ė *der, die Unsrige.*
mūſų 1) Gen. von mẽs wir *unser.* 2) Pron. poss. *unser.*
mùšdinu, -dinau, -dinti und -dįti *schlagen lassen.*
mušìmas, -o, m. *das Schlagen.*
mūšis, -io, m. *die Schlacht.*
mušù, mušiaũ, mùšti *schlagen.*
muzìka, -os u. muzìkė, -ės, f. *die Musik, Musikkapelle.*
muzikañtas, -o, m. *der Musikant.*

## N

na Interjek. = dtsch. *na.*
nabãgas, -o, m. *der Arme.*
nabagẽlis, -io, m. *der elende Arme.*
nabãšninks und
nabãštininkas, -o, m. *der Verstorbene.* jis jau nabãštininks *er ist schon tot.*
nabaštininkẽlis, -io, m. *der liebe Verstorbene.*
nãgas, -o, m. 1) *der Fingernagel.* 2) *die Klaue.* — nagañ imti *zur Hand nehmen.*
naikinù, -inaũ, -ìnti u. -įti *vernichten.*
naktìs, -iẽs, f. *die Nacht.* per nãkt *die Nacht über.*
nakvýnė-ės, f. *die Nachtherberge.*
nakvynóju, -ójau, -óti *Nachtherberge halten.*
nakvóju, -ójau, -óti *übernachten.*
nãmas, -o und
namaĩ, -ų, m. *das Haus, die Wohnung, die Familie.*
namẽ und
namẽj Adv. *zu Hause.*
namẽlis, -io und
namẽliai (namẽlei), ių, m. (Demin. zu namaĩ) *das kleine* oder *liebe Haus, das Häuschen, die Hütte.*
namìškis, -ė *zum Hause gehörig, Haus-*
namõ, namõn und namũn *nach Hause.*
n'apýkanta, -os, f. *der Hass.*
n'apkenčiù, -kenčiaũ, -kęſti *hassen.*
naſlas, -o, m., Pl. naſlaĩ *der Grimm.*
naſlybė, -ės, f. *der Kampfesmut.*
naſraĩ, -ų, m. *der Rachen.*
našlẽ, -ẽs, f. *die Witwe.*
naštà, -õs, f. *die Last, Bürde.*
naudà, -õs, f. 1) *der Nutzen.* 2) *der Besitz.*
naudìngas, -a 1) *nützlich.* 2) *sparsam.*
naũjas, -à *neu.* iš naũjo *von neuem.*
naujeĩ Adv. *neu.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

naujiėnà, naujiẽnos, und naujynà, naujỹnos, f. *die Neuigkeit.*
naujiñtelis, -ė *ziemlich neu.*
I. ne *nicht.* ne kaĩp *als* (bei Vergleichung, der Unähnlichkeit).
II. né *nein.*
ne- oft mit dem Verbum zu einem Wort verbunden; man sehe das betr. Wort: z. B. neatſirãda unter atſirandù, nedarýlęs unter daraũ u. s. w.
neatbutinaĩ Adv. *unerläßlich.*
neatmaĩnomas, -a *unleugbar, unzweifelhaft.*
neatſikrãtomas, -a *nicht los zu werden* (atſikratýti *von sich abschütteln).*
nebe und neb' Adv. *nicht mehr.*
nebeturẽjo s. turiù.
nebóju, -ójau, -óti *nicht achten, sich nicht kümmern, nicht fragen.*
nečẽſtis, -iės, f. *das Unglück* (Donal.; Ruhig: nečêſtis, ſčio).
nedarýtas, -a *unabgemacht* (von der Speise).
nedavãdas, -o, m. *die Unordnung.*
nedẽldiėnė, -ės, *der Sonntag.*
nedẽlė, -ės, f. *die Woche.*
nederìngas, -a *untauglich, unbrauchbar.*
nėdógulis, -io, m. *Stock zum Schüren des Feuers, Feuerkieke.*
negãlimas, -à *unmöglich.*
negarbẽ, -ẽs, f. *die Unehre.*
negelỹs, -io, m. (dtsch.) *der Nagel, Zinken* (an der Egge).
negeraĩ Adv. und
negẽras, negerà Adj. *böse, schlecht.*
negìmęs, -uſi *ungeboren.*
negývas, -à *leblos, tot.*
negražùs, -ì, -ù *nicht schön, unschön, hässlich.*
nei Adv. 1) *auch nicht, nicht einmal*; nei viẽns *keiner.* nei — nei *weder — noch.* nei niẽko nei ką̃ *nicht im geringsten.* 2) *wie, gewissermaßen.*
neĩgi = nei.
neijõks, -jokià *kein.*
neiškeñčiamas, -a *unerträglich.*
neišmintingùmas, -o, m. *der Unverstand.*
neišpaſakýtai Adv. *unnennbar, unaussprechlich, unendlich.*
neišteñkantis (neišteñkąs), -i *ungenügend.*
neiviẽnas (neiviẽns), neiviėnà *keiner, keine.*
nejautrùs, -ì *unempfindlich.*
nekaĩp *nicht wie; als.*
nekałtas, -à *unschuldig.*
nekaltỹbė, -ės, f. *die Unschuld.*
nėkenčiu, -kenčiaũ, kę̃ſti *hassen.*
nekurſaĩ, nekurì *ein gewisser, eine gewisse.*
nėkviėſtas, -à *ungebeten.*
nelãbas, -à *böse, arg.*
neláime, -ės, f. *das Unglück.*
nelaimìngas, -a *unglücklich.*
nelýgei Adv. *ungleich.*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

nelýgus, -i, -u *ungleich, ungleichmäßig.*
nemañdagei Adv. *unmanierlich.*
nemateĩ: ar nemateĩ *hast du nicht gesehen = sofort.*
nemàž Adv. *nicht wenig = recht viel.*
nemeñk und nemenkaĩ Adv. *nicht wenig.*
nemiėlaširdìngas, -a *unbarmherzig.*
Nẽmunas, -o, m. *die Memel.*
Nemunỹnas, -o, m. *Nemonien,* Dorf in der lit. Niederung.
nenáudėlis, -ė *unnütz, nichtsnutzig.*
nenaudìngas, -a *unzuträglich.*
nenáuds = nenáudėlis.
neñg nach Komparat. u. ähnl. = ne kaĩp, *als.*
nepakãjus, -aus, m. *der Unfriede.*
nepaláima, -os, f. *der Unglücksfall.*
nepaliáutinai und nepaliautinaĩ Adv. *unaufhörlich.*
nepaliẽkant *ohne zu hinterlassen.*
nepàšveiltas, -a *unbeleuchtet.*
nepatiñka, -tìko, -tìkti *mißfallen.*
neperſeneĩ Adv. *unlängst.*
nepgailėtas, -a (= ne apgailėtas) eig. *nicht bemitleidet;* so übersetzt Kudirka (S. 167) Schillers „*hold*".
nepýkanta, -os f. *der Hass.*
neprãtęs, -uſi (Part von prantù) *wer an etwas nicht gewöhnt ist.*
nepriėtelis, -io, u. nepriėtelius, -iaus, m. *der Feind.*
nepriėtelỹſtė, -ės, f. *die Feindschaft.*
nepriėteliškas, -a *feindselig.*
nepriėteliškùmas, -o, m. *die Feindseligkeit.*
nepritiñka, -tìko, -tìkti *es taugt nicht.*
neramùmas, o, m. *die Unruhe.*
nerẽgiamas, -a *unsichtbar.*
nereĩk *es ist nicht nötig.*
nereikaláuja kõ *es bedarf nicht.*
nereikalìngas, -a *unnütz.*
nerimaſtìs, -iẽs, und -čio, m. *die innere Unruhe.*
nėringis, -io, m. *die Nehrung.*
nės und nėſà Konjunkt. *denn.*
neſándora, -os, f. *die Zwietracht.*
neſeneĩ Adv. *unlängst, vor kurzem.*
neſibijaũs s. bijaũs.
neſigailiù, -ėjau, -ėti kõ *nicht schonen.*
neſigėdžiu, -ėjau, -ėti *sich nicht schämen.*
neſinóriu, -ėjau, -ėti (Kudirka) *nicht wollen.*
neſirandù *ich finde mich nicht ein.*
neſiródau *ich zeige mich nicht, erscheine nicht,* s. ródau.
neſirúpinu, -inau, -inti und -įti *sich um etwas nicht bekümmern, für etwas nicht sorgen.*
neſìſeka, -ſekė, -ſèkti *mißlingen,*
neſìſkundžiu, -iaũ, -ſkūſti *sich nicht beklagen.*
neſìſtebiu, -ėjau, -ėti *nicht verwundert sein.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

neſiſténgiu *ich widersetze mich nicht*, s. ſténgiu.

neſmagùmas, -o, m. *das Unbehagen, das unangenehme Gefühl, die Stumpfheit, Trägheit.*

nèſmagus, -ì, -ù *unangenehm.*

neſuſkaĩtomai Adv. *unzählbar.*

neſutarìmas, -o, m. *die Uneinigkeit.*

neſutikìmas, -o, m. *das Mißverständnis, die Mißhelligkeit.*

neſviĕtiškai Adv. *unmenschlich.*

neščià, -iõs *schwanger.*

nešióju, -ójau, -óti *fortgesetzt tragen.*

nešù, -iaũ, nèšti *tragen.*

nešvánkei Adv. und nešvánkus, -ì, -u *unmanierlich, unanständig.*

net Adv. *sogar.*

neteĩſei Adv. 1) *ungerecht,* 2) *falsch.*

neteiſýbė, -ės, f. *die Ungerechtigkeit, das Unrecht.*

neteiſingùmas, -o, m. *die Unrichtigkeit.*

neteiſùs, -ì, neteĩſu *ungerecht.*

netýčia, -os, f. *die Unachtsamkeit.* netyčiomìs oder netyčiomìs *unabsichtlich;* iš netýčių *unvorhergesehenerweise.*

netìkęs, -uſi *ungezogen, dreist.*

netikĕtas, -a *unerwartet.*

netikraĩ Adv. und netìkras, -à Adj. *nicht recht, nicht richtig, falsch.*

netikùmas, -o, m. *die Unverträglichkeit, Widerspenstigkeit, Unart.*

netiñkantis (netiñkąs), -i *untauglich.*

netkartóju = ne atkartóju *ich wiederhole nicht.*

netolì Adv. und Praepos. c. Gen. *nicht (mehr) weit, nicht weit von.*

netſiſtóju = neatſiſtóju *nicht treten.*

neva Adv. *gleichsam, gewissermaßen.*

nevalè, nevãlės f. *der Zwang.*

nevẽdęs, nevẽduſi *unverheiratet.*

nevéngiu, -véngiau, -véngti *sich nicht scheuen, etwas aus Trägheit nicht unterlassen.*

nevertaĩ Adv. und

neverĩtas, -à 1) *unwert, unwürdig.* 2) *ungerecht.*

neviĕnas, -à *so mancher, -e.*

neviĕrnýbe, -ės, f. *Unredlichkeit, Untreue.*

nežinaũ, -žinójau, -žinóti *nicht wissen.*

nežinià, -iõs, f. *die Unkenntnis.* dar nežinià *das weiß man noch nicht.* iš nežinių *unvermuteterweise.*

niĕkàd, niĕkadaĩ und niĕkadõs Adv. *niemals.*

niẽkaip Adv. *auf keine Weise.*

niẽkas, -o (verkürzt: niẽks) *keiner, -e; nichts.* niĕkù budù *durchaus nicht.* per niẽ-

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ką *zu nichts, zwecklos.* — Superl. niėkiáuſias *der schlechteste.* — niẽkai, -ų *unnütze Dinge.*

niėkìngas, -a *nichtig.*

niẽkinu, -au, -inti und -įti *zu nichte machen, entwerten; verachten.*

niẽkniėkiai, -ių, m. *unnütze Dinge, unnützes und schädliches Zeug.*

niėkučẽs Adv. *niemals.*

niẽkur Adv. *nirgends.*

niėrà = ne yrà, *ist nicht, sind nicht, es gibt nicht.*

niẽžti, -niėžėjo, niėžėti *jucken.*

nykſtù, nykaũ, nỹkti *zu Grunde gehen.*

niukìmas, -o, m. *der Lärm*

Nõjus, -aus, m. *Noah.*

nõmetas (für das richtigere nũmetas), -o, m. *das herabfallende Kopftuch.*

norãgas, -o, m. *die Pflugschar.*

nóras, -o, m. *der Wille.* iš gero nóro *aus freien Stücken.*

nórint Konj. m. d. Ind. oder Opt. *wenn auch, obgleich, obschon.*

norįs u. nórs Adv. 1) *wenigstens, wenn auch nur.* 2) hinter einem Pronomen oder Adv. indefinit. verstärkt es (wie bilè) die Unbestimmtheit: *irgend.* ką norįs (Akk.) *irgend wen, irgend etwas.*

nóriu, norėjau, norėti *wollen.*

nórs Adv. *wenigstens, wenn auch.* In Vbdg. mit Pronomina und Adverb. bezeichnet es diese als Indefinita: kas nórs *irgend wer,* kur nórs *irgendwo.*

noſìnis, -ė *für die Nase bestimmt.* noſìnė ſkepetáitė *das Taschentuch.*

nóſis, -iės, f. *die Nase.*

novem̃beris, -io, m. *der November.*

nuáudžiu, -áudžiau, -áuſti *weben.*

nubaidaũ, -baidžiaũ, -baidýti. *verscheuchen.*

nubėgu, -bėgau, -bėgti *hinlaufen, hinfahren* (zu Schiff).

nubyrù, -biriaũ, -bìrti intr. *hinabstreuen, hinabfallen.*

nubloškiù, -iaũ, -blõkšti *hinabschleudern, niederschlagen.* jauſmaĩ nublokštì *Gefühl der Niedergeschlagenheit.*

nudáilinu, -inau, -inti und -įti *glätten.*

nudarýtas, -a *abgemacht* (vom Essen).

nudegìmas, -o, m. *der Brand.*

nudẽginu, -inau, -inti und -įti trans. *abbrennen, trocknen.*

nùdegu, -degiaũ, -dègti *abbrennen.*

nudylù, -dilaũ, -dìlti sich *abnutzen.* nudìlęs *abgetragen, schäbig.*

nudrìskęs, -uſi *zerlumpt.* Part. Aor. von nùdreſkù, *werde zerlumpt.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

nudróžiu, -dróžiau, -dróžti *abschnitzen.*
nùduriu, -dúriau, -dùrti *erstechen.*
nudūdu, -daviaũ, -dūti *abgeben, von sich geben.*
nuĕdu, -ĕdžiau, -ĕſti *abfressen.*
nueinù (nueimì), -ėjaũ, -eĩti *hingehen.*
nugabenù, -aũ, -ėnti und -ęti *hinschaffen.*
nugaištù, -gaišaũ, -gaìšti *verenden.*
nugaminù, -aũ, -ìnti und -įti *besorgen.*
nugañdinu, -au, -inti und -įti *in Furcht versetzen.*
nugarà, nugarõs, f. *der Rücken.*
nùgi Interj. *nun wohlan!*
nùgiriu, -gýriau, -gìrti *rühmen.*
nuglìtinu, -inau, -inti und -įti (dtsch.) *glätten, polieren.*
nugramzdinù, -inaũ, -ìnti u. -įti *zum Sinken bringen, versenken.*
nugrimſtù, -grimzdaũ, griñſti *versinken.*
nuilſtù, -ilſaũ, -iłſti *müde werden.*
nù-imu, -ėmiaũ, -iñti kám ką *abnehmen.* (einem etwas).
nujóju, -jójau, -jóti *hinreiten.*
nukałtęs, -uſi *einer (eine), der (die) sich vergangen hat.*
nukaltìmas, -o, m. *das Vergehen.*
nukankù, -kakaũ, -kàkti *hingelangen.*
nukapóju, -ójau, -óti *abhauen.*
nùkaſu, -kaſiaũ, -kàſti *abgraben.*
nukeliáuju, -keliavaũ, -keliáuti *hinwandern, hinreisen, sich hinbegeben.*
nùkeliu, -kĕliau, -kélti *hinschaffen* (zu Schiffe).
nùkertu, -kirtaũ, -kirſti *abhauen.*
nuklipytūju, -avaũ, ūti *herunterscheiweln, mit seinen schiefen Füßen zurücklegen.*
nukreipiù, -iaũ, -kreĩpti *abwenden.*
nukrintù, -kritaũ, -krìſti *herabfallen, fallen.*
nukverbūju, -avaũ, -ūti *färben.*
nulaikaũ, -laikiaũ, -laikýti *aufrecht halten.*
nulakinù, -aũ, -ìnti und -įti *hinfliegen lassen.*
nuláužiu, -iau, -láužti *abbrechen.*
nuléidžiu, -léidau, -léiſti *hinunter-, herabsenken.* kam paliėpìmą, žìnę nuléiſti *einem einen Befehl, eine Nachricht zugehen lassen.*
nùlekiu, -lėkiaũ, lẽkti *hinfliegen, herabfliegen.*
nulenkiù, -iaũ, -leñkti trans. *abwenden.*
nulydžiù, -lydėjau, -lydėti *hinbegleiten;* šveñtę n. *ein Fest verleben.*
nuliĕju, -liĕjau, -liĕti *gießen.*
nulỹja, -lìjo, -lýti *regnen* rslt.
nùlipu, -aũ, -lìpti *hinabsteigen.*
nuliūdìmas, -o, m. *die Niedergeschlagenheit, Traurigkeit.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

nuliūltù, -liūdaũ, -liūlti *traurig werden.*
nùlupu, -lupaũ, lùpti *abhäuten.*
numanaũ, -maniaũ, -manýti *merken, verstehen.*
numáuju, -móviau, -máuti *abstreifen, abziehen.* Refl. nuſimáuti *sich abziehen.*
numãžinu, -inau, -inti und -įti *vermindern, herabsetzen.*
nùmetu, -mečiaũ, -mèlti *herabwerfen;* šaliñ numèlti *wegwerfen.*
numylėtas, -a *beliebt, geliebt.*
numìrštu, -miriaũ, -miřti *sterben.*
numūčyja, -yjau, -yti *abquälen.*
nùmušu, -iaũ, -mùšti *niederschlagen, schlachten.*
nuñcijuſas, -o, m (Frmdw.) *der Nuntius.*
nùnešu, -nešiaũ, -nèšti *hintragen.*
nunókltu, -nókau, -nókti *ausreifen.*
nupelnaũ, -pelniaũ, -pelnýti *verdienen, erwerben.*
nùpenu, -ėjau, -ėti *mästen.*
nùperku, -pirkaũ, -piřkti *kaufen.*
nùpešu, -iaũ, -pèšti *abzupfen.*
nupjáuju, -pjóviau, pjáuti *abschneiden, abmähen.*
nuplėšiu, plėšiau, -plėšti *abreißen, abrupfen.* Rfl. nuſiplėšti *für sich abreißen.*
nupūlu, -pūliau, -pùlti *herabfallen.*
nurámdau, -rámdžiau, -rámdyti *beruhigen.*
nurėdaũ, -rėdžiaũ, -rėdýti *ausziehen.*
nuryjù, -ryjaũ, -rýti *unterschlucken, hinabschlingen.*
nùritu, -ritaũ, -rìlti trans. 1) *hinabrollen.* 2) *hinrollen.*
nurniù (und niurniù), -ėjau, -ėti *murren.*
nuſibaltaũ, -balčiaũ, -baltýti *sich umhertreibend wohin kommen.*
nuſibódžiu, -bódžiau, -bóſti kõ *Ekel empfinden* worüber.
nuſičiáudėjimas, -o, m. *das Niesen.*
nuſidãvimas, -o, m. *die Begebenheit.*
nuſidėjimas, -o, m. *die Vergehung.*
nuſidìrbu, -dìrbau, -dìrbti *sich abarbeiten.*
nuſidỹvyju, dỹvyjau, -dỹvyti *sich verwundern.*
nuſidūdu, -daviaũ, -dūti *sich begeben, geschehen.*
nuſigąltù, -gandaũ, -gąlti *erschrecken* (intr.).
nuſìimu, -ėmiaũ, -iīmti sich etw. (z. B. den Hut) *abnehmen.*
nuſìiriu, -ýriau, -ìrti *hinrudern.*
nuſikándu, -au, -kąlti *für sich abbeißen.*
nuſikéldinu, -inau, -inti und -įti *sich übersetzen lassen.*
nuſìkerpu, kirpaũ, -kiřpti *sich* (die Haare mit der Scheere) *abschneiden.*
nuſikrataũ, -čiaũ, -týti *von sich abschütteln.*
nuſìkreipiu, kreipiaũ, -kreīpti *sich hinwenden.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

nuſileidìmas, -o, m. *der Untergang* (der Sonne).

nuſiléidžiu, -léidau, -léiſti 1) *sich hinunterlassen.* 2) von der Sonne: *untergehen.*

nuſimãnymas, o, m. *das Bewußtsein, die Besinnung.* be nuſimãnymo *ohne Bewußtsein, besinnungslos.*

nuſìmenu, -miniaũ, -miñti und -mįti *verzagen, niedergeschlagen sein.* nuſimiñtis Inf. dopp. rfl.

nuſiminìmas, -o, m. *die Niedergeschlagenheit.*

nuſimóvuſi s. numáuju.

nuſimũčyju, -yjau, -yti *sich abquälen.*

nuſìnešu, -nešiaũ, -nèšti *sich etw. hintragen.*

nuſìperku, -pirkaũ, piřkti *sich etwas kaufen.*

nuſìpinu, -pýniau, -pìnti und -pįti *für sich flechten.*

nuſiplěšti s. nuplěšiu.

nuſìprauſiu, -prauſiaũ, -praũſti *sich (das Gesicht) waschen.*

nuſiprocevóju, -ójau, -óti *sich bemühen.*

nuſiprunkščiù, -prunkščiaũ, -pruñkšti *prusten* (v. Pferden).

nuſirėdaũ *lege Schmuck und Kleider ab.*

nuſiſamdaũ, -ſamdžiaũ, -ſa mdýti *für sich mieten* oder *anw erben.*

nuſiſkandìnkįm s. nuſkandinù.

nuſìſkinu, -ſkýniau, -ſkìnti un d -ſkįti *sich abpflücken.*

nuſiſmũtnyju, -yjau, -yti *betrübt werden.*

nuſìſtebiu, -ėjau, -ėti *in Erstaunen geraten.*

nuſišáuju, -šóviau, -šáuti *für sich etw. abschießen.*

nuſitikėjimas, -o, m. *die Zuversicht, das Vertrauen.*

nuſitikìmas, -o, m. *die Begebenheit, das Ereignis.*

nuſìtikiu, -tikėjau, -tikėti kůmì *auf etw. vertrauen.*

nuſitiñka, -tìko, -tìkti *sich ereignen, stattfinden.*

nuſitráukiu, -tráukiau, -tráukti *sich zurückziehen* von einem oder etwas. nuſitráukkis doppelt rfl.

nuſitruñpinu, -au, -inti u. -įti *sich verkürzen.*

nuſìtveriu, tvěriau, -tvérti *ergreifen, anfassen, Hand anlegen* (an die Arbeit). — lãzdą nuſitvěręs *einen Stock in der Hand.*

nuſiunčiù, -ſiunčiaũ, -ſiųſti *hinschicken.*

nuſivárginimas, -o, m. *die Strapazen.*

nuſìvelku, -vilkaũ, -viłkti (die Kleider) *ablegen.*

nuſkandinù, -dinaũ, -dìnti und -dįti *ertränken.*

nuſkęſtù, -ſkendaũ, -ſkęſti *versinken, ertrinken.*

nuſkriáudžiu, -iau, -ſkriáuſti 1) *plagen,* 2) *strafen.*

nuſkùrdėlis, -ė *zerlumpt.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

nuſlópſtu, nùſlopau, nuſlópti *ersticken* intr.
nuſmelkiù, -ſmelkiaũ, -ſmełkti *ersticken* trans.
nuſpáudžiu, -ſpáudziau, -ſpáuſti *unterdrücken.*
nuſprendìmas, -o, m. *die Schätzung.*
nuſpréndžiu, -ſpréndžiau, -ſpręſti *mit der Spanne messen; abschätzen.*
nuſtataũ. -ſtačiaũ, -ſtatýti *absetzen.*
nuſtóju, -ójau, -óti 1) *aufhören.* 2) n. kõ *einer Sache verlustig gehen, verlieren.*
nuſùndau (auch nuſùmdau, nuſiùmdau, nuſiùndau), -ſùndžiau, -ſùndyti *herunterhetzen.*
nušąlù, -šalaũ, -šálti *abfrieren, erfrieren.*
nušáuju, -šóviau, -šáuti *niederschießen, erschießen.*
nušóku, -au, -šókti *abspringen, entgleisen.*
nùteku, -ëjau, -ëti *sich wohin verheiraten.*
nutỹkęs, -uſi vom Winde gesagt: *still geworden, abgeflaut.*
nutìldau, -tìldžiau, -tìldyti *stillen, beruhigen.*
nutylù, -tilaũ, -tìlti *verstummen.*
nutįſtù, -tįſaũ, -tįſti *sich herunterdehnen, herabhangen.*
nutraukìmas, -o, m. *die Entwöhnung* von etwas.
nutrõtyju, -yjau, -yti *zu Tode quälen.*
nutunkù, -tukaũ, -tùkti *fett werden.*
nùtveriu, -tvĕriau, tvérti *ergreifen, erfassen, packen.*
nuvalaũ, -iaũ, -ýti *forträumen.*
nuvaldaũ, -džiaũ, -dýti *bändigen, beherrschen.*
nuvaraũ, -iaũ, -ýti 1) *hintreiben.* 2) *verscheuchen, vertreiben.*
nuvažiŭju, -važiavaũ, -važiŭti *hinfahren* intr.
nùvedu, -vedžiaũ, -vèſti *hinführen.* Rfl. nuſivèſti *für sich* oder *mit sich hinführen.*
nùveju, -vijaũ, -výti einen Strick *drehen, winden.*
nuvelkù, -vilkaũ, -vilkti *abschleppen.*
nùverčiu, -iaũ, -verſti *abwälzen.*
nùvežu, -vežiaũ, -vèžti *hinfahren* trans.
nuvindŭju, -avaũ, -ŭti *hinwinden.*
nuvóžiu, -vóžiau, -vóžti *abziehen* (den Hut).
nužãdinu, -inau, -inti und -įti *aufwecken.*
nužavinù, -vinaũ, -vìnti u. -įti *umbringen, töten, hinwegraffen.*
nužẽminu, -au, -inti und -įti *demütigen.*
nužengiù, -žengiaũ, -zeñgti *herab- oder hinabsteigen.*
nužiuriù, -ëjau, -ëti *hinblicken.*
nužudaũ, -džiaũ, -žudýti *töten.*
nužūvù, -žuvaũ, -žúti *umkommen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

nů und nůg Praeposit. c. Gen. *von.*
nůdaĩ, -ų̃, m. *das Gift.*
nůdėmė, -ės, f. *die Sünde.*
nůdìngas, -a *giftig.*
nůdingùmas, -o, m. *die Giftigkeit.*
nůgas, -à *nackt.* po nůgum danguõ̃ *unterfreiem Himmel.*
nųlàt und nůlataĩ Adv. *der Reihe nach, fortgesetzt, ununterbrochen.*
nůmaras, -o, m. *die Fallsucht.*
nũmas, -o, m. *der Zins.*
nůmonė, -ės, f. *die Annahme, der Wahn.*
nůprõlnai Adv. und nůprõlnas, -à Adj. *vergeblich.*
nůtaka, -os, f. *die Braut.*
nůviris, -io, m. *die Abkochung.*

## O

I. o *und, aber.* o ir *und auch* o tai *und zwar.*
II. o. Interj. *o!*
ogi verstärktes o *und.*
óbůlas, -o, m. *der Apfel.*
obůlẽlis, -io, m. *das Apfelbäumchen.*
obůlìnis, -ė *dem Apfel eigentümlich.*
októberis, -io, m. der Monat *Oktober.*
Olandìja, -os, f. *Holland.*
õpiumas, -o, m. (Frmdw.) *das Opium.*
óras, -o, m. *die Luft.* óro lulpaudìmas *der Luftdruck.*
orẽ, -ẽs, f. *das Pflügen.*
organìsmas, -o, m. (Frmdw.) *der Organismus.*
óšinu, -au, -inti u. -įti *ertönen lassen, widerhallen lassen.*
oškà, -õs, f. *die Ziege.*
ožỹs, óžio, m. *der Ziegenbock.*

## P

paáiškinu, -au, -inti u. -įti *klar machen, verdeutlichen.*
paallinù, -inaũ, -ìnti und -įti trans. *ermüden.*
paáugu, -au, -áugti *aufwachsen.*
paáukštinu, -inau, -inti und -įti *erhöhen.*
paaukůju, -avaũ, -ůti *opfern.*
pabaigà, -õs, f. *das Ende, der Schluß.*
pabaigiù, -baigiaũ, -baĩgti *beendigen.* Rfl. palibaĩgti *dem Ende nahe sein.*
pabandaũ, -džiaũ, -dýti *versuchen.*
pàbaru, -bariaũ, -bárti *schelten.*
pabĕgu, -bĕgau, -bĕgti *entfliehen, weglaufen.*
pabučiůju, -avaũ, -ůti *küssen.*
pabudavódinu, -inau, -inti und -įti *bauen lassen.*
pabudavóju, -ójau, -óti *erbauen.*
pabùdinu, -inau, -inti und -įti *aufwecken.*
pabúglu, -búgau, -búgti *in Schrecken geraten.*
pabundù, -budaũ, -bùlti *erwachen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

padabóju -ójau, -óti *aufpassen, auf etwas achten.*

padalyjù, -aũ, -ýti *verteilen.*

padángės, -ių, f. *der Raum unter dem Himmel, der Himmelsraum.*

padaraũ, -dariaũ, -darýti *machen.* kam gařbę padarýti einem eine Ehre *erweisen.* Rfl. paſidarýti 1) *für sich machen.* 2) *entstehen.*

padārymas, -o, m. *die Herstellung.*

pãdarynė, -ės, f. *das Gerät, die Vorrichtung.*

padáuginimas, -o, m. *die Vermehrung.*

padáugſinu, -inau, -inti und -įti *vermehren.*

padavìmas, -o, m. 1) *die Übergabe.* 2) *die Überlieferung, Mitteilung.*

pàdedu, -dėjau, dėti 1) *legen, hinlegen.* 2) *bei Seite legen.* 3) kám p. *einem helfen.*

padėjimas, -o, m. 1) *die Lage die* (körperliche) *Verfassung.* 2) *die Hilfe.*

pàderu, -ėjau, -ėti *taugen.*

padìdinimas, -o, m. *die Vergrößerung, Vermehrung.*

padìdinu, -inau, -inti und -įti *vergrößern.*

padìlginimas, -o, m. *die äußere Anreizung, der äußere* (auf die Nerven ausgeübte) *Reiz.*

padìlginu, -inau, -inti und -įti *anreizen, anspornen.*

padirbìmas, -o, m. 1) *die Herstellung.* 2) *die Fälschung.*

padìrbu, -dìrbau, -dìrbti 1) *arbeiten, herstellen.* 2) *nachmachen, fälschen.*

padìrginu, -inau, -inti und -įti *in Unordnung bringen, anstoßen.*

padỹvyju, -yjau, -yti *verdenken, übel nehmen.*

padõnas (dialekt. für padũnas), -o, m. *der Untertan.*

padovanóju, -ójau, -óti *schenken.*

padriútinu, -inau, -inti und -įti *befestigen, fest machen.*

padùrmai und padùrmu *mit Ungestüm, mit Sturm, mit stürmender Hand.*

padùſėlis, -io, m. *der Engbrüstige, Schwindsüchtige.* (dùſas und duſulỹs die Engbrüstigkeit.)

padůdu, -daviaũ, -důti *übergeben.* į kiėnõ vãlę p. jmds. Willkür *überlassen.*

padũnas, -o, m. *der Untertan.*

padžiúſtu, -džiúvau, -džiúti *verdorren.*

paeìliumis Adv. *Reihe für Reihe.*

pàeinu, -ėjaũ, -eìti *gehen, seines Weges gehen.*

pagadinù, -aũ, -ìnti und -įti *übel zurichten.*

pàgailiu, -ėjau, -ėti *Erbarmen haben.*

pagał Praepos. c. Accus. 1) *nach, gemäß, zufolge.* 2) *nach* vom Range.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

pagálba, -os, f. *die Hilfe.*
pagalějimas, -o, m. *das Können, die Leistungsfähigkeit, das Vermögen.*
pagaliõs Adv. *zuletzt.*
pagalỹs, pãgalio, m. *der Knüttel, das Scheit.*
pagárbinimas, -o, m. *die Ehrung.*
pagárbinu, -inau, -inti u. -įti *ehren.*
pagatãvyjimas, -o, m. *die Anfertigung, Fertigstellung.*
pagatãvyju, -yjau, -yti *bereit machen, fertig machen fertigen.* Rfl. paĩgatãvyju *mache mich bereit.*
pagáunu, -gavaũ, -gáuti c. Inf. 1) *zu fassen bekommen, ergreifen.* 2) *anfangen.*
pagélba, -os, f. = pagálba *die Hilfe.*
pageltęs, -uĩ (Part. Aor. von gelĩtù, geltaũ, gelĩti gelb werden) *gelblich geworden.*
pagendù, -gedaũ, -gèlĩti *in Unordnung geraten.* pagẽdę viduriaĩ *verdorbener Magen, hranke Därme.*
pagĕrauju, -avaũ, -auti *gutheißen, genehmigen.*
pagẽrinu, -inau, -inti und -įti *verbessern.*
pagiėžà, -õs, f. *die Rache.*
pagimdaũ, -gimdžiaũ, -gimdýti *gebären.*
pagýrimas, -o, m. *das Lob.*
pagiriójąs (-ūjąs), -anti *verkatert.*
pagirỹs, pãgirio, m. *der Waldrand, Waldsaum.*
pàgiriu, -gýriau, -gìrti *rühmen.*
pagõnas, -o, m. *der Heide.*
pagraudenù, -aũ, -énti u. -ęti *ermahnen.*
pàgriėbiù, -griėbiaũ, -griẽbti *ergreifen, rauben, erbeuten.*
pagrúdęs, -uĩ *gerührt, zerknirscht* (zu grúdžiu ich stampfe, graudùs rührend).
paguldaũ, -guldžiaũ, -guldýti *hinlegen, betten.*
paguñdymas, -o, m. *die Versuchung.*
paĩkas, -à, *dumm, töricht.*
pa-ilĩtù, -ilĩaũ, -ilĩti *müde werden.* pailĩęs *ermüdet.*
pà-imu, -ėmiaũ, -iẽmti *nehmen, wegnehmen.*
paĩšas, -o, m. *der Ruß, der Rußflecken.*
paĩšinas, -à *voll Ruß, russig.*
paiškãdyju, -au, -yti *beschädigen.*
pajautìmas, -o, m. *das Gefühl, die Empfindung, Wahrnehmung.*
pajiėgà, -õs, f. *die Kraft.*
pajiėgùs, -ì (eig. *vermögend;* daher) *kräftig, stark.*
pajùdinu, -dinau, -dinti u. -dįti *in Bewegung setzen.*
pajunkìmas, -o, m. *die Gewohnheit, der herkömmliche Brauch.*
pajuntù, -jutaũ, -jùlĩti *gewahr werden.*
pajúrės, -ių, f. *das Meeresufer.*
pakajìngas, -a 1) *friedfertig.* 2) *zufrieden.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

pakãjus, -aus, m. *der Friede.* į pakãjų dũtis *sich zufrieden geben.* pakãjaus padãrymas *der Friedensschluß.*

pakałnė, -ės, f. 1) *das Tal.* ãšarų pakałnė *das Tränental, die Tränenwelt.* 2) *die Niederung.*

pakamóre, -ės, m. *der Kämmerer,* Aufseher auf einem Gut.

pakamp̃ė, -ės, f. *der Winkel.*

pakañka, -kãko, -kàkti *genügen.*

pàkariu, -kóriau, -kárti *aufhängen.*

pàkaſu, -kaſiaũ, -kàſti *vergraben.*

pakavóju, -ójau, -óti *aufbewahren.*

pakelẽ und pákeliuĩ adverbiale Lokative *unterwegs.*

pàkeliu, -kĕliau, -kélti 1) *aufheben, erheben.* 2) *ertragen.* 3) *erhöhen, steigern.*

pàkenčiu, -kentějau, -kentěti 1) *aushalten.* 2) kám *Geduld haben mit jmdm.*

pàkertu, -kirtaũ, -kiřſti *abhauen.*

pakylù, -kilaũ, -kìlti *sich erheben, entstehen.*

pakinkaũ, -iaũ, -ýti *anspannen.*

pàkišu, -aũ, -kìšti *zustecken,* priĕžaſtį p. priĕ kõ *Anlaß geben wozu.*

pakláuſdinu, -inau, -inti u. -įti *fragen lassen.*

paklauſinĕju, -ĕjau, -ĕti *befragen.*

pakláuſiu, -kláuſiau, -kláuſti *fragen.* Rfl. dasselbe.

pakluſnùmas, -o, m. *der Gehorsam.*

pakója, -os und pakóje, -ės, f. 1) *der Fußschemel.* 2) *der Sockel.*

pakõl und pakõl ne *bis, so lange noch.*

pakoravójimas, -o, m. *die Bestrafung.*

pakoravóju, -ójau, -óti *bestrafen.*

pakraštỹs, pãkraščio, m. *das Ufer.*

pakukũju, -avaũ, -ũti *kuckuck rufen.*

Pakuliĕnė, -ės, f. *Frau Pakuls.*

pãkulos, -ų, f. *Werg, grobe Heede.*

pakuriù, -kúriau, -kùrti 1) *heizen,* 2) *bauen.*

pakùſinu, -inau, -inti und -įti *aufreizen.*

pàkviečiu, -kviečiaũ, -kviĕſti *einladen.*

pakviėtìmas, -o, m. *die Einladung.*

palãbinu, -inau, -inti und -įti *grüßen.*

paláidoju, -ojau, -oti *begraben, bestatten.*

palaikaũ, -iaũ, -ýti 1) *halten.* per niĕką p. *für nichts halten.* 2) *behalten.*

paláima, -os, f. *das Glück, das Wohlergehen.*

palakinù, -inaũ, -ìnti und -įti *fliegen machen, sprengen.*

paláukiu, -láukiau, -láukti *warten.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

pãlei S. 127, Z. 8 aus Kudirka: Praepos. c. Akk. *entlang.*

paléidžiu, -léidau, -léiĩti 1) *loslassen, entlassen; sich entleeren lassen.* 2) žìnę p. eine Bekanntmachung *ergehen lassen,* überh. *bekannt machen.* — šūvį p. *einen Schuß abfeuern.*

paleiĩtuvỹĩtė, -ės, f. *die Liederlichkeit.*

pàlekiu, -lėkiaũ, -lẽkti *wegfliegen.*

palengvà Adv. *nach und nach, sacht.*

paleñgvinu, -inau, -inti u. -įti *erleichtern.*

paliáuju, -lióviau, -liáuti *aufhören.* c. Part.: palióve mùšęs *er hörte auf zu schlagen.*

palýčia, -ios, f. *das Streichbrett* am Pfluge.

palýdžiu, -lydėjau, -lydėti *begleiten.*

paliėkù, -likaũ, -lìkti 1) *lassen, verlassen, zurücklassen, hinterlassen.* 2) *zurückbleiben.*

paliėpìmas, -o, m. *der Befehl.*

paliėpiù, -liėpiaũ, -liẽpti *befehlen.*

palìnkĩminu, -inau, -inti u. -įti *fröhlich machen, trösten.*

paliovà, -õs, f. *das Aufhören.* be paliovõs *unaufhörlich.*

palõčius (oder paliõčius), -iaus, m. *der Palast.*

palùdiėniai, -ių, m. *die Vesperzeit.*

palúkanos, -ų, f. *die Zinsen.*

palukėju, -ėjau, -ėti *warten.*

palúžtu, -lúžau, -lúžti intr. *brechen, zerbrechen.*

pamatà, -õs, f. und pãmatas, -o, m. *das Fundament.*

pamataũ, -mačiaũ, -matýti *sehen, erblicken, gewahr werden.*

pamatūju, -matavaũ, -matūti *messen.*

pamažėliù Adv. *ganz allmählich.*

pamažì und pamažù Adv. *allmählich, nach und nach, sacht.*

pamãžinu, -inau, -inti und -įti *verkleinern, verringern.*

paměgĩtu, -měgau, -měgti 1) *wohlgefallen.* 2) kůmì *an etwas Wohlgefallen haben.* Rfl. in letzterer Bed.

pamelūju, -melavaũ, -melūti *lügen.*

pàmenu, -minėjau, -minėti 1) *erwähnen.* 2) intr. *sich erinnern.*

pamérkiu, -mérkiau, -mérkti *einen Wink geben.*

pàmetu, -mečiaũ, -mèĩti 1) *abwerfen, hinwerfen,* 2) *verlieren.*

pamýliu, -ėjau, -ėti 1) *liebgewinnen.* 2) *bewirten, versorgen.*

paminėjimas, -o, m. *die Erwähnung.*

pamiñklas, -o, m. 1) *das Denkmal,* 2) *das Andenken.*

pamirkaũ, -iaũ, -ýti *einweichen, eintauchen.*

pamirštù, -miršaũ, -miřšti *vergessen.*

pamìĩlyju, -mìĩlyjau, -mìĩlyti *denken.* Rfl. paĩmìĩlyti kõ

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

und ant kõ *sich auf etwas besinnen, an etwas denken.*
pamokinù, -inaũ, -ìnti und -įti *belehren.*
pamókĺlas, -o, m. *die Belehrung, der Unterricht.*
panaktì Adv. *allnächtlich, Nacht für Nacht.*
panašùs, -ì ant kõ *ähnlich.*
pãnedėlis, -io, m. *der Montag.*
pànešu, -iaũ, -nèšti *forttragen, entführen.*
paniẽkinimas, -o, m. *die Verachtung, Mißachtung.*
paniẽkinu, -inau, -inti und -įti *verachten.*
[panóriu], panorėjau, -éti *wollen, begehren.*
panúĺtu, -núdau, -núĺti kõ *sich wonach gelüsten lassen.*
papãĺakoju, -ojau, -oti *erzählen.*
papeikiù, -peikiaũ, -peìkti *tadeln, schmähen.*
pãpykis, -io, m. *der Zorn.*
papykĺtù, -pykaũ, -pỹkti *zornig werden.*
papìldau, -džiau, -yti *anfüllen, erfüllen.*
papiròĺas, -o, m. *die Cigarette.*
papjáuju, -pjóviau, -pjáuti *abschlachten.*
paplaišinù, -inaũ, -ìnti und -įti *sprengen* (trans.).
pàplaku, -iaũ, -plàkti *schlagen, peitschen.*
paplókščias, -à *abgeplattet.*
paprantù, -prataũ, -pràĺti *gewohnt werden.* paprãtęs, -uĺi *gewohnt.*
papraĺtaĩ Adv. *gewöhnlich.*
pàpraĺtas, -à *gewohnt.* tai kõ papraĺtà *das ist jmds. Gewohnheit.*
paprašaũ, -iaũ, -ýti *auffordern, bitten, zu Gaste laden.*
paprotỹs, pãpročio, m. *die Gewohnheit.*
papróvyju, -yjau, -yti mit dem Nötigen *versehen.*
papučiù, -pūčiaũ, -pūĺti *aufblasen.*
paragáuju, -avaũ, -áuti *kosten, schmecken.*
parãginu, -inau, -inti und -įti *ermahnen, nötigen* (z. B. zum Essen).
pãrakas, -o, m. *das Schießpulver.*
paramĺtaũ, -ramĺčiaũ, -ramĺtýti *stützen.*
parankùs, -ì *handlich, bequem.*
parapìja, -os, f. *das Kirchspiel.*
parašaũ, -iaũ, -ýti *schreiben, aufschreiben.*
parãšyms, -o, m. *die Aufzeichnung, Schätzung.*
paraudonūju, -avaũ, -ūti *sich rot färben.*
parbėgu, -bėgau, -bėgti 1) *nach Hause laufen.* 2) *eintreffen.*
parčiūžiù, -iaũ, -ūžti *im Schlitten nach Hause fahren.*
pardavẽjas, -o, m. *der Verkäufer.*
pardavìmas, -o, m. *der Verkauf.*
pardavinėjimas, -o, m. *der Kleinhandel.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

pardavinėju, -ėjau, -ėti trans. *Handel treiben, womit handeln.*

pardůdu, -daviaũ, -důti *verkaufen.*

pareigà, -os, f. *die Pflicht.*

pareinù, -ėjaũ, -eĩti 1) *heimkommen.* 2) *kommen.*

parenkù, -rinkaũ, -riñkti *erwählen.*

pargabenù, -gabenaũ, -gabénti *nach Hause bringen, heimbringen.*

pargrąžìndinu, -inau, -inti und -įti *nach Hause kommen lassen.*

pargráuju, -gróviau, -gráuti *zerstören.*

pargrįžtù, -grįžaũ, -grįžti *heimkehren.*

pargriūvìmas, -o, m. *der Einsturz.*

pargriūvù, -griuvaũ, -griúti intr. *einstürzen.*

parguijù, -guijaũ, -gùiti *nach Hause jagen.*

parinkìmas, -o, m. *die Auslese, Auswahl.*

Parýzas, -o, m. *Paris.*

parizeũšias, (paryzėũšias) -io, m. *der Pharisäer.*

Paryzìškis, -io, m. *der Pariser.*

parkeliáuju, -keliavaũ, -keliáuti 1) *heimziehen, heimreisen.* 2) *hingelangen.*

parkviėčiu, -iaũ, -iėĩti *einladen.*

parlamentiėrs, -o, m. *der Parlamentär.*

parléidžiu, -iau, -léiĩti *nach Hause entlassen.* žìnę p. eine Nachricht nach Hause *gelangen lassen.*

pàrlekiu, -lėkiaũ, -lėkti *heimfliegen.*

pàrmetu, -mečiaũ, -mèĩti *zu Boden werfen.*

parnešu, -nešiaũ, -nèšti *nach Hause bringen.*

paróda, -os, f. *die Ausstellung.*

paródau, -ródžiau, -ródýti *zeigen.*

parpučiù, -pūčiaũ, -pūĩti *um- oder niederblasen.*

parpůlu, -půliau, -pùlti *umfallen, niederfallen.*

parĩamdaũ, -ĩamdžiaũ, -ĩamdýti *vermieten.* Rfl. parĩiĩamdýti *sich vermieten.*

parĩigabenù s. pargabenù.

parĩigáunu, -gavaũ, -gáuti *heimgelangen* (mit einem Schiff unter Schwierigkeiten).

parĩikãkinu, -au, -inti und -įti *sich heimbegeben.*

parĩiklaupiù, -iaũ, -klaũpti *niederknieen.*

parĩìkvėčiu, -kvėčiaũ, -kvėĩti *zu sich einladen.*

parĩinėšu s. pàrnešu.

parĩiĩamdaũ s. parĩamdaũ.

parĩiunčiù, -iaũ, -ĩiūĩti *heimschicken.*

parĩìvežu s. pàrvežu.

paršas, -o, m. *der Borg* (Schwein).

paršaukiù, -iaũ, -šaũkti *heimberufen.*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

paršùkas, -o, m. *das Ferkel.*
parúpinu, -au, -inti und -įti *besorgen, beschaffen.*
parvažiŭju, -važiavaũ, -važiŭti *heimfahren, nach Hause fahren.* (intr.)
pàrvedu, -vedžiaũ, -vèlti *heimführen.*
parverčiù, -iaũ, -verĩlti trans. *umstürzen, zu Boden stürzen, niederwerfen.*
pàrvežu, -vežaũ, -vèžti transit. *heimfahren, nach Hause befördern, heimbringen.* Rfl. parlivèšti *etwas für sich nach Hause schaffen.*
pas Praeposit. c. Accus *zu, bei.*
pãlaka, -os, f. *die Erzählung, das Märchen, die Fabel.*
palakaũ, -lakiaũ, -lakýti *sagen, ansagen.*
pãlakojimas, -o, m. *die Mitteilung, Angabe.*
pãlakoju, -ojau, -oti *erzählen.* Rfl. pãlakotis *sich etwas erzählen.*
paláulė, -ės, f. und paláulis, -io, m. *die Welt.*
palĕju, -au, -lĕti *aussäen.*
palekà, -õs, f. *die Folge.*
palekìmas, -o, m. *die Nachfolge.*
palekmẽ, -ẽs, f. *die Folge.*
pàleku, -lekiaũ, -lèkti trans. *nachfolgen.*
palėlỹs, pãlėlio, m. *Aussaat, Beisaat* nebst einem Stück Acker als Teil des Lohns.
palęltu, -lenaũ, -lęlti *alt werden, altern.*
paliáukštinimas, -o, m. *die Überhebung, der Stolz.*
paliáukštinu, -inau, -inti u. -įti *sich erhöhen.*
palibaidaũ, -dziaũ, -dýti *entfliehen.*
palìbaigiù, -baigiaũ, -baĩgti *zu Ende gehen, aufhören.* — palibaĩgęs, -uli 1) *zu Ende gegangen.* 2) *erschöpft.*
palibijaũ, -ójau, -óti *sich fürchten.*
palibódžiu, -bódžiau oder -bodĕjau, -bólti oder -bodĕti *sich ekeln.*
palibučiŭju, -čiavaũ, -ŭti *sich* (mit jmdm.) *küssen.*
paličýplinu, -inau, -inti u. -įti *pfeifen (piepen)* oder *ziepen lassen.*
palidabóju, -ójau, -óti *aufmerken, aufmerksam sein.*
palidaraũ, -iaũ, -ýti intr. *ausmachen, sich ergeben, sich bilden, entstehen, werden, ergehen.*
palidarýdinu, -inau, -inti und -įti *sich etwas machen lassen.*
palidáuglinu, -inau, -inti und -įti *sich vermehren.*
palìdedu, -dĕjau, -dĕti 1) *sich* oder *für sich hinlegen.* 2) *ersterben.*
palìdegu, -degiaũ, -dègti *sich etwas* (z. B. die Pfeife) *anzünden.*
palidẽkavoju, -ojau, -oti *sich bedanken.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

paſidìdinu, -au, -inti und -įti *sich vergrößern.*

paſididžiãvimas, -o, m. *die Überhebung.*

paſididžiŭju, -avaũ, -ŭti *sich überheben.*

paſidriútinu, -inau, -inti und -įti *sich befestigen, sich verschanzen.*

paſidŭdu, -daviaũ, -dŭti 1) *sich ergeben, sich in die Hände jmds. geben.* 2) ant kõ p. *sich auf etwas einlassen.* 3) *sich wohin begeben.* 4) į pakãjų *sich zufrieden geben.*

paſìdžiaugiu, -iaũ, -džiaũgti *sich freuen.*

paſiĕkiu, -iau, -ſiĕkti *erreichen, ergreifen, schädigen.*

paſielgiù, -iaũ, -ełgti *sich betragen, sich verhalten.*

paſigailĕjimas, -o, m. *das Mitleid.*

paſigailiù, -ĕjau, -ĕti kõ mit jmdm. *Mitleid haben.*

paſigatãvyju s. pagatãvyju.

paſigáunu, -gavaũ, -gáuti *sich irgendwohin durcharbeiten, durch Bemühung wohin gelangen.*

paſigendù -gedaũ, -gèſti kõ *etwas vermissen.*

paſìgeriu, -gĕriau, -gérti *sich satt trinken,* auch: *sich betrinken.*

paſigýre s. pàgiriu.

paſiilſiù, paſiilſĕjau, paſiilſĕti *ausruhen.*

paſìimu, -ėmiaũ, -iẽmti *sich* (Dat.) *nehmen.*

paſijùdinu, -inau, -inti und -įti *sich rühren, sich von der Stelle bewegen.*

paſikãkinu, -inau, -inti und -įti *sich begnügen.*

paſikalbĕjimas, -o, m. *das Gespräch, die Unterredung.*

paſìkalbu, -ĕjau, -ĕti *sich unterreden, sich unterhalten.*

paſikankinù, -aũ, -ìnti und -įti *leiden.*

paſìkeliu, -kĕliau, -kélti *sich erheben, aufbrechen.*

paſikiſſt s. pàkertu.

paſiklauſinĕju, -ĕjau, -ĕti *sich erkundigen.*

paſikláuſiu s. pakláuſiu.

paſiklõnioju, -au, -oti *sich verbeugen.*

paſikóręs s. pákariu.

paſikviĕſt s. pàkviĕčiu.

paſilaìkymas, -o, m. *das Verhältnis, die Beziehung.*

paſiléidėlis, -io, m. *liederlicher Mensch.*

paſilenkiù, -iaũ, -leñkti *sich beugen, sich bücken.*

paſiliáuju, -lióviau, -liáuti *aufhören, zu Ende gehen.*

paſiliĕčavóju, -ójau, -óti *sich anbefehlen.*

paſiliĕkù, -likaũ, -lìkti *bleiben.*

paſilìnkſminu, -inau, -inti u. -įti *sich vergnügen.*

paſìlpnyju, -yjau, -yti *schwächen.*

paſimėgìmas, -o, m. *das Wohlgefallen, das Behagen.*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

paſimirìmas, -o, m. *das Abscheiden, der Tod.*

paſimìrštu, -miriaũ, -miſ̃ti *absterben, verscheiden.*

paſimìſlyju s. pamìſlyju.

paſinaudóju, -ójau, -óti *benutzen.*

paſìnešu, -iaũ, -nèšti *für sich forttragen.*

paſipažįſtu, -žinaũ, -žìnti und -žįti 1) *sich bekannt machen;* mit etw.: ſu kůmì. 2) *bekannt sein.*

paſipìktinu, -inau, -inti u. -įti *schlecht werden.*

paſipriẽšyjimas, -o, m. *der Widerstand.*

paſipriẽšyju, -au, -yti *sich widersetzen.*

paſiprocevóju, -ójau, -óti *sich bemühen.*

paſiprývyju, -yjau, -yti *instand setzen.*

paſìpučiu, -pūčiaũ, -pūſti *sich aufblasen.*

paſipùrtinu, -inau, -inti u. -įti *sich schütteln, sich rühren, tätig sein.*

paſirašaũ, -iaũ, -ýti *unterschreiben.*

paſirašýdinu, -inau, -inti u. -įti *sich aufschreiben (schätzen) lassen.*

paſirėdaũ, -rėdžiaũ, -rėdýti *sich schmücken.*

paſiródau, -ródžiau, -ródyti *sich zeigen, erscheinen, auftreten.*

paſirúpinu, -inau, -įti *sich verschaffen.*

paſiſaugóju, -ójau, -óti nů kõ *sich hüten vor etwas, sich in acht nehmen.*

paſiſãvinimas, -o, m. *die Aneignung, Besitzergreifung, der Besitz.*

paſiſẽdu, -ſẽdau, -ſẽſti *sich hinsetzen.*

paſiſẽju, -ſẽjau, -ſẽti *für sich aussäen.*

paſìſeka, -ſeke, -ſèkti *gelingen.*

paſiſiúlau, -iau, -yti *sich erbieten.*

paſiſkaitaũ, -ſkaičiaũ, -ſkaitýti 1) *für sich lesen.* 2) *beten.*

paſiſkerdžiù, -ſkerdžiaũ, -ſkeſ̃ti *für sich schlachten.*

paſiſkùbinimas, -o, m. *die Eile.*

paſìſlepiu, -ſlėpiaũ, -ſlẽpti *sich verstecken.*

paſiſótinu, -au, -inti und -įti *sich sättigen.*

paſiſtãtęs s. paſtataũ.

paſiſtóju, -ſtójau, -ſtóti *sich stellen.*

paſišełptu s. pašelpiù.

paſišiáuš, -ė, -šiáušti *sich sträuben* (von den Haaren). paſišiáušęs *mit gesträubtem Haar.*

paſišìldau, -džiau, -dyti *erwärmen, heizen.*

paſišìldymas, -o, m. *die Erwärmung* (des eigenen Körpers).

paſitáikau, -iau, -yti *sich fügen, herhalten.*

paſitaiſaũ, -iaũ, -ýti *sich fertig machen, sich anschicken.*

paſitiẽšyju, -yjau, -yti 1) *sich laben.* 2) *sich rächen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

paſituriįs, -inti *ein (e) Besitzender, -e.*
paſitvìrtinu, -inau, -inti und -įti *sich befestigen.*
paſiúlau, -iau, -yti *anbieten.*
paſiuntinỹs, pãſiuntinio, m. 1) *der Gesandte.* 2) *der Missionar.*
paſiuntinỹſtė, -ės, f. *die Sendung.*
paſiùrvinu, -inau, -inti und -įti *sich hinabwühlen.*
paſiūvù, -ſiuvaũ, -ſiúti *nähen.*
paſivadìndinu, -inau, -inti und -įti *zu sich rufen lassen.*
paſivadinù s. pavadinù.
paſivaikštinėju, -ėjau, -ėti *sich etwas ergehen, spazieren.*
paſiválgau, -iau, -yti *essen.*
paſivẽlinu, -au, -inti und -įti *sich verspäten.*
paſiverčiù, -verčiaũ, -veřſti į ką̃ *sich in etwas verwandeln.*
paſižadù s. pàžadu.
paſižẽminimas, -o, m. *die Demut.*
paſižẽminu, -inau, -inti und -įti *sich erniedrigen.*
paſižeñklinu, -inau, -inti und -įti *für sich etwas bezeichnen.*
paſìžiuriu, ėjau, -ėti *sich ansehen.*
paſkaitaũ, -ſkaičiaũ, -ſkaitýti *verlesen.*
paſkálba, -os, f. *übles Gerücht, böser Leumund.*
paſkiaũ und paſkiaũs Adv. *zuletzt, später.*
paſkiáuſias (-is), -ia *letzter, -e.*
pàſkiriu, -ſkýriau, -ſkìrti *erwählen, bestimmen.*
paſkùbinimas, -o, m. *die Beschleunigung.*
paſkučiáus Adv. *zuletzt.*
paſkučiáuſias (-is), -ia, *letzter, -e,* paſkučiųj paſkučiáuſias *der allerletzte.*
paſkuĩ und pãſkui Adv. *darnach, darauf, späterhin.*
paſkutìnis, -ė *letzter, -e.*
páſlas, -o, m. *der Bote, Abgesandte.*
pàſlepiu, -ſlėpiaũ, -ſlẽpti *verbergen.*
paſlėptinẽ, -ẽs, f. *das Geheimnis.*
paſmãginu, -inau, -inti und -įti *beleben.*
pàſmagiu, -ſmogiaũ, -ſmõgti *wegschleudern.*
paſótinu, -inau, -inti und -įti *sättigen.*
paſtarnõkas, -o, m. *Pastinak.*
paſtataũ, -ſtačiaũ, -ſtatýti *hinstellen, aufstellen.* Rfl. paſiſtatýti *sich* oder *für sich aufstellen, hinstellen.*
pãſtininkauju, -avaũ, -áuti *fasten.*
paſtirſtù, -ſtiraũ, -ſtìrti *starr werden.* paſtìrįs, -uſi *starr.*
pãſtninkai, -ų, m. *das Fasten.*
paſtógis, -io, m. *die Unterkunft.*
paſtójimas, -o, m. *die Entstehung.*
paſtóju, -ójau, -óti 1) *werden.* 2) kẽlią paſtóti *den Weg verstellen* oder *vertreten.*
paſtùrkojė, -ės, f. *der Hinterfuß.*
pàſuku, -ſukaũ, -ſùkti 1) *drehen.* 2) *erwürgen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

paĺvéikinimas, -o, m. *der Gruß.*
paĺvéikinu, -inau, -inti und -įti *begrüßen.*
paĺveikĺtù, -ĺveikaũ, -ĺveĩkti *genesen.*
pãšalas, -o, m. *der Frost.*
pašalìnis, -ė *an der Seite befindlich, unnütz, überflüssig.*
pašalỹs, pãšalio, m. *der Winkel, Schlupfwinkel.*
pãšaras, -o, m. *das Futter.*
pašarvótas, -a *geharnischt* (šárvas *der Harnisch).*
pašaukìmas, -o, m. *der Ruf, Aufruf, die Aufforderung.*
pašaukiù, -iaũ, -šaũkti *aufrufen.*
pašelpiù, -šelpiaũ, -šełpti trans. *helfen, unterstützen, fördern.* Rfl. paĺišełpti *seine Zwecke fördern.*
pašliũdnei und pašliũniai Adv. *schräg.*
pašóku, -sókau, -šókti *aufspringen.*
pašpiėliũju, -liavaũ, -liũti *aufspielen.*
pãšukos, -ų, f. *feine Heede.*
pašveičiù, -iaũ, -šveĩĺti *schmücken.*
pašveitalaĩ, -ų, m. *der Schmuck,* mit dem man sich putzt.
pat *unmittelbar.* priė pat rubežiaus *unmittelbar an der Grenze.* tõks pat *ebenso.* s. auch pàts.
pataiĺaũ, -taiĺiaũ, -taiĺýti *machen, zurecht machen, herstellen.* Rfl. paĺitaiĺýt *für sich machen.*
pataĩĺymas, -o, m. *die Ausbesserung.*
pãtalas, -o, m. *das Bett.*
pateikáuju, -avaũ, -áuti *müßig gehen, feiern.*
pateikiù, -iaũ, -teĩkti *müßig gehen.*
pateñka, -tẽko, -tèkti 1) *sich erstrecken, währen.* 2) *hinreichen, genügen.* 3) *hingelangen.*
patýčios. -ių, f. *Widerspenstigkeit, Trotz.* ant patýčių darýti *einem etw. zum Possen, zum Trotz tun.*
patinkù, -tikaũ, -tìkti *wohlgefallen.*
patyriù, -týriau, -tìrti *erfahren.*
patogùs, -ì, patõgu *anständig, herrlich.*
patráukiu, -iau, -tráukti trans. *fortbewegen, fortziehen.*
patrõtyju, -yjau, -yti trans. *verlieren, zu Grunde richten.*
patrúkĺtu, -trúkau, -trúkti intrans. *reißen, brechen.*
pàts, patì *selbst.* Als Substantiv: *Ehemann, Ehefrau.* tas pàts, ta patì, tas pat, *der-, die-, dasselbe.*
patvìrtinu, -inau, -inti und -įti *bestätigen.*
patvorỹs, pãtvorio, m. *der Raum am Zaun entlang.*
paukštẽlis, -io, m. *das Vöglein.*
paũkštis, -čio, m. *der Vogel* (auch *das frei lebende Tier).*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

pa-upỹs, G. pã-upio, m. *das Flußufer.*
paũtas, -o, m. *das Ei.*
pavadinù, -dinaũ, -dìnti u. -dįti 1) *rufen, berufen.* Rfl. paſivadìnti *zu sich rufen.* — 2) *benennen.*
pàvagiu, -vogiaũ, -võgti *fortstehlen.*
paválgau, -iau, -yti *essen.*
pavalgydinù, -aũ, -ìnti und -įti trans. *speisen, sättigen.*
pàvapu, -ĕjau, -ĕti *durchschwatzen.*
pavaraũ, -iaũ, -ýti *vertreiben.*
pavãrymas, -o, m. *die Vertreibung.*
pavargſtù, -vargaũ, -vaſgti 1) *in Armut und Elend geraten.* 2) *ermüden* intr.
pavãſaris, -io, m. *der Frühling.*
pavažiũju, -iavaũ, -ũti intr. zu Wagen *von der Stelle kommen.*
pavéikſlas, -o, m. 1) *das Abbild.* 2) *Beispiel.* 3) *Vorbild*
pàveju, -vijaũ, -výti *einholen.*
pavẽlyjimas, -o, m. *die Erlaubnis, Genehmigung.*
pavẽlyju, -yjau, -yti *erlauben, bewilligen.*
pavelkù, -vilkaũ, -vilkti *ziehen.*
paverčiù, -iaũ, -veſſti *verwandeln.* ką po ſavimì paveſſti einen sich *unterwerfen.*
pavertìmas, -o, m. *der Zwang.*
pàvežu, -vežiaũ, -vèžti trans. zu Wagen *fortschaffen.*
pavìdalas, -o, m. *die Gestalt.*
pavỹdas, -o, m. *der Neid.*
pavýdžiu, -dĕjau, -dĕti kám ką *beneiden.*
paviẽryju, -au, -yti *anvertrauen.*
paviſſtù, -virtaũ, -viſſti *sich verwandeln, zu etwas werden.*
paviršutìnis, -ė *äußerlich.*
pavýſtu, -výtau, -výſti *verwelken.*
pavitavóju und pavitóju, -ójau, -óti *bewirten.*
pavyzdỹs, pãvyzdžio, m. *das Beispiel.*
pavojìngas, -a *gefährlich.*
pavõjus, -aus, m. *die Gefahr.*
pavŭſtau, -ŭſčiau, -ŭſtyti = paŭſtau 1) *riechen* trans. 2) *schnupfen.*
pažadĕjimas, -o, m. *das Versprechen, die Versprechung.*
pàžadu, -žadĕjau, -žadĕti *versprechen,* auch Refl. paſìžadu.
pažáras (pažiáras), -o, m. *heller Schein am Himmel.*
pažebóju, -ójau, -óti *zäumen.*
pažẽminimas, -o, m. *die Erniedrigung.*
pažẽminu, -inau, -inti und -įti *erniedrigen.*
pažeñklinimas, -o, m. *die Bezeichnung, das Zeichen.*
pažỹčyju, -yjau, -yti *leihen, ein Darlehn geben* oder auch *nehmen.*
pažymỹs, pãžymio, m. *das Abzeichen.*
pažintìs, -iẽs, f. *die Kenntnis, das Wissen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

pažįſtams, -a *ein(e) Bekannter, -e.*
pažįſtu, -žinaũ, -žìnti und -žįti *kennen, erkennen.*
pàžiuriu, -žiurėjau, -žiurėti *ansehen, sich etwas ansehen, beschauen, betrachten, blicken.*
pàžvengiu, -žvengiau, -žvéngti *loswiehern.*
pečénka, -os, f. *der Braten.*
pẽčius, -iaus, m. *der Backofen.*
pẽčšlūtė, -ės, f. *der Ofenbesen.*
pėdà, -õs, f. 1) *die Fußtapfe,* 2) *der Fuß* als Maß.
peikiù, -iaũ, -peikti *tadeln.*
peĩlis, -io, m. *das Messer.*
peklà, pẽklos, f. *die Hölle.*
pelaĩ, -ų̃, m. *die Spreu.*
pelẽ, -ẽs, f. *die Maus.*
pelėda, -os, f. *die Eule.*
pelenaĩ, -ų̃, m. *die Asche.*
pelenùtė, -ės, f. *Aschenbrödel.*
pelenūtas, -a *voll Asche.*
pełnas, -o, m. *der Verdienst.*
pelnaũ, -iaũ, -ýti *verdienen, erwerben.*
pełnymas, -o, m. *das Verdienst.*
pẽnas, -o, m. *die Nahrung.*
penkesdẽšimt *fünfzig.*
penkì, peñkios *fünf.*
penkiólika *fünfzehn.*
peñktas, -à *fünfter, -e.*
pentìnas, -o, m. *der Sporn.*
penù, -ėjau, -ėti 1) *nähren.* 2) *mästen.*
per Praepos. m. d. Akkus. 1) *durch* von Ort, Zeit und Mittel. Besond. Wendungen: per tìltą eĩti *über* die Brücke gehen. per ùpę *über* den Fluß. per ſiėną *an* der Wand. per diẽną, mẽtą den Tag, das Jahr *über.* per keliàs ſėkuñdas *in* einigen Sekunden. per niėką *zu* nichts. ką̃ per aũlį mùšti, ištìkti einem *an* die Ohren schlagen. 2) *als* oder *zu* etwas: per pãčę dūti *zur* Frau geben. parſiſamdýti per bérną sich *als* Knecht vermieten.
per Adv. 1) *zu, allzu.* per labaĩ *allzusehr.* 2) bei kas: kas per *was für ein.* kas tai per ràkts *was ist das für ein* Schlüssel.
péráukštas, -à *zu hoch.*
pérdalyjù, -yjaũ, -dalýti *teilen.*
perdaũg Adv. *zu viel.*
perdẽm Adv. *durchweg.*
pérdideĩ Adv. *allzusehr.*
pérdirbìmas, -o, m. *das Durcharbeiten, die Fälschung.*
pérdirbu, -au, -dìrbti 1) *durcharbeiten.* 2) *nachmachen, fälschen.*
pérdỹvinas, -à *zu wunderbar.*
pérdumóju, -ójau, -óti *überdenken.*
péreinù, -ėjaũ, -eĩti 1) *übergehen, hinübergehen.* 2) ką̃ *über etwas hinweggehen.* 3) *durchschreiten.* 4) unpersönl: péreina *es geht über* (von einem Schmerz gesagt).
pérgabenù, -aũ, -énti *hindurchbefördern.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

pérgalėjimas, o, m. *der Sieg.*
pérgaliu, -galėjau, -ėti *überwinden, besiegen, siegen.*
pérguliù, -gulėjau, -guléti *die Nacht zubringen.*
periłgai Adv. *zu lange.*
périmù, -ėmiaũ, -imti *übermannen, ganz erfüllen.* pãpykis périma ką̃ der Zorn *erfüllt* einen.
pérjėškau, -ójau, -óti *durchsuchen, durchmustern.*
pérjėškójimas, -o, m. *die Untersuchung.*
pérkalbu, -ėjau, -ėti *überreden.*
pérkándu, -kándau, -kąlti *durchbeißen.*
pérkaľù, -kaľiaũ, -kàľti *durchgraben.*
pérkeičiù, keičiaũ, -keīľti *umgestalten, verändern.*
pérkeitìmas, -o, m. *die Umgestaltung, Umwandlung.*
pérkeliu, pérkėliau, pérkelti trans. 1) *übersetzen* (über ein Gewässer). 2) *einführen* (in ein Land).
pérkenčiù, -kenčiaũ, -kęlti (ein Leiden) *überstehen.*
pérklauľinėju, -ėjau, -ėti trans. *vernehmen* (Zeugen).
pérkrataũ, -čiaũ, -týti *durchsuchen, erforschen.*
perkù, pirkaũ, pirkti *kaufen.*
perkúnas, -o, m. *der Donner.*
Perkúnas (Perkúns), -o, m. *Perkunas, der Donnergott.*
perkúnija, -os, f. *das Gewitter.*
perlà, perlos, f. *die Perle.*
pérlaužiu, -laužiau, -laužti *durchbrechen.*
pérleidžiu, -leidau, -leiľti 1) *hinüberlassen.* žìnę p. *einen Bericht übersenden.* 2) *zulassen.*
pérmainas, -o, m. *die Umwandlung, der Stoffwechsel.*
pérmainaũ, -iaũ, -ýti *umwandeln.*
pérmainymas, -o, m. *die Umwandlung.*
pérmaldaũ, -maldžiaũ, -maldýti *durch Bitten überreden.* Rfl. pérľimaldýti *sich durch Bitten bewegen.*
pérmanaũ, -iaũ, -ýti *durch und durch kennen, verstehen.*
pérmaľtūju, -maľtavaũ, -maľtūti (mit der Elle (mãľtas)) *durchmessen.*
permažaĩ Adv. *zu wenig.*
permiẽr Adv. *allzusehr, über die Maßen.*
pérmirkaũ, -iaũ, -ýti und
pérmirkinù, -inaũ, -ìnti und -įti trans. *durchweichen, völlig durchnässen.*
pérmirkľtù, -mirkaũ, -mirkti 1) *durchgeweicht sein.* 2) *Wasser ziehen.* ne pérmirkľtąs ľopãgas ein *wasserdichter* Stiefel.
pérnai Adv. *im vorigen Jahre.*
pérnakvóju, -ójau, -óti *übernachten.*
pérnešu, -nešiaũ, -nèšti *hinübertragen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

perniẽk Adv. *zu nichts.* p. eĩti *unnützerweise verloren gehen.*
pérnokĺtu, -nókau, -nókti *ausreifen,* auch: *überreif werden.*
pérpykĺtù, -pykaũ, -pỹkti *zornig werden.*
pérpjauju, -pjóviau, -pjáuti *durchschneiden.*
pérĺekinĕjimas, -o, m. *die Verfolgung.*
pérĺekinĕju, -ĕjau, -ĕti *verfolgen.*
pérĺekióju, -ójau, -óti *verfolgen, bestrafen.*
pérĺerginĕju, -ĕjau, -ĕti *beschützen, bewahren.*
pérĺidìrbu, -dìrbau, -dìrbti *sich durcharbeiten, durchgearbeitet werden.*
pérĺigáunu, -gavaũ, -gáuti 1) *sich flüchten, sich retten.* 2) *übersetzen.*
pérĺikeičiù, -iaũ, -keĩĺti *sich umwandeln.*
pérĺilaužt s. pérlaužiu.
pérĺiliùdyju, -yjau, -yti *sich überzeugen.*
pérĺimainaũ, -iaũ, -ýti *sich verwandeln.*
pérĺimaldýt s. pérmaldaũ.
pérĺiĺunkiù, -ĺunkiaũ, -ĺuñkti *hindurchsickern, sickernd eindringen.*
pérĺižiurĕjimas, -o, m. *das Versehen.*
pérĺkaitaũ, -ĺkaičiaũ, -ýti 1) *durchlesen,* 2) *durchzählen.*
pérĺlenkù, -ĺlinkaũ, -ĺliñkti *hinüberschleichen.*
pérĺtojimas, -o, m. *das Aufhören.* be pérĺtojimo *unaufhörlich.*
péršlampù, -šlapaũ, -šlàpti *durchnäßt werden.*
pértyriù, -iaũ, -ìrti *in Erfahrung bringen, erforschen.*
pérvedìmas, -o, m. *die Hindurchführung, Zufuhr.*
pérveikiù, -iaũ, -veĩkti *überwältigen, bezwingen.*
pérveriù, -vĕriau, -vérti *durchbohren.*
péržengiù, -iaũ, -žeñgti *übertreten.*
péržýdžiu, -žydĕjau, -žydĕti *verblühen.*
péržiėmavóju, -ójau, -óti *überwintern.*
péržiurĕtojis, -o, m. *der Inspizient.*
péržiuriù, -ĕjau, ĕti *besichtigen, durchsehen, betrachten.* Rfl. pérĺižiurėti *sich versehen, sich irren.*
péržvalga, -os, f. *der Überblick.*
pĕĺčias, -à = piĕĺčias *zu Fuß.*
peštùvės, -ių, f. *die Rauferei.*
Pĕterburgas, -o und
Pĕtersburgkis, -io, m. *St. Petersburg.*
petỹs, pĕčio, m. *die Schulter.*
pĕtnyčia, -ios, f. *der Freitag.*
Pẽtras, -o, m. 1) *Petrus.* 2) *Peter.*
phyllokĺera, -os, f. (Frmdw.) *die Reblaus.*
phyziolõgiškas, -a (Frmdw.) *physiologisch.*
piėmẽnė, -ės, f. *die Hirtin.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

piėmū, -eñs, m. *der Hütejunge.*
piĕnas, -o, m. *die Milch.*
piĕlčias, -à *zu Fuß.* (Gegensatz: raĩtas beritten).
piėtìnis, -ia (oder -ė) *südlich.*
piẽtus, -ū̃, m. 1) *Mittagszeit.* 2) *Mittagessen.* 3) *der Süden.* piėtū̃ laĩkas *die Mittagszeit.* po piėtū̃ *nachmittag.*
piĕva, -os, f. *die Wiese.*
pygà, -õs, f. *die Feige.*
pigùs, -ì, pìgu 1) *wohlfeil, billig.* 2) übertragen: *leicht.*
pikčiùrna, -os, f. *eine Schreckgestalt, ein böses Weib.*
pỹkinůs, -inaus, -intis priėš ką̃ *sich über einen ärgern, einem böse sein.*
pykĩtù, pykaũ, pỹkti *zürnen.*
piktadėjis, -jo, m. *der Übeltäter, Verbrecher.*
piktadėjỹtė, -ės, f. *die verbrecherische Tätigkeit.*
piktaĩ Adv. und
pìktas, -à Adj. *böse, übel.* kám ką ĩu piktù ĩakýti einem etwas *im Bösen* sagen. — dãroĩi piktà *einem wird übel.*
pìktinu, -au, -inti und -įti *böse machen.*
piktùmas, -o, m. *das Bösesein, Zorn, Wut.*
pylà, -õs, f. *die Prügel.*
pìldau, pìldžiau, pìldyti *füllen; erfüllen, ausführen.*
pýlė, -ės, f. *die Ente.*
pýlimas, -o, m. *der Damm.*
pilìs, -iẽs, f. *das Schloß.*
pilkaĩ Adv. und
pìlkas, -à, Adj. *grau.*
pilnaĩ Adv. *vollauf, völlig.*
pìlnas, -à *voll.*
pilnókas, -a *ziemlich voll.*
pìlĩtau, pìlĩčiau, pìlĩtyti *hin und her gießen.*
pilù, pýliau, pìlti 1) *füllen, gießen.* 2) *prügeln.*
pilvãplonė, -ės, f. *das Bauchfell.*
piłvas, -o, m. *der Bauch, der Magen.*
pilvõčius, -iaus, m. *der Dickwanst.*
pilvótas, -a *gebläht.*
Pìmė, -ės, f. ein Frauenname.
pìnas, -o, m. *der Zaunknüttel.*
pìnįgas, -o und pìningas, -o, m. *das Geldstück.* piningaĩ *Geld.*
pinįgẽlis und piningẽlis, -io, m. *das kleine Geldstück, der Heller.*
piningmainỹs, -io, m. *der Geldwechsler.*
pinù, pýniau, pìnti oder pįti *flechten.*
pýpkė, -ės, f. und pýpkis, -io, m. (dtsch.) *die Tabakspfeife.*
pyrãgas, -o, m. *das Weißbrot.*
pirm 1) Adv. a) räumlich: *voran.* pirm eĩnąs *voran gehend.* b) zeitlich: *früher, vorher.* pirm dù kuinù nãštą pàveže *früher* schafften zwei Pferde die Last fort.
2) Praepos. m. d. Gen. *vor* von Ort und Zeit.
pirmà und pìrmai Adv. *vorher.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

pirmãmokĺlinė, -ės, f. *die Elementarschule.*
pìrmas, -à *der, die erste.* iš pìrmo *anfangs.*
pìrmąſyk Adv. *das erste Mal.*
pirmgimis, -ė *erstgeboren.*
pirmiaũ, pirmjaũs (pirmiaũs), pirmjáuſei, pirmiáuſei *zuerst.*
pirmjáuſis, -ia *erster, -e.*
pirmkõl *bevor.*
pirmneñg *bevor.*
pirmõnės, -ių, f. *die Erstlinge, der erste Imbiß.*
pirmtõ und pirm tõ *vorher.*
pirmutìnis, -ė *erster, -e.*
pìrštas, -o, m. *der Finger.*
pỹvas, -o, m. *das Bier.*
pjáuju, pjóviau, pjáuti *schneiden, mähen, schlachten.*
pjaulaĩ, -ų, m. 1) *Sägespähne, Sägemehl.* 2) *verfaultes Holz.*
pjáuſtau, pjáuſčiau, pjáuſtyti *in Stücke zerlegen, zerkleinern.*
pjovẽjas, -o, m. *der Schnitter.*
pjūtìs, -iẽs, f. *das Mähen, die Ernte.*
Plàškiai, -ių, m. *Plaschken,* Kirchdorf im Kreise Tilsit.
plãtinu, -inau, -inti und -ìti *verbreiten.*
platùs, -ì *breit.*
plaũčiai, -ių, m. *die Lunge.*
Plaučũnas, -o, m litauischer Familienname (Donalitius).
pláuju, plóviau, pláuti 1) *spülen,* 2) *begießen.*
pláukas, -o, m. *das* (einzelne) *Haar.* Pl. plaukaĩ *das Haar.*
plaukiù, plaukiaũ, plaũkti *schwimmen.*
plautìnis, -ė, *die Lunge betreffend.* plautìne ligà *die Lungenkrankheit.*
plaũtis, -čio, m. *der Schnupfen.*
plėčkà, -õs f. *die Flasche.*
pleñtas, -o, m. *der Grund und Boden; der Damm, die Chaussee.* į pleñtą *bis auf den Grund.*
plėšìkas, -o, m. *der Räuber.*
plėšìmas, -o, m. *der Raub, die Beute.*
plėšiu, plėšiau, plėšti *reißen, rauben.*
plėškinu, -inau, -inti *brodeln lassen.*
pleškù, -ėjau, -ėti *brodeln.*
plėvė̃, -ė̃s, Deminut.: plėvùtė, -ės, f. *die dünne Haut.*
plezdenù, -aũ, -énti *flattern.*
plỹckas, -o, m. *der Fladen.*
Plỹckius, -iaus, m. lit. Eigenname.
pliėkiu, -iau, pliėkti *prügeln.*
pliẽnas, -o, m. *der Stahl.*
plìkas, -à *kahl.*
plyšỹs, plỹšio, m. *die Ritze.*
plýštu, plýšau, plýšti intr. *platzen, bersten, springen.*
plytà, -õs, f. *der Ziegel.*
plytìnis, -ė *ziegelförmig.*
pliuškiù, -ėjau, -ėti *plappern, schnattern.*
plónas, -à *fein.*
plõnė, -ės, f. *die (dünne) Haut,* z. B. der Augen. (Kudirka).

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

plónis, -io, m. *der Erntekranz.*
plõštė, -ės, f. *das linnene Umnahmetuch.*
plótas, -o, m. *das Ackerstück, die Trift.*
pluk Interj. od. Adv. *fließend, spülend.*
plúnkĺna, -os, f. *die Feder.*
plúĺtu, plúdau, plúĺti kůmì von etw. *überfließen.* ką *schwatzen.*
plutà, -os, f. *die Brotrinde.*
po Praeposit. a) c. Gen. *α*) *nach* von der Zeit. *β*) vom Raume *zu, vor;* po kairẽs *zur Linken.* po kiėnõ akiũ *vor* (einer Person). b) c. Dat. *nach* (vgl. potám). c) c. Accus. *α*) räumlich: *durch-hin.* *β*) distributiv: *je:* po marškináičius *je ein Hemde.* d) c. Instrum. räumlich *unter.*
podraũg und podraũgei Adv. *zusammen, zugleich mit.*
policìja, -os, f. *die Polizei.*
põnas, -o, m. *der Herr.*
ponátis, -čio, m. *der junge Herr, das Herrlein.*
ponavóju, -ójau, -óti *herrschen.*
ponỹĺtė, -ės, f. *das Herrschertum, die Herrschaft.*
põniškai Adv. u. põniškas, -a *herrschaftlich.* põniškiėji, -ųjų *die Herrschaften.*
põnpalaĩkis, -io, m. *nichtsnutziger Herr.*
ponùžis, -io, m. (Dem.) *der liebe Herr.*
popiėrìnis, -ė 1) *papieren.* 2) *im Papier enthalten.*
pópiėt Adv. *nachmittag.*
pópiėžius, -iaus, m. *der Papst.*
popìrma Adv. *zuerst.*
porà, -os, f. und póras, -o, m. (dtsch.) 1) *das Paar.* 2) *ein paar = einige.* — porõms *paarweise.*
porýt Adv. *übermorgen.*
Portugalìja, -os, f. *Portugal.*
potám Adv. *darauf, dann.*
poviĺám Adv. *gänzlich.*
põzityviškas,-a (Frmdw.) *positiv.*
praáiškinu, -inau, -inti u. -įti *klar machen.*
praceñtneris, -io, m. *der Präzentor.*
pràdedu, -dėjau, -dėti und Rfl. praĺìdedu *anfangen.*
pradžià, -iõs, f. *der Anfang.* iš pradžiõs oder iš pradziũ *von Anfang, anfänglich.*
praeinù, -ėjaũ, -eĩti *vorübergehen.* praẽjęĺis čẽĺas *die Vergangenheit.* praẽjuĺi žiėmà *der vergangene Winter.*
pragaištìs, -iẽs, f. *das Verderben.*
pragýĺtu, -gýdau, -gýĺti *zu krähen anfangen.*
pragùmas, -o, m. 1) *die Gelegenheit.* 2) *die Anwendungsmöglichkeit.*
prãkaitas, -o, m. *der Schweiß.*
prãkartas, -o, m. *die Krippe.*
pràkaĺu, -kaĺiaũ, -kàĺti *herausgraben.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

prakéikiu, -kéikiau, -kéikti *verfluchen.*

praláužiu, -iau, -láužti *durchbrechen.*

praléidžiu, -léidau, -léiſti *vorüberlassen,* (eine Zeit) *zubringen.*

praliėjìmas, -o, m. *das Vergießen.* kraŭjo p. *das Blutvergießen.*

praliėju, -au, -liėti *vergießen.*

pralobſtù, -lobaŭ, -lõbti *reich werden.*

pramanaŭ, -iaŭ, -ýti *erdenken, ausdenken, erfinden.* pramanýtas *ausgedacht, künstlich.*

pramãnymas, -o, m. *das Ausgedachte, die Erfindung.*

pràmenu, -miniaŭ, -miñti und -mįti *ernennen.*

prãmonė, -ės, f. 1) *die Erfindung.* 2) *das Gebilde.*

pramoniñkas, -o, m. *der Erfinder.*

pranašáuju, -avaŭ, -áuti *weissagen.*

Prancìja, -os, f. *Frankreich.*

Prancūzas, -o, m. *der Franzose.*

pranėšdinu, -inau, -inti u. -įti *mitteilen lassen.*

pranešìmas, -o, m. *der Bericht.*

prànešu, -nešiaŭ, -nėšti 1) *bringen.* 2) *berichten, lehren.*

pranókſtu, -nókau, -nókti *zu überholen suchen, übertreffen.* (Simplex: nókſtu *ich reife.)*

prantù, prataŭ, pràſti *gewohnt werden.*

praplėšiu, -iau, -plėšti *durchbrechen, durchreißen.*

praplýštu, -plýšau, -plýšti *aufplatzen.*

prapùldau, -pùldžiau,- pùldyti *verlieren.*

prapultìs, -iẽs, m. *das Verderben.*

prapůlìmas, -o, m. *das Verlorengehen, das Verderben.*

prapůlu, -půliau, -pùlti 1) *verlorengehen.* 2) *verschwinden.*

prãrakas, -o, m. *der Prophet.*

prãrakauju, -avaŭ, -áuti *weissagen.*

prarakỹſtė, -ės, f. *die Weissagung.*

praryjìmas, -o, m. *das Hinunterschlucken.*

praryjù, -ryjaŭ, -rýti *verschlingen, verschlucken.*

praſìdedu, -dėjau, -dėti *anfangen* (zu sein).

praſidėjimas, -o, m. *das Beginnen.*

praſilenkiù, -iaŭ, -leñkti 1) *streiten, in Streit geraten.* 2) kõ *einer Sache entsagen.*

praſimanaŭ, -iaŭ, -ýti *sich erdenken, aussinnen.*

praſiplãtinimas, -o, m. *die Ausbreitung.*

praſiplãtinu, -inau, -inti u. -įti *sich ausbreiten.*

praſìtrinu, -trýniau, -trįti *sich durchreiben, durchgerieben werden.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

praſižengìmas, -o, m. *die Übertretung, Vergehung, das Verbrechen.*
praſkylù, -ſkilaũ, ſkìlti *in Schulden geraten.*
praſtaĩ Adv. und prãſtas, -à *einfach, gering, gewöhnlich.*
praſtataũ, -ſtačiaũ, -ſtatýti *versetzen, verpfänden.*
praſtóju, -ójau, -óti *verlassen, im Stiche lassen.*
praſtókas, -a *gering, einfach.*
praſũdyju, -yjau, -yti *verurteilen.*
prašãlinimas, -o, m. *die Beseitigung.*
prašaũ, -iaũ, -ýti *bitten, fordern.*
prãšymas, -o, m. *die Forderung.*
prašinėju, -ėjau, -ėti *betteln.*
prašmatỹſtė, -ės, f. *der Vorwitz.*
prãšmatiškai Adv. *vorwitzig, leichtfertig.*
prašnenkù, -šnekaũ, -šnèkti *zu sprechen anfangen.*
prašóku, -au, -ókti *entfliehen.*
prašvintù, -švitaũ, -švìſti *hell werden, anbrechen* (vom Tage).
prauſiù, -iaũ, praũſti *waschen* (den Körper).
pravaraũ, -variaũ, -varýti *vertreiben.*
pravardẽ, ẽs, f. *der Zuname, Familienname.*
pražáidžiu, -žáidžiau, -žáiſti *verspielen, einer Sache verlustig gehen.*
pražiuriù, -ėjau, -ėti *zur Seite blicken.*
pražūvù, -žuvaũ, -žúti *umkommen, verloren gehen.*
prekià, -iõs und prẽkė, prẽkės, f. *der Preis.*
prekìkas, -o, m. *der Händler.*
prekỹſtė, -ės, f. *der Handel.*
prėſkà, -õs, f. (Frmdw.) *die Prise* (Tabak), *das Pris-chen.*
prẽšais Adv. = priẽšais *vorwärts.*
prėzideñtas, -o, m. (Frmdw.) *der Präsident.*
pri = priẽ Praepos. c. Gen. *bei, an, zu.*
pribárškinu, -inau, -inti und -įti *anklopfen.*
pribaudžiù, -iaũ, -baũſti *züchtigen, daß einer genug kriegt.*
Prìčkus, -aus, m. *Fritz.*
pridabóju, -ójau, -óti *in acht nehmen, pflegen, beaufsichtigen.*
prìdedu, -dėjau, -dėti *hinzusetzen, zulegen, hinzufügen.*
pridengiù, -dengiaũ, -deñgti *bedecken.*
pridẽrančiai Adv. *in angemessener Weise.*
prìderia, -ėjo, -ėti *zweckdienlich sein, Pflicht sein.*
priderỹſtė, -ės, f. *die Pflicht.*
pridėtkà, -os, f. *die Zutat.*
prìdrebiu, -drėbiaũ, -drẽbti *vollstopfen.*
prìduriu, -dúriau, -dùrti 1) *anstecken.* 2) vìſą ſỹlą pridùrti *alle Kraft daran setzen.* 3) *hinzufügen, bemerken.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

pridūdu, -daviaũ, -dūti *abgeben, übergeben, beibringen, verleihen.*

priė Praepos. c. Gen. *an, bei, zu.*

priẽdas, -o, m. *die Zutat.*

priėgadà, priėgãdos, f. *die Gefahr.*

priėgadìngas, -a *gefährlich.*

priėglobĩtis, -čio, m. *die Umarmung,* übertr. *der Schoß.*

priėgtám Adv. *außerdem.*

prìeinù, -ėjaũ, -eĩti priė *hinzukommen* zu, *Zutritt erlangen, herankommen.* prieĩnamas, -a *zugänglich.*

priėmaišas, -o, m. *die Beimischung.*

priėmìmas, o, m. *die Annahme, Entgegennahme, Aufnahme* (von Nahrung).

priėpūlis, -io, m. *der* (Krankheits-) *Zufall, die eintretende Beschwerde.*

priėĩtova, -os, f. *der Beistand.*

priėš 1) Adv. *entgegen.* tam priėš *dem entgegen.* 2) Praeposit. c. Acc. a) *gegen, kurz vor.* priėš ſekminės *kurz vor Pfingsten.* priėš vãkarą *gegen Abend.* b) überhaupt *vor.* diėnà priėš ſvõdbą *der Tag vor der Hochzeit.* priėš pripratìmą *vor der Angewöhnung.*

priėšais Adv. *entgegen.* kam p. eĩti jmdm. *entgegen gehen.*

priẽšas, -o und priẽšius, -aus, m. *der Feind.*

priẽšyjūs, -yjaus, -ytis priėš ką *sich* einem (oder einer Sache) *widersetzen.*

priẽšininkas, -o, m. *der Gegner.*

priėštarauju, -avaũ, -auti *widersprechen, widersetzlich sein.*

priėtaiſa (priẽtaiſa), -os, f. 1) *die Einrichtung.* 2) *das Gerät, das Organ.* (Kudirka.)

priėtám Adv. = priėgtám *außerdem.*

priėtelis, -io und priėtelius, -iaus m. *der Freund.*

priėtelỹſtė, -ės, f. *die Freundschaft.*

priėtelka, -os, f. *die Freundin.*

priėvolė und prývolė, -ės, f. *das Bedürfnis, der Bedarf.*

priẽžaſtis, -iės, f. *die Ursache, der Grund.*

priėžodis, -žio, m. *das Sprichwort.*

prigabenù, -enaũ, -ėnti und -ęti *heranschaffen.*

prigatãvyjimas, -o, m. *das Bereitmachen.* vaĩſko p. *die Mobilmachung.*

prigatãvyju, -yjau, -yti *vorbereiten, in Bereitschaft setzen.*

prigáunu, -gavaũ, -gáuti *betrügen.* Rfl. priſigáunu *ich betrüge mich.*

prigavìmas, -o, m. *die Betrügerei.*

prigimìmas, -o, m. *das Angeborensein, die natürliche Beschaffenheit, Natur.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

prigirdžiù, -girdėjau, -ėti *zu hören vermögen.*

prìguliu, -ėjau, -ėti 1) *gehören.* 2) unpersönl. *es schickt sich, ist erforderlich, liegt ob, kommt zu.* prìgul nũ *es hängt ab von.*

prigùlinčiai Adv. *in erforderlicher Weise.*

prìimu, -ėmiaũ, -iẽmti *annehmen, nehmen.*

prikabinù, -inaũ, -ìnti und -įti 1) *anhängen.* 2) *vollhängen.* Rfl.: priĩkabįti 1) *hängen bleiben.* 2) *für sich vollhängen.*

prikałbinu, -inau, -inti und -įti *überreden.*

prikavóju, -ójau, -óti, tr. *in acht nehmen, pflegen* (einen Kranken).

prikavõnė, -ės, f. *die Pflege, Wartung, Unterkunft.*

prìkeliu, -kėliau, -kélti *aufstehen lassen,* auch *auferstehen lassen.*

prìkemšu, -kimšaũ, -kiẽmšti *vollstopfen.*

prikinkaũ, -iaũ, -ýti *anspannen.*

prìkišu, -kišaũ, -kìšti *zustecken.*

priklauĩaũ, -iaũ, -ýti *zugehören.*

prikráuju, -króviau, -kráuti *beladen.*

prilaikaũ, -iaũ, -ýti *halten, unterhalten, enthalten.*

priléidžiu, -léidau, -léiĩti *hinzulassen.*

prilýginimas, -o, m. 1) *das Gleichnis.* 2) p. priė *die Zuweisung zu, das Rechnen zu.*

prilýginu, -inau, -inti und -įti *vergleichen.*

prilýgĩtu, -lýgau, -lýgti *gleichen.*

prilinkĩtù, -linkaũ, -liñkti *sich neigen* zu jmdm.

prilipaũ, -lipiaũ, -lipýti *ankleben* (trans.).

prilipýdinu, -inau, -inti u. -įti *ankleben lassen.*

primaldūju, -avaũ, -ūti *anmelden.*

primatūju, -avaũ, -ūti *zumessen.*

prìmenu, -miniaũ, -miñti und -mįti woran *erinnern.*

prýmiėĩtis, -čio, m. *die Vorstadt.*

primóju, -mójau, -móti *zuwinken.*

prìmušù, -iaũ, -mùšti *zuschlagen, zuteilen.*

prìncas, -o, m. *der Prinz.*

princẽĩė, -ės, f. *die Prinzessin.*

prinókĩtu, -nókau, -nókti 1) *heranreifen.* 2) *einholen.*

pripažįĩtu, -žinaũ, -žìnti u. -žįti *bekennen, zugeben, anerkennen; zuerkennen, zuweisen.*

pripìldymas, -o, m. *das Vollfüllen, die Sättigung.*

prìpilu, -pýliau, -pìlti *vollfüllen, einschenken.* prìpiltas, -a *erfüllt.*

priprantù, -prataũ, -pràĩti priė kõ *sich an etwas gewöhnen.*

pripratìmas, -o, m. *die Gewöhnung an etwas.*

prìprova, -os, f. *die Zutat.*

pripūlu, -pūliau, -pùlti 1) *zufallen.* 2) *einfallen* (ein Gedanke).



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

prirokūju, -avaũ, -ūti *zurechnen.*
priſaikìnimas, -o, m. *die Vereidigung.*
priſakaũ, -iaũ, -ýti *ansagen, anbefehlen.* kãrą p. *den Krieg erklären.*
priſãkymas, -o, m. *das Gebot, der Befehl.*
prìſegu, -iaũ, -ſègti *anheften, anschnallen.*
priſiártinu, -inau, -intis *sich nähern.*
priſibandaũ, -bandžiaũ, -bandýti *sattsam Erfahrungen sammeln.*
priſibijaũs, -bijójaus, -bijótis *fürchten.*
priſìdedu, -dějau, -dĕti *hinzukommen.* priė kõ p. *sich einem anschließen, sich an etwas beteiligen.*
priſidìrbu, -dìrbau, -dìrbti *sich müde arbeiten.*
priſidraugavóju, -ójau, -óti priė kõ *sich jmdm. anschließen,* kam p. *sich bei etwas beteiligen.*
priſiĕdu, -ĕdžiau, -ĕſti *sich sattfressen.*
prýſiĕga, -os, f. *der Eid.*
priſiĕkiu, -ſiĕkiau, -ſiĕkti 1) *langen, reichen, erreichen.* 2) *schwören.*
priſigatãvyjimas, -o, m. *die Vorbereitung.*
priſigatãvyju, -yjau, -yti *sich bereit machen.*
priſigáunu, -gavaũ, -gáuti 1) *herankommen* (z. B. mit einem Schiff ans Ufer). 2) *sich täuschen.*
priſìgeriu, -gĕriau, -gérti *sich betrinken.*
priſiglaudžiù, -iaũ, -glaũſti *sich anschließen.*
priſikabinù s. prikabinù.
priſìkaſu, -kaſiaũ, -kàſti *sich herangraben.*
priſikĕlimas, -o, m. *die Auferstehung.*
priſìkeliu, -kĕliau, -kélti *auferstehen.*
priſìkemšu s. prìkemšu.
priſìkišu, -kišaũ, -kìšti 1) *sich etwas anstecken* (z. B. einen Strauß). 2) prie kõ *sich in etwas mischen.*
priſilaikaũ, -laikiaũ, -laikýti 1) *für sich beibehalten.* 2) *sich aufhalten.*
priſiléidžiu, -léidau, -léiſti (priė krãšto) *landen.*
priſìmetu, -mečiaũ, -mèſti *hinzutreten, zuschlagen* (intr.).
priſiplĕšiu, -plĕšiau, -plĕšti *an sich reißen.*
priſirėkiù, -rėkiaũ, -rẽkti *sich satt schreien.*
priſirengiù -iaũ, reñgti *sich* an eine Arbeit *heranmachen.*
priſiſiúlau, -iau, -yti *sich erbieten.*
priſiſunkiù, -iaũ, -ſuñkti *sich vollsaugen, sich anfüllen.*
priſiſurbiù, -iaũ, -ſuŕbti *sich vollsaugen.*
priſitáikinu, -inau, -inti und -įti *sich an etwas machen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

priſitaiſaũ, -iaũ, -ýti *sich fertig machen, sich in Bereitschaft setzen.*

priſiúlau, -iau, -yti *anbieten.*

priſiúlymas, -o, m. *das Anerbieten.*

prìſiunčiu, -ſiunčiaũ, -ſiūſti *zuschicken.*

priſiūſtau, -ūſčiau, ūſtyti *sich sattriechen.*

priſivadinù, -inaũ, -ìnti und -ſ̧ti *zu sich heranrufen.*

priſiválgau, -válgiau, -válgyti *sich sattessen.*

priſivargſtù, -vargaũ, -vaſ̃gti *sich sattquälen, herzlich müde werden.*

priſiverčiù, -iaũ, -veſ̃ſti *sich bekehren.*

priſiverpiù, -iaũ, -veſ̃pti *sich sattspinnen.*

priſivertìmas, -o, m. *die Bekehrung.*

priſižiuriù, -ëjau, -ëti kam *sich womit bekannt machen.*

prìſkiriu, -ſkýriau, -ſkìrti 1) *zuweisen, bewilligen.* 2) p. priẽ *rechnen zu.*

priſnúſtu, -ſnúdau, -ſnúſti *einnicken, leicht einschlafen.*

prìſpiriu, -ſpýriau, -ſpìrti *anspornen.*

priſtataũ, -ſtačiaũ, -ſtatyti *daransetzen, stellen.*

priſtãtymas, -o, m. *die Daransetzung.* ſylõs p. *die Aufbietung der Kraft.*

priſtóju, -ójau, -óti priė kõ *zu einem treten.*

priſtokſtù, -ſtokaũ, -ſtõkti kõ *Mangel haben* an etwas.

prýſtova, -os, f. *der Beistand.*

priſvìlinimas, -o, m. *das Rösten.*

pryšakỹs, prỹšakio, m. *der vordere Teil.* prišakỹj *vorne.* iš prỹšakio *von vorn.*

prišaukiù, -šaukiaũ, -šaũkti *zurufen.*

pritaiſaũ, -iaũ, -ýti *zurüsten, zurecht machen, in Bereitschaft setzen, zubereiten.*

pritaiſymas, -o, m. *die Zubereitung.*

pritarìmas, -o, m. *die Zustimmung.*

prìtariu, -iaũ, -taſ̃ti *zustimmen.*

priteñka, -tẽko, -tèkti *ausreichen, genügen.*

pritiñka, -tìko, -tìkti *passen, geeignet sein, anständig sein.* pritiñkąs, -anti *geeignet.*

pritiñkančiai Adv. *in geeigneter Weise.*

pritráukiu, -iau, -tráukti *herbeiziehen.*

pritrúkſta, -trúko, -trúkti kám kõ *es mangelt einem an etwas.*

privalaũ, -valiaũ, -valýti kõ *nötig haben, bedürfen.* ne privalýti *nicht brauchen.*

privalùs, -ì,-ù *erforderlich, nötig.*

prývarta, os, f. *der Zwang.*

privéizdžiu, -veizdějau, -veizděti *beaufsichtigen.*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

prìveju, -vijaũ, -výti *einholen.*
privẽlyju, -yjau, -yti *empfehlen.*
priveñčiavodinu, -inau, -inti und -įti *antrauen lassen, zur Frau geben.*
priverčiù, -iaũ, -verſti *zwingen, nötigen, einen wozu bringen, bestimmen.*
priverſtinaĩ Adv. *notwendig.*
prìvežu, -iaũ, vèžti *hinzuführen.*
prývolė, -ės, f. = priĕvolė *das Bedürfnis, der Bedarf.*
prõ Praeposit. c. Accus. 1) räumlich. a) *vorbei,* pro šãlį *vorüber.* b) *durch* eine Öffnung *hindurch.* pro durìs *durch* die Tür. 2) übertragen von Heilmitteln: gut *für* etwas.
prõcė, -ės f. *die Bemühung.*
procevójůs, -ójaus, -ótis *sich bemühen.*
prodùktas, -o, m. (Frmdw.) *das Produkt.*
próga, -os, f. *die Gelegenheit.*
prõtas, -o, m. *der Verstand.*
provà, -õs, f. 1) *Prozeß; Gerichtstag.* 2) *Sache.*
próvyju, -yjau, -yti *etwas ausrichten, verüben, treiben, in Ordnung bringen.*
prõvyjůs, -yjaus, -ytis *sich* mit jmdm. *in einem Rechtsstreit befinden.*
provìnca, -os, f. *die Provinz.*
prõvininkas, -o, m. *der Prozessierende.*
prũdas, -o, m. *der Teich, Tümpel.*
prunkščiù, prunkščiaũ, pruñkšti *prusten,* von Pferden.
Prúſas, -o, m. *der Preuße.*
Pruſìja, -os, f. *Preußen.*
prúſiškas, -a *preußisch.*
prúſrukštė, -ės, f. eine Säure, *acidum borussicum.*
pſálmas, -o, m. *der Psalm.*
psychiãtras, -o, m. *der Psychiater, Nervenarzt.*
pučiù, pūčiaũ, pūſti *blasen, wehen.*
pūčkà, pūčkos, f. *die Flinte.*
puĩkei oder puĩkiai Adv. *hübsch.*
puĩkios, -ių, f. *der Putz der Damen.*
puikùmas, -o m. *die Schönheit, Pracht.*
puikùs, -ì, puĩku *hübsch, schön.*
púliůtas, -a *eitrig* (von púliai, -ių, m. *der Eiter,* púliůti *eitern*).
pułkas, -o, m. *die Schar.* pulkū̃ pulkaĩ *Scharen über Scharen, unzählige Scharen.*
pùlſas, -o, m. (Frmdw.; litauisch: gýſlų mušìmas) *der Puls.*
puñpuras, -o, m. *die Knospe.*
pupà, pùpos, f. *die Bohne.*
pùrpura, -os, f. *der Purpur.*
pùrtau, pùrčiau, pùrtyti *rütteln, schütteln.* Rfl. pùrtytis *sich schütteln, sich rühren, emsig sein.*
pùrtinu, -inau, -inti und -įti *rütteln.*
puřvas, -o, m. *der Schmutz.*
pùrvelis, -io, m. (dtsch.) *das Pulver* (etwas fein Zermahlenes).

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

purvýnas, -o, m. *der Schmutz.*

pùsbernis, -io, m. *der Halbknecht.*

puſčià, pūſčios, f. *die Wüste.*

pùſė, -ės, f. 1) *die Hälfte.* 2) *die Seite.* 3) als undekl. Adj. *halb.*

puſėtinai Adv. *ziemlich, einigermaßen.*

pùsgyvis, -ė *halblebendig, halbtot.*

puſiaū Adv. 1) *halb,* 2) *mitten entzwei,* 3) *halb und halb, halbwegs.*

pùskaralis, -io, m. *der Vizekönig.*

pùsmylė, -ės, f. *eine halbe Meile.*

puſnýnas, -o, m. *zusammengewehter Schneehaufe.*

pùſſalė, -ės, f. *die Halbinsel.*

pùſtas, -o, m. (Frmdw.) *die Post.*

pūſtas, -à *wüste.*

pūſtyju, -au, -yti *zerstören, verschwenden.* Rfl. *sich zanken.*

puſtỹnė, -ės, f. *leere Stelle.*

pušìs, -iẽs, f. *die Fichte.*

putìmas, -o, m. *das Wehen.*

putóju, -ójau, -óti *zu Schaum werden.* (putà, -os, f. *der Schaum.*)

pùtpela, -os, f. *die Wachtel.*

pūvù, puvaū, púti *faulen.*

pūdas, -o, m. *der Topf.*

pūlu, pūliau, pùlti 1) *fallen.* 2) *zufallen, zukommen.* Rfl. pūlas *es ziemt sich, schickt sich, es liegt ob, ist Pflicht.*

## R

ragaĩšis, -io, m. *der Fladen.*

rãgana, -os, f. *die Hexe.*

rãgas (ràgs), -o, m. *das Horn, das Geweih.*

ragáuju, ragavaū, ragáuti *kosten, schmecken.*

ragìnis, -ė *hürnen.*

rãginu, -inau, -inti und -įti *ermahnen, auffordern.*

ragótinė, -ės, f. *der Spieß.*

raĩnas, -à *graubunt.*

ráišas, -à *lahm.*

raĩtas, -à *reitend.*

raĩtelis, -io, m. (dtsch.) *der Reiter.*

ráka ῥαχά Matth. 5, 22.

rãktas (ràkts), -o, m. *der Schlüssel.*

rámdau, rámdžiau, rámdyti *beruhigen.* Rfl. rámdytis *sich beruhigen.*

ramiaĩ Adv. *ruhig.*

raminù, -aū, -ìnti und -įti *beschwichtigen, beruhigen.*

ramtis, -čio, m. *die Stütze.*

ramùmas, -o, m. *die Ruhe.*

ramùs, -ì, -ù *ruhig, friedlich.*

randù, radaū, ràſti *finden.* Rfl. ràſtis 1) *sich finden.* 2) *entstehen.*

rankà, rañkos, f. *die Hand.*

rankìnė, -ės, f. (eig. Femininform des Adj. rankìnis, -ė, *mit einer Hand versehen* (z. B. kártis *die Stange*), r., kurì mylès rodo *der Wegweiser.*

ránkioju, -ojau, -oti *sammeln.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

rankóvė, -ės, f. *der Ärmel.*
ràſi, ràs Adv. *vielleicht.*
raſkašneĩ Adv. *üppig.*
raſpùſtas, -o, m. (poln.) *der Mutwille.*
rãſtas, -o, m. das abgehauene Stück eines Baumstammes *Baumrumpf, Balken.*
rãſtgalis, -io, m. *das Stück eines Baumstammes, ein Balkenstück.*
rašaũ, -iaũ, -ýti *schreiben.*
rãštas, -o, m. *die Schrift.* raštè mokįtas *ein Schriftgelehrter.*
raštẽlis, -io, m. 1) *die kleine Schrift.* 2) *ein kleines Schriftzeichen.*
rãtas, -o m. (dtsch.) 1) *das Rad.* 2) *der Kreis.*
ratẽlis, -io, m. (Dem.) *das Rad.*
raudà, -õs, f. *die Totenklage.*
raudójimas, -o, m. *das Wehklagen.*
raudóju, -ójau, -óti *wehklagen.*
raudónai Adv. *rot.*
raudónas, -a *rot.*
raudonūju, -avaũ, -ūti intr. *sich röten.*
ráugas, -o, m. *der Sauerteig.*
rauginù, -aũ, -ìnti u. -įti *säuern.*
ráuju, róviau, ráuti *ausjäten.*
raukiù, -iaũ, raũkti *in Falten ziehen.*
raumū, -meñs, m. *Muskelfleisch.*
raũplės, -ių, f. *die Blattern, Pocken.*
razbáininkas, -o, m. 1) *der Mörder.* 2) *der Räuber.*
razbajỹſtė, -ės, f. und razbãjus, -aus, m. *der Mord.*
razbãjiškai Adv. *mörderisch.*
rãzumas, -o, m. (poln.) *der Verstand.*
rẽdas, -o, m. *der Schmuck* (schmückende Kleider).
rėdaũ, -džiaũ, -ýti *bekleiden, schmücken.*
rėdỹba, -os, f. *das Gouvernement.*
reflèkſas, -o, m. *der Reflex.*
reflèkſiškas, -a *die Reflexe betreffend.*
regẽjimas, -o, m. *der Anblick.*
regimaĩ Adv. *sichtbar.*
regimeñtas, -o, m. (Frmdw.) *das Regiment.*
rẽgis Adv. *anscheinend, wie es scheint.*
regiù, -ëjau, -ëti *schauen, sehen.* rẽgimas, -à *gesehen.* Rfl. regẽtis *scheinen, dünken.* kas tav rẽgis *was dünkt dich?*
reĩk oder reĩkia, reikẽjo, reikẽti *nötig sein.*
reĩkalas, -o, m. *das Bedürfnis.* mán reĩkals *ich habe nötig.* kas reĩkals *was nötig ist.* be reĩkalo *unnötigerweise.*
reikaláuju, -avaũ, -áuti *nötig haben, brauchen, bedürfen, verlangen.*
reikalìngas, -a *nötig.*
reikalingùmas, -o, m. *die Notwendigkeit.*
Reĩnas, -o, m. und Reĩno ùpė *der Rhein, Rheinstrom.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

réiškiu, -iau, -réikšti *offenbar machen.* Rfl. *sich zeigen.*
reĩzvaltė, -ės, f. (halb dtsch.) *der Reisekahn.*
rėkiù, -iaũ, rẽkti *schreien.*
rẽkĩmas, -o, m. *das Geschrei.*
remẽĩtas, -o, m. *das Handwerk.* remẽĩtą varýti *ein Handwerk treiben.*
remeĩtiniñkas, -o, m. *der Handwerker.*
rengiũs, -iaũs, reñgtis prié kõ *sich an etwas machen.*
renkù, rinkaũ, riñkti *sammeln.*
rėplinėju, -ėjau, -ėti *kriechen.*
rėplóju (-ióju),-ójau,-óti *kriechen, sich langsam fortbewegen.*
rėpublìkė -ės f. (Frmdw.) *die Republik.*
repùkas, -o, m. *die Kohlrübe, Wruke.*
reĩtauracìja, -os, f. (Frmdw.) *die Gastwirtschaft.*
rẽtas, -à *selten, undicht, weitläufig.* retì žiñgĩnei *langsame Schritte.*
rẽžiu, -iau, rẽžti *zerschneiden, ritzen.*
riėbumỹnai, -ų, m. *fette Speisen.*
riėbùs, -ì *fett.*
riėkẽlė, -ės, f. *ein Schnitt Brot.*
riėkiù, -iaũ, riẽkti 1) Brot *schneiden.* 2) *pflügend aufreißen.*
riėtas, -o, m. *der Oberschenkel.*
riėžiu dialekt. für rėžiu.
Rýga, -os, f. *Riga.*
ryjù, ryjaũ, rýti *schlucken, schlingen.*
rỹkas, -o, m. *das Gefäß.*
rykáuju, -avaũ, -áuti *jubeln.*
rykãvimas, -o, m. *das Jubeln, der Jubel.*
rýkštė, -ės, f. *die Rute.*
Rỹmas, -o, m. *Rom.*
rýmau, rýmojau, -oti *gestützt dastehen.*
rìmĩtu, rimaũ, rìmti im Gemüt *ruhig sein.*
rinkìmas, -o, m. *das Sammeln.*
rýtas, -o, m. *der Morgen.* Pl. rýtai 1) *der Osten.* 2) *der Orient.*
ritìnis, -io, m. *die Rolle.*
rýtiškas, -a *morgig.*
rytmetỹs, rýtmečio, m. *der Morgen.* rytmetỹj *morgens.*
rytój' oder rytó Adv. *morgen.*
rytójus, -ójaus, m. *der nächste* (morgende) *Tag.* ant rytójaus *am nächsten Tage.*
ritù, -aũ, rìĩti *rollen, wälzen.* Rfl. *sich dahin rollen.*
ródau, ródžiau, ródyti *zeigen.* Rfl. ródytis *sich zeigen, erscheinen, scheinen.*
rõds Adv. *zwar.*
rõgės, -ių, f. *der kleine Schlitten.*
rokùndas, -o, m. *die Rechnung.* rokùndą laikýti ĩu kůmì *mit einem abrechnen.* žẽmės r. *der Staatshaushalt.*
rokũju, avaũ, -ũti *rechnen.*
romỹbė, -ės, f. *die ruhige Gelassenheit, das friedl. Leben.*
rópė, -ės, f. *die Rübe.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

róta, -os, f. (dtsch.) 1) *der Rat* als eine aus mehreren Personen zusammengesetzte Behörde. 2) *die Beratung.* rótą laikýti *eine Beratung halten.*
rub. Abkürzg. für rùblis, -io oder rùblius, -iaus, m. *der Rubel.*
rūbas, -o, m. *das Kleid.* Pl. rūbai *Kleider.*
rubẽžius, -iaus, m. *die Grenze.*
rùdas, -à *braunrot, rötlich.*
rùdenis, -io, m = rudū *der Herbst.*
rudìs, -iẽs, f. *der Rost.* Pl. dasselbe.
rudū, -eñs m. *der Herbst.*
rugiaĩ, -iū, m. *der Roggen.*
rūgìmas, -o, m. *die Gärung.*
rugpjūtis, -iės, m. und f. *die Roggenernte.*
rùimas, -o, m. *der Raum.*
rujà, -õs, f. 1) *die Brunstzeit* des Wildes. 2) *Kämpfe* des Wildes *in der Brunstzeit.* 3) *Prügelei.* — rùją (rùję) kélti *Prügeleien auskämpfen.*
rūkaū, -iaū, -ýti trans. (dtsch.) Tabak *rauchen.*
rukštynìnis, -ė *dem Sauerampfer* (rukštỹnė, rugštỹnė) *eigentümlich.*
rūkštis, -čio, m. *die Säure.*
rukštùs, -ì *sauer.*
rūmas, -o, m. *das Gebäude.*
rùmas, -o, m. *der Rum.*
rūp, rupẽjo, -ėti *kümmern, angehen.*
rūpeſtis, -iės und -čio, m. *die Sorge.*
rúpinu, -inau, -inti und -įti *sorgen.* Rfl. rúpintis *sich bekümmern, sich Sorgen machen, sorgen.*
rùpuižė, -ės, f. *die Kröte.*
Rùſas, -o, m. *der Russe.*
Ruſìja, -os, f. *Rußland.*
rùſiškas, -a *russisch.*
rūſtáuju, -avaū, -áuti *zornig sein.*
Ruſūjis, -ja *den Russen angehörend.*

## S

ſabatà, -õs, f. *der Sabbath.*
ſaĩkas, -o, m. *das Maß, Hohlmaß.*
ſaĩmas, -o, m. *das Parlament, Abgeordnetenhaus* u. ähnl.
ſakaĩ, -ū̃, m. *das Harz.*
ſakaū, -iaū, -ýti *sagen.* trumpaĩ ſãkant *kurz gesagt.* Rfl. *von sich etwas sagen.*
ſakýdinu, -inau, -inti *sagen lassen.*
ſalà, -õs, f. *die Insel.*
ſaldùmas, -o, m. *die Süßigkeit.*
ſaldùs, -ì, ſałdu, Adv. ſałdžiai und ſaldžiaĩ *süß.*
ſalýnai, -ų, m. *die Inselgruppe.*
Salomõnas, -o, m. *Salomo.*
ſãmanos, -ū̃, f. *das Moos.*
Samarỹja, -os, f. *Samaria.*
ſamarýtiškas, -a *samaritisch.*
Samaritõnas, -o, m. *der Samariter.*
ſamdas, -o, m. *die Miete.*
ſamdaū, -džiaū, -dýti *mieten.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ſamdiniñkas, o, m. *der gemietete Arbeiter, Tagelöhner.*
ſąnaris, -io, m. *das Glied.*
ſándora, -os, f. *die Eintracht.*
ſanevãdai, -ų, m. *wilder Rittersporn.*
ſánlygos, -ų, f. *die Umstände.*
ſanpažintìs, -iẽs, f. *das Bewußtsein.*
ſãpnas, -o, m. *der Traum.*
ſapnůju, ſapnavaũ, ſapnůti *träumen.*
ſárgaliůju, -avaũ, -ůti *kränkeln.*
ſárgas, -o, m. *der Wächter, Hüter.*
ſargỹbė, -ės, f. *der Schutz.*
ſąſnaudỹs, ſąſnaudžio, m. *der Mitschläfer.*
ſau = ſav.
ſaugóju, -ójau, -óti *behüten.* Rfl. *sich hüten.*
ſáuja (ſáujė), -os, f. *eine Handvoll* als Maß.
ſaulãlapis, -io, m. *der Sonnenglanz* (?)
ſáulė, -ės, f. *die Sonne.*
ſaulẽgrįžis, -io, m. *der Sonnenglanz* (?)
ſaulẽlė, -ės, f. *die liebe Sonne.*
ſaurumà, -õs, f. *die Enge,* z. B. *eine Meerenge.*
ſaũſas, -à *trocken.*
ſav Dat. d. Pron. pers. rfl. ſav viẽns *für sich allein.*
ſavęs Gen. d. Pron. pers. rfl. iš ſ. *von selbst.*
ſavỹj Lok. d. Pron. pers. rfl.
ſavìškiai, -ių *die eigenen Leute.*
ſãvo Pron. poss. rfl.; ſavàſis Best.
ſavrėdỹſtė, -ės, f. *die Eigensucht.*
ſavvalninkỹſtė, -ės, f. *der Mutwille, die Willkür.*
ſąžinė, -ės, f. *das Gewissen.*
ſcėnà, -õs, f. (Frmdw.) *die Szene.*
ſėdůs, ſėdaus, ſėſtis *sich setzen.*
ſėdžiu, ſėdėjau, ſėdėti *sitzen.*
ſeikiù, ėjau, -ėti mit einem Hohlmaß *messen.*
ſéilė, -ės (gew. Pl. ſéilės, -ių) f. *der Speichel.*
ſeilėju, -ėjau, -ėti *den Speichel fließen lassen.*
ſeilìnis, -ė *den Speichel betreffend.* ſeilìnei grumulẽlei *die Speicheldrüsen.*
ſeilióju, -ójau, -óti *den Speichel fließen lassen.*
ſėjėjas, -o, m. *der Sämann.*
ſėju, ſėjau, ſėti *säen.*
ſekinėju, -ėjau, -ėti trans. *nachgehen.*
ſėklà, -õs, f. *der Same, die Aussaat.*
ſeklumà, -õs, f. *eine seichte (flache) Stelle.*
ſeklùs, -ì *flach, seicht.*
ſekmìnės, -ių, f. *die Pfingsten.*
ſekù, ſekiaũ, ſèkti ką *folgen.* Rfl. ſèktis *gelingen.*
ſekuñda, -os, f. *die Sekunde.*
Sélmas, -o, m. Eigenname bei Donalitius.
Selmýkė, -ės, f. *die Tochter des Selmas.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ſemiù, ſĕmiau, ſémti *schöpfen.*
ſẽnas (ſéns), -à *alt.*
ſeneĩ und ſeniaĩ Adv. *längst, vor langer Zeit.* ne ſeneĩ *unlängst.* dar seniaũs *in noch früherer Zeit.*
ſẽnis, -io, m. *der Alte.*
ſenỹſtė, -ės, f. *das Alter, die alten Leute.*
ſenóvė, -ės, f. *das Altertum.*
ſenùkas, -o und ſenùtis, -čio, m. (Dem. zu ſẽnis), *der Alte.*
ſenùmas, -o, m. *das Alter.*
ſeptẽmberis, -io, m. *der September.*
ſeptýnesdẽšimt *siebzig.*
ſeptynì, ſeptỹnios *sieben.*
ſeptynióliktas, -a *siebzehnter, -e.*
ſėrà, -õs, f. *der Schwefel.*
ſeredà, -õs, f. *der Mittwoch.*
ſérgiu, ſérgėjau, ſérgėti trans. *bewachen, hüten.*
ſergù, ſirgaũ, ſiřgti *krank sein.*
ſermėgà, -os, f. *der Mannsrock.*
ſeſũ, ſeſeřs, f. *die Schwester.*
ſiaučiù, -ąiaũ, ſiaũſti *wüten.*
ſiaũras, -à *schmal.*
Sibėriãkas, -o, m. *der Sibirier.*
Sibėrìja, -os, f. *Sibirien.*
ſidãbras, -o, m. *das Silber.*
ſiĕkis, -io, m. *die Absicht, das Bestreben, das Ziel.*
ſiĕkſnis, -io, m. *die Klafter.*
ſiĕna, -os, f. 1) *die Wand,* 2) *die Grenze.*
ſỹk, ſỹkį *einmal.* kìtą ſỹk *ehemals.* pórą ſỹk *einige Male.*
ſỹkis, -io, m. *das Mal.* ſu ſykiù *mit einem Male.* ſykiù *zugleich.*
ſỹlà, -õs, f. *die Kraft.*
ſylìngas, -a *kräftig, stark.*
ſilpnakrutìnis,-ė*schwachbrüstig.*
ſilpnaprotỹſtė, -ės, f. *Geistesschwäche.*
ſìlpnas, -à *schwach.*
ſìlpninu, -inau, -inti und -įti *schwächen.*
ſìlpſtu, ſìlpau, ſìlpti *schwach werden.*
Sýria, -os, f. *Syrien.*
ſyſtẽma, -os, f. *das System.*
ſiúlau, -iau, -yti *bieten.*
ſiunčiù, ſiunčiaũ, ſiūſti *schicken.*
ſiuntinĕju, -ėjau, -ėti *verschicken.*
ſiuntinỹs, ſiuñtinio, m. *der Gesandte.*
ſkaiſtùmas, o, m. *die Helligkeit, der Glanz* (der Sonne).
ſkaitaũ, ſkaičiaũ, ſkaitýti 1) *lesen.* 2) *zählen.*
ſkaitýtojis, -io (Vok.: ſkaitýtojau), m. *der Leser.*
ſkaĩtlius, -iaus, m. *die Zahl.*
ſkalbiù, ſkalbiaũ, ſkałbti *Wäsche waschen* und überh. *waschen.*
ſkáldau, -džiau, -dyti trans. *spalten.*
ſkálſinu, -inau, -inti und -įti *ersparen, erübrigen.*
ſkambĕjims, -o, m. *der Klang.*
ſkámbinu, -inau, -inti und -įti *ertönen lassen.*
ſkámbu, ſkambĕjau, -ėti *klingen, tönen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ſkanùs, -ì ntr. ſkanù *wohlschmeckend.*

ſkárbas, -o, m. *der Schatz.*

ſkaudějimas, -o, m. *der Schmerz.*

ſkaudìngai Adv. 1) *schmerzhaft.* 2) *fürchterlich.* 3) *überaus.*

ſkaudìngas, -a 1) *schmerzhaft.* 2) *fürchterlich, heftig.*

ſkaudùs, -ì, ſkaũdu 1) *schmerzhaft.* 2) *hartherzig.* 3) *fürchterlich.*

ſkaũdžei Adv. 1) *schmerzlich.* 2) *sehr.*

ſkauradà, ſkaurãdos, f. *die Pfanne.*

ſkaũſti, ſkaudějo, ſkauděti *wehe tun, schmerzen.*

ſkélbiu, -iau, ſkélbti *verkünden.*

ſkeliù, -ějau, -ěti *schulden.*

ſkéndėju, -ėjau, -ėti *im Begriffe sein zu ertrinken.*

ſkepetà, -õs, f. *das Tuch.*

ſkepetáitė, -ės, f. *das Tüchlein.* noſìnė ſk. *das Taschentuch.*

ſkepetùka, -os, f. *das Tüchlein.*

ſkerdžiù, -iaũ, ſkeřſti *stechend schlachten* (nur in Bezug auf Schweine gebr.).

ſkiauturẽ, -ẽs, f. *der Hahnenkamm.*

ſkylẽ, -ẽs, f. *das Loch.*

ſkįlù, ſkilaũ, ſkìlti intr. *spalten.*

ſkiłvis, -io, m. *der Magen.*

ſkiñkis, -o, m. *das Halbbier.*

ſkinù, ſkýniau, ſkìnti und ſkįti *pflücken.*

ſkýrimas, -o, m. *die Wahl.*

ſkiriù, ſkýriau, ſkìrti 1) *scheiden.* 2) *wählen.* Rfl. ſkìrtis *sich scheiden.*

ſkyriù Adv. *abgesondert.*

ſkìrſtau, -ſčiau, ſkìrſtyti 1) *auslesen, ausscheiden.* 2) *wählen.*

ſkìrſtymas, -o, m. *das vielfache Wählen.* ſkìrſtymo ženklẽlis *der Wahlzettel.*

ſkirtingùmas, -o, m. *der Unterschied.*

ſkýſtas, à *flüssig.*

ſkyſtìmas und ſkyſtùmas, -o, m. *der Saft.*

ſklẽpas, o, m. *das Grabgewölbe, die Gruft.*

ſklidinaĩ Adv. *zum Überfließen voll.*

ſklỹpas, -o, m. *der Streifen.*

ſklỹpgalis, -io, m. *ein Ende, ein Stück* (des Ackers).

ſkolà, -õs, f. *die Geldschuld.*

ſkõnis, -io, m. *der Geschmack.*

ſkorbūtas, -o, m. (Frmdw.) *der Skorbut.*

ſkorbūtiškas, -a *skorbutisch.*

ſkraidaũ, -džiaũ, -dýti *im Bogen* oder *kreisend fliegen* oder überhaupt *sich schnell bewegen, sich tummeln.*

ſkránda, -os, f. *der alte Pelzrock.*

ſkreĩſtė, -ės, f. *der Mantel.*

ſkreplỹs, -io und Pl. ſkrepliaĩ, -iū, m. *der Schleim, Hustenauswurf.*

ſkrepliūju, -avaũ, -ūti *Schleim auswerfen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ſkrỹnė, -ės, f. (dtsch.) *der Schrein, der Kasten.*
ſkruzdėlė̃, -ė̃s, f. *die Ameise.*
ſkruzdėlýnas, -o, m. *der Ameisenhaufe.*
ſkùbinu, -au, -inti und -įti *beschleunigen.* Rfl. *sich beeilen.*
ſkubreĩ Adv. *eilig.*
ſkùndžiu, ſkùndžiau, ſkúįſti *klagen.* Rfl. *sich beklagen.*
ſkūnė, -ės, f. *die Scheune.*
ſkupaĩ und ſkupeĩ Adv. (zu ſkūpas und ſkupùs) *spärlich.*
ſkūpas, -à *spärlich, karg.*
ſkurà, -õs, f. *die Haut, das Leder.*
ſkurdùs, -ì, ſkuřdu Adv. ſkuřdžiai *kümmerlich, elend.*
ſlapaū, -iaū, -ýti *zu verbergen suchen.* Rfl. *sich zu verbergen suchen.*
ſlapſtaū, -ſčiaū, -ýti *fortgesetzt verbergen.*
ſlaptà, -õs f. *die Heimlichkeit.* ſlaptà, ſlaptojè, ſlaptomìs, ſlaptõms *im Geheimen, insgeheim.*
ſleñkſtis, ſleñkſčio, m. *die Schwelle.*
ſlenkù, ſlinkaū, ſliñkti 1) *schleichen,* wie eine Schlange; *sich langsam fortbewegen.* 2) ſliñk aukštỹn! *rücke höher hinauf!*
ſlepiù, ſlėpiaū, ſlė̃pti *verbergen.*
ſlìdplonė, -ės, f. *die glatte Haut.*
ſlyvà, -õs, f. *die Pflaume.*
ſlogà, -õs, f. 1) *die Plage.* 2) *der Katarrh,* insbesondere *der Schnupfen.*
ſloginù, -inaū, -ìnti und -ſti *plagen, quälen.*
ſlūginė, -ės, f. *die Dienstmagd.*
ſmageĩ Adv. *tüchtig.*
ſmagenìnė, -ės (ergänze: dešrà) *die Mark-*(ſmãgenės)*wurst.*
ſmagurė̃lis, -io, m. *der Leckerbissen, die Näscherei.*
ſmaguriáuju, -iavaū, -iáuti *naschen.*
ſmagùs, -ì, -ù *behaglich, angenehm, bequem.*
ſmailỹn Adv. *spitz zulaufend.*
ſmãkas (ſmàks), -o, m. *der Drache.*
ſmalà, -õs, f. *der Teer.*
ſmalkė, -ės, f. 1) *Ackersenf.* 2) ein giftiger Rückstand des verbrannten Tabaks.
ſmałktis, -čio, m. *der Dunst.*
ſmalſtumaĩ, -ū̃, m. *Leckereien, Leckerbissen.*
ſmařkei Adv. *heftig.*
ſmarkùmas, -o, m. *die Heftigkeit, Grausamkeit.*
ſmarkùs, -ì *grausam, schneidig, stark, heftig.*
ſmárvė, -ės, f. *der Gestank.*
ſmãgenės, -iū̃, ſmẽgenys oder ſmẽgens, -iū̃ f. 1) *das Gehirn.* 2) *das Mark.* 3) *das Zahnfleisch.*
ſmáugiu, -iau, ſmáugti *würgen.*
Smełtė, -ės, f. *die Schmelz,* Vorort von Memel.*
ſmertélnas, -a *sterblich.*
ſmeřtis, -iės, m. *der Tod.*
ſmilkinỹs, ſmiłkinio, m. *die Schläfe.*
ſmiltìs, -iė̃s, f. *der Sand.*
ſmuìkas, -o, m. *die Geige.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ſmułkmenos, -ų, *feiner Abfall, Staub.*
ſmulkùs, -ì *fein, aus kleinen Teilen bestehend, feingestoßen.*
ſmũtyjůs,-aus,-ytis *sich betrüben.*
ſmũtnas, -à *traurig.*
ſmũtnyjůs, -yjaus, -ytis *sich betrüben.*
ſnãpas, -o, m. *der Schnabel.*
ſnaudulỹs, ſnaũdulio, m. *der Schlummer.*
ſnáudžiu, -iau, ſnáuſti *schlummern.*
ſniẽgas, -o, m. *der Schnee.*
ſõdas, -o, m. *der Baum- und Obstgarten.*
ſodinù,-inaũ,-ìnti u.-įti *pflanzen, setzen.*
ſopãgas, -o, m. *der Stiefel.*
ſopagátis,-čio, m. *das Stiefelchen.*
ſopějimas, -o, m. *der Schmerz.*
ſõpa, ſopějo, ſopěti und ſõpia, ſõpė, ſõpti *schmerzen.*
ſopìmas, -o, m. *der Schmerz.* galvõs ſ. *das Kopfweh.*
ſóſtas, -o. m. *der Thron.*
ſótinu, -au, -inti u. -įti *sättigen.*
ſótis, -iės, f. *die Sättigung.* be ſótiės *unersättlich.*
ſpalvà, -õs, f. *die Farbe.* bè ſpalvõs *farblos.*
ſpañgas, -à *blind.*
ſpãras, -o, m. (dtsch.) *der Sparren.*
ſpárdau, ſpárdžiau, ſpárdyti *fortgesetzt mit den Füßen stoßen.* Rfl. 1) *aufstampfen.* 2) *gespreizt dastehen.*
ſpaſnas, -o, m. *der Flügel.*
ſpãtas, -o, m. *der Spaten.*
ſpatẽlis, -io, m. (Dem.) *der Spaten.*
ſpindulỹs, ſpiñdulio, m. *der Strahl.*
ſpìndžiu, -ějau, -ěti *strahlen, glänzen.*
ſpìrgas, -o, m. *eine gebratene Scheibe Speck.*
ſpìrginu, -inau, -inti und -įti *braten.*
ſpíritas, -o, m. (Frmdw.) *der Spiritus.*
ſpiritìnis, -ė *Spiritus enthaltend.* ſpiritìniai gěrimai *Spirituosen.*
ſpiriù, ſpýriau, ſpìrti *mit dem Fuß stossen.* Rfl. *sich anstrengen.*
ſpjáudau,-džiau,-dyti *ausspeien.*
ſpragà, -õs, f. *die Lücke, Bresche.*
ſpraginù, -aũ, -ìnti und -įti *rösten.*
ſpréndžiu, ſpréndžiau, ſpręſti mit der Spanne *messen;* apiẽ kã ſp. *etwas in Erwägung ziehen.*
ſpróga, -os, f. *die Spalte.*
ſrovẽ (ſriovẽ) -ẽs, f. *die Strömung.* ſrovėmìs tekěti *in Strömen fließen.*
ſtãbas, -o, m. 1) *der Pfosten, die Säule.* 2) *der Schlagfluß.*
ſtabdaũ, -džiaũ, -dýti *hemmen.*
ſtàbteliu, -telėjau, -telėti *plötzlich eine kleine Weile stillstehen;* vom Puls gesagt: *zuweilen aussetzen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ſtãčias, -à *stehend, aufrecht.*
ſtaigà Adv. *plötzlich.*
ſtãklės, -ių, f. *der Webstuhl.*
ſtãlas, -o, m. *der Tisch.* už ſtãlo ſėdėti *am Tisch sitzen* (um zu essen).
ſtałdas, -o, m. *der Stall.*
ſtalẽlis, -io, m. *das Tischchen.*
ſtáltiėlė, -ės, f. *das Tischtuch.*
ſtataũ, ſtačiaũ, ſtatýti *stellen, setzen, festsetzen.* Rfl. priėš ką ſtatýtis *sich einem widersetzen.* — ſtatýtaſis davãdas *die festgesetzte Ordnung.*
ſtatýdinu, -inau, -inti und -įti *setzen lassen.*
ſtatùs, -ì, -ù *steil.*
ſtaugiù, -iaũ, ſtaũgti *heulen.*
ſtebiũs, -ẽjaus, -ẽtis *staunen.*
ſtebùklas, -o, m. *das Wunder.*
ſtebuklìngas, -a *wunderbar.*
ſtegerỹs, ſtẽgerio, m. *dürrer Stengel, dürrer Halm.*
ſteliũju, -iavaũ, -iũti (dtsch.) *bestellen, bereiten.* vakariẽnę *ein Abendessen bereiten.*
ſténgiu, ſténgiau, ſténgti *sich anstrengen.* Rfl. ſténgtis 1) *sich bemühen.* 2) priėš *sich wogegen stemmen, sich widersetzen.*
Stéps, -o, m. *Stephan.*
ſtìklas, -o, m. *das Glas.*
ſtiklõrius, -iaus, m. *der Glaser.*
ſtiprỹbė, -ės, f. *die Stärke.*
ſtiprùmas, -o, m. *die Stärke, die Festigkeit.*
ſtiprùs, -ì *stark, kräftig, fest.*
ſtỹris, -io, m. *tetanus, die Erstarrung.*
ſtógas, -o, m. *das Dach.*
ſtóju, ſtójau, ſtóti 1) *treten.* plaukaĩ ant galvõs ſtója *die Haare stehen einem zu Berge.* (Kudirka). į kẽlią ſtóti *in den Weg treten.* 2) *aufhören* m. d. Particip. širdìs ſtója tvinkſėjuſi *das Herz hört auf zu schlagen.*
ſtójůs, ſtójaus, ſtótis *sich stellen, treten; eintreten, entstehen; werden.*
ſtokà, -õs, f. *der Mangel.*
ſtokóju, -ójau, -óti *Mangel leiden.*
ſtomů, -meñs, m. *die Leibeslänge.*
ſtónė, -ės, f. *der Stand, Verschlag* des Viehs im Stall.
ſtóras, -à *dick.*
ſtovỹklė, -ės, f. *das Heerlager* (Kudirka).
ſtóviu, -ẽjau, -ėti *stehen.*
ſtraĩpſnis, -io, m. 1) *die Stufe.* 2) *der Artikel* (in einer Zeitung).
ſtrãzdas, -o, m. *die Drossel.*
ſtrėnos, -ų f. *der Rücken.*
ſtrėnkaulìnis, -ė *das Rückgrat betreffend.* ſtrėnkaulìnės ſmẽgenys *das Rückenmark.*
ſtrõkas, -o, m. *Eile, Not.*
ſtrõpei Adv. *fleißig.*
ſtrunà (ſtriunà), -os, f. die *Saite.*
ſtubà, -õs, f. *die Stube.*
ſtukẽlis, -io, m. (dtsch.) *das Stückchen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ſtùkis, -o, m. (dtsch.) *das Stück.*
ſtułpas, -o, m. 1) *die Säule.* 2) *die Kleidfalte.* 3) *der Strahl.*
ſtumiù, ſtúmiau, ſtùmti *stoßen.*
ſtùndas, -o, m. *die Stunde.*
ſtùngis, -io, m. *das Küchenmesser.*
ſtŭpa, -os, f. *das Stof,* ein alter Liter, *zinnerner Maßkrug.*
ſu Praeposit. m. d. Instr. *mit.*
ſubaigiù, -iaũ, -baĩgti *zerstören.*
ſubatà, -õs, f. *der Sonnabend.*
ſubėgióju, -ójau, -óti *durch Laufen zurücklegen.*
ſubinẽ, -ẽs, f. *der Hintere.*
ſubŭju, -avaũ, -ŭti *schwanken, sich schaukeln.*
ſudaraũ, -dariaũ, -darýti *dazu tun, hinzufügen.*
ſũdas, -o, m. *das Gericht.*
ſúdau, ſúdžiau, ſúdyti *salzen.*
ſudaužaũ, -iaũ, -ýti *zerstoßen.*
ſudaužiù, -daužiaũ, -daũžti *zertrümmern.*
ſudavãdyju, -yjau, -yti *ordnen.*
ſùdedu, -dėjau, -dėti *zusammenlegen, zusammensetzen.*
ſudėginimas, -o, m. *das Verbrennen.*
ſudėginu, -inau, -inti und -įti *verbrennen.*
ſudegù, -degiaũ, -dėgti intr. *verbrennen.*
ſudėjimas, -o, m. *die Zusammensetzung.*
ſudėrinu, -inau, -inti und -įti *versöhnen.*
ſuderiù, -ėjau, -ėti *abmachen* (einen Preis), *verhandeln.*
ſudiẽ = ſu Diėvù *lebe wohl!*
ſũdyju, -yiau, -yti *richten.*
ſudraſkaũ, -draſkiaũ, -draſkýti *zerreißen.*
ſudrìſkęs, -uſi *zerrissen.*
ſudrumſčiù (-drumſtù), -čiaũ, -drumſti trans. *trüben.* ſùdrumſtas, -à *trübe.*
ſudukſtù, -dukaũ, -dũkti *toll werden, in Raserei geraten.*
ſudumiù, -dúmiau, -dùmti *beraten.*
ſudumóju, -ójau, -óti *aussinnen.*
ſudžià, ſũdžios, m. *der Richter.*
ſudžiovinù, -aũ, -ìnti und -įti *trocknen.*
ſuėdu, -ėdžiau, -ėſti *auffressen, fressen.*
ſuérzinimas, -o, m. *die Übereizung.*
ſuérzinu, -au, -inti und -įti *reizen.*
ſugabenù, -aũ, -énti *zusammenschaffen.*
ſugadinù, -aũ, -ìnti u. -įti *schädigen, in Unordnung bringen.*
ſugaištù, -gaišaũ, -gaìšti *vergehen, zunichte werden.*
ſugáunu, -gavaũ, -gáuti *fangen, erbeuten.*
ſugendù, -gedaũ, -gėſti intr. *verderben.* ſugẽdęs óras *verdorbene Luft.*
ſuglaudžiù, -iaũ, -glaũſti *zusammenfügen, zusammenfassen, vereinigen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ſugramzdinù, -aũ, -ìnti u. -įti 1) *versenken, untergehen lassen.* 2) *absorbieren.*

ſugriáuju, -grióviau, -griáuti *niederbrechen.*

ſugrįžtù, -grįžaũ, -grįžti *zurückkehren.*

ſugriuvù, -griuvaũ, -griũti intr. *zusammenstürzen.*

ſuimù, -ėmiaũ, -iẽnti *zusammennehmen, zusammenfassen, ergreifen.*

ſuirìmas, -o, m. (zu yrù, iraũ, ìrti sich auflösen) *das Wirrnis,* Pl. *die Wirren.*

ſujùdinu, -au, -inti und -įti *erschüttern, anregen.*

ſujundù, -judaũ, -jùſti *in Bewegung geraten.*

ſujùngiu, -jùngiau, -jùngti *verbinden.*

ſujungmìnis, -ė *verbindend.*

ſukalatóju, -ójau, -óti *zerbleuen, verprügeln.*

ſukalbù, -ėjau, -ėti *besprechen, verabreden.*

ſukankù, -kakaũ, -kàkti *erreichen* (z. B. ein Alter).

ſukapóju, -ójau, -óti *zerhacken, zerfleischen.*

ſukavóju, -ójau, -óti *miteinander bergen.*

ſukeliáuju, -avaũ, -áuti *von allen Seiten angereist kommen.*

ſukìmas, -o, m. *die Verdrehung, der Vorwand.*

ſukišù, -aũ, -kìšti *(zusammen-) stecken.*

ſukráuju, -króviau, -kráuti *aufhäufen.*

ſukrautìnis, -ė *einen Zusatz bildend.* ſukrautìne dalìs *der Bestandteil.*

ſukreĩ Adv. und ſukrùs, -ì Adj. *rührig, flink.*

ſukrõšęs, -uſi *alt geworden.* (krõšau sitze faul da).

ſukù, -aũ, ſùkti 1) *drehen.* 2) *würgen.* Rfl. ſùktis 1) *sich regen, tätig sein.* 2) ſùktis apiẽ medžiùs *sich in der Nähe der Bäume aufhalten.*

ſukviėčiù, -iaũ, -kviẽſti *einladen.*

ſulaikaũ, -iaũ, -ýti 1) *aufhalten, hemmen.* 2) *halten können.*

ſúlau, -iau, -yti *anbieten.*

ſuláukiu, -láukiau, -láukti eig. *erwarten;* daher *erleben, bekommen.* kũdikį ſuláukti *ein Kind bekommen.* Rfl. ſuſiláukti in demselben Sinne wie das Aktivum.

ſuláužau, -iau, -yti trans. *zerbrechen.*

ſuleſù, -leſiaũ, -lèſti mit dem Schnabel *pickend auffressen.*

ſulýginu, -inau, -inti und -įti 1) *vergleichen.* 2) *gleichmachen.*

ſùltys, -čių, f. *der Saft.*

ſumaišaũ, -iaũ, -ýti *vermischen.*

ſumalù, -maliaũ, -málti *zermahlen.*

ſumãžinimas, -o, m. *die Verminderung.*

ſùmdau, ſùmdžiau, ſùmdyti *hetzen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ſumelūju, -avaũ, -ūti *zusammenlügen.*
ſumetù, -mečiaũ, -mèſti *aufwerfen* (Wälle, Schanzen).
ſumìndžioju, -ojau, -oti *zertreten.*
ſuminù, -mýniau, -mìnti u. -mįti *zertreten.*
ſumišaĩ Adv. *durcheinander.*
ſumìšėlis, -io, m. *der Idiot.*
ſumišìmas, -o, m. *die Verwirrung, die Störung.* ſ. prõto *die Geisteskrankheit.*
ſumùšdinu, -au, -inti und -įti *schlagen lassen.*
ſumušù, -iaũ, -mùšti *zerschlagen, schlagen, prügeln.*
ſunaudóju, -ójau, -óti, *verwerten, verbrauchen.*
ſunẽlis, -io, m. (Dem.) *der liebe Sohn.*
ſùnešù, -iaũ, -nèšti *zusammen herbeibringen.*
ſunykſtù, -nykaũ, -nỹkti *verschwinden, zu nichte werden.*
ſunkà, -õs, f. *der Saft.* (Nesselm.)
ſuñkė, -ės, f. *die Arterie.*
ſuñkei und ſunkeĩ Adv. *schwer.*
ſunkìnis, -ė *von den Arterien kommend.* ſunkìnis kraũjas *das Arterienblut.*
ſuñkinu, -au, -inti und -įti *beschweren, drücken.*
ſunkiókas, -à *ziemlich schwer.*
ſunkiù, ſunkiaũ, ſuñkti *abfließen lassen.*
ſunkùmas, -o, m. *die Schwere.*
ſunkùs, -ì, ntr. ſuñku *schwer.*
ſunùs, -aũs, m. *der Sohn.*
ſupykſtù, -pykaũ, -pỹkti *böse* (zornig) *werden.*
ſupjáuſtau, -ſčiau, -ſtyti *zerschneiden.*
ſupykſtù, -pykaũ, -pỹkti *zornig werden, ergrimmen.*
ſùpilu, -pýliau, -pìlti 1) *zusammenschütten.* 2) *zerprügeln.*
ſuplĕšau, -plĕšiau, -plĕšyti hin und her zerrend *zerreißen.*
ſuplĕšiu, -plĕšiau, -plĕšti trans. *zerreißen.*
ſuplýštu, -plýšau, -plýšti intr. *zerreißen.*
ſupliurpiù, -iaũ, -pliuřpti *verplempern, verzehren.*
ſuprantù, -prataũ, -pràſti *verstehen, merken.*
ſupratìmas, -o, m. *das Verständnis.*
ſupūſtyju, -pūſtyjau, -pūſtyti *vernichten, zerstören.*
ſupūvù, -puvaũ, -púti *verfaulen.*
ſurakinù, -aũ, -ìnti u. -įti 1) *verschließen.* 2) *fest gürten.*
ſurandù, -radaũ, -ràſti *auffinden.*
ſuránkioju, -ojau, -oti *sammeln.*
ſurašaũ, -rašiaũ, -ýti *verfassen, abfassen.*
ſurbiù (ſiurbiù), -iaũ, ſuřbti *schlürfen, eine Flüssigkeit einziehen.*
ſurengiù, -iaũ, -reñgti *in die Wege leiten, veranlassen.*
ſùrenku, -rinkaũ, -riñkti *zusammenlesen, zusammennehmen.* Rfl. 1) *für sich zu-*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

*sammenlesen.* 2) *sich versammeln.*

ſurinkìmas, -o, m. *die Versammlung, Gemeinde.*

ſurinkù, -rikaũ, -rìkti *aufschreien.*

ſúris, -io, m. *der Käse.*

ſùrišu, -rišaũ, -rìšti *zusammenbinden, fesseln.*

ſurogãtas, -o, m. (Frmdw.) *das Surrogat.*

ſurokūju, -avaũ, -ūti *zusammenrechnen, berechnen.*

ſurónyju, -yjau, -yti *verwunden.*

ſurunkù, -rukaũ, -rùkti *runzlig werden.* ſurùkęs, -uſi *runzlig.*

ſurùmas, -o, m. *die Salzigkeit.*

ſuſĕdu, -ſĕdau, -ſĕſti *sich zusammensetzen.*

ſuſergù, -ſirgaũ, -ſirgti *erkranken.*

ſuſiaūrinu, -au, -inti u. -įti *einengen, schmälern, beschränken.*

ſuſibĕgu, -au, -bĕgti *zusammenlaufen, sich zusammen wohin flüchten.*

ſuſibuntavóju, -ójau, -óti *sich zusammenrotten.*

ſuſidaužiù, -iaũ, -daũžti *sich zerstoßen, sich zertrümmern.*

ſuſidẽrinu, -au, -inti *sich versöhnen.*

ſuſidraugavójimas, -o, m. *das Bündnis, die Vereinigung.*

ſuſidraugavóju, -ójau, -óti *sich zusammentun, sich zu einandergesellen, sich verbünden.* Suſidraugavójuſiėji *die Verbündeten.*

ſuſieinù, -ėjaũ, -eĩti *zusammenkommen.*

ſuſigabéndinu, -inau, -inti u. -įti *für sich zusammenbringen lassen.*

ſuſigãdyju, -yjau, -yti *zu statten kommen.*

ſuſigadinù, -aũ, -ìnti und -įti *beschädigt werden, leiden.*

ſuſiglamžaũ, -iaũ, -ýti *sich einhüllen.*

ſuſigraibãu, -iaũ, -ýti *erhaschen.*

ſuſigriẽšyju, -yjau, -yti *sich versündigen; an einem:* kám und priėš ką̃.

ſuſijĕškau, -ójau, -óti *für sich zusammensuchen.*

ſuſijùdinimas, -o, m. *die Bewegung,* in die man sich versetzt.

ſuſikalbĕjims, -o, m. *die Unterredung, das Gespräch.*

ſuſikalbù, -ĕjau, -ĕti *sich unterreden.*

ſuſìkviėčiù, -iaũ, -kviẽſti *zu sich zusammenladen.*

ſuſiláuke s. ſuláukiu.

ſuſìlekiu, -lėkiaũ, -lẽkti *fliegend zusammenkommen.*

ſuſilendù, -lindaũ, -lįſti *zusammenkriechen.*

ſuſìlpninu, -inau, -inti und -įti *schwächen.*

ſuſìlpſtu, -ſìlpau, -ſìlpti *schwach werden.*

ſuſimaišaũ, -iaũ, -ýti *sich vermischen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ſuſimanaũ, -iaũ, -ýti *verstehen, wissen, das geistige Vermögen haben.*

ſuſimilìmas, -o, m. *das Erbarmen.*

ſuſimìlſtu, -milaũ, -mìlti *sich erbarmen.*

ſuſimìſlyju, -yjau, -yti *bei sich überdenken, in sich gehen.*

ſuſimušìmas, -o, m. *die Schlacht.*

ſuſìmušù, -mušiaũ, -mùšti *sich schlagen, kämpfen.*

ſuſipáiniavimas, -o, m. *die Verwickelung.*

ſuſipykſtù, -pykaũ, -pỹkti *sich erzürnen.*

ſuſipulkavóju, -ójau, -óti *sich zusammenrotten.*

ſuſirašaũ, -iaũ, -ýti *im Briefwechsel stehen.*

ſuſirãšymas, -o, m. *die schriftliche Verhandlung.*

ſuſiraukiù, -iaũ, -raũkti 1) *kraus werden.* 2) *ein finsteres, mürrisches Gesicht zur Schau tragen.*

ſuſirenkù, -rinkaũ, -riñkti *sich versammeln.*

ſuſìriėčiù, -iaũ, -riẽſti *sich zusammenkrümmen.*

ſuſiródyjimas, -o, m. *die Beratung.*

ſuſirokūju, -avaũ, -ūti *sich mit einem rechnend auseinandersetzen, sich verrechnen.*

ſuſiſėdu, -au, -ſėſti *sich zusammensetzen.*

ſuſiſtóju, -ſtójau, -ſtóti ant kõ in der Darstellung *auf etwas kommen.*

ſuſišnekėjimas, -o, m. *die Besprechung, die Unterredung.*

ſuſìšnekù, -ėjau, -ėti *sich verabreden.*

ſuſitáikinu, -inau, -inti und -įti *sich einigen, sich versöhnen.*

ſuſìtariu, -iaũ, -tarti *sich verabreden, eins werden.*

ſuſitikìmas, -o, m. *die Versöhnung, der Friedensschluß.*

ſuſitinkù, -tikaũ, -tìkti 1) *sich begegnen, aufeinander treffen* (auch feindlich). 2) *übereinkommen,* über etw. ant kõ.

ſuſitráukiu, -iau, -tráukti *sich zusammenziehen.*

ſuſìtveriu, -tvėriau, -tvérti *sich packen, aneinander geraten.*

ſuſivadinù, -inaũ, -ìnti und -įti *für sich zusammenrufen.*

ſuſivaĩdyjimas, -o, m. *das Geraten in Streit, die Kriegführung.*

ſuſivaĩdyju, -vaĩdyjau, -vaĩdyti *in Zank oder Streit geraten.*

ſuſìvežu, -vežaũ, -vèžti *für sich zusammenfahren.*

ſuſiviẽnyju, -yjau, -yti *sich vereinigen.*

ſuſkáldau, -džiau, -dyti *zerspalten.*

ſuſkùbinu, -au, -inti und -įti *beschleunigen.*

ſuſkumbù, -ſkubaũ, -ſkùbti *eilig werden.* pùlſas ſuſkùbęs *der Puls geht schnell.*

ſuſmùlkſtu, -ſmùlkau, -ſmùlkti *fein* (ſmulkùs) oder *klein werden.*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ſuſnúſtu, -ſnúdau, -ſnúſti *einschlummern.*

ſuſpaudìmas, -o, m. *das Zusammendrücken.* óro ſ. *der Luftdruck.*

ſuſpeičiù, -iaũ, -ſpeĩſti *rings umstellen.*

ſuſtabdaũ, -džiaũ, -dýti *hemmen.*

ſuſtataũ, -čiaũ, -ſtatýti *zusammenstellen.*

ſuſtìprinu, -inau, -inti und -įti *kräftigen.*

ſuſtyrù, -aũ, -ſtỹrti *steif und starr werden.*

ſuſtóju, -ójau, -óti *zusammentreten.*

ſuſtóviu, -ėjau, -ėti *zusammenstehen.*

ſuſukù, -aũ, -ſùkti *zusammendrehen.*

ſušąlù, -šalaũ, -šálti *erfrieren.*

ſušáudau, -džiau, -dyti und

ſušáuju, -šóviau, -šáuti *zusammenschießen.*

ſušáudymas, -o, m. *das Zusammenschießen, die Beschießung.*

ſušaukìmas, -o, m. 1) *der Aufruf.* 2) *das Aufgebot.*

ſušnekėjimas, -o, m. 1) *die Beratung.* 2) *die Verabredung.*

ſušnekù, -ėjau, -ėti *verabreden, besprechen, beschließen.*

ſušvelninu, -inau, -inti und -įti *mildern.*

ſutáikyms, -o, m. *die Anordnung, Fügung* (Gottes).

ſutáikinu, -inau, -inti und -įti *versöhnen.*

ſutaiſaũ, -iaũ, -ýti *herstellen, herrichten.*

ſùtariu, -tariaũ, -taŕti *übereinstimmen, einig werden, beschließen.*

ſuteikiù, -iaũ, -teĩkti *zuerteilen.*

ſutelpù, -tilpaũ, -tilpti 1) *Raum haben.* 2) *Platz finden.*

ſutémſta, -tẽmo, -témti *dunkel werden* vom Tage.

ſutenkù, -tekaũ, -tèkti *verleihen.*

ſutẽškinu, -inau, -inti und -įti *niederschmettern.*

ſutikìmas, -o, m. *die Aussöhnung.*

ſutinkù, -tikaũ, -tìkti ką *einen treffen.* ſu kůmì *sich mit einem vertragen.* Rfl. ſuſitìkti *sich begegnen.*

ſutráukiu, -iau, -tráukti *zusammenziehen.*

ſutremiù, -trėmiau, -tremti *zerschmettern.*

ſutrukdaũ, -džiaũ, -dýti *aufhalten, hemmen.*

ſutrùkdymas, -o, m. *die Hemmung, Hinderung.*

ſutrúkſtu, -trúkau, -trúkti *entzwei gehen, reißen* (intr.) *platzen, zerspringen.*

ſutrumpinu, -inau, -inti und -įti *verkürzen.*

ſutrùškinu, -inau, -inti und -įti *zertrümmern, zermalmen.*

ſutvėrimas, -o, m. *das Geschöpf.*

ſùtveriu, -tvėriau, -tvérti *erschaffen.*

ſutvértojis, -o, m. *der Schöpfer.*

ſuvadìnimas, -o, *die Einberufung.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ſuvadinù, -vadinaũ, -vadìnti und -vadįti *zusammenrufen, einberufen.*

ſuvalaũ, -iaũ, -ýti *ernten.* jis tãpe pas ſavo tĕvus ſuvalýtas er wurde zu seinen Vätern *versammelt.*

ſuvaldaũ, -džiaũ, -dýti *in Ordnung halten.*

ſuvałdymas, -o m. *die Beherrschung, das Imzaumhalten.*

ſuvartójimas, -o, m. *das Verbrauchen, der Gebrauch.*

ſuvartóju, -ójau, -óti *verbrauchen.*

ſùvedu, -vedžiaũ, -vèſti *zusammen hinführen, hingeleiten.*

ſuvẽlinimas, -o, m. *die Verzögerung, Hemmung.*

ſuvèzdinu, -dinau, -dinti u. -dįti *verheiraten.*

ſuvìlgau, -iau, -vìlgyti *befeuchten.*

ſuvirſtù, -virtaũ, -viřſti *übereinander stürzen.*

ſuvìs Adv. *völlig.*

ſuviſaĩ ne *durchaus nicht.*

ſuvýſtau, -výſčiau, -výſtyti *windeln.*

ſuvýſtu, -výtau, -výſti *verwelken.*

ſuvolióju, -ójau, -óti (auch ſuvõlioju) *zusammenrollen.*

ſužeidžiù, -žeidžiaũ, -žeĩſti *verwunden.*

ſužlėbčiójimas, -o, m. 1) *die Versetzung der Speise mit dem Speichel.* 2) *die Verdauung.*

ſužlėbčióju, -ójau, -óti 1) *die Speise mit dem Speichel verarbeiten.* 2) *verdauen.*

ſužvejŭju, -avaũ, -ŭti *fischen, zusammenfischen, auffischen.*

ſŭdžiai, -ių, m. *der Ruß.*

ſůkiù, -iaũ, -ſũkti *singen* (von der Nachtigall und von Menschen gesagt).

ſváičiůju, -avaũ, -iůti und ſváičioju *irre reden, phantasieren.*

ſvãras, -o, m. *das Pfund.*

ſvarbùmas, -o, m. *die Wichtigkeit, die Bedeutung.*

ſvarbùs, -ì, ſvarbu *wichtig.*

ſvẽčias, -io, m. *der Gast.* ką̃ į ſvečiùs kviẽſti *einen zu Gaste laden.*

ſveĩkas, -à *gesund.* ſveĩkas! *guten Tag!* ſveĩks čiẽcoriau! *Heil dir, Kaiser!*

ſveikatà, -os, f. *die Gesundheit.* ant ſveikãtos! und: į ſveikãtą! *zur Gesundheit!*

ſvéikinimas, -o, m. *die Begrüßung.*

ſvéikinu, -inau, -inti und -įti *begrüßen.*

ſveriù, ſvėriaũ, ſveřti 1) *wägen.* 2) *wiegen.*

ſvetẽlis, -io, m. (Dem.) *der liebe Gast.*

ſvẽtimas, -à *fremd.*

ſvetlyčià, ſvetlỹčios, f. *der Saal.*

ſviẽſtas, -o, m. *die Butter.*

ſviẽtas, -o, m. *die Welt.*

ſviėtẽlis, -io, m. (Dem.) *die liebe Welt.*

ſvìklas, -o, m. *die rote Rübe.*

ſvìlinu, -inau, -inti u. -įti trans. *sengen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

ſvyrinėju, -ėjau, -ėti *schwanken, taumeln.*
ſvyrūju, -avaū, -ūti dasselbe wie ſvyrinėju.
ſvodbà, -õs, f. *die Hochzeit.* ſvodbõn *zur Hochzeit.*
ſvõdbininkas, -o, m. *der Hochzeitsgast.*
ſvõdbiškai Adv. und ſvõdbiškas, -à Adj. *hochzeitlich.*
ſvõtas, -o, m. *der Verschwägerte.* ſvõtai sind „Männer, deren Kinder miteinander verheiratet sind". (Nesselm.)

## Š

šakà, -õs, f. *der Ast, Zweig.*
šakalẽlis, -io, m. *der kleine Splitter.*
šakalỹs, šãkalio, m. *der Splitter.*
šãkė, -ės, f. *die Gabel, Forke.*
šakẽlė, -ės, f. *der Zweig.*
šaknìs, -iẽs, f. *die Wurzel.*
šalè Praeposit. c. Gen. *neben, nahe bei.*
šaliñ Adv. *fort, hinweg.*
šalìs, -iẽs, f. 1) *die Seite.* į šãlį vadìnti *bei Seite rufen.* 2) *die Gegend.* bùvo keřdžei toj šalỹj. — į šãlį padėti *bei Seite legen, aufgeben.* pro šãlį adverbial: *vorüber, vorbei.*
šálkis, -io, m. *der Weißkohl.*
šálmas, -o, m. *der Helm.*
šáltas, -à *kalt.*
šaltìnis, -io, m. *die Quelle.*
šałtis, -čio, m. 1) *die Kälte, der Frost.* 2) *der Fieberschauer.*
šaltỹšius, -iaus, m. *der Schulze.*
šąlù, -aū, šálti *frieren.*
šañcas, -o, m. *die Schanze.*
šárka, -os, f. *die Elster.*
šárvas, -o, m. *der Harnisch.*
šaſìjė, -ės, f. *die Chaussee.*
šaudaī, -ū̃, m. = šiaudaī *das Heu.*
šáudau, šáudžiau, -yti *fortgesetzt schießen, bombardieren.*
šaudỹklė, -ės, f. *das Weberschiffchen.*
šáudymas, -o, m. *das Schießen, die Beschießung.*
šáuju, šóviau, šáuti 1) *schießen.* 2) *schieben* (das Brod in den Ofen).
šaukiù, -iaū, šaūkti *schreien, rufen.*
šaūkſmas, -o, m. *das Geschrei, der Ruf.*
šáukštas, -o, m. *der Löffel.*
šaūnas, -à u. šaunùs, -ì *tüchtig.*
šaū̃nei Adv. *tüchtig.*
šeimýna, -os, f. 1) *die Familie,* 2) *das Gesinde.*
šeīp Adv. 1) *so.* 2) *sonst, andernfalls.* — šeip ir teīp (taīp) *so und so, in jeder Weise.* nei šeīp nei taīp *weder so noch so, in keiner Weise.*
šeivà, -õs, f. *die Spule* des Weberschiffchens.
šełmis, -io, m. (dtsch.) *der Schelm, Spitzbube.*
šelmỹſta, -os, f. *die Spitzbüberei.*
šelpiù, -iaū, -šełpti trans. *helfen, unterstützen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

šẽn, šẽnai, Adv. *hierher.* šẽn ir tẽn *hier und dort, hin und wieder; hierhin und dorthin.*
šeñdiėn Adv. *heute.*
šẽpelis, -io, m. (dtsch.) *der Scheffel.*
šėpus, m. d. Gen. *diesseits.*
šeriù, sėriau, šėrti *füttern.*
šėrlokas, -o, m. *Scharlach.*
šešẽlis, -io, m. *der Schatten.*
šẽšesdešimteriópas, -a *sechzigfältig.*
šešì, šẽšios *sechs.*
šešiáuninkė, -ės, f. *die Wöchnerin.*
šẽškas, -o, m. *der Iltis.*
šẽštas, -à *sechster, -e.*
šeštõkas, -o, m. *ein Sechser,* ein Geldstück, das 6 Kupfergroschen = 24 alte oder 20 Pfennige jetziger Währung galt.
šėtra, -os, f. *das Zelt.*
šėvulỹs, sėvulio, m. *der Splitter.*
šiamlỹk Adv. *für dieses Mal.*
šiañdiėn = šẽndiėn *heute.*
šiáudas, -o, m. *der Strohhalm.* Pl. šiaudaĩ, -ų, m. *das Stroh.*
šiáurė, -ės, f. *der Norden.* šiáurės pùsė *die Nordseite, nördliche Hälfte.*
šiaurìnis, -ė, *nördlich.* šiaurìnės júrės *die Nordsee.* šiaurìni vėjei *nördliche Winde.*
šiaurỹs, šiaūrio, m. *der Nordwind.*
šìčia, šìčion Adv. *hier.*
šiėk-tiėk *etwas, viel oder wenig.*
šiėnáuju, -avaũ, -áuti *Heu machen.*
šiėpis, -iės, f. und -io, m. (dtsch.) *das Schiff.* kārišką š. *ein Kriegsschiff.* kupčỹlės š. *ein Kauffahrteischiff.*
šįkart, šį kartą *dieses Mal.*
šikšnólparnis, -io, m. *die Fledermaus.*
šykštùmas, -o, m. *der Geiz.*
šykštūju, -avaũ, -ūti *geizen.*
šìlas, -o, m. *die Heide.*
šìldau, -džiau, -dyti *wärmen.*
šìlingas, -o, m. (dtsch.) *der Schilling* ($1^1/_9$ Pfennig heutiger Währung).
šilkaĩ, -ų, m. *die Seide.*
Šilokarčiamà, -õs, f. *Heydekrug,* Ort zwischen Tilsit u. Memel.
šiltas, -à *warm.*
šiltkraūjis, -ė *warmblütig.*
šilumà, -õs, f. *die Wärme.*
šìmelis, -io, m. (dtsch.) *der Schimmel* (Pferd).
šimtas, -o, m. *hundert.*
šimteriópas, -a *hundertfältig.*
šimtsirtretỹlis, -čióji *hundertdritter, -e.*
šimtstrìsdešimtirdevintàlis, -óji *der hundertneununddreißigste.*
šiñkarka, -os, f. *die Schankwirtin.*
šiñkorius, -iaus, m. (dtsch.) *der Schankwirt.*
šiõblė, -ės, f. *der Säbel.*
šiõks, šiokià *von dieser Art.* nei šiõks nei tõks *weder von dieser noch von jener Art.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

šiõks-tõks ſupratìmas *nur einigermaßen* ein Verständnis, *ein leidliches* V.

šìporius, -iaus, m. (dtsch.) *der Schiffer.*

šỹpſaus, -ojaus, -otis 1) *lächeln.* 2) *grinsen.*

širdìngai Adv., širdìngas, -a Adj. *herzlich; gutherzig, freundlich.*

širdìs, -iẽs, f. *das Herz.* iš širdiẽs *von Herzen.*

šìs, šì Pronom. demonstr. *dieser, -e.* šis tàs *dies und das, allerlei.*

šįſyk *dieses Mal.*

šitaĩpo und šiteĩpo Adv. *in dieser Weise.*

šìtas, -à, -aĩ *dieser, -e, -es.*

šitõks, šitokià *solcher Art, dieser Art, folgender Art.* šitókiu budù *in solcher Art, so.*

šiùilė, -ės, f. *die Schule.*

šiupinỹs, šiùpinio, m. *der Erbsenbrei.*

šlãjos (šlãjės), -ų, f. *der Schlitten.*

šlamščiù, -iaũ, šlam̃šti *hohl sausen.*

šlãpias, -ià *naß.*

šlãpinu, -inau, -inti und -įti *anfeuchten, naß machen, netzen.*

šlapùmas, -o, m. *Nässe, Urin.*

šlekùtė, -ės, f. *die gefleckte Henne.*

Šlèsvigis, -io, m. *Schleswig.*

šliurpiù, -iaũ, šliur̃pti 1) *schlürfen.* 2) den Ton des Schlürfens von sich geben, etwa *brodeln.*

šlovẽ, -ẽs, f. *die Herrlichkeit, Pracht.*

šlovìngas, -a *herrlich, in Herrlichkeit thronend.*

šlóvinu, -au, -inti u. -įti *rühmen, preisen, verherrlichen.*

šlovnaĩ Adv. *feierlich, glänzend.*

šlõvnas, -à *herrlich, prächtig, prunkend.*

služáuninkas, -o, m. *der Dienstbote, Knecht.*

službà, šlũžbos, f. *der Dienst.*

šlũžyju, -yjau, -yti *dienen.*

šlũžmà, šlũžmos, f. *der Dienst.*

šlũju, šlaviaũ, šlũti *fegen.*

šmõtas, -o, m. *ein* (ansehnliches) *Stück.*

šmotẽlis, -io, m. *das Stückchen.*

šnabždù, -ėjau, -ėti *rascheln, rauschen.*

šnekėjimas, -o, m. *die Besprechung, Unterhandlung.*

šnektà, -õs, f. *die Unterhaltung.*

šnekù, -ėjau, -ėti *sprechen, reden.*

šniur̃kšlės, -iųˇ, f. *die Nüstern.*

šõblė, -ės, f. = šiõblė *der Säbel.*

šokẽjas, -o, m. *der Tänzer.*

šokìmas, -o, m. *das Tanzen, das Tanzfest, der Ball.*

šokinėjimas, -o, m. *das Springen, das Tanzen.*

šokinėju, -ėjau, -ėti *hüpfen, tänzeln.*

šõkis, -io, m. *der Sprung, der Tanz.*

šóku, -ókau, -ókti *springen, tanzen.*

šónas, -o, m. *die Seite.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

špėgavóju (špiėgavóju), -ójau, -óti (Frmdw.) *spionieren.* (špiẽgas der Spion).
špiėliūju, špiėliavaũ, špiėliūti (dtsch.) *spielen.*
špiẽlmonas, -o, m. (dtsch.) *der Musikant.*
špygelỹs, špỹgelio, m. (dtsch.) *der Spiegel.*
špýkėrė, -ės, f. (dtsch.) *der Speicher.*
štaĩ Interjekt. *siehe!* Häufig nur zur Hervorhebung hinzugesetzt: š. delkõ *aus diesem Grunde ist es, daß.*
štriõkas, -o, m. 1) *die Eile.* 2) *die dringende Gefahr.*
štrùmpa, -os, f. (dtsch.) *der Strumpf.*
štukà, štùkos, f. *der Scherz.*
štúlė, -ės, f. (dtsch.) *der Stuhl.*
štùpſelis, -io, m. (dtsch.) *der Stöpsel.*
šùcas, -o, m. (dtsch.) *der Schütz.*
šúdas, -o, m. *der Kot.*
šúdleterė, -ės, f. (halbdtsch.) *die Leiter am Mistwagen.*
šúkavimas, -o, m. *das Lärmen, der Jubel.*
šúkauju, -avau, -auti *laut rufen, lärmen; jubeln.*
šùkštu! *ja nicht!*
šúkteriu, -ėjau, -ėti *ein wenig aufschreien, kurz rufen; zurufen.*
šukūju, -avaũ, -ūti *kämmen.*
šùlcas, -o, m. (dtsch.) *der Schulze.*
šulinỹs, šùlinio, m. *Brunnen.*
šulnas, -à *stattlich, trefflich.*
šunýtis, šunỹčio, m. *das Hündchen.*
šuntù, šutaũ, šùſti intr. *schmoren, brühen; faulen.*
šurūju, -avaũ, -ūti *scheuern.*
šũtyju, -yjau, -yti *scherzen, Scherz treiben.*
šùtinu, -inau, -inti und -įti trans. *kochen, brühen, schmoren.*
šutkà, šũtkos, f. *der Scherz.*
šũvis, -io, m. *der Schuß,* auch *der Schlag* des Blitzes.
šũ, šuniẽs, m. *der Hund.*
Švẽdas, -o, m. *der Schwede.*
švelnùs, -ì, -u *sanft, weich.*
švenčiù, -čiaũ, švęſti 1) *heiligen,* 2) *feiern.*
šventaĩ Adv. *heilig.*
šveñtas, -à *heilig.* šventà diėnà *der Sonntag.*
šveñtė, -ės, f. *der Feiertag, Festtag.* Pl. šveñtės *das* (mehrtägige) *Fest.*
šviėčiù, šviėčiaũ, šviẽſti *leuchten.*
šviėſà, -õs, f. *das Licht.* ſáulės š. *das Sonnenlicht.*
šviėſýbė, -ės, f. *die Helligkeit, das Licht.*
šviėſùs, -ì, šviẽſu *hell.*
šviėžeĩ Adv. *frisch, neu.*
šviẽžias, -ià und šviėžùs, -ì *frisch, neu.* ant šviėžiõs *von neuem.*
švilpiù, -iaũ, šviłpti *pfeifen.*
švìnas, -o, m. *das Blei.*
švinìnis, -ė *bleiern.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

## T

t. y. = tai yrà *das ist.*

t. t. mit vorangestelltem ir: ir t. t. = ir teip toliaũs *und so weiter.*

tabãkas, -o, m. *der Tabak.*

tabakiĕrka, -os, f. *die Schnupftabaksdose.*

tabakologìja, -os, f. (Frmdw.) *die Tabakologie.*

tabokà, tabõkos, f. *der Schnupftabak.* tráukti tabõką *schnupfen.*

tabokõrius, -iaus, m. *der Tabakschnupfer.*

tačiaũ, tačiaũs *dennoch.*

tadà Adv. *dann, darauf.*

tai 1) Neutr. von tas: *dies.* 2) temporales Adv.: *da, dann.* 3) *so* den Nachsatz einleitend. — tai èſti *das heißt.*

taĩgi *also.*

taip, taĩpo und teip Adv. *so.* t. vadìnamas *sogenannt.*

taĩpgi 1) = taip. 2) *ebenso.*

taipjaũ, taipojaũ *ebenso, ebenfalls.*

taiſaũ, -iaũ, -ýti *herstellen, instand setzen.* Rfl. taiſýtis ant kõ *sich wozu bereit machen, sich anschicken.*

tãkas, -o, *der Pfad, Fußsteig.* ašarìniai tãkai *die Tränenkanäle.* kvėpãvimo tãkai *die Luftwege* (Atmungswege).

talkiniñkas, -o, m. *der Mitarbeiter.*

tam adverb. Dat. S. von tàs. *dazu, zu dem Zwecke.*

tampù, tapiaũ, tàpti *werden.*

tamſà, -õs, f. *die Finsternis.*

tamſỹbė, -ės, f. *die Finsternis.* Pl. dasselbe.

tamſumà, -õs, f. *der finstere Raum.* tamſùmas, -o, m. *die Finsternis.*

tamſùs, -ì, tamſu *finster, dunkel, ungebildet.*

tánkei, tánkiai Adv. oft.

tankumýnas, -o, m. *das Dickicht.*

tánkus, -i 1) *dicht,* 2) *häufig, oft.*

tarýtum, tarĩtum, tarýtai, tarýtumbei eig.: *du könntest sagen, gewissermaßen.*

tariù, -iaũ, -rĩti und -ýti *sprechen, sagen.*

tarnáitė, -ės, *die Dienerin, Magd.*

tarĩnas, -o, m. *der Diener.*

tarp Praeposit. c. Gen. *zwischen, unter.*

tárpas, -o, m. *der Zwischenraum.* tam̃ (tamè) tárpe *unterdessen.* keliũ diėnų̃ tárpe *innerhalb weniger Tage.* tů(m) tárpu *während dessen.*

tárpininkas, -o, m. 1) *der Vermittler.* 2) *der Mittler* im kirchlichen Sinne.

tarĩſi (eig. 2 S. Fut. von tariù, *du wirst sagen*) 1) *gewissermaßen, gleichsam.* 2) *als wenn, als ob.*

tárškinu, -au, -inti und -įti *klappern, klappern lassen.*

tarškiù, -ėjau, -ėti *klappern.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

tàs, tà, taĩ. Best. taſaĩ, tojiẽ Pronom. demonstr. *dieser, -e, -es; der, die, das.* tas pàts u. s. w. *derselbe,* auch in der Form taspat vorkommend; daher: tůmpat J. S.

tàsgi = tas.

tašlà, (tešlà) -õs, f. *der Teig.*

táu = táv *dir.*

taukaĩ, -ū̃, m. *das Fett.*

Taũkiai, -ių ein Dorfname bei Donalitius, *Fettdorf.*

tãvo Pronom. possess. der 2. Pers. S. *dein.*

tavõras, -o, m. *die Ware.*

te 1) Permissivpartikel *mag (mögen) immerhin, so möge(n) denn.* 2) neben tìkt (tiktaĩ) verstärkt es beim Verbum den Begriff *nur:* tiktaĩ viẽną adỹną te dìrbo *sie haben nur eine Stunde gearbeitet.*

teb = te be *noch.*

tegùl Permissivpartikel = tè: *mag, möge.*

teip = taip *so.*

teipjaũ, teipojaũ *ganz ebenso.*

teĩſei Adv. *gerecht.*

teiſỹbė, -ės, f. *die Wahrheit, die Gerechtigkeit, das Recht.* teiſỹbė *es ist wahr.*

téiſinu, -au, -inti und -įti *rechtfertigen.* Rfl. *sich rechtfertigen.*

teiſùs, -ì, teĩſu *gerecht.*

tẽkinas, -à *laufend, in vollem Lauf.*

tekù, -ėjau, -ėti *sich ununterbrochen vorwärts bewegen,* daher 1) *fließen,* 2) *laufen* von den Gestirnen gesagt.

telpù, tilpaũ, tiłpti *Raum haben.*

temnyčià, temnỹčios, f. *das Gefängnis.*

témſta, tẽmo, témti *dunkel werden,* vom Tage.

tẽn, tẽnai Adv. *dort, dorthin.* šen ir tẽn *hier und da.*

tenkù, tekaũ, tèkti kõ 1) *genug haben, womit ausreichen, auskommen.* 2) *zuteil werden.* — kõ ne tèkti *etw. nicht behalten, verlieren.*

Tepliavà, -õs, f. *Tapiau.*

tęſiù, tęſiaũ, tẽſti *dehnen, spannen.* Rfl. tę̃ſtis *sich lange hinziehen.*

tẽškinu, -inau, -inti und -įti *spritzend werfen.*

teškù, -ėjau, -ėti *in dicken Tropfen fallen.*

tetà, -õs, f. *die Tante.*

tėtátis, -čio, m. *das Väterchen.*

tėtẽlis, -io, m. (Deminut. zu tẽtis) *das Väterchen.*

tėvas, -o, m. *der Vater.* Pl. tėvaĩ 1) *die Vorfahren.* 2) *die Eltern.* abù tėvaĩ *beide Eltern.*

Tėvemúſ' *das Vaterunser.*

tėvỹnė, -ės, f. *die Heimat, das Vaterland.*

tėviškai Adv., tėviškas, -a Adj. *väterlich.*

tėviškė, -ės, f. 1) *das Vaterhaus, väterliche Besitztum.* 2) *das Vaterland.*

tič Interj. *still!*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

tyčià, tyčiomìs (tyčiõms) adverbial gebr. I. Pl. von týčia, -ios. 1) *absichtlich, eigens.* 2) *zum Trotz.*

tyčiãvimas, -o, m. *das Trotzbieten, der Trotz, das herausfordernde Wesen.*

týčiůjůs, týčiavaus, -ůtis *Trotz bieten, herausfordernd ärgern.*

tyčiõms oder tyčiomìs s. tyčià.

tiĕk indeklin. unbest. Zahlwort m. d. Gen. *so viel, so viele.* tiėk mẽtų *so viele Jahre.* kiėk tiėk *einigermaßen, bis zu einem gewissen Grade.*

tiẽs Praeposit. c. Instrument. *gerade gegenüber.*

tiėſà, -õs, f. 1) *die Wahrheit.* 2) *das Recht.* — iš tiėſõs 1) *ἀμήν, wahrlich.* 2) *in Wirklichkeit.* — tai tiėſà *das ist wahr.* tiėſà *es ist wahr.* — tiėſà IS. adverbial: *in Wahrheit, mit Recht.*

tiėſiòg Adv. *geradezu.*

tik, tikt, tiktaĩ *nur.*

tykaĩ Adv., tỹkas, -à Adj. 1) *still, lautlos.* 2) *ruhig, leise.*

týkau, týkojau, -oti kõ *worauf lauern.* ant kõ einem *scharf aufpassen.*

tikĕjimiškas, -a *religiös.*

tikiù, -ĕjau, -ĕti *glauben.* Rfl. kůmì tikĕtis *zu einem das Zutrauen haben, von einem erhoffen.*

tikraĩ Adv. *bestimmt, richtig, wirklich.*

tìkras, -à *richtig, recht.* iš tìkro žinóti *genau wissen.* iš tìkro *wirklich.* — iš tikrõs širdiẽs *aus gutem Herzen.*

tikt und tiktaĩ Adv. 1) *nur.* tikt dabaĩ *jetzt erst.* 2) tikt *dennoch, doch.*

tyliù, tylĕjau, tylĕti *schweigen.*

tỹloms, tylõms und tỹlomis adverbialer I. Pl. von tylà, -õs *das Stillschweigen; still insgeheim.*

tìltas, -o, m. *die Brücke.*

Tiłžė, -ės, f. *Tilsit.*

tinginỹs, -ẽ *der, die Faulenzer, -in; faul.*

tìngiu, -ĕjau, -ĕti *träge sein.*

tingùmas, -o, m. *die Trägheit.*

tiñklas, -o, m. *das Netz.*

tiñkąs, -anti *tauglich.*

tiñklas, -o, m. *das Netz.*

tinkù, tikaũ, tìkti *taugen, passen.* Rfl. tìktis *sich ereignen.*

tyrà, -õs, f. *die Reinheit, Unvermischtheit.*

tỹras, -à *rein, unvermischt.*

tirštaĩ Adv., tiřštas, -à 1) *dickflüssig, breiig.* 2) *dicht;* z. B. tirštà myglẽ *dichter Nebel.* — tirščiaũs ſuſitráukti *sich dichter zusammenziehen.*

tìtnagas, -o, m. *der Feuerstein.*

týtveikas, -o, m. *die große Menge.* týtveik Adv. m. d. Gen. (z. B. žmonių) *ungemein viel* (Menschen), oft mit hinzugefügtem daũg: týtveik daũg.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

tóbūlas, -à *vollkommen.*
todẽl (tõdėl), todẽlei Adv. *deshalb.*
togidẽl = todẽl, *deshalb.*
tõks, tokià, Best. tokĺaĩ *solcher, -e;* vor Adj. *so;* toks dìdis *so groß.*
tokspàt *ebenso, der nämliche, gleiche.*
toktaĩ neutr. N. u. Akk. *solches, dies.*
tõl, tõliai demonstr. Adv. *solange.*
tolì Adv. *weit.*
toliaũs *weiter, fernerhin.* ir taip (teip) toliaũs *und so weiter.*
tolydìnis, -ė *gleichzeitig.*
tolỹdžiaus Adv. *gleichzeitig, sofort.*
tólimas, -à *fern.*
tolỹn Adv. *in die Ferne.* t. eĩti *vorwärts gehen.*
tólo defektiver Genitiv in Verbindung mit iš: iš tólo *von fern.* nei iš tólo *auch nicht im entferntesten.*
tólrašis, -io, m. *der Telegraph.*
tolùmas, -o, m. *die Entfernung* (als Zwischenraum).
tralaláuju, -avaũ, -áuti bei Donalitius von den Wölfen gebraucht: *heulen.*
traňkĺmas, -o, m. *lärmendes Gedränge, Getümmel.*
traukìmas, -o, m. *das Ziehen.*
tráukiu, -iau, tráukti *ziehen.* Rfl. *ziehen, marschieren.* atgãl tráukti*s sich zurückziehen.*
trẽčias, -ià *dritter, -e.*
trečiõkas, -o, m. *der Silbergroschen* (der drei alte Kupfergroschen galt), *das Zehnpfennigstück.*
trenkiù, -iaũ, treňkti *dröhnend stoßen.*
trýlika *dreizehn.*
trimìtas, -o, m. *die Trompete.*
trimitãvimas, -o, m. *das Trompetenblasen.* (trimitůju *ich blase auf der Trompete.*)
trinỹtis, -čio (ergänze audìmas) mit 3 Hewelten gewebte *Leinwand, Drillich.* trinỹčiai (-ei), -ių, m. *der Drillichrock.*
trìnka, -os, f. *der Hauklotz.*
trìnku, -ėjau, -ėti *klappern, poltern.*
triobà, -õs, f. *das Gebäude.*
trỹs *drei.*
trìsdešimt *dreißig.*
trisdešimteriópas, -a *dreißigfältig.*
trìsĺyk Adv. *dreimal.* t. ant mẽto *dreimal im Jahre.*
triũbyju, -yjau, -yti auf der triubà (dem Horn) *blasen, trompeten.*
triũĺas, -o, m. *Mühe und Arbeit, Vielgeschäftigkeit, Leben und Treiben, Getümmel.*
triuĺinėju, -ėjau, -ėti *sich abmühen.*
trivóju, -ójau, -óti *ertragen, aushalten.*
trobà, -õs, f. = triobà *Gebäude.*
trókštu, tróškau, trókšti *dürsten.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

trõpyju, -yjau, -yti *treffen.* Rfl. *sich zutragen, eintreten, sich ereignen.*
troškìmas, -o, m. *das Dürsten wonach, das Sehnen, der Wunsch.*
trudnaĩ Adv. *traurig.*
trukdaũ, -džiaũ, -dýti *aufhalten, verzögern.*
trukìmas, -o, m. *die Dauer, der Verzug.*
trúkčioju, -ojau, -oti *zucken.*
trùkšmas, -o, m. *Lärm, Getümmel, Getöse.*
trumpaĩ Adv., trumpas, -à Adj. *kurz.* — trumpaĩ ĩsakant *kurz gesagt.* — pirm trumpo *vor kurzem.*
trumpiñtelis, -ė *sehr kurz.*
trunkù, trukaũ, trùkti *dauern, währen.*
trùpinu, -inau, -inti u. -įti trans. *zerbröckeln, zerkleinern.*
trupù, -ėjau, -ėti intr. *bröckeln.*
truputỹs, trùpučio, m. *der Brocken.* trùputį adverb. *ein wenig, etwas.* vėliaũs trùputį *etwas später.*
tù *du.*
túkĩtantis, -čio, m. *tausend.*
túlas, -à *so mancher.*
tuleriópai Adv. *in mancherlei Weise.*
tuleriópas, -a *mancherlei, vielerlei.*
tupiù, -ėjau, -ėti *hocken, kauern, wie ein Vogel sitzen.*
turbõnas, -o, m. *der Turban.*
tuřgus, -aus, m. *der Markt.* ĩviėto t. *die Weltausstellung.*
turiù, -ėjau, -ėti 1) *haben.* 2) *müssen.* 3) *Junge werfen.* paršùks turėts *ein geworfenes Ferkel.*
Tuřkas, -o, m. *der Türke.*
Turkìja, -os, f. *die Türkei.*
tuřkiškas, -a *türkisch.*
tuřtas, -o, m. *die Habe, das Vermögen.* tuřtų dalýtojis *der Kommunist.*
turtìngas, -a *begütert.*
tùščias, -ià *leer.*
Tùšė, -ės, f. weibl. Eigenname bei Donalitius.
tuštybė, -ės, f. *die Leerheit, Eitelkeit.*
tūzgenù, -aũ, -ėnti *anklopfen.*
tũ, tůjaũ, tůjaũs *sogleich, sofort.*
tũčės Adv. *damals.*
tůkart Adv. *damals.*
tůmpàt Instr. S. von tas pàt(s).
tvãnas, -o, m. *die Flut.*
tvártas, -o, m. *der Stall.*
tveriù, tvėriau, tvérti *fassen, umfassen, packen.* Rfl. *sich daran machen, sich anschicken, sich bemühen.*
tvinkĩėjimas, -o, m. *das Klopfen, Schlagen* (des Herzens und des Pulses).
tvìnkĩiu, tvinkĩėjau, -ėti *schlagen, klopfen* vom Herzen und Puls gesagt.
tvìrtas, -à *fest, stark.*
tvirtybė, -ės, f. *die Festigkeit, Stärke.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

tvirtýnė, -ės, f. *die Festung, das Fort.*
tvìrtinu, -inau, -inti und -įti *versichern, behaupten.*
tvį́ſtu, tvinaũ, tvìnti *fluten.*
tvorà, tvorõs, f. *der Zaun.*

## U

ùbagas, -o, m. *der Bettler.* ùbagais eĩti *betteln gehen.*
ùbagauju, -avau, -auti *betteln.*
ùbagavimas, -o, m. *das Betteln, die Bettelei.*
úbas, -o, m. (dtsch.) *die Hufe* Land.
ugnìnis, -ė *feurig.*
ugnìs, iẽs, f. *das Feuer.*
úkininkas, -o, m. *der Besitzer eines Bauernguts* (úkis, -io m.), *ländlicher Grundbesitzer.*
ũlyčia, -ios, f. *die Gasse.*
ulõns, -o, m. *der Ulan.*
ulū́ju, -avaũ, -ū́ti *Geschrei erheben.*
umaĩ Adv. *plötzlich, sogleich.*
ùmaras, -o, m. *der Sturm, das Unwetter,* auch *Sturm* auf eine Festung.
ũmas, -o, m. *der Sinn, der Verstand.*
ùnderapiciẽras (unterapiciẽras), -o, m. (dtsch.) *der Unteroffizier.*
ùpė, -ės, f. *der Fluß.*
ùrdelis, -io, m. (frz.) *die Ordre, der Befehl.*
urẽdas, -o, m. *das Amt.*
urẽdininkas, -o, m. *der Beamte.*
ùrva, -os, f. *die Höhle, das Loch in der Erde, die Grotte.*
ùrvinu, -au, -inti u. -įti *unterirdische Gänge graben.* Rfl. *für sich Minen anlegen.*
uſaĩ, -ų̃, m. *der Schnurrbart.*
uſnìs, -iẽs, f. *die Distel.*
uſſibriáuju, -brióviau, -briáuti *sich hinaufdrängen.*
uſſìdegu, -degiaũ, -dègti *sich entzünden, in Brand geraten.*
uſſidengiù, -iaũ, -deñgti *sich bedecken.*
uſſigeidžiù, -geidžiaũ, -geĩſti *begehren.*
uſſìguliu, -guliaũ, -gułti ant kõ *sich auf etwas legen.*
uſſìimu, -ėmiaũ, -im̃ti *auf sich nehmen.*
uſſimáuju, -móviau, -máuti *sich etw. überziehen, sich aufstreifen.*
uſſìmetu, -mečiaũ, -mèſti *sich hinaufwerfen, sich hinaufschwingen.*
uſſimirštù, -miršaũ, -mir̃šti *vergessen.*
uſſipelnaũ, -iaũ, -ýti *sich etwas verdienen.*
uſſiſẽdu, -ſẽdau, -ſẽſti *sich worauf setzen.*
ušpakalìnis, -ė *nach hinten zu gelegen, hinterer, -e.*
ušſìguliu s. uſſìguliu.
ušſiſẽdu (užſiſẽdu, uſſiſẽdu), -ſẽdau, -ſẽſti *sich hinaufsetzen.*
uštekẽjimas (užtekẽjimas) -o, m. *das Aufgehen, der Aufgang.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

uštráukiu (užtráukiu), -iau, -tráukti *hinaufziehen.*
uzárs, -o, m. *der Husar.*
už Praeposit. 1) c. Gen. *hinter, für.* už ſtãlo ſėdėti *am Tische sitzen.* 2) c. Accus. a) *für.* b) nach einem Komparativ: (mehr) *als.* greičiaũs už erẽlį *schneller als ein Adler.* viėns už kìtą *einer den andern überbietend.*
ùžariu, -ariaũ, -árti *zupflügen.*
užauginù, -aũ, -ìnti und -įti *groß ziehen.*
užáugu, -áugau, -áugti 1) *heranwachsen.* 2) *aufgehen* (vom Getreide).
užbaigiù, -iaũ, -baĩgti *beendigen.*
užbėgu, -bėgau, -bėgti *hinauflaufen, auflaufen, sich hinaufflüchten.*
uždabóju, -ójau, -óti *aufpassen,*
ùždaras, -o, m. *die Zutat.*
ùždedu, -dėjau, -dėti 1) *hinauflegen, auferlegen.* 2) *auslegen* (Geld).
ùždegamas, -a *entzündlich.*
uždegìmas, -o, m. *die Entzündung.*
ùždegu, -degiaũ, -dėgti *anzünden.* Rfl. uſſìdegu *zünde mir etw. an.*
uždengiù, -iaũ, -deñgti *bedecken.*
uždìrbu, -dìrbau, -dìrbti ant kõ *zum Schaden jemandes arbeiten.*
uždraudìmas, -o, m. *das Verbot.*
ùždraudžiù, -iaũ, -draũſti *verbieten.*
užduſtù, -duſaũ, -dùſti sein Leben *aushauchen.*
uždůdu, -daviaũ, -důti *aufgeben* zu tun.
užeinù, -ėjaũ, -eĩti 1) *hinaufgehen.* 2) *darüber kommen, über einen kommen.*
ùžgemu, -gimiaũ, -giñti *geboren werden.*
užgimìmas, -o, m. *die Geburt.*
užgýnimas, -o, m. *das Verbot.*
užginù, -gýniau, -ìnti und -įti 1) *verwehren.* 2) *verweigern.*
užgriėbiù, -iaũ, -griẽbti *ergreifen.*
užgriėjù, -griėjaũ, -griẽti (mit dem Netz herumfahrend) *fangen.*
ùžguliù, -guliaũ, -gułti ką̃ *sich auf einen legen oder werfen.*
ūžìmas, -o, m. *das Brausen, Getöse, Sausen.*
už-imù, -ėmiaũ, -iñti *übernehmen, einnehmen.*
užiót Konj. m. d. Part. oder Opt. *statt, anstatt.*
ūžiù, užiaũ, ūžti *brausen.*
užkabinù, -kabinaũ, -kabìnti u. -įti 1) *aufhängen,* 2) *belästigen, beleidigen.* Rfl. užſi (oder uſſi-)kabįti *sich anhängen.*
ùžkakalis, -io, m. *der Raum hinter dem Ofen.*
ùžkalu, -kaliaũ, -kálti *zuschlagen* (z. B. ein Loch), *verkeilen.*
ùžkeliu, -kėliau, -kélti *hinaufheben.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

užkeñkia, -keñkė, -keñkti *Schaden zufügen.*

užkertù, -kirtaũ, -kiřſti *durch Hauen schließen, verhauen, verlegen* (den Weg).

užkiĕſtu, -kiĕtau, -kiĕſti *sich verhärten.* užkiĕtęs, -uſi *verhärtet.*

ùžkrečiù, -krėčiaũ, -krẽſti *verschütten.*

užlaikaũ, -iaũ, -ýti *erhalten, bewahren.*

užléidžiu, -léidau, -léiſti *hinauflassen.*

ùžlipu, -lipaũ, -lìpti *hinaufsteigen.*

užmanaũ, -iaũ, -ýti *beantragen.*

užmãnymas,-o,m.*derVorschlag.*

ùžmetu, -mečiaũ, -mèſti *werfen auf.*

užmingù, -migaũ, -mìgti *einschlafen.*

užmirštù, -miršaũ, -miřšti *vergessen.*

užmóku, -mokĕjau, -mokĕti *bezahlen.*

ùžmušu, -mušiaũ, -mùšti *erschlagen, totschlagen.* Rfl. užſimùšti (von den Wellen gesagt) *heraufschlagen.*

užninkù, -nikaũ, -nìkti *überfallen.*

ùžpakalis, -io, m. *die Gegend hinter dem Rücken.* iš ùžpakalio *von hinten.* ùžpakalyje *im Rücken, hinten.*

užpelnaũ,-pelniaũ, -pelnýti *verdienen.*

ùžpernai *im vorvorigen Jahre.*

ùžpilu, -pýliau, -pìlti *daraufgießen.*

ùžpučiù, -pūčiaũ, -pūſti *ausblasen.*

užpůlìmas, -o, m. *der Überfall.*

užpůlu,-půliau,-pùlti *überfallen, über einen herfallen.*

užrakinù, -inaũ, -ìnti und -įti *verschließen.*

ùžrašas, -o, m. *die Aufschrift, Inschrift.*

užrašaũ, -iaũ, -ýti *mit einer Auf- oder Inschrift versehen.*

ùžrišu, -rišaũ, -rìšti *hinaufbinden, anbinden.*

užſĕju, -ſĕjau, -ſĕti *auf oder zu etwas säen.*

užſìdedu, -dĕjau,-dĕti *sich etwas auf* (die Schulter) *legen.*

užſìdege s. ùždegu.

užſigĕręs, -uſi *angetrunken.*

užſìimù, -ėmiaũ, -iẽmti *übernehmen.*

užſìlipu, -lipaũ, -lìpti *hinaufsteigen.*

užſìmušu, -mušiaũ, -mùšti 1) *hinaufschlagen* (intr.) vom Wasser gesagt. 2) *sich totschlagen.*

užſigeidžiù (uſſigeidžiù), -geidžiaũ, -geìſti kõ *nach etwas verlangen.*

užſikabįk s. užkabinù.

užſìkemšu, -kimšaũ, -kiẽmšti *sich verstopfen.*

užſiliñkſminęs, -uſi *angeheitert.*



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

užſìmenu, -miniaũ, -miñti und -mįti apiė ką̃ einer Sache *gedenken*, etwas *erwähnen*.

užſimérkiu, -iau, -mérkti *die Augen schließen*, auch von den Augen gesagt: *sich schließen*.

užſimóju, -ójau, -óti *mit erhobener Hand ausholen*.

užſiryjìmas, -o, m. *unmäßiger Genuß; Berauschtheit, Vergiftung*.

užſiryjù, -ryjaũ, -rýti *sich an etw. übernehmen, sich an etwas vergiften*.

užſiſẽdu, -ſẽdau, -ſẽſti *sich auf etwas setzen*.

užſiſtóju, -ſtójau, -ſtóti *auf etw. treten*.

užſitęſiù, -tęſiaũ, -tę̃ſti *sich lange hinziehen*. užſitę̃ſęs, -uſi *verschleppt*.

užſitráukiu, -tráukiau, -tráukti *in sich* (in die Lunge) *hineinziehen*.

užſìtūpiu, -tūpiaũ, -tūpti *sich niederkauern, sich niedersetzen* (von einem Vogel gesagt).

užſiunčiù, -ſiunčiaũ, -ſiūſti *hinaufschicken*.

užſiviẽtryju *sich eine Ansteckung zuziehen*. užſiviẽtryjąs, -anti *infektiös*.

užſivindūju Rfl. zu užvindūju *ich winde herauf*.

užſlepiù, -ſlėpiaũ, -ſlẽpti *verbergen*.

ùžſtatas, -o, m. *das Pfand, Unterpfand*.

užſtáun Adv. *unablässig*.

užſtóju, -ójau, -óti 1) ant kõ *auf etwas treten, etwas betreten*. 2) *in Schutz nehmen, verteidigen*.

ùžſtovas, -o, m. *der Vertreter, Verteidiger*. karalỹſtės ù. *der Staatsanwalt*.

ùžteku, -ẽjau, -ẽti *aufgehen* (von der Sonne gesagt).

užtẽmyju, -yjau, -yti *(genau) wahrnehmen, erkennen, beobachten*.

užtikẽtas, -a *vertrauenswürdig*.

užtraukìmas, -o, m. *der Zug* (beim Rauchen).

užtráukiu, -tráukiau, -tráukti trans. *aufziehen, hissen*. intr. *hinaufziehen, hinaufmarschieren*.

užtroškinù, -inaũ, -ìnti und -įti trans. *ersticken*.

užtraukìmas, -o, m. *der Verzug*.

užtrunkù, -trukaũ, -trùkti *sich aufhalten, verziehen* zu kommen.

ùžvedu, -vedžiaũ, -vèſti *führen*.

úžveizdas, -o, m. *der Aufseher*.

užvérdu, -viriaũ, -vìrti trans. u. intr. *aufkochen*.

užvindūju, -avaũ, -ūti *hinaufwinden*.

užvìrinu, -au, -inti und -įti *aufkochen lassen*.

ùžžagris, -io, m. oder -iės, f. *der Pflug*.

ùžželiu, -žẽliau, -žẽlti *darauf wachsen*.

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

užžengiù, -iaũ, -žeñgti 1) *hinaufschreiten.* 2) *auffahren* (gen Himmel).

## Ů

ůda, -os, f. *die Haut.*
ůdas, -o, m. *die Mücke.*
ůlà, -õs, f. *der Fels.*
ůſtau, ůſčiau, ůſtyti trans. *riechen.*

## V

vãbalas, -o, m. *der Käfer.*
vadìndinu, -au, -inti und -įti *nennen lassen.* Rfl. *sich nennen lassen.*
vadinù, -inaũ, -ìnti und -įti *nennen, rufen.*
vãdžios, -iū, f. *die Lenkleine, die Zügel.*
vadžióju, -ójau, -óti *(umher-) führen, leiten.*
vagà, -õs, f. *die Furche.*
vagìs, -iẽs, m. *der Dieb.*
vagỹſtė, -ės, f. *der Diebstahl.*
vagiù, vogiaũ, võgti *stehlen.*
vagùtė, -ės, f. *die kleine Furche.*
vaĩdas, -o, m. *der Streit, Zwist.*
vaĩdyjůs, -yjaus, -ytis *zanken, streiten.*
vaĩkas, -o, m. *der Knabe.* Pl. vaikaĩ *die Kinder.* vaikū vaikaĩ *die Enkel.*
vaikẽlis, -io, m. *das Kindlein.*
vaikìščias, -io, m. *der kindische Junge.*
vaĩkiškas, -a *kindisch.*
vaĩkpalaĩkis, -io, m. *jugendlicher Taugenichts.*
váikščioju, -au, -oti *wandeln.*
vaikštinėju, -ėjau, -ėti *wandeln, spazieren.*
vainìkas, -o, m. *der Kranz.*
vainikůju, -avaũ, -ůti *krönen.*
vaĩſius, -iaus, m. *die Frucht.*
vaĩſkas, -o, m. *das Heer.*
vaĩſtas, -o, m. *das Mittel, die Arzenei.*
vajóju, -ójau, óti trans. *wiederholt nachjagend einzuholen suchen.* Rfl. *einander jagen, einander überstürzen.*
vãkaras, -o, m. *der Abend.* Pl. vakaraĩ *der Westen.*
vakarõp Adv. *gen Westen.*
vakariẽnė, -ės, f. *das Abendessen.*
vakarìnis, -ė *westlich.*
vãkmiſtras, -o, m. (dtsch.) *der Wachtmeister.*
Valakìja, -os, f. *die Walachei.*
valaknà, -õs, f. *die Pflanzenfaser.*
valandà, -õs, f. *die Weile, der Zeitraum, die Zeit.*
valaũ, -iaũ, -ýti *reinigen.*
valdaũ, -džiaũ, -dýti *regieren.*
valdymas, -o, m. *das Regieren, die Amtsführung des (der) Regierenden.*
valdýtojis, -jo (Vok.: valdýtojau), m. *der Herrscher.*
valdõnas, -o, m. *der Herrscher, Landpfleger, Statthalter, Regent.*
valdžià, -iõs, f. *die Regierung.*
valė, vãlės, f. *der Wille.* ſavo vãlėj ką turėti etwas in seiner *Gewalt* haben. vãlės turėti



Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

darýti *Macht haben etwas zu tun.* valè *es ist erlaubt.* iš gerõs vãlės *aus freiem Willen, freiwillig.* į kiėnõ vãlę pa̧idūti *einem zu Willen sein.* ſavo vãlę dūti į ką *seine Einwilligung zu etwas geben.* — válną vãlę palaikýti *freie Hand behalten.*

válgau, válgiau, válgyti *essen.*

valgydinù, -dinaũ, -dìnti und -dįti *einen speisen* (ihm zu essen geben).

vałgis, -io, m. *die Speise.*

vałgkamãrė, -ės, f. *die Speisenkammer.*

valià, -ios, f. = valè, -ės *der Wille.*

valióju, -ójau, -óti 1) *vermögen, imstande sein.* 2) *überwältigen.*

válkiojùs, -jaus, -tis *sich umhertreiben.*

valkūnas, -o, m. *der Landstreicher.*

válnas, -à *frei.*

valnýbė, -ės, f. *die Freiheit.*

vałſčius, -iaus, m. *der Amtsbezirk.*

valſtìja, -os, f, *die Regierung.*

váltis, -iės, f. *der Nachen, das Boot.*

vamzdis, -džio, m. *die Flöte, Pfeife.*

vãnagas, -o, m. *der Habicht.*

vandū, vandeńs, m. *das Wasser.* vandeńs ligà *die Wassersucht.*

vangùmas, -o, m. *die Trägheit, Schlaffheit.*

vangùs, -ì, vaňgu *träge.*

varaū, -iaū, -ýti *treiben.*

vařdas, -o, m. *der Name.* vařdan *im Namen.* vardù *mit Namen.* kū tu vardù *wie heißt du?*

vařgas, -o, m. *die Not, das Elend.*

vargdiėnỹs, vařgdiėnio, m. *der Arme, der Proletarier.*

vařgei, vařgiai Adv. 1) *elend.* 2) *schwerlich, kaum.*

vargẽlis, -io, m. *die liebe Not.*

vargìngai Adv. *elend.*

vargìngas, -a *arm und elend.*

várgintojas, -o, m. *der Peiniger, Bedrücker.*

várginu, -inau, -inti und -įti *peinigen, quälen.*

vargõnai, -ų, m. *die Orgel.*

vargſtù, vargaū, vařgti *Not leiden, elend sein.*

vařgšas, -o, m. (bedauernd) *der arme Wicht, der arme Teufel.*

vargù Adv. *schwerlich.*

vargùžis, -io, m. *der Arme, arm.*

vãrias, -io, m. *das Kupfer.*

varinėju, ėjau, -ėti *ein wenig umhertreiben.*

varýtojis, -jo, m. *der Treiber.*

varlẽ, -ės, f. *der Frosch.*

várna, -os, f. *die Krähe.*

vařnas, -o, m. *der Rabe.*

Váršava, -os, f. *Warschau.*

várpa, -os, f. *die Ähre.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

vařpas, -o, m. *die Glocke.*
vařtai, -ų, m. *das Tor.*
vařtas, -o, m. (dtsch.) *der Waldwart.*
vartaũ, -čiaũ, vartýti *fortgesetzt wenden.*
vartójimas, -o, m. *der Gebrauch.*
vartóju, -ójau, -óti *gebrauchen, benutzen.*
varvějimas, -o, m. *das Triefen.*
varviù, -ějau, -ěti *triefen.*
varžaũ, varžiaũ, varžýti *einengen, zusammenpressen.* Rfl. varžýtis *sich herumzerren,* ką̃ *sich um etwas reißen.*
vaſarà, -õs, f. *der Sommer.*
vaſarójas, -o, m. *das Sommergetreide.*
vãškas, -o, m. *Wachs.*
važiŭju, važiavaũ, važiŭti intr. *fahren.*
večěrė, -ės, f. *das Abendmahl.* šventóji v. *das heilige A.*
vědaras, -o, m. 1) *das Eingeweide.* 2) *der Magen.*
vėdỹs, vẽdžio, m. *der Bräutigam.*
I. vedù, vedžiaũ, vèſti *führen.*
II. vedù, vedžiaũ, vèſti *heiraten.*
véi Interj. *siehe!*
véidas, -o, m. *das Angesicht.*
veidmainỹs, véidmainio, m. *der Heuchler.*
véik, véikiai (véikei) *bald.* kaip véik Konj. *sobald.* veik — veik *bald — bald.* — Komp. veikiaũs *eher, in höherem Grade.*
veĩkalas, -o, m. *das Tun und Treiben.*
veikiù, -iaũ, -veikti (absolut) *machen, tun, anfangen, treiben.*
veiklùmas, -o, m. *die Wirkung, Wirksamkeit, Tätigkeit.*
veiſiù, -iaũ, veĩſti *anpflanzen.*
veiſlẽ, -ẽs, f. *die Brut.*
véizdmi oder véizdžiu, -ějau, -ěti *sehen.*
veizětojis, -jo m. *der Zuschauer.*
vějas, -o, m. *der Wind.*
vejù, vijaũ, výti *verfolgen.*
vektŭju, -avaũ, -ŭti (dtsch.) *Wache halten.*
vẽl Adv. *wieder.*
vėlaĩ Adv. *spät.* vėliaũs *später.*
vẽlyju, -yjau, -yti *wünschen, gönnen, anraten, erlauben.*
velýkos, -ų, f. *die Ostern.*
velkù, vilkaũ, viłkti *schleppen, hinter sich herziehen.* Rfl. *sich schleppen.*
vélnias, -io, m. *der Teufel.*
vėlùkas, -o, m. *die Fahne.*
Věluva, -os, f. *Wehlau,* Stadt in Ostpreußen.
vemìmas, -o, m. *das Erbrechen.*
vemiù, vĕmiau, vémti *sich erbrechen.*
venčiavonỹſtė, -ės, f. *die Ehe.* venčiavonỹſtę péržengti *die Ehe brechen.*
Veñgras, -o, m. *der Ungar.*
vėpſaũ, -ójau, -óti *gaffen.*
verčiù, -iaũ, veřſti 1) vertikal *wenden, kehren.* 2) *zwingen; nötigen.* Rfl. *Handel treiben.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

vérdu, viriaũ, vìrti *kochen.*
verkiù, verkiaũ, veřkti *weinen.*
veřkſmas, -o, m. *das Weinen.*
verkšlenù, -aũ, -énti *wimmern.*
veřpalas, -o, m. *das Gespinst, das Garn.*
verpìmas, -o, m. *das Spinnen, Stoff zum Spinnen.*
verpiù, -iaũ, veřpti *spinnen.*
verſmẽ, -ẽs, f. *die Quelle.*
verſmẽlė, -ės, f. *das Brünnlein.*
veršis, -io, m. *das Kalb.*
veršiùkas, -o, m. *das Kälbchen.*
vertaĩ Adv. *würdig.*
veřtas, -à *dem Wert entsprechend, wert, würdig.*
veřtė, -ės, f. *der Wert.*
vertìmas, -o, m. *der Zwang, Drang.*
vertìngai Adv. *in würdiger Weise.*
veržìmas, -o, m. *die Pressung, der Druck.*
veržiù, veržiaũ, -veřžti *pressen, schnüren.* Rfl. veřžtis *sich drängen.*
vėſùs, -ì, vẽſu *kühl.*
vėšėdama dialekt. für viėšėdama von viėšiù.
vėtra, -os, f. *der Sturm.*
vėverſỹs, vẽverſio, m. *die Lerche.*
vežìmas, -o, m. *der Wagen.*
vėžė, -ės, f. *das Geleise* eines Wagens, aber auch der Eisenbahn.
vėžỹs, vėžio, m. *der Krebs* (das Tier und die Krankheit).
vežù, -iaũ, vėžti trans. *fahren.*
viduĩ 1) Adv. *darinnen.* 2) Praepos. m. d. Gen. *mitten in.*
vidùraſlis, -io, m. *die Mitte des Zimmerfußbodens.*
vidurìnis, -ė 1) *mittler.* 2) *inner.*
vidurỹs, vìdurio, m. 1) *das Innere.* 2) *die Mitte, das Centrum.* naktiẽs v. *Mitternacht.* — Pl. viduriaĩ, -ių 1) *die Eingeweide.* 2) *der Stuhlgang.*
vidùrnaktis, -iės, f. *die Mitternacht.*
vidùs, -aũs, m. *das Innere.* į vìdų eĩti in das Haus *hineingehen.*
vidutìnis, -ė *mittler; mäßig.*
viėkà, -õs, f. *die Kraft.*
viėn Adv. *allein, nur.* ne tikt viėn *nicht nur allein.*
viėnaĩp Adv. *auf die eine Art.*
viėnas, -à *einer, -e; allein.* nei viėns *niemand.* ſu kůmì iš viėno eĩti *mit einem zusammengehen, gemeinschaftliche Sache machen.* ant ziẽgoriaus viėno *um ein Uhr.*
viėnàt Adv. *allein, schon allein.*
viėnỹbė, -ės, f. *die Einigkeit.*
viėniñtelei Adv. *einzig und allein, ausschließlich.*
viėniñtelis, -ė *ein(e) einziger(e); einzeln.*
viėnók Adv. *jedoch, indessen.*
viėnókis, -ė *einerlei Art.*
viėnólika *elf.*
viėnóliktas, -a, *elfter, -e.*
viėnuř Adv. *an der einen Stelle.*
viėrà, -õs, f. *der Glaube, das Bekenntnis.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

viẽryju, -yjau, -yti *glauben.*
viėrnaĩ Adv., viẽrnas, -à Adj. *treu, aufrichtig.*
viėrnỹbė, -ės, f. *die Ehrlichkeit, Treue, Aufrichtigkeit.*
viėšiù, -ėjau, -ėti *zu Gaste sein, als Gast weilen.*
viẽškelis, -io, m. *die Landstraße.*
viėšnė̃, -ė̃s, f. *der weibliche Gast.*
viėšpatáuju, -avaũ, -áuti *Herrscher sein, herrschen.*
viėšpatỹĩtė, -ės, f. *das Hoheitsrecht.*
viẽšpats, viẽšpatiės, m. *der Herr* nur von Gott und dem König gebraucht, also = *Majestät.*
viėtà, viẽtos, f. *der Ort, die Stelle, der Platz.* ant viẽtos *auf der Stelle, sofort.* kiėnõ viẽtoje oder viẽton *an jemandes Stelle.*
viėtẽlė, -ės, f. *eine kleine Stelle.*
viẽtininkas, -o, m. *der Vertreter, Bevollmächtigte.*
viėtìnis, -ė *örtlich.*
viẽžlybas, -a 1) *keusch.* 2) *ehrenhaft.* v. vaĩdas *der gute Name.*
viėžlybùmas, -o, m. *die Ehrbarkeit.*
Vìlius, -iaus, m. *Wilhelm.*
vỹlius, -iaus, m. *die List, Hinterlist, der Betrug.*
vilkas, -o, m. 1) *der Wolf.* 2) *lupus* (eine Krankheit).
vilkiù, -ėjau, -ėti kůmì und ką̃ *sich kleiden,* Kleider *tragen.*
vilnìs, -iẽs, f. *die Welle.*
vilnõnis, -ė *wollen, von Wolle.*
viltìs, -iẽs, f. *die Hoffnung.*
vỹnas, -o, m. *der Wein.*
Vìncas, -o, m. *Vincentius.*
viñčiavoju, -ojau, -oti (ein Paar) *trauen.*
viñdas, -o, m. 1) *der Spinnrocken.* 2) *die Winde* (Vorrichtung zum Winden).
vindẽlis, -io, m. Dem. zu viñdas.
vìngis, -io, m. 1) *die Krümmung eines Flusses.* 2) *die Meeresbucht.*
vỹnyčia, -os, f. *der Weingarten, Weinberg.*
vìningiauju, -avaũ, -auti *Vorteil haben, ein gutes Geschäft machen.*
vynìnis, -ė *vom Wein herrührend, aus Wein gewonnen.*
vynióju, -ójau, -óti *zusammenwickeln, rollen.*
vỹnkalnis, -io, m. *der Weinberg.*
vỹnkekė, -ės, f. *die Weintraube.*
vìnkšna, -os, f. *die Ulme, Rüster.*
vỹnmedis, -medžio, m. *der Weinstock.*
vỹnůgė, -ės, f. *die Weinbeere.*
vynůgìnis, -ė *aus Weintrauben hergestellt.*
vìralas, -o, m. 1) *eine gekochte Speise.* 2) Pl. viralaĩ, -ų̃ *das Gemüse, eßbare Gartengewächse.*
výras, -o, m. *der Mann.*
vyrẽĩnis, -ė *älter* (von Geschwistern oder überh. Per-

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

sonen). vyreſnỹſis *der Vorgesetzte.*
vyriáuſei Adv. *hauptsächlich.*
vyriáuſias, -ia *oberst.* Best.: vyriáuſyſis, vyriáuſioji 1) *oberster, -e.* 2) *ältester, -e* (von Geschwistern).
vyriauſỹbė, -ės, f. *die Obrigkeit, die Behörde.*
vyriauſỹbiškas, -a *obrigkeitlich.*
virìmas, -o, m. *das Kochen.*
výriškas, -a *männlich.*
vìrpiu, -ėjau, -ėti *beben.*
virſtù, virtaũ, viřſti intr. 1) *umfallen, fallen.* 2) *zu etwas werden.* — prãkaitas virſtė išviřto *der Schweiß stürzte nur so heraus, brach aufs heftigste aus.*
viršìngas, -a *wichtig, vornehmlich.*
viršúnė, -ės, f. *der Wipfel.*
viršùs, viršaũs und viřšaus *die Spitze, die obere Fläche, Oberfläche.* viřšų iměti *die Oberhand gewinnen.*
virvẽ, -ẽs, f. *der Strick, das Seil.*
vìs, viſadà, viſadõs Adv. *immer.* vìs už vìs *für alle Zeiten.* vis iš viėn *fortwährend.*
viſaĩ, Adv. *ganz.*
viſaĩp Adv. *in jeder Weise.*
vìſas, -à *ganz.* Pl. *alle.* iš vìſo *im ganzen, alles in allem.*
viſãtinis, -ė *allgemein.*
visgalįs, -inti, Best. visgáliſis *allmächtig.*
viſiškaĩ Adv. *völlig.*
vìskas, -o, m. *alles.*
výskupas, -o, m. *der Bischof, Superintendent.* vyriáuſiaſis v. 1) *der Generalsuperintendent,* 2) *der Patriarch.*
Vyslà, -õs, f. *die Weichsel.*
vìslab *alles, alles Mögliche.*
viſõks, viſokià, *von allerlei Art.*
výſtyklas, -o, m. *die Windel.* Pl.: vyſtyklaĩ *die Windeln.*
viſukũm I. S. von vìskas.
viſuř Adv. *überall.*
vỹšnė, -ės, f. *die Kirsche.*
vištà, -os, f. *das Huhn.*
vištýtis, -čio, m. *das Hühnchen.*
vištùkas, -o, m. *das Hühnchen.*
výti s. vejù.
výtinu, -au, -inti und -įti *welken lassen.*
vyžà, -õs, f. *der Bastschuh.*
võdyju, -yjau, -yti *schaden.*
vodìngas, -a *verderblich, schädlich.*
Vókė, -ės, f. *Deutschland.*
Vókiėtis, -čio, m. *der Deutsche.*
vókiškai Adv. *deutsch.*
võlas, -o, m. *der Wall, die Barrikade.*
võliojůs, võliojaus, võliotis *sich wälzen.*
vóras, -o, m. *die Spinne.*
võs Adv. *kaum.* vos ne võs *nur mit genauer Not, mit großer Mühe.*
voſlẽ s. vůſlẽ.
votìs, -iẽs, f. *das Geschwür.*
võžyju, -au, -yti *begehren.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

võžyjůs, -yjaus, -ytis *wagen.*
vůdas, -o, m. = ūdas *die Mücke.*
vůſlẽ, -ẽs, f. *der Geruch* (als Sinnvermögen). Kudirka.

## Z

Zàkſas, -o, m. *der Sachse.*
Zẽbaot *Zebaoth.*
zialniẽriškas, -a *soldatisch.* zialniẽriška ſkreĩſtė *der Soldatenmantel.*
zialniẽrius, -iaus, m. *der Soldat.*
ziẽgorius, -iaus, m. *die Uhr.* ant ziẽgoriaus viẽno *um ein Uhr.*
zokãnas, -o, m. *das Gesetz.*
zokoniñkas, -o, m. *der Mönch.*
zopõſtas, -o, m. *der Vorrat.*
zopoſtẽlis, -io, m. Dem. von zopõſtas.
zõvada Adv. *im Galopp.*
zūbas, -o, m. *die Lippe.*
zuĩkis, -io, m. *der Hase.*
Zùltons, -o, m. *der Sultan.*

## Ž

žadù, -ėjau, -ėti 1) *versprechen,* 2) *drohen.*
žaginỹs, žãginio und žagìnis, -io, m. *die Flotte.*
žagaraĩ, -ų, m. *Reisig.*
žãgrė, -ės, f. 1) *der Pflug, die Zoche.* 2) *das Gabelholz,* auf dem der Pflug geschleift wird. (Schleicher).
žaĩbas, -o, m. *der Blitz.*
žaibìnis, -ė *elektrisch.* žaibìnis pùſtas oder tólrašis *der Telegraph.*
žáidžiu, žáidžiau, žáiſti *spielen.*
žáiſlas, -o, m. 1) *das Spielzeug.* vaikų žaiſlaĩ *das Kinderspiel.* 2) ſkámbą žaiſlaĩ *klingendes Spiel* (Musikkapelle).
žaizdà, -õs, f. *die Wunde.*
žãkas (žàks), -o, m. *der Sack.*
žãlias, -ià *grün.*
žãlis, -io, m. *der rote Ochse.*
žaliūju, žaliavaũ, žaliūti *grünen.*
žaltỹs, žálčio, m. *die Schlange.*
žándas, -o, m. *der Kinnbacken.*
žárna, -os, f. *der Darm.*
žąſiėnà, -os, f. *Gänsefleisch.*
žąſinas, -o, m. *der Gänserich.*
žąſìs, -iẽs, f. *die Gans.*
žąſýtis, -čio, m. *das Gänschen.*
žavinù, -aũ, -ìnti und -įti *töten, umbringen.*
žegnóju, -ójau, -óti *segnen.*
žegnõnė, -ės, f. *der Segen.*
žegſėjimas, -o, m. *der Zwang zum Schlucken, der Schlucker.*
žeidžiù, -iaũ, žeĩſti *verwunden.*
žėlėk Diėvè *Gott, erbarm' dich!*
želiù, žėliau, žélti *wachsen.*
želmů, -meñs, m. 1) *die junge Pflanze, der Schößling.* 2) *die junge aufgegangene Saat.*
žẽmas, -à *niedrig, unter.*
žẽmė, -ės, f. *die Erde, das Land.*
žemỹ, žemỹn Adv. *hinab.*
žẽmiškas, -a *irdisch.*
žengiù, -iaũ, žeñgti *schreiten, steigen.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

žénklas, -o, m. 1) *das Zeichen.* 2) *Wunderzeichen.* 3) *der Zettel, Schein (Bescheinigung).*

ženklẽlis, -io, m., Deminut. zu žénklas, *der kleine Zettel, das Abzeichen.*

žéntas, -o, m. *der Schwiegersohn.*

žeriù, žėriaũ, žeřti *scharren.* žeřte iſližėre *sie breiteten sich nur so aus.*

žėriù, žėrėjau, -ėti *im Glanze strahlen, funkeln.*

žiabõklė, -ės, f. *das Zaumgebiß.*

žibėjimas, -o, m. *das Schimmern.*

žibù, -ėjau, -ėti *glänzen, schimmern, leuchten.*

žiburẽlis, -io, m. *ein kleiner Kienspahn.*

žiburỹs, žìburio, m. 1) *der Kienspahn,* insofern er angezündet zur Beleuchtung dient. 2) *die Fackel.*

žỹčyju, -yjau, -yti *leihen, ein Darlehn geben* und ein solches *nehmen.*

žyčkà, -õs, f. *das Darlehn.*

Žỹdas, -o, m. *der Jude.*

Žydẽlis, -io, m. Dem. zu Žỹdas.

žýdmi (žýdžiu), žydėjau, -ėti *blühen.*

žiėdas, -o, m. 1) *die Blüte.* 2) *der Ring.* 3) *die Blume* eines Getränks.

žiėdėlis, -io, m. Dem. v. žiėdas.

žiėmà, -õs, f. *der Winter.*

žiėmavóju, -ójau, -óti *den Winter verleben.*

žiėmỹs, -io, m. *der Nordwind.* Pl. žiėmiaĩ *der Norden.*

žiẽmiškai Adv. und žiẽmiškas, -a Adj. *winterlich.*

žiẽzdros, -ų (Sing. žiezdrà, -õs), f. *der Grand, Sand.*

žìlas, -à *grau* vor Alter.

žilgałvis, -io, m. *der Graukopf.*

Žiliaĩ (Žileĩ), -ių, m. *Szillen,* Kirchdorf zwischen Tilsit und Insterburg.

žìlis, -io, m. *der Graukopf.*

žýminůs, -inaus, -intis und -įtis kůmì und ant kõ *sich kennzeichnen, sich erkennen lassen.*

žýmis, žýmio, m. = žymẽ *das Kennzeichen, die Narbe (Scharte).*

žinaũ, -ójau, -óti *wissen.* žìnomas, -a *kund.* Rfl. žinótis *sich wissen, allein womit fertig werden.*

žìndau, žìndžiau, žìndyti *säugen.*

žìndu, -au, žįſti *saugen.*

žinė, -ės, f. *die Nachricht.*

žiñgſnis, -io, m. *der Schritt.*

žinójimas, -o, m. *das Wissen.*

žìnoma adverbial gebraucht: *natürlich, wie man sich denken kann.*

žiógas, -o, m. *die Heuschrecke.*

žioplỹs, žiõplio, m. *der Maulaffe.*

žìrgas, m. *das Roß.*

žirgẽlis, -io, m. *das Rößlein.*

žìrnis, -io, m. *die Erbse.*

žiupõnė, -ės, f. 1) *die Dame.* 2) *die Gemahlin.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf

žiupõniškas, -a *einer Dame zukommend.*
žiupſnẽlis, -io, m. Deminut. zu žiùpſnis (so viel man mit der Hand schnell ergreifen kann); *eine kleine Handvoll, ein Büschel.*
žiuriù, ẽjau, -ẽti *sehen.*
žiùrkė, -ės, f. *die Ratte.*
žiùrkžolės, -ių, f. *Arsenik.*
žiūrõnas, -o, m. *das Fernrohr.*
žyvãtas, -o, m. *der Mutterleib.*
žlėbčiójimas, -o, m. *die Verdauung.*
žliaũktys, -čių, f. *die Träber.*
žmogẽlis, -io, m., Demin. zu žmogùs *der arme Mensch.*
žmõgiškas, -a *menschlich.*
žmogùs, -aũs, m. *der Mensch.* Pl. žmónės, -ių *die Menschen, das Volk.*
žmogùtis, -čio, m. 1) *der kleine Mensch, der Zwerg.* 2) *der arme Mensch, das Menschlein.*
žmonà, -õs, f. *das Weib, die Frau.*
žmónės s. žmogùs.
žmoniškùmas, -o, m. *die Menschlichkeit.*
Žnairiùks, -o, m. lit. Eigenname bei Donalitius.
žnairùs, -ì (N. Pl. m. žnairì) *scheel.*
žodẽlis, -io, m. *das Wörtchen.*
žõdis, žõdžio, m. *das Wort.* žodžiù *mit einem Wort.*
žolẽ, -ẽs, f. *das Gras, Kraut, die Pflanze.*
žolẽlė, -ės, f. Dem. von žolẽ.
žudaũ, žudžiaũ, žudýti *töten.*
žuvìmas, -o, m. *das Absterben.*
žuvìs, -iẽs, f. *der Fisch.*
žůbrỹs, žõbrio, m. *die Zärte* (ein Fisch).
žvaĩrei Adv., žvairùs, -ì Adj. *scheel, schielend.*
žvairùmas, -o, m. *das Schielen.*
žvãkė, -ės, f. *das Licht, die Kerze.*
žvalgaũ, -iaũ, -ýti *schauen, sehen.*
žvejỹs, žvẽjo, m. *der Fischer.*
žvejóju, -ójau, -óti *fischen.*
žvelgiù, -iaũ, žvelgti *blicken.*
žvengìmas, -o, m. *das Wiehern.*
žvéngiu, -iau, žvéngti *wiehern.*
žviėriėnà, -õs, f. *das Wildbret.*
žviėrìs, -iẽs, m. u. f. 1) *das wilde Tier.* 2) *das Raubtier.*
žvilgteriu, -ėjau, -ėti *kurz hinblicken, einen Blick werfen auf.*
žvìlgu, -ẽjau, -ẽti *glänzen.*
žvýnė, -ės, f. *die Fischschuppe.*
žvìrblis, -io, m. *der Sperling.*

## Nachtrag.

draſùmas, -o, m. *die Dreistigkeit, der Mut.*
įſpriáudžiu, -ſpriáudžiau, -ſpriáuſti *einzwängen, betrügerisch einmengen.*
iškleſtyju, -yjau, -yti *auspeitschen.*
jómarkas, -o, m. (dtsch.) *der Jahrmarkt.*

Universitäts- und
Landesbibliothek Düsseldorf